





صراحة يا بيل هذا سيتاريو متوقع للقاء الرئيس بيل كلينتون وبنيامين تتنياهو على خلفية أن نتنياهو سيحاول توظيف كل "مواهبه" الاعلامية لبنه علاقة شخصية مع

كلينتون وكسب ود الاميركيين وان كلينتون سيتجنب كل ما يزعج نتنباهو لانه يريد التخلص من عقدة ننب ولدها نعمه لشمعون بيريس في الانتخابات ولانه يحتاج الى وده ومعركته الانتخابية على الأبوابُ. والسيئاريو اذا لم يكن معلنا فهو

كلينتون، قبل ان ارحب بك في وطنك اريد ان

اوضح أن دّعي لبيريس... نتنيامو، لا تقلق بيل. انتمى الامر (لن ينتهي

وستعرف دائما لنني لن انسى ما فعلت). المهم العلاقة المقبلة. اعرف انني لست مثل اسلافي النين جاؤوا الى هنا من قبل يتحدثون عن السلام والتعايش مع العرب. لا امانع في السلام لكنك ستسمع مني كلاما مختلفا،

و المالع في السلام لحنت ستسمع مي حدود مسلما، واعرف النبي واعرف النبي واعرف النبي المثل بالنسبة اليما صورة الاسرائيلي البشع الذي يضع المن اسرائيل فوق كل اعتبار وايا كان ثمن ضمانه. لكن ثق يا ييل الني مؤمن بأن في نفس كل اسرائيلي شيئا من نتنياهو، لا استطيع أن اطوي التاريخ او أن المناسعة المتناسة المتنا

كلينتون: أفهمك جيدا. واتعنى ان تتفهم انت ايضا

نتنياهو، مدريد؟ الآتذكر جورج بوش وكيف ارتد

كلينتون؛ اذكر. لكن لا بد أن نظمر أن عملية

نتنياهو، ستستمر. فالسلام هو التسليم بان امن

كَلِّينَتُونِ: (يَطرقُ قليلًا. يود لُو كان قادرا على

الحزم مع نتنياهو فيقول له ان المصلحة تقتضي مواصلة آلسلام وان يأسر عرفات هو شريكه الوهيد

لابقه اتفاق اوسلو وان الاتمام المتواصل لسوريا

بالارهاب لا ينفع السلام وان الرهان على علاقات

مميزة مع الاردن ليس مفتاح السلام في المنطقة. يتذكر معركته الرئاسية ويكتفي بسؤال واحد). لكن ماذا عن مبدأ الارض مقابل السلام؟ نقد التزمناه وهو

الدد الانني لصدقيتنا مع اصدقائنا ألعرب. نتنيامو، لا تقلق بيل. امتم بانتخاباتك وارجي،

المبادى و قليلا فالظروف قد تغيرها. ثم أن الارض أناً،

هذا ما تفعمه. والسلام عليكم. هذا التزامكم. ورحمة

... قبل أن تبدأ!

لا موجب لِلقَلق على قانِون الانتخاب ومنه، هذا أذا

كان مِنْاكُ مَنْ يقلّقون حقاً نُمَّنَه الناحية أو لسواما. فعدا أنه حصل لنا الشرف وتعرّضنا لما مو افظع

من ذلك، بكثير، فالقانون يسير باطمئنان كلي بقدرة مولاه طبعاً، وعينه ترعاه خطوة خطوة ومادة مادة، وبعونه سيبلغ مرتجاه نصاً وروحاً.

وعلى اساسه ستتم انتخاباتكم يا بني، ديموقراطياً، وبحرية تامة، ولن تشويما شائبة، ليتم ما جا في

الْكتب وتتحقق النبوءة في صناديق الاقتراع وفي

أما النّين حملوا على القانون في غابر الإيام والساءات، وضدّه شنّوا المجمات الضاريات، فانمم

سيبلعون نلك الكلام غير المباح قبل أن ينركهم

وَيَرفع الرَّيْدي سيوافقون، وله سيغنُّون؛ اما القانون

ذَلك ان النواب والمستنوبين أصبحوا في بنيا يُانية،

وِفَي حَالَةٌ ثَانَيَةً. فَهُم يَبَحَثُونَ الآنَ وَبِلِمُّثُونَ عَمًّا هُو مم من القانون، واين وكيف يترشمون... ريثما

تَظْهِرِ القَرِعِهُ مِنْ أَمِ قَرُونَ، وقد تأكّد وبان لكل الإعيان، وثبت بالعين المجرّدة

في كل الدوائر والدساكر، أن اللائمة من التي ستنخب المرشح هذه الدورة، لا الناخب العادي

الذي يعلي بصوته كما كان يجري في سالف الازمان. وهذا لعمري تطور نحو الافضل والاكمل. واللائحة المصون، كما هو بات شائعا ومعروفا.

تَصُلُ عَلَى طَيِقَ مَنْ فَضَّةً، وَبِالْظَرِفُ الْمَنْتَوْمِ، وَفُقَّاً للاصول المرعية الاجراء بدقة وصرامة، على رغم مذا

الغيضُ منَ المرشحيَنِ الذينَ لنَ تتسع لَّمَمُ لوائحِ الخطة الخمسينية المقبلة.

ولا يأثي يوم الاقتراع الا يكون المرشحون

المرَّعُوبُ فَيْهُمْ قَدْ أَصِبُحُواْ نُولِّنا، وُشَرِبُواْ الْانْخَابُ واحتفاوا مع البعلات والاتجال بالنصر المبين.

-. بقانون وبدون قانون، انتمت قبل أن تبدأ!

وأذاً احتاج الامر، سيتبكون. وبالاجماع.

من دون زيادة او نقصان.

مباح التصويت.

سدر بعاصيري

ألله على العرب. منا اقصى ما يستحقون.

اسرائيل مو المعيار الوديد. وفتح ملف الأرهاب

العربي واسعاً هو اكبر خطوة لاستمرار عملية السلام.

أن سبب دعمنا لبيريس هو التزامنا مؤتمر مدريد.

عليه ضغطه على اسرائيل من اجل أبقاء مدريد؟

اذون وعودي الانتخابية.

# اهو يعرض على كلينتون صفقة مع لبنان و"أدلة"

ابن البترون "المجنون" رئيساً للأكوادور



معمد المرتبع الرئاسي عبدالله بوكرم وأبنه يعقوب يبكيان بعدما لظمرت النتائج فوزه في الدورة الثانية من الانكذابات الرئاسية في الأكوادور.

كبرى مدن الاكوادور ومركز المال والاعمال في البلاد وكاتت الوظيفة الاولى التي شغلما أ مجلس المدينة حيث تولى مسؤولية ضبط المذالفات لقواعد الاحتشام، فكان يطوف شوارع المدينة على دراجة نارية ويضبط نسآء مذالفات يرتدين تنورات قصيرات ويرغمهن على اطالة

وبعد ذلك، انتخب رئيسا لبلبية غواياكيل، لكنه فر منتصف ولايته بعد اتهامه بالفساد وذهب الى بناما حيث اعتقل بتهمة ذات ملة بالمذدرات. ونفى كل الاتهامات الموجمة اليه مؤكدا أنها مؤامرة دبرها اعداؤه للقضاء على

وعاد الّى الاكوادور في نهاية الثمانينات واستمل حملته الانتخابية بالقاه نفسه من طائرة هليكوبتر في لحضان أقصاره. وقد سئلٌ خلالً حملته الانتخابية اماذا يبدو سلوكه السياسي غريبا احيقا كثيرة، فاجاب ببسلطة، "انني افعل ما يحلو لي"، واظهرت النتائج، التي أوريتها موعه "اوبسيون ٢١"، استنادا الي لاراً الناخبين الخارجين من مراكز الاقتراع، فوز بوكرم، بما يصل الى ٤٥ في المئة من الاصوات وحصول منافسه من الحزب الاجتماعي المسيحي

اليميني على ٤٦ في المئة. ويتوقع ان تعلن النتائج الرسمية في غضون ايام، لكن نبوت (٤٩ عاماً) اقر بمزيمته وحذر من أن بوكرم سيقود الاكوادور ألى دمار اقتصادي. وقال: "لقد حنرت خلال الحملة الانتخابية مما يمكن ان يحصل. أمل أن أكون مُخطئاً والا يعاني مواطنو الاكوادور كثيرا في السنوات الاربع المقبلة. سنكون معارضة بناءة للحكومة الجبيدة". (رویتر، اب)

فاز المرشح الشعبوي اللبناني الاصل من بلدة · وجه الحجر في قضاء البترون عبدالله بوكرم في الدورة الثَّانيَّة من الانتخابات الرئَّاسية في

الاكوُّادور التي اجريت الاحد، متقيمًا بأكثر منَّ سيعة في المثة منافسه اللبناني الاصل ايضا من بلدة امرون في قضاء الكورة خايمي نبوت. وحـقـق بـوكــرم (٤٤ عــامــا) مــن الحــزب الرولدوسي، نسبة الى مؤسسه الرئيس الراحل حَلَيْمِي رولُدوس، فوزه هذا في محاولته الثالثة للوصول الى منصب الرئاسة بعنما كسب ولاءً الفُقراءُ بمهاجمته الاصلاحات التي لم تعد بفائدة على كثيرين وتنديده بالمؤسسة السياسية.

ومو كان استفل شمرته "المبنون" ليميز نفسه عن المؤسسة السياسية الحاكمة المتهمة بالفساد والقداع. وقال أمؤينيه في العملة الانتخابية: "وصفوني بالجنون لحدة طبعي. لكن حديثنا ثمن المجانين ينبع من القلب ويأتي من الروح" وإضاف أن "للفقراء محبوبا خفيا مو (...)

وسارع عور غوزه الى التلويح بغصن الزيتون لخصومه وطمأنة رجال الاعمال الذين يخشون ان يؤدي وصوله الى السلطة الى تعطيل الاصلاحات الاقتصادية. وقال في مقابلة تلفزيونية انه "سيدع جانبا الاحقاد والكرامية والثار ليبحث عن رجال افضل من كل الاتجامات لدفع البلاد قدما". واكد انه سيؤلف حكومة متعددة الحزب ويعزز المناخ الاقتصادي لجذب الاستثمارات الجنبية، مشيرا الى ان "على القطاع المالي ان يمدأ. نود ان نختط طريقا اقتصاديا بمساعدة قطاع المال

والاعمال والاستثمارات الاجنبية". وبدأً بوكرم، الذِّي يحمَلُ درجة الماجستير في التربية الرياضية، حياته السياسية في غواياكيل

والوكالات: أستبقت الولايات المتحدة اللقاء

الاول الرئيس الاميركي بيل كلينتون ورئيس الوزراه الاسرائيلي بنيامين نتنياهو الذي يزور واشتطن للمرة الاولى منذ انتخابه في ٢٩ ايار الماضي، بتأكيد عدم تخليها عن "مبدأ الارض في مقابل السلام" عنصرا حيويا في مفاوضات السلام في الشرق الاوسط في حين اكد الزعيم الاسرَّاتُيليِّ اليمينيِّ الْمَتَّشدد قَبيلُ سفره الى واشنطن ان ثمة "تفمما كبيرًا في الولايات المتحدة لموقفه القائم على ان السلام يجب ليضًا ان يضمن الامن لاسرائيل والن نقبل بتردي الامن كوضع قائم وطبيعي".

وصرح النلطق باسم البيت الابيض مايكل ماك كاري ان كلينتون يتطلع الى لقاء بتتنياهو، موضحا أن "الرئيس سبؤكد العلاقة الوثيقة بين الولايات المتحدة واسرائيل وشعب أسرائيل". وقال انه ستتخلل اللقاه مراجعة لعملية السلام "والى اين وصلت المسارات المختلفة وما هي احتمالات السلام الشامل والعادل والدائم في المنطقة". واضاف انه "سيبحث في الغطوات التي يُمكن ان نتخذهًا معا وتلك التي يمكنَّ ان تتخفها المجموعة الدولية أمكافحة الأرماب". وذكر بأن نتنياهو "خبير معروف في موضوع الارماب وقد الفُ كتابا في منا المجال قرأه الرئيس كلينتون ، واشار الى ان "الرئيس يريد التحدث عن متابعة قمة شرم ألشيخ والنطوات التي وضعناها تنائيا مع اسرائيل لمكافحة الارماب والغطوات المشتركة التي اقترحما قادة قمة الدول الصناعية السبع

الكبرى في ليون" ووصف المحادثات التي جرت بين كلينتون وتتنياهو اما عبر الماتف واما بالرسائل بانما كانت "ودية جدا وحميمة"، وقال: "لمينا شعور بأته ملتزم هدف السلام الشامل والعادل والدائم في المنطقة. ومن المؤكد ان خ۱۰ کیسرا من م (اليوم) سيتركز على طريقة تعقيق مُذَا الْمِدَفُ"، وأكد أن لـ كلينتون وتتنيامو وجمات نظر متطابقة في النواحي ألجوهرية لعملية السلام التي

تعني الكثير للشعب الاسرائيلي". وَّرَأَى مُسُؤُولَ فَي البَيْتُ ٱلْابِيضِ ان اللقاء "ممم جدا، ليس فقط لانه الأول، بل لاننا في مرحلة من عملية السلام من المهم ان يعود فيها الاطراف الى المفاوضات في اسرع ما

- التنبة في الصفحة ١٨ --

# ُدِعاً "جميع اللبنانيين الى تحمل كل مسؤولياتهم"

# ا: في الاوقات الصعبة



صرا

وعلى صعيد الشرق الاوسطي، اكد "أن الجميع هم في حال انتظار وباهتمام لنتائج زيارة رئيس الوزراء الاسرائيلي

بنيامين نتنياهو لواشنطن. اذ لا يجوز اعطاء احكام مسبقة...

وسنرى في خوء ذلك ما هي المبادرات المدكن اتخاذها". وفي موضوع "التطبيع" العربي مع اسرائيل قال الرئيس

الفَرْنَسِي، لا يعود الي تشجيع في كانُ (على سلوكُ مَذَهُ الطريق) مع الي اؤيد توجه قطر في مذا المجالُّ.

خليجيا، شُدِّد على أن قضايا الخليج هي من مسؤولية شعوب الخليج نفسها ، مع اقراره بان أمن حق هذه الدولة

أو تلك أن تكون لما علَّاقاتُ ونيقة أكان مع الولايات

المتحدة أم مع أوروبا". وجاءت مَذَه الاشارة تعليقاً على

كلام نسب ألى وأشنطن مفاده أن الامن في النليج

وِفِّي مِنا الْاطار قال شيراك انه اغتتم مناسبة محادثاته

ويذكر أن اتفاقا للتعاون العسكري يربط البلدين

- التتمة في الصفحة ١٨ -

اقتراح جديد لتجنب الطعن

مناقشة "وداعية" اليوم

وغدأ قانون الانتخاب

غدا سيكون يوم اقرار مشروع تعديل قاتون الانتذاب

في مجلسَ النُّوابُ بِفالبِّيةَ نيابُيَّةٌ موفورةٌ سعَّتُ اتصالات

مكَّثغة امس الى تأمينها، ويبدو اتما ماضية قدما نحو

وُالْجِلْسة النيابية التي تبدأ قبل ظمر اليوم لن تقتصر

على اقرار المشروع الانتخابي، ذلك ان ثُمَة مُشَارِيع كثيرةٌ تود الدكومة اقرارها في منه الجلسة "الوداعية" للمجلس،

وسيفسح رئيس المجلس في اليوم الاولُ في المجال

لُمِدَاخَلاتُ ٱلْمُوابُ سَاعِتِينَ بِدِلاً مِنْ سَاعَةً فِي مُسْتَهِلُ

البلسة، ويتوقع أن يكون محورها قلتون الانتخاب باعتبار

ان هاتين السَّاعِتين تَشْكَلان تَنْفيسا للاحتقان، بل جلسة

مناقشة عامة مصفرة قبل اتصراف النواب الى حملاتهم

الاتتخابية وبعد الفترة العضصة للمداخلات سيستعجل

اقرار أكبر عدد ممكن من مشاريع البروتوكولات المدرجة

وبرزُ آمس عبر الدركة النيابية في ساحة النجمة اتجاه

وبرر المس حبر المرحلة المنطقة على المسلمة عبارة متجدد الى طرح اقتراح قائون يقضي باعادة عبارة "استثنائيا ولمرة لذيرة" ألى مشروع القانون الحكومي. ولم

يستبعد بعض المضطلعين يهذا التحرك تجاوبا حكوميا مع

الاقتراح نظراً إلى أن من شأته امتصاص نَقْمَة "مُعَارضيًّ

الداخل من نواب وقوى سياسية، ومحاولة تنخفيف نقمة بكركي وتاليا تخفيف حدة المقاطعة المغترضة. على ان ابرز

لمنافُّ مَنا الاقتراح يتمثل في الدؤول دون طرح القانون

على المجلس الدستوري والطعن فيه لان أبقاء الاستثناء من

شأنه أن يُحول دون رد القاتون باعتبار إن الاستثناء

مشروع، في حين أن جعل المشروع ذي صفة دائمة دونما

استثناًه ومخالفاً لاحكام الدستور يعرضُه حكما للابطال في المجلس الدستوري. ولذا، يراهن اصحاب هذا التحرك على

تجامل مستعربي. وحدث يرسل تجاوب حكومي مع القتراح لضرب عصفورين بحجر واحد، تخفيف ضغط المعارضة على الانتخابات، وعدم تعريض

بيد أن هذا الاقتراح ليس نهائيا وهو واحد من اقتراحات

كانت متداولة أمس على رغم اصرار الحكومة على اقرار

المشروع كما اقرته لَّجنة الانارة والعدلُ النيابية معدلًا جزئياً

وعلى نُدو لا يتناول المسائل الاساسية فيه التي تتمسك

بها الحكومة، ومن خلالما لركان الحكم.

تدقيق هذا المدف

في جدول الاعمال.

القانون للابطال،

مع أمير قطر ليؤكد له ان فرنسا ستحترم التزاماتها حيال

مأتم حاشد لفيصل سلام ... la co

The Expe

Are Organ

ARI

Company of the second

"50 6% A

THE NEW Y

· • - वे प्रकेशस्त्रका है

The state of the state of the Second B

شّيع امس فيصل صائب سلام في مأتم حاشد تقدمه الرئيسان نبيه بري ورفيق الدريري الى رؤساء مجالس وحكومات سأبقين ورسميين وسياسيين وجموع كثيفة من بيروت، وتقاطر المشيعون الى ألمصيطبة معزين الرئيس صائب سلام



قال وزير الدفاع الاسرائيلى اسحق موردخاى لدى استقباله أمس قائد "جيش لبنان الجنوبي" اللواء الطوان لعد في تل أبيب أن حكومة اسرائيل "تسعى في احلال سلام مع لبنان يضمن أمن العدود الشمالية

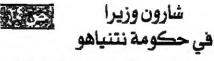


تعاني جزين من احتلالين: الاحتلال الاسرائيلي والنسيأنُ اللَّبْنَاني الَّذي فَأَقَّ التَصور... فَمَانَا يَقُولُ النين يعملون مليها؟ DET TOTAL SETT LANGE AND THE SET SET OF THE SET OF THE

متى الاقتصاد في السياسة؟

TANK CHECKS CONTRACT

لما وقد دخلت السياسة في الاقتصاد وانتخاباته، فمل من يدخل الاقتصاد الى السياسة وانتخاباتها؟ سؤالٌ يُطرِّحه هاني حمود، بالأضافة الى تساؤلات



ثبتت إلكنيست الاسرائيلية امس الجنرال المتقاعد المتشدد أرييل شارون وزيراً للبنية التحتية القومية في مكومة رئيس الوزراء الاسرائيلي بنيامين نتنياهو الذي رأى ان انضمام زعيم صقور "ليكود" الى فريق عمله يقدم مساهمة كبيرة في تعزيز أمن الدولة العبرية. CONCRETE TO THE PROPERTY OF THE PARTY OF THE

بطرس غالي أخر القمة

تأخر افتتاح مؤتمر القمة الـ٣٦ لمنظمة الوحدة الأفريقية في ياوندي عاصمة الكلميرون بسبب مناقشات حادة تناولت موضوع ترشيح الامين العام الأمم المتحدة الدكتور بطرس بطرس غالي لولاية

بدأ أمس الحكم القعلي لنجم الدين اربكان في تركيا مع نيل المكومة الافتلافية التي الفها زعيم حزب الرفاه الاسلامي متحالفاً مع حزب الطريق القويم بزعامة تانسو تشيار ثقة مجلس النواب، اذ أيدها ٢٧٨ نائباً وعارضها

ومكنا طوت هذه الحكومة – ولو الى حين وفي صيغة مخففة – صفحة تركيا العلمانية التي اسسها علم ١٩٢٢ مصطفى كمال "اتـاتـورك"، طارياً بـهـا عامذاك صِفحة

قوانيتها من الشريعة؟ ولا يلغي هذا التساؤل، في نظر المراقبين، كون زعيم الرفَّاه تُعمَّدُ مَندُ كَلَفَهُ ٱلرَّئِيسُّ سِلْيِمانُ دَيمَيْرِيلٌ فَيْ ٨٦ُ حزيران الماضي تأليف حكومة، احترام المبادئ الديموقراطية والعلمانية ومبادئ الاقتصاد الحر والصداقة مع ألغرب،



# هل قال البرلمان التركى وداعاً أتاتورك؟

الامبراطورية العثمانية التي عمرت خمسة قرون تقريباً. ويتساعل المراقبون مل يغير حكم اربكان وجه تركيا، وهل يقضي برنامجه الدقيقي بتحويلها دولة اسلامية تستمد

وخصوصاً الولايات المتحدة.

ولعَلْ وجُودٌ تشيار في السلطة حدٌّ من مخاوف الغرب والجيش التركي الذي لا يُختلف اثنان على دوره الاساسي - التتمة في الصفحة ١٨ -





# Back to the Future!

Spreading their services throughout Lebanon, Kurban Tours & Travel and Avis Rent a Car are Back to Kantari. And in a Future outlook of the region tourism they recently opened & Portémilio

KURBAN

AVIS

Portémilio - Tal: (09) 900721 - 900832 - 900362 Ext; 459 - (03) 601003 Kantari - Tel: (01) 371306 - 371308 - 371013







# **SOLDES** Ets. NAKHLE

Rue Hamra Kaslik - Centre ALTAVISTA







ي أسرار الألمة

تبین ان رد نائب کسروان*ی* علی بیان مجلس

المطارنة جاء بعد تأييد مسؤول غيىر لبناني

لترشيحه حاسما بذلك

نزاعا انتخابيا بين النائب

经规则的

عاتب مرجع مرجعا آخر

على خطوة قام بها اخيرا

في احدى المناطق واثارت

A STATE OF THE STA

لا تنزال اوساط رسمية

تشكك في ان يكون القرار

النهائى للمعارضين في

باريس مقاطعة الانتخابات.

رسالة من المراوي

الى رئيس الامارات

افيادت "وكيالية انبياء اليشرق

الاوسط" المصرية امس ان رئيس دولة الامارات العربية المتحدة الشيخ

زاید بن سلطان تلقی رسالة خطبة

مُنَ الرَّيْسِ اليَّاسِ الْمُرَاوِي تَعَلَّقَ بِقَضَائِنا التَّعَاوِن بِينِ الْبِلْدِينِ فِي المِجَالاتِ المِنْتَلَفَةِ، وَنَقَلِ الرِسَالَةِ

القائم باعمال السفارة اللبتلتية بالنيابة

في الامارات علي العلبي الى وزير

التولة للشؤون الخارجية الشّيَّخُ

وقريبين له.

# اوساط رئاسية ترد على المأخذ وتؤكد أن الهراوي صارح صفير العلاقة بين بعبدا وبكركي الى فتورها السابق

يزللون يراهنون على قلب الاوضاع وموازين القوى في المنطقة، وخصوصاً مع وصول تتنياهو الى الحكم، بما يوحي عملياً باستحالة السماح بعونتمم، فكيف بمشاركتهم في الانتخابات، ولو أن هناك دعوات ظاهرية لهم.

أَلَى هِنْهُ ٱلْاِنْتَقَادَأْتُ، تَعْهِمِ مِن اجِوا وقصر بعبدا مآخذ اخرى على بيان المطارنة ضمنا لعدم مراعلته وضع النواب الموارنة في المناطق – الطراف النين لا يتأثرون بارادة ناخبيهم فحسب، وجلهم من الطوائفُ غير المسيحية، بلُّ أنهم يعانون في ظل عدم "احتضان بكركي لمم مشكلة فعلية تنفعهم الى أن يكونوا "رهائن" القيادات السياسية المتحالفين معها، اذا صح التعبير لجهة مواقفهم السياسية وآرائهم. في حين يمكن بكركي في الُوقت نفسه ان تحفظ لمؤلاء النواب موقعهم وكراماتهم كممثلين فعليين لطائفتهم في المناطق التي يمثلون، ليتمكنوا من التفاوض مع زعماء اللوائح من موقع قوة لا من موقع ضعف، فتسعى هي آلى التأثير عليهم ليكونوا معبرين فعليين عن آرائها في مجلس النواب. فُتتخطَّى بكركي، انذاك، بحسب هذه الاوساط، احتضانها منطقة معينة

لتشمل تلك الجضائة كل المناطق. هذه الاجواء تودي أن العلاقة بين بعبدا وبكركي التي عاست اليها قبل اقرار مشروع قاتون الانتخاب - حرارة معينة، استعادت فتورا وربما ما يفوق الفتور على رغم المساعي التي يبذلها وسطاء الابقاء علَي ما تحقق سابقاً. ولعل ما يجعل قابلية الموقفين شديدة نحو الفتور هو ان ثمة العدام ثقة، بل اكثر من ذلك، أذ أن ما تأخذه بعبدا على بكركي من أنها لا تستمع الا أمن تحب سماعهم تقابل في بكركي تسآؤلات بمرارة عن مدى "مونة" الحكم على ومتوازن" يساوي بين الجميع، لكنه لم يخف عليه في آخر لقاء بينهما في بكركي العجز عن تحقيق هذا الوعد واله بنل جمدا ملموسا من لجل قلك من دون جدوى. لكن ذلك يجب الا يُبرر، في الوقت نفسه، الانتقاد الشديد الذي تضمنه بيان المطارنة من دوَّن أنّ يفتح في العقابل افقا معيناً. وفَّي رأي مذَّه الاوساطَ، فأنَّ ما النارة البيان من ارباك واحراج من شأته ان يؤدي الى لا شيءً. وعلى بكركي في النتيجة ان تتذَّذ موقفا واضحاءً فَتَلَّزُم ٱلمشاركين أو الراغبين في ترشيح اتفسهم للنيابة بالمبادئ التي تعلنها، بدلًا من ان تقف عند حدود هذه العبادئ ويتمجم عليها من يتمجم او يرى في تمجمه عليها مكسبا لراي علم او تسديدا اموقف او مرجع ثم يعود البطريرك فيستقبل مؤلاء كأن شيئًا لم يكن، اوّ الا تعلن بكركي لي موقف من هذه الانتخابات عملا بما يقوله

البطريركَ، ويكررُه مَن اتَه لا يتدخَل في الشأن السياسي. مفير أمن غطاء للمعارهين؟ ومع أن البطريرك كرر في عظة الاحد توضيحه أنه في موقفه لا يدعو الى المشاركة في الانتخابات او مقاطعتماً، وان هذه أو تلك من مسؤولية الناخبين واختيارهم، فالسائد لدى معارض بيان المطارنة أن صفير أمن عُطاء للاركان المعارضين الموجودين في باريس وسحبه عَن اولَكك الموجودين في العلقل والراغبين ا ترشيح انفسهم، كأن المطلوب فعلا هو الانسماب من الس رسي مسلم من المحال فقط أمام وصول تلك الفقة من السياسية والافساح في المجال فقط أمام وصول تلك الفقة من التولب التي ينتقد البطريرك أدائها ويتحفظ عن خطها السياسي، في حين أن مراعاة معارضي الفارج لن تؤدي إلى نتيجة عملية لعلم الجميع بعجز مؤلاء عن العودة إلى لبنان، اقله في المستقبل التحديد ال المنظور. والأنطباع السياسي الذي يشاع في مذا الاطار ان مؤلاء لا

كتبت روزانا بومنمف: على رغمٌ أصرارٌ رئيس الجمهورية في لقاءًته الاسبوعية مع النواب الخميس الماضي على عدم أعلان مؤلاء اي موقف من قصر بعيدا تعليقا على بيان المطارئة الموارثة سلبا كان ام ايجابا – على ضَّالَةَ الاحتمالُ الاخْبِرُ - لئلاً يفسرُ موقفاً للرئَّاسةُ الاولى، فأن الملف المفتوح مع بكركي يبدو اكبر من أن تقفله ردود فعل بعض النواب الموارنة الذين لفحتهم "رياح" البيان.

ومع ان أوسلط قصر بعبداً لا تودي برغبة الرئيس الياس الهراوي في الرد على البيان من زاوية "اننا في بلد ديموقراطي ولكلُّ أن يبدي رأيه" كما يقول. ألا أن ما يستشف من هذه الاوساط مو ابعد ما یکون عن الارتیاح او الرضی، بل علی النقيض. اذ أن وتيرة المآخذ لديما تعلو متدرجة من عدم مراعاة بكركي الظرف الاقليمي الذي هو الناخب الاول وصاحب مشروع قاتون الانتخاب الى عدم مراعاة البطريرك الماروني وضع النواب والمرشحين الموارنة الراغبين في المشاركة من خُلال لهجة قوية وحادة رفعت سقف المشاركةاو شروطها الى عدم دفعه في شكل واضع وصريح في اتجاه مشاركة مسيحية قوية في مؤسسات الدولة، مما يتعكس بالضرورة سلبا على الوجود المسيدي مستقبلا

حي بس. وباستثناء الظرف الاقليمي الصعب المستجد مع وصول زعيم تكتل "ليكود" الى رئاسة الحكومة في اسراقيل مما يغرض معطيات سياسية مختلفة، فان هذه المآخذ حكمت، في لي حال، العلاقة بين رئاسة الجمهورية وبعض الوزراء والنواب الموارنة وبكركي مَنْذُ أَتَعْاقَ الطَائِفَ، فأوساط بعبداً لا تَنْفِي أَنْ الرئيس المراوي وعد البطريرك الماروني بالعمل على وضع "قانون عادل

# هل قررت بكركي ممارسة القيادة ؟

بيأن ألاساقفة والمطارنة الموارنة الذي صدر عقب اجتماعهم الشهري الدوري يوم الاربعاء الماهي قيل فيه الكثير، وسيقال فيه الكثير أيضا. ذلك أن البغض من اللبنانيين اعتبره اعلان حرب على الدولة وعلى مؤسساتما واغلاقا لكل أبواب الموآر معما حول أأمشاكل اللبنانية واللبنائية الاقليمية الراهنة. واعتبر أنه قطع طريق على موقف الفاتيكان المرن حيال الاوضاع اللبناتية وتحديدا حيال عدد من الاستحقاقات المهمة وفي مقدمها الانتخابات النيلاية المرتقبة اواسط الميف الجاري. وهو موقف كأن يُرجح لن يظهر في ارشاد رسولي يصدر عن البابا يودنا بولس الثاني بعد اتتماء اعمال السيئودس من لجل لبنان الذي عقد في عاصمة الكثلكة في العالم قبل اشمر وان يتضمن مولقف لكثر اعتمالا من المواقف التي اتخذها السينودس في البيان الذي مدر عنه. كما اعتبر ان أمحابه استندواً لامداره بكل ما فيه منَّ حدة وتشدد الى ظرف اقليمي طرأ لخيرا من شأن تفاعله ارباك السلطة اللبغانية وسوريا التي يحملها الموارنة ومرجعيتهم بكركى مسؤولية التردى الحاصلُ في الاُوَضاعِ وَلاسيماً على صَعيدُ التُوازُنُ الوَطنيُ فَي الدَّاذُلُ والتُوازُنُّ مع الخارج، والبعض الآخر من اللبنانيين اعتبر ان الاساقفة والمطارنة الموارنة لم يخرجوا في بيقهم عن ثابت اساس التزموه منذ انتهاء الدروب في لبنان هو اتفاق الطائف. واعتبر ايضا ان كل ما قالوه نتج في صورة او في اخرى من سوء تطبيق لبعض نصوص هذا الاتفاق ومن الامتناع عن تطبيق نُصوص اخرى فيه ومن ممارسات سلبية قامت بها السلطة باجندتها المنتلفة والمتناقضة وسوريا انعكست سلبا على المقومات الوطنية وعلى التركيبة الداخلية الوطنية. أما البعض الثالث من اللبنانيين فاعتبر أن ارتفاع سقف المطالب الذي انطوى عليه بيأن الاساقفة والمطارنة الموارنة والحدة في طرحها ناجمان عن أمرين. ألاول غضبهم وتحديدا غضب رئيسهم البطريرك صُفيرُ من الطريقة التي عاملت بما السلطة بكل اركانها بكركي ومطالب المسيحيين والتي انطوت على تجامل حينا وعلى وعود غير منفذة حينا آخر وعلى استعداء للمواطنين ولسوريا وللغاتيكان وللعالم عليها حينا ثالثاء والثاتي حرصهم وحرص البطريرك بعدما بلغت الأوضاع في البلاد حدا من التردي ويعدما بلغ الانقسام في صفوف المسيحيين ذروته وبعدما بالغت الزعامات المسيحية من المستمر في الموادة المستعين مروك والمها المستمر على تولي القيادة المسيحية عن المرابعة على المرابعة على المسيحية المسيحية الوطنية عمليا فلا تعود وظيفة بكركي، او معظمها، تمسيح "اوساخ" السياسيين المحترفين المحلب المارب الخاصة. المسيحين من مؤلام مو الاقرب الى الصحة في تقويمه لبيان الاساقفة والمطارنة الدفير؟

لا جواب اكيدا عن هذا السؤال عند احد، لكن معظم اللبنائيين يميلون الى الاقتناع بوجود شيء ما صحيح في تقويم هؤاء كلهم، الى ذلك فان هذا المعظم بعتقد ان البطريرك مغير بتوجيمه مجلس الساقفة والمطارنة الموارنة القرار البيآن المعروف سجل نقطة على معارضة الخارج والبعض يقول زايد عليها. ومن شأن ذلك جعلها عاجزة عن محاولة استغلال بكركي وعن ادارة دفة الامور في شكل قد لا تراه الاخيرة صائبا. ومو يعتقد ايضا ان البطريرك صغير بعظته يوم الاحد الماهي سبق معارضة الخارج باعلانه موقف تَرِكُ ٱلَّدِيةَ لَلْنَاخَيِنِ وَلَأَسِما المسيديِّينِ مَنَّمَ وتَحديدا الْمُولِرَةَ لِيَتَخُلُوا الموقف المناسب من الانتخابات النيائية المرتقبة، سواء بالمقاطعة او بالمشاركة فيها تصويتا ولقتراءا. وقطع بذلك الطريق على اعلان مقاطعة يتوقع صدورة بعد بت مجلس التواب قانون الانتخاب عن معارضة الخارج ومن

شأن التزامة مضاعفة مملعب المسيحيين في لبنان ومصاعب لبنان. وفي هذا المجال تعتقد مصادر سياسية مطلعة أن المعارضين يستطيعون الاشتراك في الانتخابات من خلال اعتمادهم بيان الاسلقفة والمطارنة الموارنة برنامجاً التخابيا، فيبرمنون بذلك عن ليجابية وأعتراف بالنظام القائم ورغبة في تُطبيق الاتفَاق الَّذِي أَدَى أَلَيه وفي أَدخَالَ تَغييراتَ عَلَيهُ ولَكنَ مَنْ دَاخَلُ ووفقاً للقوانين والانظمة. وبهذا الامرء اذا حصل، يحرج المعارضون لخصامهم نَى السلطّة وخارجها. فاذا تعمدت اسقاطهم بممارسات معينة مكشوفة تَكْشف نفسُها. وَانَا سمِحت أمن سيحقق منَممِ الفوز بالفُوز من خَلال النيموقراطية تكون وضعت اللبنائيين على طريق المصالحة والبلاد على طريق

تبنت يقطعي بند وها العمر على المدور المساور وسلور ا ابعاده وخلفياته ومراميه، وثالثا أمحاولة معالجة الوضع في ضوء ما الاره وتحديدا في كل ما يتعلق بالعملية الانتخابية. وهذه المحاولة القضي تشجيعا للسياسيين المسيحيين عموما والموارنة خصوصا النين أثبتوا التزلّما للنظام اللبنائي المديد واحسفها شديدا بالأكرامة وتعاقا بالتوازن الوطني وحرصا على تحصيل حقوق البواطنين وتمسكا بالعلاقة المهيزة مع سوريـا، هذه العلاقة التي لا تكون على حساب سيادة لبنان واستقلاله، وكذلك للوجوه المسيحية غير المحترفة العمل السياسي التي تُشارِك هؤلاء نُظرتهم وَمُواَقفهم، تَشْجيعاً يمكنهم من الاقبال على الانتخابات ومن الانخراط في العمل السياسي. ذلك ان آلاعتماد على الولاء وحده مؤذ في المدى البعيد. ومنا التشجيع يقتضي أن يشمل السياسيين المسلمين ايضاً.

Résidences

## مسقاوي والعلاقة مع الحريري : مودة وصداقة وخط واحد

حظوظها في الانتخابات نظرا الى افتيقاد البرامج الموحدة بين المرشحين كلفةً. وبالتالي فان جميع الاتفاقات الانتخابية مي اتفاقات عملانية اكثر مما هيّ اتجاهات

وفي كبل حبال فيان الخيط السياسي الذي اتبعناه مع دولة الرئيس السريس لا ينزال هـو الاساس الذي تعتمد عليه في نظرتنا المستقبلية".

اوضح وزير النقل عمر مسقاوي لــــ النمار أن العلاقة بينه وبين رئيس مجلّس الوزراء رفيق الدريري "مليئة بالمودة والصداقة" ربري ميسياسي الذي اتبعه مع وان النط السياسي الذي اتبعه مع الرئيس المريسري "لا ينزال مو الاساس".

قيل للوزير مسقاوي ان ما نقل عنه أمس أوحى أن هنَّاكُ مَا يعتري العلاقة بينه وبين الرئيس الدريري، فما صحة نلك؟

فقال: "في الواقع نحن اليوم؛ كما دائما، علاقتنا بالرئيس الدريري مي علاقة من الوجمة السياسيَّة استراتيجية، كما قلت في حديثي الصحافي الاحد ومن الوجهة الشخمية، مليئة بالمودة والصداقة المتبادلة. ما نقلته "النمار" من مراسلها كان في الواقع حديثاً هو عبارة عن جواب عن سؤال سبق لاحدى الصحف ان وضعته يعنوان عريض وكان مناك الكثير من الاستيضادات في شأته من زُوارنا في مجلس غير معد للتصريع الصدافي، ومن الطبيعي ان اشير الى امر يتعلق باستقلالية الموقف في اطار المدينة والدائرة

الانتخابية. وهذاً الامر طبيعي، لذلك ما ورد في هذا الحديث فية شيءً من عدم النَّقة في هنَّا النَّصوصُّ. وفي كلُّ حال، هنّا ما عبر عنه تـصرّيـدي الاسبوعي الاخير ".

الاسبوعي الاحير .
وفي ما يتعلق بتشكيل اللوائح،
قال: "لا شك في ان هذا الامر
يحتاج الى نضج في العلاقات في
قاعدة العمل من خلال الاتصالات
التي تتم بين الافرقاء السيلسيين،
ولنلك فإن كشرة الحديث عن اللائمة الاولى واللأئمة الثانية مو شيء متنقد، والرأي العام هو الذي يحدد الممية الالتحة ومدى



اعلن في قصر بسترس عن جولة قريبة لدوشاريت

سفير فرنسا موفدا من شيراك

(امیل عید) الرئيس المراوي مستقبلا للسفير لافون.



# **Diabetic Foot Clinic**

عيادة السكري لعلاج القدم

للعلاج والوقاية من مشاكل القدم عند مريض السكري، كالتقرح و الجروحات ، بغاية المحافظة عليها . بشرف على

ذلك جراحين أخصائيين متمرنين في الولايات المتحدة. ماتف: ١٧٠١٤٦ ١٠ - ١٥٧٢٦٦٦٦٠

Rue Makdessi - Hamra - Tel. 01/353164

– كان هذا موضوع البحث. قمر يسترس وزار السفير لافون في الرابعة والنصف بعد الظهر قصر بسترس والتقى وزير النارجية فارس بويز. وعقب اللقة سئل عن لقة واشنطن بين الرئيسين الغرنسي والاميركي والاسباب التي تدول دون تأليف البنة المراقبة" لوقف النار، فأجاب: البعد المراحب ورحد مرد "حصلت اجتماعات واحداث عدة في الاسلاميع الماضية والايام القليلة الماضية بينها القمة الصناعية التي عقدت في ليون حيث اثار الرئيس الفرنسي جاك شيراك موضوع لبنان. واعلَن بتَفسة اله تطرق آلي ذلك مع وصل بعضا بعضائية من المعادد المركبي بيل كلينتون، منددا على المعية لبنان في المنطقة وضرورة المحافظة عليه وعلى السلام فيه الذي مو ضرورة للمنطقة.

المناعية السبع في ليون، وخصوصا ما

مرح به الرئيس جاكُ شيراك في ما يتعلق بلبنان، فضلا عن النص الذي

اعتمدته القمة في ليون والذي يذكر بالمبادئ المعروفة تماما في اطار المسيرة السلمية، كان هذا المدف

الاول لَلْزِيارة. وأَلْمِنفُ الثَلْقِي، كما

تعلمون يرتقب زيارة جديدة لوزير

النارجية الغرنسي أيرفيه دو شاريت للمنطقة وقد بحثت مع الرئيس المراوي في المواضيع والمسائل التي سيتم التطرق اليما".

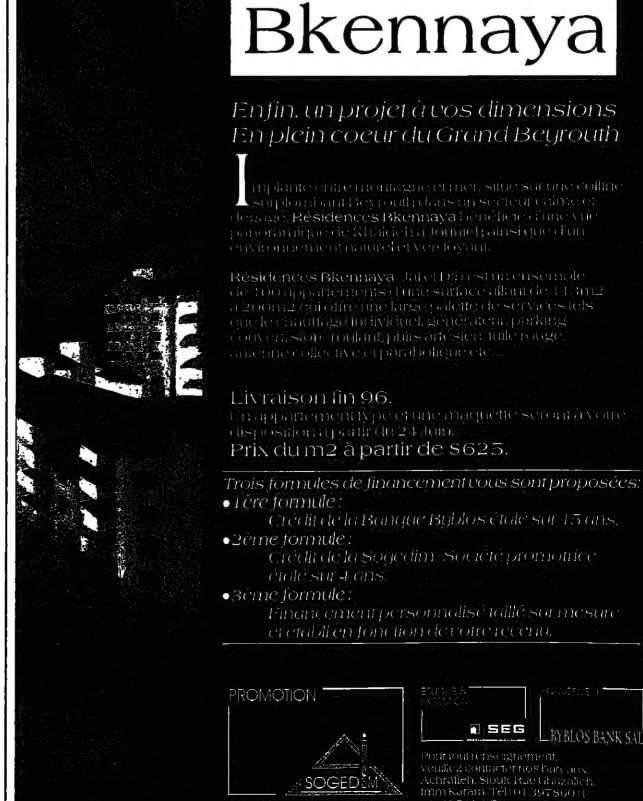
وسئل، هل حدد موعد زيارة دو شاریت؟ فأجاب: "علی هذا المستوی، نم پدند شی بعد".

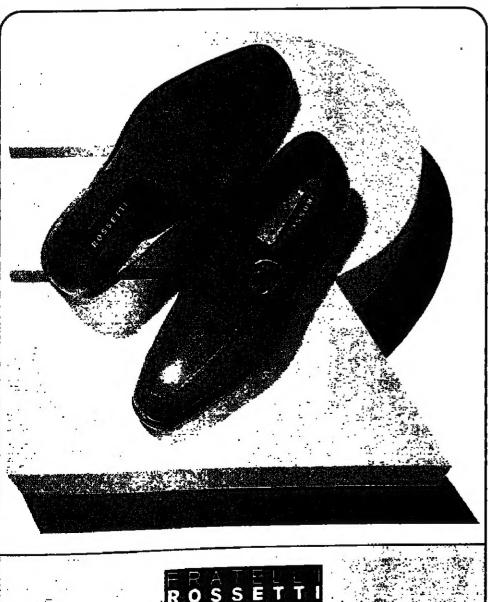
﴾ ما هي المواضيع التي ستركز عليها الزيارة؟

ان الرَّثِيْس شُيْراك اثار موضوع لبنان ايضا في المملكة العربية السعودية وعبر عن مدى اهتمامه به، وسبق له أن أعلن نلك في اثناء زيارته نبيروت. أن ما قاله الرئيس شيراك ليس جديدا اتما هو تأكيد لَنْلُكُ فِي وَقُتُ حَمَلَتَ فِيهُ الْانْتَخَابِأَت الاسرائيلية. اذا هذه رسالة تعني ان فرنسا ممتمة بلبنان واعتقد ان عرفت وعبه ببيتن واعتقد و اللبناتيين يعون ذلك. وهي رسالة موجهة ألى غير اللبناتيين ايضا. كذلك تم خلال الاسلبيع الماضية تأكيد مبادئ مؤتمر مدريد، اولا، في بيان قمة فلورنسا في شكل واضح مع الاشارة الى قرار مجلس الامن 250 لَّذُ سَبِقَ للمِجلِسُ الإوروبيِ لن اقره في اجتماعه مع لبنان في ؟ اذار ١٩٩٥. كما نجمنا في تأكيد مبادئ مدريد

– التتمة في الصفحة ٧ –







A CERTAIN WORLD WALKS IN ROSSETTL

AUTHORIZED DEALERS

TAMIMA

Val de Zouk

# مرواس عني سائر وتستغرب عدم ادراج سلسلة الرتب في المجلس

المسؤول مسلم المسلم ال تسأسندا قرارات الامم المتحدة وهـمان السلام عرارات الامم المتحدة وهـمان السلام أَمَّا أَصْدَادِهُ لِمُ اللهِ قَرَالِتَ اللهم المتحدة وسيس من الله في الشرق الأوسط والتسحاب من عليه المناطق التي تحتالها بما في ذلك عليه المناطق التي تحتالها بما في ذلك مرتفعات الجولان.

الاسبوعي برئاسة الرئيس سأيم الحص وفي حضور الاعضاء: محمد يوسف بيضون وبشارة مرمج ورياض ألصراف وعصلم نعمان ومحمد قباتي واسمر أسمر. وعلى الآثر أصدرت البيان الاتي: "توقّفت الكتلة بأسى عَمِيق أمام فجيعة الرثيس عاثب سلام بنجله المفقور له فيصل ومي اذ تتقدم من التعازي القلبية، تسأل المولى تعالى ان يسكن الفقيد العزيز فسيح جنانه ويلمم نويه ومحبيه واصدقائه المبر

ثم بحثت الكتلة في شؤون الساعة واعدرت الاتي، ﴾ اولا – لفت الكتلة الموقف الإيجابي

والبنه الذي اعلنه رئيس وزراء تركيا الجديد السيد نجم الدين أربكان تجآه العرب. أذ أكد وجوب التزام اسرائيل والمنطقة المستحدة والتسحيد من المستحدة والتسحيد من المستحد والتسحيد من المستحد والتسحيد من المستحدة والتسحيد المستحدة المستحدة والتحديد المستحددة والتحديد المستحددة والتحديد المستحددة والتحدد التحديد والتحديد التحديد والتحديد التحديد والتحديد التحديد والتحديد التحديد ا وخموما بعد فترة من التوتر سادت العلاقات العربية - التركية بفعل الاتفاق الجوي العسكري التركي -على حدود تركيا الجنوبية، لترجو ان يكون هذا الموقف فاتدة عمد جديد من العلاقات الطيبة بين تركيا والعرب

· - ما يجبه المنطقة من اخطار وتحبيات. --- النبا - توقفت الكتلة عند تقرير . - - منظمة العفو الدولية عن عام ١٩٩٥ الذي سجلت المنظمة فيه جملة مآخذ على الوضع المتعلق بحقوق الانسان في موجيه أي المهلمات في حق معظممم ومدور أحكام قضائية في حق صحافيين بسبب مقالات نشروها

Diabetic

TATTY OF

'PARALLEL

Hamra

علاج القده

الَّذِي تَتَمَتع به منظمة العقو الدولية عالمياً، والى الانعكاس السلبي الذي قد يخُلُغُه تَقْرِيرُهَا عَنِ لَبِنَانِ عَلَى الصَّعِيدِ الدولي، فإن الكِتَلَةَ، اذ تَدعُو الحكومة الى أيلًا حقوق الانسان الاهمية التي تستحق وخصوصا ان التزام الاعلام العالمي لحقوق الانسان وارد في مقدمة الدستُّور اللَّبِنَاقي، تؤكّدُ عَلى الحكومة ضرورة جلاء الحقيقة صونا لسمعة لبنان في المجتمع الدولي. ثالثا – استوقف الكتلة عدم ادراج

وممارسة التعنيب لانتزاع اعترافات

أستعملت ادلة في المحاكمات وانتقدت

المنظمة اصول التُحقيقات والمُحاكمات

في بعض القَّضَايا. فَنْظُرا الَّي الاحترام

مشروع القانون المتعلق بسلسلة الرتب والروآلب للموظفين وافراد الميثة التعليمية في جدول أعمال جلسة مجلس النوآب غدا. وهذا يعني ان مجلس النواب سيطوى ولايته من دون ان ينظر في هذا المشروع العيوي، علما ان الحكومة كانت تعمّدت أمام مجلس النواب ان تحيل عليه مشروع سلسلة الرتب والرواتب قبل كأنون الاول ١٩٩٤، وقد تأخرت احالته كثيرا فلم يعد هناك متسع لأنجازه. رابعا - تداولت وسائل الاعلام في

الايام الاخيرة أنباء فضيحة لخلاقية وضعت الاجمزة الامنية يدها عليما. فيما ممما علا شأنهم بلا موادة.

المحاولات المستمرة لاستغلال مشاريع تأميل طرق العاصمة الجارية حالي وتزفيتما من اعتمادات نوآب بيروت الجاري وكأنه من اعماله منفردا عن

ان الكتلة اذ تستنكر هذا الاستغلال

ومنذ لعظة اعلان خبر الفضيحة والالسن تَّلُوكُ أسماءُ معروفَةً في المجتَّمع منَّ دون الاستفاد الى قرائن تثبت تورط اصحابما او بعضهم. أن الكتلة تميّب بالاجمزة القضائية والاسية أن تضع حدا للشائعات المؤنية باستعجال انجاز التحقيق في هذه الفضيحة واعلان نتلاجما على الملا وملاحقة المتورطين

بجتمعين وقيام احدهم باظهار العمل طريقٌ رفّع اللافتات الشلكرة له وتنظيم التجمعات المؤيدة عند مواقع آليات

تطلب من قوى الامن الداخلي ازالة كلّ اللافتات المضللة للناس والمجافية



TAXABRIDE

now at **EUROPE'S TAX FREE PRICE** 

Any purchase or order

KNOLL **Knoll Studio** 

and the office furniture collection VITRA

Stark, Bellini collections etc... **ECART INTERNATIONAL** 

Charles Eames, Citterio,

Andrée Putman. Jean Michel Frank Pierre Chareau collections etc...

Prices include freight, customs and delivery up to your door step.

فؤاد السعد وفي حضور مقررها النائب محمد قباتي ومدير مُصلحة المندسة في بلدية بيروت جورج خزامي ورئيس دائرة المندسة فيما عُصام التنير في اقتراحً قاتون تسوية مخالفات البناء، وتم الاتفاق، بحسب ما صرح به قبلني، على الآتي: "بالنسبة الى التعديات في الطبقة الارضية فإن التعديل الذي تفق عليه
 ينص على انه في حال توجب ازالة المخالفة من الطبقة الارضية والى حين ازالة المذالفة تفرض غرامة سنوية تساوى عشرة اضعاف مجموع الرسوم التي تتوجب عند الترخيص بالبناء، ويجري احتسابها المرة الاولى من تاريخ صدور التكليف وذلك عن كامل المساحة المخالفة من البناء ويمكن في هذه الحال تسوية بقية المَخْالَفَاتُ فَي العَقَارِ والمصول على براَّةَ النَّمَةُ وَرَخُصُةً ٱلاشْفَالِ.

اما بالنسبة الى موضوع ازالة المخالفة او تسويتها فتقرر اعطاء مملة ثلاثة الله بالمسيد الى موصوع ازاله المجابعة أو تسويتها فتدرر اعطاء بهدة تبته اشمر من تاريخ اقرار هذا التعديل أذا أقر- فأما أن تزال المذالفة وأما أن أن يتم تسويتها على النسس المنصوص عنها في هذا الاقتراح. وما زال البحث جاريا في موضوع الشرائح ومصلحة الهندسة لم تستطع الالتزام بنص، وسيبحث في

أما بالنسبة الى كَيْفِية دفع هذه المذالفة فتدفع الفرامة عن كامل المساحة المذالفة بما في ذلك المساحة الزائدة عن السطحي حتى يعبح عامل الاستثمار العام المعتمد فعلاً في البناء مطابقا لعامل الاستثمار العام المسعوح به في البنطقة.

— تعتبر بمثابة مخالفة لعامل الاستثمار العام توسعة الطبقات السفلية المكشوفة كُحلاط سد لجمة واحدة هي جمّة للسكنَ المجاور، وفي هذه الحاّل تخضع للتسوية مساحة الاضافة فقط تبعا لعامل الاستثمار العام وكذلك كل مساحةً بنا ً واقَّعة خَارِج الخط الغلافي وخارج الاستثمار السطحيّ.

 يعفى المخالف الذي قدم التصريح والعلف المطلوبين حسب الاصول قبل تلريخ ٩٦/٢/٢٨ من ٤٤ في المئة من قيصة الغرامات عن المخالفة ما عدا الحالات المتعلقة بالعادة السابقة من القانون ٩٤/١٢٤ فيعفى المخالف من ٢٠ في المئة من قيمة الغرامات المنصوص عليمًا في المادة السابعة من منا القانون وتطبق هذه الاعفاءات اذا قام المخالف بتسديد المبالغ النترتبة عليه نقدا في

مُملة شُمرين او اقل من تاريخ نشر التكليف بدفع الرسوم والفرامات. – تسوى المذالفات الحاصلة في اقفال الشرفات الامامية الرئيسية المشتركة في المنظر الخارجي للبناه اذا لم يتم الاعتراض عليما من اكثر من 70 في المئة من مالكي الاقسام المختلفة على ان يكون الاعتراض مسجلا على الصحيفة العينية بتاريخ التسوية.

— في حال احتلال العقار من قبل الغير أو في حال وجود بنا<sup>،</sup> في العقار مفرزا او غير مُفرز وارتكبت المُخْالِفَة من قبلُ مُحَتَلِّي العَقَارُ أَو شَاعَلَيْهُ خَلَافًا لَارَادَةَ المالك فاته يمكن لمراء التسوية شرط عدم منح براءة ذمة الا بعد ازالتما أو

السفير الايراني زار الفرزلي وبويز عليزاده: توجه اسرائيلي واميركي لاثارة توتر وفرض امور على العرب

العلاقات بين الحول العربية الايرانية همايون عليزادة اسرائيل والجممورية الأسلامية الايرانية. وهذا والولايات المتحدة الاميركية بالعمل وسمعوورية المصحية اليراثية. في مصلحة المنطقة في شكل كامل (...). وعلى منا الاساس انا لا ارى شيئاً سلبياً في هنا العجال (...). لُـ الْبِجَادِ تُوتِر واستغلالُ الْفرص من اجلُ فرضُ بعضُ الامورُ على الدولُ العربية". وكرر نفيه وجوّد شوائب في العلاقات اللبنانية – الايرانية. 🗣 مل أن زيارتيك المتتاليتين به ومن الريورنيات المتحدوديات الوزير بويز تمهان في ذاتة الاتصالات التي تقوم بما الولايات العتددة لعدم السَماحِ بخربطة الأمور في المنطقة؟

أنا متّأكد أن الولّيات المتحدة

تريد التوتر في لبنان. وهذا شيءُ محسوم، على رغم الدعايات وبعض

الكلام الصحافي. وكما قلت وصرحت في لُقَالَي الوَّزيرُ بويـز: اذا كأنت

الولايات المتحدة حريصة جدا على

ازالَّةُ اسباب التوتر فِي لبنان او في المنطقة بكاملها فيجب ان ترفع

غطائها عن العدو الصميوني لينسحب

من الأراضي اللبنانية والأسلامية في المنطقة مثل الجولان في سوريا والجنوب والبقاع الغربي في لبنان، وهذه اسمل طريقة لدل المشاكل

وفي شكل تكتيكي. وهو حل جنري لمنه المشكلة، لكن الدل الميداني

يكمن في افضل طريقة عبر فرض

بعض الأمور على العدو الصميوني

وعدم استفلاله الجنوب لطموحاته

الاقليمية واقله هو أنشاء أو أعادة

تُفعيل تشكيل لَجنَّة المراقبَّة. وانا كانت الولايات المتحدة حريصة على

الوضع وتريد إن تبلغ رسائل فندن لم نتلق شيئاً من هذه الرسائل. ولكن عليما أن تطبق ما اتفق عليه في "تفاهم نيسان"، وندن علينا أن

نعتاد هذه الطريقة وهذا الاسلوب من الاميركيين والاسرائيليين، فمم

يوقعون أي شيء وبعدما يتكرونه كما حصل في التسوية.

جُبُ وَالْرَبْضُ وَالْمُعْتُ وَالْمِنْضَاتُ

ورثيس الجمهورية الياس
 الهراوي استقبل النائب طلال

المرعبي وشقيقه خلدون اللنين

شكراه لتعزيتهما بوفاة والعتمما

واستُقبل أيضاً وَفُداً مَن "نادي

و رئيس مجلس النواب نبيث
 بري استقبل على التوالي النواب

أبرهيم أمين السيد، ونسيب لدود ومحمود طبو، ثم المفتي محمد

مسبران فرئيس غرفة التجارة

والصنّاعة في صّيدا محّمد الزعنري فوزير الاقتصاد ياسين جابر.

البطريسرك الماروني
 الكاردينال مار نصرالله بطرس

صفير ّ استقبلْ في بكركي نائب

رئيس مجلس الانماء والاعمار بطرس

لْبِكِي على رأس وقد من المجلس،

فراعي ابرشية قبرس للموارنة المطران بطرس الجميل فالدكتور غريغوار

وزير الفارجية فارس بويز
 استقبل سفير اليابان ياسوجي

من جمته، استقبل الامين العام

للوزارة السفير ظافر الدسن سفير

هنيبعل" في زحلة.

زار عليزانة صباحاً نأئب رثيس مجلسُ النواب ايلي الفرزلي في مكتبه في الحجلس وصرح على الاثر الهما تَطْرِقًا الَّى "أُمورْ ترتبط بعُلاقاتنا الثنائية وايضا ببعض الشؤون الدلخلية بالنسبة الى الانتخابات النيابية التي تعصل في الفترة المقبلة. وتطرقنا الى مولضيع آخري اقليمية والى التطورات السلطة وتهجمه على الدول الاسلامية والعربية. كما تطرق البحث الى بعض الشؤون الدولية عموما".

في قمر بسترس كذلك زار قصر بسترس وقابل وزير الخارجية فارس بويز الخارجية فارس بويز الحارجية وَنَصَفَ سَاعَةً، وقَالَ عَلَى ٱلاثر؛ "كانت الجلسة جيدة ورأيت أن علاقتنا الثنائية تتطور دوما آلى الأمام ولدينا اقتناع مشترك بيننا وبين المسؤولين ولاسيما منهم الوزير بويز، وطرحنا بعض القضايا الاقليمية وخصوصا في ظل الظروف الرامنة".

وستُلُ: هل تم التوصل الى حلحلة فيّ ما يتعلق بموضوع تأشيرات الدخول الى لبنان، فأجاب، "كما قلت المرة الماضية، ليست هناك مشكلة او تسوتسر او أزمسة فسي هسنا المجسال واستفريت طرح الموضوع بمنا الشكل عقب الجلسة الماضية في منا المبنى. ليست هنالك مشكلة، إن كانت مناك مشكلة فمي تعود آلى الماضي ولا مشكلة الان".

🗣 مل تطرق الدبيث الى الوضع في الجنوب؟

قي الجنوب؛

- ليس لني شيء اضيفه الى ما طرحته في الجلسة الماضية، نعم طرح موضوع الجنوب، فهو ليس قضية للمخلية فحسب بل قضية تصب في المعلمات الاقليمية، وكما قلت ان الولايات المتحدة واسرائيل لا تقومان بدور ايجابي في الجنوب أو على صعيد الاستقرار في المنطقة، بل على النقيض ندن نرى ان لديما توجما – في الدكومة الجديدة برئاسة بنيامين نتنيامو او الجمة التي تدعمه في شكل كامل، أي الولايات المتحدة – من اجل ايجاد توتر واستفلال الفرص لفرض بَعْضِ الْأَمُورُ عَلَى الدُّولِ ٱلْعُرْبِيةُ فِي

🗣 مل تعملون على بناء الثقة بعد الضبابية التي سادت العلاقات بين – هذه الضبابية او الشوائب التي

تدنتم لا اراها في شكل اساسي. بل هناك بعض التبارات سيئة. ولكن في المجال الرسمي ليست هناك مشكلة كما لكنت المرة السابقة (...) 🤻 من مي مذه التيارات؟ - لا أريد ان اسمي احدا، لكن

مناك يعض التسريبات الصحافية او بعض وسائل الاعلام يعمل على منا الاساسُ ويحوِّر بعض الامور الايجابية الى امور سابية (...).

مِمْرُ عادل الخَصْرِي الذي صرح علَّى الاثر ان البحث تناول العلاقات التنائية 🗣 كيف تقوّم اتمام الرئيس والتُعاون بين البلُديين في المحافل المصريّ حسني مُبارك ايُرانُ بدّعمُ الاعمال الرهابية؟ الاقتيميّة والدولية، اضافة الى اعلان برشلونة ومفاوضات "الشركة" مصريين في منه الفترة، وخصُوصاً بعد القمة بعض المواقف الايجابية، والتطورات في المنطقة.

Sales... Everything for the mother-to-be and hables

# قانون ١٦١ في عهدة المجلس والخلاف على المفعول الرجعي تسوية مخالفات البناء حتى ٩٤/٤/١٤ وهدم الاقسام المخالفة بعد هذا التاريخ

اخيرا يمكن اجراء تسوية المخالفات الحاصلة بين تاريخ 1998/1/1 و٤(/٤/٤٩٤ وذلك تبعا لشروط القانون الرقم ٩٤/١٢٤ وملحقاته شرط تقديم مستند رسمي صادر قبل تاريخ ١٩٩٤/٤/١٤ يثبت حدوث المخالفة قبل صحير حسب رحمي مسرح من مربع عن رع (١٩٥٠ ينبت حدوث المحافة فيل هذا التاريخ، وفي هذه الدال لا يستفيد المذالف من الدسم التراجعي على التفجين وتهدم حكما المذالفات الداصلة أو التي تدصل بعد تاريخ ١٤-١٩٩٤/٤/١٤.

لم تتفق لجنة المال والموازنة النيابية في اجتماعها مع الحكومة ممثلة برئيسها رفيق المريري، الى وزير الدولة المكلف شؤون المال فؤاد السنيورة ووزير الاصلاح الاداري انور الخليل؛ على نقطة الدفعول الرجعي الواردة في القانون الرابي للى تطبيق أحكام القانون (٦١ على المؤسسات العامة. ففي وقت اعتبرت رحي من حبين مصبر المحول ١٠٠٠ على الموسسات الموسة على وقف اسبرات المحكومة أن تنفيذ المفعول الرجعي يكون من تاريخ صدور القاتون نظرا الى الكلفة التي تترتب على الذرينة حاولت التقدم باقتراح مشروع بديل. أما اللجنة التي تمسكت برأيما أن يعود المفعول الرجعي الى (١٩٩٢/١/ فقررت احالة القاتون على الميئة العلمة اليوم لمناقشته وتقرير مصيره.

فرعية الادارة والاشغال

صادقت اللجنة الفرعية المنبِّثقة منّ لجنّتي الإدارة والعدل والاشغال العامة والنقل النيابيتين على أقتراح القانون المتعلق بالبث الفضائي المرمز، كما عدلته واتعن المبينين على الخراج الخاص المتعنى بابنا المتعاني المرادر؛ عنا المتعاني المرادر؛ عنا المتعاني المرادر؛ عنا المتعاني المرادر؛ عنا المتعاني المرادم من المرادم المتعاني المرادم المتعانية المرادم المتعانية المرادم المتعانية المرادم المتعانية المتعانية

وزارة التربية والشباب والرياضة كمّا عدلته لجنَّة التربية، أضافة الى اقتراحُ القانون الرامي الى تعديل المواد ٢١ و٢٢ و٢٣ من قانون العمل كما عدلته لجنة وكاتت اللجنة الفرعية انعقدت برئاسة النائب اوغست باخوس وفي حضور الحريري ووزير الاشفال علي حراجلي والنواب الاعضآء ومعثل عن مجلس الخدمة

عقّب الجلسة تحدّث باخوس عن مشروع القانون المتعلق بتعديل قانون

الاستملاك فقال: تناولنا المشروع في مناقضات مستفيضة واختنا مهلة الى قبل ظهر غد (اليوم)، بعد ان نجتمع هذا المساء (لمس) مع دولة الرئيس رفيق الحريري لنتوافق على بعض العبادي، المختلف عليها. وسيحضر اللقاء وزيرا العدل العريري متوافق على بنعض الهبادي» الهنائت عيمه، وسيحض المحادي قد نجتمع غداً والمال واذا توصلنا الى شيءً من التوافق على بعض المبادى، قد نجتمع غداً (اليوم) قبيل انعقاد الهيئة العامة لاقراره في صيفته النماثية وادراجه في جدول اعمال الميئة العلمة اذا شاء دولة رئيس المجلس ذلك".

جال على محاكم البترون وحلبا وطرابلس وزير العدل لم يجد في بيان المطارنة تشكيكاً في القضاء ولا في الاحكام



طرابلس وعكار – "الثمار": طرابس وعدار - المعار : اعلن وزير العدل بميج طبارة انه لم يجد في بيان المطارنة الموارنة "تشكيكا في القضاء ولا في احكام صحرت عنه" لكنه لاحظ أن البيان "ربعا تضمن استباقا لقرارات القضاء". وأعتبر ان مشروع قانون الانتخاب ر مسروح معون التحاب المحال على مجلس النواب لا يرضي الطموحات".

زار الوزير طبارة الشمال يرافقه المنيَّر الْعَامُ للوزارة وجيه خَاطر وتفقد المحاكم في البترون وطرابلس

ومن مراسلي "النمار" في طرابلس إن طيارة اجتمع بقائمقام البترون السيدة المام التويمي الداج ورئيس محكمة البترون روكز رزق والموظفين في المحكمة، في حضور آمر فصيلة درك البترون المقدم ديب عبدالله. وبعد كلمة للسيدة الحاج القى الوزير طبارة كلمة جاء فيها، "ندن مورير طباره حدمة حد عيما، عص نتابع اعمال محكمة البترون. ويسعنني ان اعلن عن نتائج المحكمة. ولدي ارقام تعبر عن حالها لمدرد نكرها، فقد ورد على محكمة البترون منذ ثمانية أشهر ٢٦٩ دعوى بين جزائية ومدنية. وتم الفصل في 270 دعوى خلال الفترة نفسما، أي ان محكمة البترون مي اليوم في صدد تصفية المتراكم عليها طوال السنوات الماضية. وهذا أتجاز ممم واغتنم هذه الفرصة لأنوه بعمل المحكمة بكل

اجمَرْتما، ومَذَا امر الاحظه في عدد

كبير من مداكم لبنان، خلافا لما يقال عن أن العدالة في لبنان بطيئة. نحن في صدّد تعيين قضاة جدد من بين المدامين ونتعنى أن نوفق بمحامين ناجحين حتى يحخلوا سلك بصحين مبنين على تأهيل مباني القضاء، وسنعمل على تأهيل مباني المحاكم لانها جزء من هيبة القضاء الذي تحرص عليه، وتأمين اجهزة حديثة من كومبيوتر وغيرة لمحكمة

ورُداً على سؤال عن تعليقه على

بيان مجلس المطارنة قال الوزير طبارة: "في الحقيقة أنا لم اجد في بيان مجلس المطارنة الموارنة أي تشكيك في الاحكام التي صدرت ولا في عمل القضاء، ولكن من الممكن أن يكون هناك استباق لاحكام القضاء يربن ونحن نقول في هذه المناسبة ان القضاء اللبناني له تاريخ عميق ومو متمير بكفايته وقدرته. ويوما بعد يوم يثبت القضاء أنه على منا المستوى من الاهمية ويجب الا ننسى كيف كَأَنْ الْقَانُونُ مَغْيَبًا مِنْذُ خَمِسَ سنوات وكيف كانت المحاكم غير قادرة على القيام بمهماتما وكيف اصبحت أأمحاكم اليوم قادرة على فصل عبد من الدعاوي يفوق ما يورد اليما وقائرة على تلبية حاجات

أن أيّ كلام ينطوي على التشكيك في قَدرةً مداكمنًا وقَضَّائنا على الفصَّل في الدعاوى بكفاية وعلى المستوى النَّى تعوَّدُناه في لبنان هو كلام لا يجوز اطلاقه وآسف له". وسُثُل، هلُ انت مرشح للانتخابات النيابية؟ فاجاب <sup>ا</sup>لني اكنت اكثر من -- التتمة في الْصفحة ٨ --

BELLE BACCARAT PENDULETTE LALANDE Baccaral Manasseh

MANASSEH, ACHRAFIEH, 01.217733 - 337137, 03.323355

HAMRA, 01.353480 KASUK, 09.937764 - 913019 TRIPOLL, VENDOME 06 600122 BROUMANA, ARMACRI: 04.963108

معهل الكفاءات الفتي

يعلن عن تاريخ امتحان الدخول لمرحلة الامتياز الفني في الاختصاصات التالية:

نهار الاثنين ١٥ تموز ١٩٩٦

المعلوماتية الادارية الخبرة في المحاسبة

للتسجيل الحضور شخصياً الى معهد الكفامات الفني (عين سعادة) بين ٨ و ١٣ تموز

النقل مؤمن كما الاقامة الكاملة داخل هرم المعهد

يلى نشرات لاحقة لامتحانات الدخول في الاختصاصات الاخرى

والادارة الفندقية

والعلوم السياحية

والهندسة المدنية

التربية المتخصصة

الالكترونيك

والخدمة الاجتماعية

تنزيالات هامة على جميع أصناف جورج تابت و اولاده الحمرا الحمرا DESCAMPS

شارع الحمرا: سنترصباغ، هاتف: ٧/٢٥٦/٧

طرابلس: شادع المعرض ماتف: ۱۲ (۲۱) (۲۱) فياض ورياض الجبيل الهلالية شارع جزين هاتف: ۲۲۲۲۳۰ (۳۰)

ماتف: ۷۰،۹۲۲۸ (۱۰)

-college - C

ولقائلته ويطرح ثلاثة مرشحين؛ مروان فارس عن المقعد الكاثوليكي في المنطقة، ميشال نداف عن المقعد الماروني، ويبحث في امكان الاتجاه الى المقعد الشيعي فيبرز اسم

ويبدت في امحان الاجاه الى المحمد مسيعي عيبرز السم منفذ بعلبك صبحي ياغي، وهذا المقعد مستعد أن يصل اليه الحزب القومي نتيجة التجاذبات الشيعية فيما يطرح بقوة اسم عضو القيادة القومية في حزب البعث عاصم قاتصوه كبرشح لا بديل منه في المقعد السادس الشيعي لبعلبك –

ويتردد ان ثمة تجانبات حول مرشحي القومي وان الناكب

الكاتوليكي، وهو من بلدة مروان فارس (القاع). وفي هذه

الحال قد يُطالبُ الحرب بأن يُعطَى المقعد الماروني أمرشده

النداف. علّما ان عبد مرشدي منطقة دير الاحمر للمقعد الماروني ارتفع الى اكثر من ١٢ مرشدا.

اما المقعدان السنيان في البقاع الشمالي وبعلبك فيبر،

بطل بنشاطاته وتدركاته على كلُّ البقاع، وتتناقلُ أوساط

الطلاقة السنية في بعلبك خصوصاً ما طرح في أحد المساجد

في صلاة الجمعة ومفاده التمسك بأن احتيار ممثل الطائفة

يعُود الى أبناء الطَّائفة أتفسهم بعكس تَجْرَبُهُ ١٩٩٢ التي

جات بالدكتور ابرهيم بيان الى مجلس النواب من خلال

قاعدة "حزب آلله". ويسجل تنافس ايضا على هذا المقعد

صعده حرب اسه . ويسبس سحس يعم على هذا السابق طخل مدينة بعليك بين حسان الرفاعي نجل النائب السابق حسن الرفاعي وابن عمته الدكتور طلعت الرفاعي. وثمة مرشحان بعلبكيان آخران مما المختار جميل صنح وخليل

<u>.</u> وفي بلدة عرسال تشتد المنافسة بين النائب منير

المجيري والعكتور مسعود المجيري وشقيقه حسن

الحجيريِّ. الأول يعتمد على منجزاته منذ دخل المطس نائباً.

والثقي كان حليف الرئيس الحسيني في لائحة "الميثلق" في دورة ١٩٩٢. وكل المحاولات لم تصل بعد الى نتيجة مع

اصرار شقيقه حسن على الترشيح. وهناك من يطلق اسمى

شوقي البريدي ومحمود البريدي كمرشحين. وتعتبر عرسالً البلدة الاولى في بعلبك – المرمل بعدد تلخبيما بعد مدينة

بعليك ويفوق مند لصوات اهلها العشرة آلاف تلخب، وتنكر

معلومات أولية ان عدد ناخبيما لدورة ٩٩٦ يبلغ ٢٤٧٩

نَاخِياً، واذا أتَّفقت البلدة على مرشح واحد فقد توصله الى

أما جديد الساحة البعلبكية فهو عملية "جس نبض" تتحديد مؤيدي رئيس للحكومة رفيق الدريري الداعم وزير

الدفاع ممسن دلول ووزير التعليم الممني والتقني عبد

الرحيم مراد وغيرهما، ومن لجل الاستطلاع عن المرشدين

الذي عرف والده بمعارضته في تصريحاته ومواقَّفه، وهو

التنبة في الصفحة ٦ --

واتَجَامَاتُمْم، وَخَصُوصا في مواجهة المرشح حسّان الرفاعي [

اليأس سكاف متمسك بمرشحه وديع ذ





1996

كاملة التجهيزات محرك سعة 2.2 ليثر فوة 125 حصانا غيار أوتوماتيكي فراصل ABS وسادات صوانية ثنانية.



غيار أوتوماتيكي: فرامل ABS. وسنادات هوانية

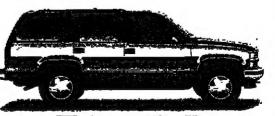
Camaro Z28



كأملةِ التجهيزاتُ. محرك سعة 5.7 ليتر ٧٤. قوة ١٥٪ حد غيار أوتوماتيكس، فرامل ABS، وسنادات صوانية تناتية



كاملة التجهيزات محرك سعة 4.3 لبغ ٧٥٪ فوة 200 حصاباً. غَيَارِ أُوتُومَاتِيكِي. وبسادة هـوائية. فرامل ABS،ومِشَاعَد جلدية.



غيار أوتوماتيكي، فرامل ABS، وسادات حوانية تناتية

– أسعار لا تضاهى - نظام تقسیط علی مدی **48** شهرا - كفالة لمدة سنتين - صيانة عتازة بعد البيع

وحصريا قطع غيار بقيمة \$500.000 بالإضافة إلى مهندسين إلكترونيك لتلبية خدماتكم.



MOTORTRADE

٢٢ عاما من خبرة شيفروليه بتصرفكم

أوتوسنراد الزلقا و الوردية

عشية الجلسة العامة أمجلس النواب التي سيقر فيما مشروع قانون الانتخاب، بدأت تتوضح الصورة الانتخابية وعناويتُها الرَّئيسية في الجنوب، بحيث باتت غَالبية الاسماء أَلْتِي سَتَدَخُلُ "الْلائحة الام" بزعامة الرئيس نبيه بري معروَّفة، مثلما باتت معروفة مراكز القوى والقرار، من دون ان تنسى بالطبع جملة العقبات والمشاكل والاعتراضات التي تواجه الرئيس بري والتي سبق ان اشارت اليما "المامار" واوجدت، على ما يبدو، ارتباحا لدى "حزب الله" وقوى معارضة لرئيس المجلس، واستياء شديدا لدى برى. غير أنه على رغم ثلّك، وجد في ما نشر، وخموصا لجمّة مطّالب "حزب الله" في اللائحة، موقفا كان يتمنى مثله ليرد عنه احتجاجات الحرب على بعض ما قاله النائب محمد بيضون عنه في معاضرة له في الزهراتي، وذلك بحسب ما نكرت

مصادر قريبة من المصلّح. كل هذه التفاصيل الصغيرة التي تبدو احيانا كبيرة، ستزول حتماء بحسب مصادر جنوبية مطلعة، استنادا الى جملة معطيات ومسلمات تحكم الواقع على الساحة الجنوبية، اضافة الى علاقات الاطراف فيها بالسلطة اللبنانية والقيادتين السورية والايرانية. وتقول الاوساط نفسها أن مثل هذه الاعتبارات تكفل منع اي تعارض بين موقفي حركة "أمل" و"حزب الله" انطلاقا من شعار سوري – ايراتي مو ممنوع اضعاف الرئيس بري وفي المقابل ممنوع المعاقب منوع المعاقب الرئيس بري وفي المقابل ممنوع المعاقب الاسرائيلي. المعاقب من هذه الاعتبارات وغيرها، تؤكد المصادر ان

اللائحة التي يتزعمها الرثيس بري لن تشهد تغييرات كبيرة وخصوصا لجمة حفظ مواقع القوى الرئيسية فيما وادخال اسماء جديدة بديلة من الذين سيخرجون منما وابدال عدد ضئيل من الاسماء سواء داخُل الدزب الواحد او العائلة الواحدة من لهم ارث سياسي او رصيد معنوي.

لألَّحَةُ بِرِي ومذه اللائِحة يتردد حتى الإن انها سنتألف كالاتي، ميدا: (مقعدان سنيان)، هناك ثلاثة احتمالات، بهية الدريري ومصطفى سعد، بمية الدريري وعبدالرحمن البزرى الدريري ومصنعى سعد، وعبد الحريري وسيدرسس جرري الذي يسعى مرجع حكومي الى لدخاله اللائحة، لما الاحتمال الثالث فمو مشاركة بمية الدريري في اللائحة وابقاه المقعد الاخر شاغرا كما حصل عام ١٩٩٢ بعد سحب العرشح غسان حمود من اللائحة.

وثمة من يقول ان الرئيس بري وعد سعد بأن موقعه محفوظ مذه المرة، غير أن سعد أكد لـ"النهار" أنه على الموقف الذي اتخذه عام ١٩٩٢ وان "حزب الله" والقوى الوطنية هم حركة أمل . "حلفاؤه" وأنه "ليست مناك أي خصوصية مع

🕏 منطقة الزمراتي؛ (مقعدان للشيعة ومقعد للروم الكاتوليك) نبيه بري وعلى عسيران او نبيل الرامي الذي ترشح عن المقعد الشيعي في صور عام ١٩٩٢ ونال اكبر سرب من مسلم مسلم من من من المراد الله المسلم المسل

ومحمد فنيش ("حزب الله") وعلي الظيل، والرابع قد يكون نبيل الراعي بدل لحمد عجمي او مرشح اخر من "حزب الله"

# التشكيلة شبه النهائية للائحة بري ومرشحو لائحة "الخيار الديموقراطي" المناوئة

الله") وياسين جابر (بدل عماد جابر) وعبداللطيف الزين الذي يعتبر وضعه في اللائحة غير واضح حتى الآن. 🛊 قَضاً؛ جزين: (مقعدان مارونيان ومقعد اللروم الكاثوليك) سمير عازار وربما رشاد سلامة (بدل سليمان كنعان) للموارنة، ونديم سالم للروم الكاثوليك. مرجعیون وحاصبیا، (مقعدان شیعیان، مقعد مقعد درزي ومقعد للروم الارثونكس) عن المقعدين

وفي مقابل هذه اللائحة، يُسعى النائب حبيب صادق الى 🕭 ميدا: الصَّالاتُ لَمْ تَكْتُمَلُ مَعَ بَهَاءُ الَّذِينَ البِساط

خليفة عن المقعدين الشيعيين وأنطوان خوري او مرشح اخر عن الروم الكاثوليك. 🛎 صور؛ محمد جعفر شرف النين او مرشح من آل عفي الدين ومعهد بسماً ومنيف فرج. وتجري اتصالات مع العلامة السيد معمد حسن الامين لاقناعه بترشيع نفسه.

او سعدالله مزرعاتي. 🕭 جزين: تُجزّي اتصالات مع سيمون كرم وكلود

مرشحين منهم أ مرجعيون – حاصبيا: حبيب صادق وعمر عمر وعباس

وقد يتجه المرشدون في مِنْه اللاثحة الى تنظيم حملات تبرع لتمويل حملتها الانتخابية.

حردان (الحزب السوري القومي الاجتماعي). وان احتمال تأليف مثل هذه اللائحة وارد بنسبة كبيرة على رغم كثرة العرشحين والمتنافسين واصعاب المصالح. ومي تعظى بتمويل من عدد من اركانها لا يمكن الاثعة أَفْرَى أَنْ تَضَاهِيمًا فَيهُ، عَدَا الرَّمِيدُ الشَّعِبِي الذِي تَتَمَتَعُ بِهُ

نطه وطَّلْرِقَ شَهَابِ أَو حَسَانَ اللَّقِيسِ وَكُرْمِ شُكَرِلْلُهُ كَرِمُ او امین مسعد وسعید معلاوی او ابرهیم قیس. ويتوقع ان تعظى هذه اللائحة بدعم القوى المعارضة للسلطة في الجنوب، على رغم افتقارها ألى موارد التمويل.

قضا بنت جبيل، (٢ مقاعد للشيعة) ليوب حميد

("امل") وعبدالله الأمين (حزب البعث العربي الاشتراكي). وعلي سبيل التندر يقال أن بري طلب من قيادة للحرّب عمازها ابدال الامين بمرشحين التين الما المقعد الثالث فربما باتُ أمرشح أخر غير حسن علوية. • قضاء النبطية: (٣ مقاعد للشيعة) محمد رعد ("حزب

الشيعيينُ حُسن يوسفُ أو قُبلُان قبلُان (بدل سعيدُ الاسعد) وحسن عبدالله (بدل حبيب صادق). عن المقعد السنى احمد سويد او قاسم غادر (من حزب البعث). عن المقعد الدرزي أتور الخليل. عن المقعد الارثونكسي أسعد

القوى الممثلة فيها.

لائحة "الخيار الديموقراطي"

تَأْلَيْفٌ لَاتُحَةٌ مِنَافِسةٍ، واللَّفْت مَصادره امس توصل مبدئيا الى وضع الاطار العلم للائخة التي ستحمل اسم "لائحة الخيار الديموقراطي" على أن تضم: وابقاء المقعد الاخر شاغرا لمصلحة مصطفى سعد ﴾ الزهرائي: خُضر سُليم عن الدزبُ السوري القومي الاجتماعي – المجلس الاعلى ويحيى غدار او محمد جواد

🗣 بنت جبيل، طلال بزي ولحمد مراد وناجي بيضون او

عازوري وجورج لجم وفؤاد شاهين وطنوس باسيل لاختيار

# الاجواء الانتخابية الجنوبية بين مدوجزر فهل تنجح "المهدئات" في تقليص قلق المرشحين؟

خيمت حال من الترقب على عدد من النواب والمرشحين للقريبين من "كتلة التحرير" التي يترأسها رئيس مجلس النواب نبية بري، او الطامحين الى مذول اللائحة التي يعتزم تأليفما، فحتى الان لم تُجر أي اتصالات أو معاولات معلنة للانطلاق في اعدادها. فآثروا المبت في هذه الفترة بعدما برر معظمهم ثلك باته "لم يحن الاوان بعد" وأن الوقت لا يزال متسعا الى حين اعلان قانون الانتخاب رسميا، وان تطرق عند منهم آلی بعض "العموميات" المتعلقة بمذا الهم الضاغط الذي زادته "التسريبات" التي ترد تباعا من مصادر مباشرة او قريبة من "حزب الله" عن سعي هذا الى تأليف لائحة منفردة في حال لم يحمل، عبر لائحة

> الرثيس بري يتريث في اعلان لائحته موسكو للعالميح والانتمام 9٨٥\$ الطبيل ل ١٤٤٠ فارنا ٥٩٩٥

قبرص ١٢٥٦ بالباخرة ٤ ايام د ٢٤٥٠ بالطائرة -4 -917770 - ATTT97 F-

بري، على مقاعد اصافية. وأذّا كان

NAKHAL & CIE

ANY NIVA 3. ISTAINED 17 18 Sir. 17 total that total Digital and Dinner, tankers

TRY CRUISING! NEW THIS YEAR

G H A Z 1 T R A V E L Bliss Street, Facing A.U.B. Tel: (01) 348 555 342 546 • 602 087 • (03) 273 080

اللوائح الأخرى" أن كتب لما النجاح. أماً لائحة الرئيس كلمل الاسعد،

ويلاحظ الصمت الذي بلتزمه الرئيس الاسعد حيال منا الامر، ولو ان المصادر القريبة منه نُكرت أنه ينتظر صدور قانون الانتظام كي يعلن موقفا واضحا من الانتظابات. واشارت مذه المعادر الى ان عبلية

تجميز دارته في كفرتبنيت تتواصل بذطى حثيثة حتى يستطيع أن ينتقل اليما في النصف الاخير من تموز

ويبدو ان "الاسعدي القديم" النائب السابق انور الصبأح يتجه نحو ترطيب العلاقة مع الاسعد، اذ يقول، "أن قاعدتي هي قاعدة الرئيس كامل الاسعد ولا استطيع أن لخرج من اطارها. وان ناخبي هم من العزبية الاسعدية، هذه الحرّبية اتعاطى معها منذ خمسين عاما لانما حزبية والدي وجدي ولا يمكن ان اكون خارج مذاً

الخط وضسن هذه المعطيات ولَّذَ اتَّسَادَ بالبيانَ الصادر عن قيادة الجيش لجهة المحافظة على العملية الانتخابية وتأمين الدرية والدياد في أملكن وجوده "مما يريّح نَفوسنا"، سأل الدولة اللبنانية: "قبل أن تقدم على الانتخابات وكي لا يحصل ملحصل معي علم ١٩٩٢ أذَّ تعرضت أمحاولتي اغتيال في العنطقة التي تقع تحت سيطرة القوة الدولية، كيف تـؤمن سيطره العود التوليد، حيث حرس عملية انتخاب نزيمة في منطقة فلتلن امني لـ97 الف نلخب في هذه المنطقة، يضاف اليمم 97 ( الف ناخب من منطقة للشريط المحتل، هذا لذا سمحت

لمم القولت الاسرائيلية بان ينتخبوا؟"، ومن جديد لائحة النائب حبيب مادق، تأكيد ممادر "العركة الشعبية الديموقراطية" ترشيحها الدكتور فؤاد شامين عن منطقة جزين والدكتور حسين مِفِي الدين عن منطقة مورً، اضافة الى اسماء جديدة قد تعلن

ويواصل النائب صادق لقاءاته في عدد من قرى النبطية والزمراني

وعلم ان "الماكينة الانتخابية" لـ حزب الله"، تواصل لقاطتها ولجتماعاتها مع هيئات وفاعليات نقابية وثقافية وطبية في مدينة النبطية ومنطقتها. ونقل عنّ مصادر قريبة من الدزب اعتماده المكننة على صعيد لولأح للشطب لهميع ناخبي البلدات والقرى للجنوبية ولمواقعهم وآنتماءاتهم النائب السابق رفيق شامين، الذي ينتظر ان يتبلور فأنون الانتخاب، نقلٌ عنه زواره قه "على تماس مباشر مع كل اللولاح التي تعد في المنطقة" وانه لا ينظر بتمبير الى لحد وليس لنيه "فيتو" على لحد وان مصلحته في ذلك ستنسجم مع مواقفه واقتنأعاته والثوابت وأنه يتوقع لن تتألف ثلاث

الانتخابات في الْجنوب، قَان الراغيين في واخرى لحركة امل وثالثة لـ"هزب الله"، ويمكن أن ينضم الثالث صادق متواصلا الى حينه وخوفا من الا "يعيّدوا الى الخيرة. النائب عبد اللطيف الزين لفت للى في المصيلح او يلحقوا العيد في

انه "بجب أن تتساوى المشاركة في الانتخابات مع المشاركة في الترشيح. ولا يمكن أن تكون منبلك أسباب وجيمة تستوجب تأميل مذه الانتخابات؛ لا على الصعيد الدولي ولاعلى المعيد الاقليمي ولا على المفيدُ المحلي، ولذولاننا المسيحيون جربوا المقاطعة عام 1997، فكانت شد مصلحة لبنان وليس هد مصلحتهم فحسب، ولا يمكن أن يلدغ المؤمن من جحر مرتين، كما لا يمكن الا ان

ويواصل رئيس "التجمع الوطني" نور الدين نور الدين لقاطته واتمالاته مع مؤيِّنيه "لاستُمزَّاج" آرائهم في امكانَّ ترشيح نفسه مجددا للانتخابات المقبلة عن المقعد السني في منطقة مرجعيون - حاصبيا، وفي الدو العام السائد في معينة النبطية ومنطقتها اهاميث وشائعات من منا ومناك و"شكوك وظنون" ترجح في مجملها ان كل ما پجري تداوله وما پرافقه من مد وجزر ربما کان بمثابة "مسکّن" الی ان تجری الانتخابات فيكون عندما القديم على قدمه مع تغيير طفيف في اللائحة المعمودة"، ولكن ما يحتاج البه الناس فعلا ويتوقون الى تحقيقه مو أن تكون "اللعبة" الانتخابية منده المرة

يعودوا الى وطنيتهم".

ديموقراطية، متى لو تمتلت كال اللوائح في مجلس النواب العتيد وهذا ٥٠٤ آلاف ناخب في الجنوب منهم ١٩٣ الفآ تدت الاحتلال

من مصادر المرشمين، ان لوائح الشطب في الجنوب تضم ₹ قضاء جزين: ٤٣٦٠٠ 🗣 قضه بنت جبیل: ۲۲۱۶۰

🛊 قضا ، مجميون وحاصبيا، ۱۰۰۰۰۰ ئاذىب 4 مىدا، ۱۰۰۰۰ ئاذب. 🛊 منطقة الزهراني: ١٧١٠٠

♣ قضاء النبطية: ٠٠٠ (٨ وبخلك يجبلغ المجموع ٥٠٤٠١٢ تأخيأ، بينهم ١٩٢٨٠٠ هي مناطق واقعة تحت الاحتلال الاسرائيلي (جزين والشريط المحتل) و٩٦٥٠٠ نُلْفِ فِي منطقة عَمْلِيات القوة

# البيانات والاعلانات الانتخابية

بعلبك هادئة تنتظر من دمشق

نتائج لقاء قريب لـ "حزب الله" و "أمل"

بعليك - من رامز اسماعيل: لا تزال أجواء الانتخابات النيابية في منطقة بعلبك --المرمل تتسم بركود وترقب وانتظار، الا أن الموضوع

يشفل المواطنين بكل مجالسهم، وفيما يرجح مراقبون

تَشْكِيلُ لَائِمَةُ اتْتَلَافِيةَ وَاحْدَةً فِي الْبِقَاعُ تَشْيَرُ مُعْطَيَاتُ الْي

ان ثمة قباها لتشكيلُ لائدتينَ أو تألف وغيرها ناقصة،

ومع كثرة اسمه المرشحين يلاحظ ان قلة منهم بادرت

الى تعليق صورها في بعض الملكن العامة مرفقة بشعارات

متنوعة، وفي أعتقاد هذه القلة انها بذلك تزيد حظما في

حجز مقاعد لما على لواقح ترشيحية، الا أن "الخبراء" في "فن الترشيح" يعتمدون سياسة التريث لان الاوراق "لا تزال تحت الطاولة" والمرحلة الان لـ"الوقت الضائع".

مساعي الائتلاف من ممشق وفي آخر الاستطلاعات كما سطتما "النمار": رشح عن

معادر موثوق بما في البقاع امكان عقد لقاء اولي، ربما خلال الله المقادة، المقادة، المقاد الاسبوع، وفي رعاية سورية، القيادتي حركة "أمل" و"حزب الله" في

رمشق او في مصيف بلودان، فيحضر رئيس مجلس النواب نبيه بري وأمين عام "هزب الله" السيد حسن نصرالله البحث في السبل الآينة الى قيام تحلف انتخابي في البنوب والبقاع ولتذليل عقبات تحول دون تحديد أسماء المرشحين

وعددهم من الطرفين في المحافظتين. وقد اعتبر التصريح

الاخير لتلاب الامين ألعام لـ"حزب الله" الشيخ نعيم قاسا

ومفاده ان الدزب مستعد للدخول في لائحة التُتلاقية، شرط

أن يكون التمثيل عادلا ومعقولًا فيما، موقفا ايجابيا بعد

المديث في البقاع عن أن العزب متمسك بتشكيل لاتُحة له

من اجل آلحد من محاولات تحجيمه ولعدم الافساح في

المجال لمام ايصال نواب لا تنسجم مواقفهم السياسية مع

مواقف "حزب" الله" وتطلعاته سيأسيا واستراتيجيا. واذا تم التوصل الى اتفاق بين "أمل" و"حزب الله" تحل

المعضلة الشيعية في بطبك – المرمل خصوصا والبقاع بنسبة ٧٥ في المئة وتظهر الصورة اكثر وضوحاً

وقد نفى "حزب الله" كل ما يكتب ويشاع ويسرب في

وسأثل الاعلام عن الدزب والاسماء التي تطرح للترشيح ولا

سيما من خارج الطالفة الشيعية، لان قيادته لم تتخذُّ بعد

قرارات في مُنّا الشأن. ونكرت مصلار العزب أن "ملكينته الانتخابية" التي جربت ونجمت عام ١٩٩٢ بدأت حركتما

الفعلية تعفيرا وأول الغيث وضع دراسة ميدانية نقيقة

لاحصاء المؤيدين في البقاع. اما بالنسبة الى "أمل" فيبقى ترشيح الوزير محمود أبو

حمدان في البقاع الغربي من المسلمات. وثمة تسريبات

حول ترشيح احد الحركيين أو آخر محسوب على الحركة،

ويبرز اسم مدافظ النبطية غازي زعيتر المدعوم من الرئيس

بري، وكانت ظهرت الاسبوع الماضي

تُلُرُ خَلَافَات بين اوساط عشيرة زعيتر

الاكثر عددا وتصويتا انتخابيا كعشأأر

ومثلَّات، في بيآن لبعض الجمات

الناخلية في العشيرة يناشد الرئيس

بري التمسك بابقاء منصب المحافظ

لُبُنَّما عَازي زعيتر من اجل قطع الطريق على ترشيحه وأعلبت نلك

بياتات مضادة فيما يقال أن عدد مرشحي عشيرة زعيتر قد يتجاوز النسة.

تركيز الدسيني أما الرئيس حسين الدسيني فتوحي كل تحركاته وجموده أنه يركز على الوصول الى الركة وفاقية في البقاع

تضم جميع الاقطأب والاوساط لان

أجل التنافس، ونحتاج الى تضافر الجمود والمساعي لاتجاح برنامج العردلة الانتقلية وللوصول في ما بعد

الى حكومة وفاق وطني تطبق وثيقة الوفاق وتباشر اقامة الدولة وبناء

المؤسسات ومذا يتطلب أن يكون

الدمل على أكتلف للجبيع لا الاشخاص،

وغير ذلك وهم من الاوهام". ومن أولويات "السيد" التخلمم مع

حزب الله أولا لترسيخ القوة وقطع

الطُّريق على كُل من يُحاول أستَفرادُ لي طرف، فتكون الحملية جماعية،

سُواءٌ في مجلّسُ النواب أم علَى الساحة الناخلية. وتدل المؤشرات

على ان الرئيسُ الدسينيُّ بدأ تُحمُّير واكينته الانتخابية التي تطورت قياسا

الى الاعوام الماضية؛ ويكثف اتصالاته

مع المواطنين لمعرفة الأجواء والوقوف

عند الآراء ومو يستقبل اسبوعيا عددا

القومي و"البعث" وجديد منه الدورة الانتخابية

الاخْتُراقُ الحزبي بعدما كان في العمود

الماضية يستنَّد اساساً لليَّ التمثيل

كبيرا من المرشعين.

فضلا عن الترشيطت الفردية.

تقبل النمسَار" ابتداءً من تاريخه بيانات وإعلائات إنتخابية تنشر على مسؤولية اصحابها بقياسات محددة.

تحتفظ ادارة "النسار" بحقها في تعديل هذه البيانات والاعلَّانات او في الامتناع عن نُشرها.

تنشر البيانات والاعلانات الانتخابية ضمن إطار فى الصَّفحات المحلِّية، وتستثنى الصفحات الأولى والنَّانية والثالثة والأخيرة. وتدرَّج في نيلها كلُّمةً

يدفع بدل البيانات والاعلانات الانتخابية سلفاً، نقداً أو بواسطة شيك مصرفي أو شيك مصادق

يرجى اصحاب العلاقة الراغبون في نشر بياناتهم، الاتصال مباشرة بالادارة المالية في جريدة "النسسار" التلفون ٣٤٠٩٦٥ - القسم ٣٦١."



# زيارة ثانية مرتقبة للحريري الى الشمال تنشط حركة تشكيل اللوائح

الشمال – من ادوار الزغبي: من المتوقع ان يزور الرئيس رفيق الدريري الشمال مرة ثانية الاحد (٢ تعوز، بعد زيارة سابقة لم يمض عليما سوى ٢ اسابيع. وستكون معطته الوحيدة في كفريا – الكورة، عند وزير البريد والمواصلات السلكية واللاسلكية الفضُّل شلق، العازف قولا وفعلا عن الترشح للنيابة.

وفي انتظار هذه الزيارة التي لا تدمل أي طابع انمائي يجري تأهيل الطريق الجبلية ما بين شكا وكفريا والتخطيط لحشد شعبي احسن تنظيما من زيارة طرابلس الانمائية. والتساؤل المطروح؛ من سيطلب الرئيس الدريري هذه المرة احظاله "جنة" اللائحة الأولى؟ مل يقنع الوزير شلق ﴾ بالأقلاع عن زهده السياسي الظاهر تمهيداً للائحة رابعة دريريةً من الفما الى بالثمارًا ام يكتفي بطلب الوزير فريد مكاري من الوزير السابق سليمان فرنبية كما اعلن الثاني

بعد اسبوع على الزيارة الدريرية الاولى لطرابلس، ظهر علانية استياء لدى الدريريين الخلص عبر عنه وزير النقل عمر مسقاوي بقوله: "أمَّا مقي ورقةً بإيد الدريري حتى، والله، يحطني ويشيلني مطرح ما بدو". كما ظَمْرُ ارتباك لَّذِي مِؤْلِفِي اللَّواتَح الانتَّخابِيةِ النَّدِن حاروا مِن ابن يبوسون القرعاء. المستلؤون اخذوا على رئيس المكومة أنه آثر منيقا قديما له على اصدقائه القدامي والجند الذين حرقوا أصابعهم في اعداد مشروعه السياسي و"طبخة" تعنيل حكومته الأولى التي شاكسه فيها غير وزير مشاكس. والماثرون ترددوا طويلا دون تفصيل ثوب شمالي على قُيلسه: كيف يمكن الجُمع بين "حريري" و"كرامي" في لائحة واحدة؟ والمستلؤون والدائرون اجمعوا، في الواقع، على ان تأليف اللائحتين، الاولى والثانية في الشَّمال مو في مد وجزر شديدين لم يستطع نائب عكار، وجيه البعريني، ان يحدد فيهما "مين مقرّب ومين مبعد".

في طرابلس، نقل عن المكتب الاعلامي التابع للرئيس عمر كرابي في مدلة كرم القلة، جزمه بـ"عدم العودة الى التحالف مع الوزير مسقاوي كما في ١٩٩٢ مهما اقتضى الامر وكيفما جرت الرياح" مما يعني أن الرئيس كرابي رفع سقف شروطه وخطوطه المعرب وتقلت اوساط طرابلسية " . " إ مطلعة تركيبة للالحة الكرامية العتيدة من عمر كرامي، عبدالله الشمال (أنا انتخب غيره أمينا قطريا لحزب البعث العربي الاشتراكي في لبنان) مدمد عبد اللطيف كبارة، طه نادي، ورئيس بلدية المينا عبد القادر علم الدين.

مغلوه وهاميء

المحمد عني الدار

بر" **بحق**ها هي تعديلات الامتناع عن تسردا

الد الانتخاب صواف

استثنى الصنحاد الأرار

ة. وتدرج در دياناك

علانات الانتجابية النا

مصرفي أو تنيك معالا

اقعة الراغبون فيه أ بالادارة المالية غي هوينا 17 amall - 14.

وسُجِلُ حَادِثُ لَهُ دَلَالَةُ انتخابِيةً هو انسحاب النقيب عنذان الجسر (والد النقيب سمير الجسر) ومفتي طرابلس والشمال الشيخ طه الصابونبي من اجتفال أقيم في قصر رشيد كراءي الثقافي (قصر توفل سابقا) لتكريم امين سرّ

لمدية طرابلس احمد فتال أبلوغه السن القانونية وذلك فور

اعلامهما بأن الرئيس عمر كرامي في طريقه الى الاحتفال ومعه رئيس فرع "جمعية المشاريع النيرية الاسلامية" في الشمال طه ناجي. وكان لكل منهماً سببه للانسماب: علاقةً كرامي – الصابونبي ساعت بعدما رفعت عقيلة المفتى لافتة ترحيّب ضخمة بالرئيس الدريري في سلّمة عبد الدميد كرامي ولشادة الدفتي بالزيارة كما لم يفعل احد سواه فيما عُلاقة كرامي - البسر ساعت مجدداً بعدما رفض الأول عام ١٩٩٢ أدفَّال الجسر الوالد في لائحته ورقض ادخال الجسر الابن فيها بعد اربع سنوات.

وفيما يسود اللائحتين الاولى والثائية استياء وحيرة، تخطو "اللائحة الثالثة" إلى الامام خطوات صغيرة انما ثابتة. فَفِي أَخْبِلُوهَا عَلَى لَسَانَ نَاطِقُ اعْلاَمِي فِي طُرابِلْس، ان نواتها ثبتت الى الآن على ستة مرشحين هم: المعامي سمير حُميد فرنجية عن المقعد الماروني في زغرتا ومو رئيس "المؤتمر الدائم للحوار اللبناني"، الدكتور نواف سالم كبارة عن المقعد السني في طرابلس وهو استند جامعي ورئيس 'جمعية اصدقاء المعوقين" ومنظم مسيرة المعوقين من الشمال الى الجنوب ضد الميليشيات في ايامها، رشيدً مِمالي عن المقعد السني في طرابلس وَهو الامين العلم للتجمع الوطني للعمل الاجتماعي فيما ورئيس الرابطة الثقافية" سابقاً، الدكتور مصباح الصمد عن المقعد السني في قضاءَ الضنية – المنية وهو استاذ جامعي عضو رابطةً ب السائدة المتفرغين في الجامعة اللبنانية وله لبحاث عدة، عطا جبور عن الطعد الارثونكسي في الكورة ومو تقيب المهندسين في الشمال وعميد كلية المندسة في الجامعة اللبنانية، المحَّامي شوقي داغر عن المقعد الملَّروني في البترون، وهو يساري سأبق. ويجري المرشحون – النواة في اللَّائِمَةُ اتْصَالَاتُ كَثْيِفَةُ بِمُسَوُّولِي الْأَنْدِيةُ وَالْجِمْعِياتِ والُّنقابات والمؤسسات المهنية وبكلُّ من المرشحين الَّاتية أسماؤهم: الدكتور محمد الجسر، المحامي نديم حيدر في طرابلس، ابرهيم عنا الضاهر في بشري (مو أبن شقيقةً الوزير قبلان عيسى الذوري)، رَّئيس "الجبمة الوطنية" شريف صاغية في عكار، رئيس تدرير "النيار" الزميل شارل أيوب في طّرابلس والدكتور عُسَان الاشقر مرشّح الدزب الشيوعيّ في عكار. كما انها تضع اللمسات الأخيرة على "ماكينْتَمَّا" ٱلانتخابية في طرابلس وزغرتا وعكار والصّنية وبشري والكورة والبّترونُ وتَصُوّغُ بُرنامُجهاً الانتخابي تمهدا لتوقيعه (٦٨ مرشحا شماليا) واعلانه في

مانا غَداً؟ لَارْئيس عمر كرامي في نشاط لافت وهو، كما اشارت اوساطه، على عتبة اتخاذ خياره السني في طرابلس والضنية، قبل ان يظهر الرئيس الدريري مجندا في الشمال.





### رحابة صدر الداخلية

في اشارة ترمي، على ما يبدو، الى تمديد "الجمعية اللبنانية من لجل ديموقراطية الانتخابات" من دون سميتماء بالملاحقة القانونية أذا استمرت في نشاطاتها في العادل والذارج والادلاء بييانات ومواقف، اصدر والخارج وودود ليتحد ومواحد، العمر المحير العام لحوارة الداخلية عطاالله غشام البيان الآتي: "دأب بعض الجمات التي تدعي

لنفسها مفات خلمة تتعلق بألانتذابات وحق الرقابة عليها والمحافظة على بيوقراطيتما على اصدار بيانات وأراء والْاشَــُــراك في نبدواتُ في الخَــارُج والدلخل تتعلق بشؤون الانتخابات تحت سم جمعیات وممیة.

ولدى الرجوع آلى سجاتت الداخلية وقيودها تبين أنه لا توجد اي جمعية تحمل اي تسمية تتعلق بالانتخابات، او

نحم بي يسهيد نتعلق بالانتخابات، أو تتضمن انظمتها الإساسية والداخلية منفا يتعلق بمنا الشأن. لذلك ومنعا لي استغلال لمنا الوضع غيرالقالوني، تطلب وزارة الداخلية من مدن الجمات الامتناع عن التحديد من هده الجهات الهنداع عن ممارسة أي نشاط أو أصدار أي بياتات أو آراه أو الاشتراك في أي مؤتمر أو ندوة في الداخل أوالذارج تحمل أسم جمعيات ومدية تعنى بالشأن الانتخابي وذلك تحت طلالة الملاحقة القانونية. ويعمما كذلك أن تذكر من يعنيهم الامر بأن قانون الانتخاب قد أولى الناخبين والمرشّحين او مندوييهم من دون غيرهم حق الرقابة على العمليات الانتخابية".

مزيـد من ردود الـفعـل حـــاا، مشرق قاتون الانتخاب والعمليات 🗣 النائب فتحي يكن: "اليوم يمثل

في ُصُوعُ قَلَتُونَ لِيسَّ كَبَقِيةَ الْقُوالِينَ. قَلْنُـونَ لَمْ أَلْـارَهُ وَابْعَـادُهُ الْوطـنيـة

والقومية الداخلية والخارجية. فاما أن

يؤكدوا ان القانون فوق الجميع وان

الدولة للجميع وانها على مسافة واحدة

وحقيقية من الجميع، مناطقيا ومواطنيا، واما أن يكرسوا دولة

الكانتونات والمزارع، وفي ذلك خيانة للبنان، شعبا ووطنا ومؤسسات، كما

في نُلك متك لُحرمة الوحدة الوطنية

واضّعاف امقومات الصمود الداخلي في

مواجمة تحديات المشروع الصهيوني

الذي اخذت مخاطره تتعاظم وتتفاقم

بعد وصول اليمين المتطرف ألى الحكم

الشد الشيخ زهير كنج جميع النواب التصويت على قانون الانتخاب

المعروض عليهم ردا على من وصفهم

"المتخاذلين" واعتبار هذا القانون

"أفضل الممكنّ كُونه يُحقّق قدرا كبيراً من كل فئات الشعب". وقال: "تحن

نريد مجلسا يريح سُوريا في مواجهتها الضفوط الاميركية

الاسرائيلية لان هناك محاولات خفية

وخبيثة من أميركا بتحريك بعض

الاطراف لتشجيع قوى المعارضة

للقائون الانتخابي الجديد والايحاء

للناس عدم المشاركة في الانتخابات. وهذا يكشف النبات المبيتة السيئة التي ترامن على متغيرات اقليمية مجلس التواب ، رئيساً واعضاء، أمام مبتدل الثوب ؛ رئيسا والساحة الميري مسؤولية تاريخية واستحقاق مصيري ومرحلة مي الاخطر منذ بدء الصراع العربي – الاسرائيلي، ليسامموا جميعا

التتمة في الصفحة ٩ --



Departure every Thursday Starting June 27th LINK TRAVEL AGENCY

01.888532-870367-200984 332639- 03.704730-757577 TANIA TRAV€I

نَاتُهُ/الْمُعَةُ بِعَلِيكَ كَسَارِدَ عَنْجِرِ 40 \$ إيدالسِبُ الأرز فرحيا، بشرى لربنا جعينا، جبيل طرائلس 50 \$ نشير سماسير، فعا لاد صيدنايا. معلولا، دمشىق مع الفنائر فندة ميرسيان ، فهم 35 ي lit-atal

### starting June 27th MADRID-ANDALOUSIE-COSTA DEL SOL: 12 Jours

OLYMPIC MADRID-TENERIFE: 9 Jours COSTA DEL SOL: 9 Jours ET AUTRES TOURS SPÉCIAUX 01.340784 A partir de \$ 1300 01.340006 Jdeideh: 03.704730 01.888532 01.870367

RHODOS

Weekly non-stop

flights from

Beirut to Rhodos

**Every Thursday** 

Jal-El-dib - Imm, MAZDA Tél: 402897/98 - 405515

PAN ATLANTIC LINES AGENT GENERAL

IBERIA I

vous invite à goûter

des Vacances inoubliables

En ESPAGNE

MADRID - ANDALOUSIE:

10 Jours

MADRID: 8 Jours

# جامعة القديس يوسف

### حفل توزيع الشهادات على خريجي 1990

كلية الآداب والعلوم الانسانية

يُرجى الطلبة المعنّيون أن يُبادروا سريعاً الى تسجيل أسمائهم من أجل الاحتفال. وإلى تسلّم بـطاقات الدعوة. وذلـك قبل يوم الخـميس ١١ تموز ١٩٩٦. في الكليّة. بالاشرفية. شارع هوڤلان. البني C. الطبقة الرابعة. منذ الثامنة والنصف ق.ظ. الى الثانية عشرة والنصف ب.ظ., ومنذ الواحدة والنصف ب.ظ. إلى الرابعة والنصف ب.ظ.

ويجري تدريب تمهيدي للحفل. يوم الأربعاء ١٠ تمون الساعة الخامسة ب.ظ., في حرم العلوم والتكنولوجيا (مار روكز - الكلس).

والشرفات الفسيحة التي تحيطها المساحات الخضيراء الرائعة المطلبة على غابات الصنوبر والبحار، كيفية الاشتراك؛ ضع قسيمة الاشتراك بعد إكمالها بالمعلومات المطلوبة مع ثلاث علب فارغة من أي نوع من سجائر ، كفت ، في ظرف

يتميز نادي ، فوريست كلوب، ،الذي يمتد على مساحة ٣٠٠٠٠٠ م، في منطقة عين سعادة، التي يسهل الوصول اليها من كافة

المُساطق، بتقديم كل ما تتمناه من مرافق وخدمات الترضيه الفخمة، كأحواض السباحة الخارجية والداخلية، ملاعب التنس

والإسكواش، العاب الكرة ، الميني غولف والبولينغ ، النادي الصحي وملحقاته . . . إضافة الى المطاعم وصالات الحفلات

وأودعه في أحد الصفاديق الخاصة بالمسابقة الموجودة في محلات البيع أو أرسله بالبريد إلى: مسابقة «كنت» ص.ب. ٥٣١٧-١٣ بيروت، لبنان. يمكنك المشاركة بأي عدد من قسائم الاشتراك لمضاعفة فرص فوزك ويمكن إستعمال نسـخ مصورة من قسيمة الاشــتراك لهذه الغايـــــة. آخر موعد لاستلام قسائم الاشتراك هو ٢ ايلول ١٩٩٦٠

NAME الإسم:	الجنس العصر: ٠	
عنوان الاقامة:		
	ـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	
التُعصيل العلمي/ المجال:		
الهنة/ اسم الشركة و العنوان: ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ		
	۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ تلفون: ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔	
الهوایات /الریاضات:		
صنف الدخان: كا تأثير لصنف S OF WINNING. BRAND SMOKED	ـف الـــخــان مطلقا على فرص الفوز. BRAND SMOKED WILL NOT AFFECT CHANCES	!

السحب : يجري السحب بالقرعة في مكاتب شركة : هور ايزن، ، منطقة الروشة، يوم ١٦ / ٩ / ١٩٩٦ الساعة الخامسة بعد الظهر بحضور وإشراف ممثلي مديرية اليانصيب الوطني اللبناني. يتم الاتصال بالرابحين مباشرةً ، كما تنشر أسمائهم في صحيفتي النهار والديار يوم ٢٠/ ٩/ ١٩٩٦. آخر مهلة لتسلم الجوائز يوم ٢٠/١/ ١٩٩٧، تلفى بعدها جوائسز قسسائم الإشتراك الرابحة التي لا يتقدم أصحابها

شروط الاشتراك ، لا تقبل مشاركة من هم دون ١٨ سنة من العمر ولا مشاركة موظفي و وكلاء شركة ، براون أند وليامس م. تعتبر نتائيج السحب نهائية ولا تقبل أية مراجعات في شأنها. لا يحق للرابحين المطالبة بإستلام قيمة جوائزهم نقداً.

قسائم الإشتراك متوفرة ايضا في محلات البيع والسوبرماركت



Super Lights

وزارة الصحية تحدّدر: التدخين يسؤدي الى امسراض خطيرة ومميتسة.

تتكفل تنفيذه، يقدم الانما ولاسيما

في الحقل الزراعي ولتعاش الريف ووقف المجرة العشوائية الى المدينة

ويعزز الصمود وخصوصا في الجنوب

ويولي حل البشكلة الأجتماعية اهتملما

ويوبي على رئيسا ويصفي نظام الامتكارات المصلحة اقتصاد تعاوني منتج ويبرمج

الفاء النظام الطائقي يدءًا من قَلُون جنيد للانتخاب يعتمد لبنان دائرة

ثم عرض الوضع القومي والعالمى

فسجل أن العدوان الصميوني على لبنان في تيسان الماضي كان قرارا

خطيرا لتصفية المقاومة وفصل لبنان

عن النشام واسقاط المنطقة في حضن

سرسي. أن أحباط هذا العدوان بصمود امتنا الذي تجلى بمقاومة بطولية في البنوب

اللبناقي أتتصرت فيها بسلاحها البدائي في حرب الشعب على اسلحة الدمار

وتّقنيأته وباستناد المقاومة الى وحدة

مع العمق القومي الصامد بقيادة

الرئيس الاسد، ألني ادار معركة

"تفاهم نيسان" بما يوازي المقاومة في خط النار وحقق اتبازا مميزا اسقط

شرم الشيخ واستعاد المبادرة لمصلعة

تغليب روابط العروبة على الشرق

الاوسطية". وطالب "الحركة الشعبية

العربية" بأن "ترفع باستمرار اهدافها

المرحلية، مشدودة الى مبائدُما

الاسترأتيجية في وجه المشروع

الصهيوني، وأولها مقاومة التطبيع

واسقاط معامدات الاذعان والاستسلام

واحتضان المقاومة نهجا وعدم القيول

بازدواجية التعايش المزعوم بين الشرق الاوسطية والعروبة، بين

الشرق الاوسطية والقومية".

القومي احيا ذكري سعادة في الشويفات:

إسقاط نهج الفيديرالية الطوائفية

وتفنيعه ويستند الشعب الليناتي الوطنية في وجه ع العدوان، ومرتكزة آلى التنسيق الكامل "ا

اسرائيل،

القومي: استمرار تطييف القضايا

يعيد لبنان الى المتاريس

اعلن رئيس الحزب السوري القومي

الاجتماعيّ – المجلسُ الاعلىّ أنّعام رُعدُ ان "التمسك بالسلم الاهلي واحترام

الشرعية لا يعنيان الجمود والدفاع عن

النظام الاجتماعي الاقتصادي السياسي

كيفما كان، بل معارسة حقناً

كعقائديين في النضال الديموقراطي

وقال في مؤتمر صحافي عقده أمس

في مقر العزب في رأس النبع امناسية ناع

ذكري اعدام مؤسس الدزب انطون

سِعادة أن "أستمرار تطييف القضاياً

السياسية والوطنية يعيد لبنان الى

المتاريس التي لا يقوم سلام لملي

واضأف القنامع الشرعية في

تثبيت السلم الاملي، لكننا معارضون

لها في سبيل ارساء السلم الأهلي على السلم الاجتماعي وعلى الفاء

النظام الطلافي وعلى تبديل الاولويات

لقد اكنت الحكومة في الكثير من

يبقلتها تبريرا لسياستها الاقتصادية

أتها تعد لبنأن للمنافسة مما يعنى

رهاتها على السلام المرتقب والقريب،

ان السلام ايتعد الآن كثيرا ولم

تكن لدينا اوهام حوله اصلا،

والمطلوب في ضوء مدَّه الوَّاقعة التي

أجمعت عليها القمة العربية وكأن

لينان مشاركا فيما اعادة النظر في

سلم الاولوبات الاقتصادبة

والاجتماعية، وهو ما دعونا اليه قبل

الانتخابات الاسرائيلية واخرما في اول

إيار عبر ندوتنا ألتي طرحنا فيما

تَصُورِناً كَحَرْب، لاعادة ترتيب

الاولويات. ان المطلوب برنامج

متكامل، ندعو كل القوى التي تتوافق واياها الى خوض الانتخابات النيابية

على اساسه وعقد التحالفات أأتى

لعيث متفلية الغرب في العزب

السوري القومي الاجتّماعيّ ذكرى اعدام مؤسس الحزب انطون سعادة

في البرنامج الاقتصادي الاجتماعي،

وفق مبادئتا للاصلاح الشامل

تشييع فيصل سلام في مأتم حاشد

شارك فيه بري والحريري وشخصيات

# الشيوعي يعلن مشاركته في الانتخابات: 7 مرشحين وبرنامج "لبنّاء الدولة"

المقبلة بستة مرشحين هم أمينه العلم فلروق دحروج في محافظة البقاع ورئيس المجلس الوطني نديم عبدالصمد في محافظة بيروث وسعدالله مزرعاني في مُحافظة البنوب والدكتور غسان الاشقر في محافظة الشمال وذالد حدادة فَي قَصَاءُ الشوف واليأس المبر في قضاء عاليه. هذا ما اعلَّنه امس دحروج في مؤتّم صحافي عقده في مقر الحزب في وطى المصطبة في حضور المرشمين وعدد من اعضاء

جُلس المرشحون الى طاولة واحدة وتولى دحروج تلاوة

بيان الدرب والإجابة عن الأسئلة. ولم يكن اللقاء لاعلان قرار الحزب فحسب انمأ لاعلان برنامجه آلانتخابي والمبررات التي دفعته الى خوض الانتخاب ومما قاله دحروج: "على رغم الخصوصيات التي تتسم بها المعركة الانتخابية الجالية سواء من الناحية السياسية أم التقنية، نظل شكلا مكثفا للصراع السياسي العلم الذي يدور في المجتمع، او هذا ما ينبغي أن تكونه. وندن نرى فيها خصوصا استمراراً للصراع القلأم بين القوى والفئات الاجتماعية التي تطمح ألى التقدم والعدالة والديموفراطية على صعيد بناء الدولة والمجتمع او أعادة بنائهما وقوى التقليد التي لا تـزال قادرة، وباللاسف، على الاعاقة او تشويه او تحريف مسيرة المجتمع. والمثال الأخير لمذه الاعاقة مشروع فأنون الانتخاب الذي رفع الى مجلس النواب اخيرا. ونود ان نكول اننا لم نقاجاً بجوهر هذا المشروع وصيفته. فهو صيغ على قياس الاشخلص والزعلمات التقليدية على قاعدة توزيع المصص (الكوتا) الطَّائَفية. ولم يتورع وزير البلطلية عن التصريح بذلك، والقول أنه أخذ في الاعتبار استرضاء لمذا للطرف أو ذاك. وكما تعلمون رفضت الحكومة كل الاقترادات التي طرحتها قُوي واطرافُ مختلفة (وكانت وفيرة وغنيةٌ الى حد كبير...)، أنطلاقا من حرص المسؤولين على عدم الاخلال

بالتوازن التقليدي الطلافي داخل مجلّس النواب". وشدد على "ضرورة أن تكون الانتخابات محطة كبيرة على طريق تعزيز السلام والحوار والوفاق بين اللبنائيين وفرعة للتغيير ( ... ) وهذا ما لا تبدو السلطة حريصة عليه،

## قبلان: اقتناعي ان الانتخابات لن تحصل

اهیت حرکهٔ "امل" نکری اربعین الامام الحسين و"يوم شميد امل" في احتفال في بلدة حبوش (النبطية) حضره المفتي الجعفري الممتاز الشيخ عبدالامير قبلان والمدير العام لوزارة الاعلام محمد عبيد وشخصيات. وبعد كلمة لإمام البلدة السيد على مكي، تمدث عبيد فأشار الى مشروعات الاصلاح التي طرحها الامام موسى الصدر وقال: "انتا مدعوون في الإيام المقبئة لمواجمة استحقاق ممم هو

### شمعون في بيروت منتصف الاسبوع

يغتظر ان يعود الى بيروت منتصف الاسبوع الجاري رثيس حرب الوطنيين التحرار دوري شمعون بعد أن يكون التقى الرئيس امين الجميل والرئيس العماد ميشال عون والعميد ريمون

ولا تتوقع مصادر مطلعة اتخاذ اركان "اللقاء الثلاثي" الجميل وعون وشمعون قرارا في شأن الانتخابات قبل صدور القانون.

وياللاسف، عبر مشروع قانون الانتخاب واشكال اخرى من

التدابير التي تقع في صلب العملية الانتخابية. فالظروف والشروط التي تديط بانتخابات هذه الدورة سلبية في معظمها وتتحمل مسؤوليتها الكاملة والمباشرة السلطة السياسية. ومع ذلك يجبُّ العمل بامرار على تحويل هذا الاستحقاق مناسبة وطنية سياسية كبرى (...) ويجد قرارنا في خوض ٌ الانتخابات مبرره الآساسي في التعبير الواضح عن مواقف تلك الكتلة الشعبية والسياسية الأذنة في الاتساع...". ورد دحروج على أسئلة الصحافيين،

 بائتقادك قانون آلانتخاب ائتقدت حايفك التقليدى، اي الدزب التقدمي الإشتراكي الذي يترأسه الوزير وليَّد جُنْلِاطَ، وفي الوقت ذاته، أعلنت ترشيح عضوين في الحزب في قضاعي عاليه والشوف، فمل يكونان على لائحة الوزير دِنْبِلاط لم على لائحة المعارضة؟

 ان أتتقادنا واعتراضنا ليسا موجمين آلى جهة محددة و طرف سياسي معين. اتما هما موجمان الى السلطتين السياسية والتشريفية (...) وعلى أساس الحد الابنى منّ تصورنا السياسي يمكن أن تتعاون مع من نلتقي معه، ونحن هو اننا لسنا طامعين الى المشاركة في اللوائح السلطوية

 عني ان لائحة الوزير جنبلاط سلطوية؟
 اعتقد ان كل قلوائح التي ستشكل في المحافظات ستكون للسلطة اليد الطولى فيها. ♣ أَذَا لَنْ تَشَارِكُوا فِي لِآئِمَةُ جَبَلِاط؟

 ذكر أن هناك تطلقا بين النائب حبيب صادق لتشكيل لائحة معكم، فما هي صحة هذه الاقوال؟ تعم، لحن دعاة تنسيق مع كل شخصية او قوة ديموقراطية في أي منطقة في لبنان من اجل التعاون وتَشكيل نُواة لُوائح. وبعدما لنَّمْت قيادة الحزب برنامجها الانتفابي وحددت مرشحيها سنكثف اتصالاتنا بسائر الشخصيأت الديموقراطية ومنها النائب صادق الذي تربطنا به علاقات مداقة واحترام (...).

## الانتخابات النيابية. واقول لاهلنا في البنوب، اختاروا النمج المتمثل بهذا الخط الذي يقوده الاخ الرئيس نبيه

في الْحقوق والواجبات بينُ الجميع".

ثم تكلم المفتي قبلان فتناول موضوع الانتخابات وقال: "افتناعي ان

مذه الانتخابات لن تعصل، واذاً

حصلت، لا سمح الله، فعليكم أن

تختاروا من يخدمكم ويهتم بشأنكم

كي يكون الاختيار صحيحا".

عندما قرربًا بناء منازل لكم، انطاقنا من مبدأ ان نجملكم تتمتمون

بالرفاهية في حياتكم. على سفح جبل مطل على البحر مسممنا

عهم شققاً مميزة تتراوح مساحتها بين ١٢٠ و ٢٣٠ م٢

**CIBC** 

ودويلكسات بين ٢٦٦ و ٣٩٥ م١ ، انجزناها بمواد

واعمال حرفية على مستوى عال من الاتقان.

هردان، أونيسكر سُلتر، الطابق التاسع، مرسد 111 - ۲۰۰ و بوروت، لبنان تقرين/فاكس: ۲۰۲۵۹۲/۱ ـ ۵۰ ز ۲۰۲۰ (۲۰۵۰ ۲۰۸۵۲ (۱۰)

أوتوستراد خنده بناية هيونداي الطلبق ألاول ۲۵۸۰ - ۲۵۸۲۸۰ - ۲۵۸۲۸۲ (۲۰)

4

بري، خط الامام الصدر الموصل الى املاح النظام السياسي وتطويرت هناك مغريات كثيرة وضفوط كثيرة، لكن تعلم أتكم حفظتم هذه المسيرة وهذا الغط ولم تخذلوا الامام الصدر يوما وبقيتم بعد فيأبه مع حركته ونمجه المستمرين حتى استكمال اقصاما ٢٠ تموز الجاري. مشروع تدرير الارض وتدرير الانسان وتحقيق العدالة الاجتماعية والمسلواة

على صعيد آخر، تابعت دائرة الاخلاء في الوزارة بمؤازرة سريـة شؤون المهجرين اخلاء المساكن والممتلكات في بلدة تعلبايا (زحلة) وتسليمها الى اصحاب الحقوق فيها. واشرف على تنفيذها رئيس دائرة

ويضع المصلحة العلمة فوق المصلحة الخاصة. اختاروا من جربتم ومن قدم

### قراران باخلاء الممتلكات والاراضي في عين درافيل وعرمون

لصدر وزير شؤون المهجرين وليد

اليكم. اما أذا كأن مرشحا جنينا وكانت الوزارة سلمت في وقت فاختاروا برنامج العمل لا الشخص. علينا أختيار الأفضل للمصلحة العامة اقامت حركة "امل" احتفالا من بلدة طورا (صور) تكريما لـ"شمداء" أَلِكِهُ تَحْدَثُ فَيْهُ الْمِسَوُّولُ الْسَيَاسِي للحركة في المِنوب جميل حايث

نحن نکنج کید کیا

جنبلاط قرارين باخلاء المملتكات والاراضي الزراعية في بلدتي عين درافيل وعرمون (عاليه) وتسليمها للى اصحاب الحقوق فيما في مملة

الاخلاءُ في الوزارة جواد زيتوني والمقنم سمير قموجي.

سأبق الممتلكات والمساكن التي اخليت في جون (الشوف) الي اصحاب المقوق فيما. وبذلك تكون الوزارة اتهت الملف المتعلق ببلدة جون لتلمية عودة المهجرين اليها وتسلمهم ممتلكاتهم.

نظام تقسيط لغاية ١٤٤ شهراً. لرفاعية متناول

وبالاتقال نفسه ، ولأنثا ثهتم بتقاصيل حيائكم اليومية، خصصنا

مع حراطة ٢٤/ ٢٤ ساعة .

**HOMES** 

LUXURY

مساحات واسعة النادرياضي، حوض سباحة. ومركر

للتسلية: ملاعب تكرة للضرب كرة السلة والكرة الطائرة،

دار حضانة وملاعب للاطفال. مركز تجاري وصيد ثية،

بالاضافة الى حداثق خضراء بمعاحة ١٧٥٠٠ م٢

OF AFFORDABLE

المعيطية، ولم المصديل للسين بسيد وشارك في الصلاة العام شمس الدين وشقيقا الراحل رئيس جمعية المقاصد الخيرية الاسلامية تمام وعمرو سلام بعد الصلاة، تنوجه الموكب المصيطبة الى قصقص حيث توقف امام مدرسة عائشة ام المؤمنين. ومن هناء حُمِّلُ نعش الراحل عَلَى الأكفَ الى مسجد الفاشقبي، ثم انتقل الجميع الى

وعمالية واجتماعية.

مائب سلام في مأتم حاشد شارك فيه رئيس مجلس التولب نييه بري ورئيس مجلس الوزراء رفيق الحريري والرؤساء

حسين الحسيني وسليم الدص ورشيد الملح والقائم مقام مفتي الجممورية

اللبنائية الشيخ معمد رشيد قباني

ورئيس المجلس الاسلامي الشيعى

الأعلى الأمام محمد مهدي شمس الدين

ووزراء ونواب وشخصيات سياسية

وعسكرية ونيبلوماسية وحزيية ونقابية

وعميه وبيمهيم. وملي على جثمان الفقيد في مسجد المصيطبة. ولم المصلين الشيخ قبلي.

جبانة الشهداء حيث ووري الثرى. ومنذ الصباح، غصت دارة الرئيس سلام بالمعزين تقدمتهم السيدة منى الياس المراوي والرئيسان شارل طو وكامل الاسعد ونائب رئيس مجلس النواب ايلي الفرزلي وباسم عبد الطيم خدام على رأس وفد سوري. وتلقى اتصالا ماتفيا من الكاردينال الطريرك الماروني مأر نصرائله بطرس صقير

وكان جثمان الفقيد وصل الى بيروت في طائرة سعودية خاصة قدمما آمَلُكُ فَمَد بن عَبد العَزيزَ، ورافقه تمام سلام وزوجة الفقيد السيدة جميلة

واستقبلهم في المطار اولاد الفقيد لحمد وصلاب وزينة وافراد عائلتهم واعضاء جمعية المقاصد وافراد عائلة آل

ويتعلَّم الرئيس سلام وزوجته التعازي اليوم وغدا في دارتهما في المصيطبة للنساء والرجال وأبرق رئيس "دعُوة الايمان والعدل والاحسان" الدكتور حسن سعيد الشمال الى الرئيس سلام معزيا.

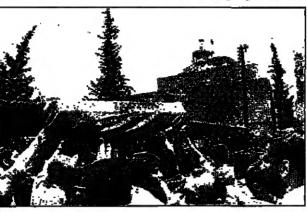
### احتفال تأبيني في نكري المطران بولس الخوري

يقام احتفال تأبيني في ذكرى مرور عام على وفاة مثلث الرحمة المطران بولس النوري في السانسة مصران بولس الحوري في السندة مساء الخميس المقبل في دار الندوة في الحمراء. ويتحدث في الاحتفال بطريرك انطاكية وسائر المشرق للروم الارثونكس اغتاطيوس الرأبع ونائب رئيس مجلس النواب ايلي واحدب رحيس مجعس عنواب ايتي الفارزلي والوزيران علي الفليل والور الفليل والتلاب سمير عازار والمفكر منح الصلح، ويقدم الفطباء الزميل



القائم مقام المفتي قبقي يؤم المصلين على الجثمان،

النكتور البر مغيبر يعزي الرثيس سلام وبدا الرثيس الوزان.



## دار واحدة... وفيصل واحد

المدوء العزين الذي لف الفصيطبة لمس بدا الى تصاعد مع بداية الغروب، ليبلغ نروته مع لولى ساعات الليل، عندما بدأت وفود المعزين تميل الى اتحسار، افساحا في المجال امام اهل الدار الاختلاء الى نفوسهم العربية على المسرة التي بدت معما الاضواء المنبعثة من الدار العتيقة، تتقلب تدريجا للى نور خافت يعكس ظلمة داخل النفوس والقلوب. وعلى رغم وجود اكثر من "صلاب" واكثر من "تملم" في صفوف لمل للدار، الا أن رُاذرها يخال مدوعها الحزين ينقلب فجأة ليبلغ في لُمظة ما حد الضجيج، لكن هذا الضجيج معماً علا، قاته لا يمكن أن يبلغ حدود

"الفيصل" الذي غلار وان يعوداً كُلْت لطقةً مؤكرة تلك الَّتي تعلق فيها الرئيس رفيق الدريري مع اهل المصيطبة، فالكل علد معما – وهو من المؤكد واحد منهم – مماثلة وقفها "رفيق الاب" ذات يوم وفي القلب حسرة... الله المسلمات المسلمات يوم ولي المسلمات تسقط فيه أثيل ما في مجتمع هذا الوطن الصغير أن كل السياسات تسقط فيه أمام الفاجعة. لم يكن في المصيطبة مكان أمس للحديث "الدارج" هذه الايلم، ففي دارة المواحدة كانت كل "الدارات". ومن قريطم مرورا بمائشة بكار وصولا الى المصيطبة، كان "التلاف" قلوب بين أمل السياسة، فجأة ومن دون سابق النار، تعلما كما موت فيصل! أَكْثِرُ مَن ِ صَائِبٌ وَاكْثَرُ مِن "تَعَامِ" كَاتُوا أَمْس، وقوفا في المصيطية،

لكن "فَيصلًا" واحدا لم يكن بينمم... وَمِن الْمَوْكِدُ ان رواسْبِ الْمُعِينَةُ لَن تَسْتَقَر في قَلُوبِهم، لَكَنَهَا لَن تَغْيِب بسهولة عن قلب "تمام الكيير" وقد رمت بثقلها على "صائب الاكبر"... المُّم الله الشقيق العبر، وأعان الآب على قدرة التحمل|

# ◄ بعلبك هادئة تنتظر من دمشق

# نسیب خوری

في بيئن وزعه رئيس "تجمع مسيدي الببل" نسيب خوري اله عقد لقاء شعبيا في دير مار مارون في المعوش يوم الاحد حضره ممثلون لقرى الحرف والوداييا والفوأرة وسرجبال ودير دوريت، والقى خلاله كلمة اعتبر فيها ان مشروع قاتون الانتخاب "لا يحقق المسأواة بين الجميع" وان "تمرير لبنان واستعادةً سيادته مرتبطان بارادات دولية وتطورات الاوضاع الاقليمية ولا يتمان بالمقاطعة او المشاركة".

### الكتائب مفتوحة الجلسات من اجل الانتخابات

عقد امس الاجتماع الكتائبي الموسع برئاسة رئيس الدزب الدكتور جورج سعادة وفي حضور الاعضاء وناقش المجتمعون قضاياً تتعلق بالانتخابات النيابية العامة والمواقف مُنها في ضوء اقرار القانون في جُلسة مجلس النواب العامة التي تبدأ اعمالها صياح اليوم الثلثة.

البحث في الموضوع عيته والتحضيرات الحزيية الواجبة لهذه المرحلة. وفى مستهل الاجتماع تقرر ان يبقي المكتب السياسي اجتماعاته مفتوحة هذه الإيام للبحث في جدول اعمال مختصر ابرز نقاطه مواكبة عملية أقرار قاتون الانتخاب واعلان اسماء المرشحين الكتائبيين والتحالفات للتي

many constant the constant of the species of the sp

سيشارك فيما الدزبء

 - نتمة المنشور في الصفحة ٤ -حليف الرئيسُّ الدَّسيني. وقالت مصادر معنية بـ"جس النبض الدريري المريس الدريري

# مع المشاركة

وخلـص داعيباً للى "المشــاركــة الفاعلة" في الانتخابات.

وعقب الاجتماع الموسع، انعقد

المكتب السياسي الكتألبي امتابعة

### أنه ممنوع وجود خلافات. ويجب ان تكون العلاقة جيئة مع كلُّ الناسُ وكل الطوائف وعلى صعيد كل الُوطَن، على قاعدة أن الوضع الاقتيمي ومُدِيَّ بنيامين نتنياهو الى السلطة فيَّ اسرائيل تفرض تضافر الجهود

وعلم ان حركة "أمل - المقاومة المؤمنة أ قررت مبدئيا ترشيح لدد قيانييها للمُقعد الشيعي السيد علي الحسيني او احمد حرب وتنتظر بعض التطورات لاعلان ذلك ولفتت مع نُملِية الاسبوع التباسات في الصور والشعارات الترشيحية في بعلبك، فكتب تدت صورة مرشح

مسيحي من خارج قضاء بعلبَّك "مرشح الوفاء للمقاومة" وفي البقاع الغربي كتُب أحد المرشحين تُحت صورته "عن مقعد الهرمل وبعلبك". ويتوقع أن تبدأ المعركة الدقيقية وتتكثف تحركات المرشحين مطلّع الاسبوع المقبل.

### الجميل وبري وشخصيات عزوا شلالا

واصل أمس مدير الوكالة الوطنية للاعلام" الزميل رفيق شلالا تقبل التعازي بوالده ملحم يوسف شلالا في مِنْزِلُهُ فَي صَبِيةً، وزارتُهُ شَخْصِياتُ رسمية وسياسية وروحية وعسكرسة واعلامية وتلقى برقيات واتصالات تعزية

ومن المعزين الوزراء علي حراجلي واليناس حبيقة واُغُوب تُمرِجَيانُ واسعد حردان وفؤاد السنيورة وعبد الرحيم مراد، والنواب بشارة مرمج وبيار حلو ومروان أبو فاضل ومحمد برجاوي وحبيب كيروز ومصطفى معروف سعد وخلتشيك بابكيان وايمن شقير وسمير عون ومخايل شأهر وغسأن ألاشقر وخليل المراوي ووجيه البعريني ونليلة معوض وطلال المرعبي وايوب حميد وعبد اللطيف الزين وريلض ابي فاطل ومحمد كبارة.

وتلقى اتصال تعزية من رئيس مجلس النواب نبيه بري والرئيس لمين الجميل. كما تلقى برقية تعزية من الناطق باسم الرئاسة السورية

### الانتخاب عملية قيصرية ماتبسة جعلت هذا القانون أعرج يتكى، على مكاز المصالح الطَّالُغيةُ وَالْمُدْهِبِيَّةَ، تَمَّاماً كَمَا هذا النَّظام السياسي الأعرج المتكى، على عكار الفيديرالية الطائفية". واشار الى ان للحرب "يناضل من للفل مؤسسات النظام دلفل المجتمع لاسقاط نمج الفيديرالية الطوائفية الذي اعادوا تركيبه اليوم. الذلك، دعا دوماً الى اعتماد كل لبنان دائرة التخابية واحدة مدخلاً لالغاء طائفية النيابة ولتحقيق التصمار المجتمعي الذى وحده يسقط حواجز التقسيم الطَّنْدُى المِستشرية علَى كل صعيد. المدف المباشر للحزب اليوم تفعيل مشروع الدولة المركزية الديموقراطية القوية العائلة وترسيّخ اسسّ التوجه القومي لها وتطوير التكامل الاجتماعي والاقتصادي والعسكري والسياسي بين لبنان وعمقه القومي، أنطلاقاً من الْجُمموريةُ العربية السُّورية. لذلكُ فألحزب مفني بشكل اساسي وحاسم بتفعيل معامدة الاخوة والتعاون والتنسيق بين بيروت ودمشق والسعي ألى أن تشمل مُستقبلاً بقية كينقات الامة. هذه هي الملامح

- ₹ بين الاحصاءات الناقصة والارقام المتضاربة:
- الانماء المتوازن، بقلم الدكتور علي فاعور.
  - 🕏 الاحتيال السياحي.
    - 🐐 الكاونتري كلوب.
  - 💂 المرافق السياحية.

  - 🕏 المنزل الملائم للبيئة.

  - 🕭 البلدة المهجورة.

في احتفال في قاعة "رابطة سيدات الشويفات حضره النواب: بيار حلو ومروآن أبو فأضل وفؤاد السعد والقي عميد الاناعة والاعلام في الحزب انطوان فريب كلمة اعتبر فيما ان "التعديلات التي اجريت على قاتون

التغبان حاو وابو فاشل ولتطوان غريب والتلاب السعد في مقدم المشاركين في الاحتفال

الاسلسية للبرنامج الوطئي الذي يخوض الحزب على اساسه الانتخابات النيابية محتكماً في خياراته الى المواطنين( ....). وندعو المولطنين، كل المواطنين الى المشاركة في هذه الانتخابات. ونحتر من لا يزال يراهن على وهم وسراب الداعين الى المقاطعة، ان في باريس لم في لبنان، ونقول لمم علم ١٩٩٢ التجت تمييشاً ولتعزالاً المقاطعين، فإن لي مقاطعة لانتخابات 1997 ستشكل مقتلاً سياسيا لمم

مأدية عشاش جائنا من السيد مالك شلموب، "نشرت جريدة "النمار" تاريخ ٨ تموز "كواد في الصفحة ٤، تحت عنوان "تدركات انتخابية" ان "المرشح عن المقعد الارثونكسي في عكّر فوزي به شلموب التقى كلا من المرشدين فوّلا العلي وعلي عيد وعقد لقّاء في عشاش لاجندة عائلته". والصحيح لن فوزي شلموب حضر مانبّة غدّاً في عشاش اقلمها رئيس رابطة آل شلموب مالك شلموب تكريما للشيع روبير بولس والسيد حنا ايوب شلموب لمناسبة الانتقال الى منزله

المديدُ ولم يعقد لي لقاء أتتَّنَّابي او نرجو التلطف بنشر التوهيح في الصفَّدة نفسها عملا بحرية الرد"،

y



كيف تحدد السياسة السكنية في لبنان؟

اتجاهات السكن في لبنان.

- 🛎 تجهيزات منازل المعوقين.
- 🤻 تشتری او تستأجر؟
- 🕏 اطلالة اخيرة على صندوق الاسكان. # تراجع رخص البناء.
  - ₹ الجهد الشخصي في الادخار.
  - 🕏 مشاريع الصندوق الماروني.

وعلى في المان المستوالين

- Sil- 50

Aright Land

....

- 22 -

اسماء كثيرة...

A Branch Service

j. 14 . ..

الكيو الموادين أي

همروان سايار

.... moile

اللا ۾ نين ويل ۽

- - L 120 AL

والمستقربة بربار

فليشر أ الانا ...

البواطبير إ

في البدء..

يصعق أدة

4.44° påc

فليهز وبغد

J. 1393

وادية نشاش

- ----- La 1441 المركة أأساسا وأجاز

للم الدكنور

، الادخار-

تبلهوم لدون ند به سخر المعلق وسخر سد المسالة

. . . . ish 14-9

المانية المانية المانية الموليد. المانية الموليد

المشروع الاسود

هذا الصيف الباردُ سياسيا وشعبيا واقتصاديا وسيانيا، بتوجيه الأنتباه الى الكارثة التي بدأت باكرا في مطلع هذا الميف ابضا ورادت تحرق الجبال

والسفوح والروابي وتمدو الأخضر الباقي على سطح لبنان؟ فجأت هبت الحرائق من دون رياح خمسينية، ودائما في الاحراج الوعرة حيث الصنوبر البكر والسنديان الضارب جذوره في الاعماق، فإذا المشهد

صورة طبق الاصل عن المشروع الاسود المانف الى جعل لبنان "مشدرة".

ودائها يلبي الدفاع المدني واطفائيو البيش والمتطوعون من ذوي النذوة لوجه الله والوطن نداء الوابب والضمير لاذماد النيران، ولكن في معظم

الْحَالَاتَ تَكُونُ الْعَاصِفَةُ الْحَمْرَا ۗ أَقُوى مِنْ الفَّدِرَةُ الْذَاتِيَّةُ وَالْمُكَانَأْتَ الْأَلْبِةُ

خَلَالُ عُشْرِيْنٌ عَاماً مَضَت عمَّ الحريق السيأسي والامني جميع أنحاء لبنان،

وعندما حان وقت اطفاء نلك الدريق نجح نجمع الطائف في اتخاذ القرار المطلوب والطلقت عملية اعادة التقة بين اللبناتيين الفسمم، ثم بينمم وبين الوطن، وصولا إلى محاولة اعادة الثقة بينمم وبين الدولة. وهذا ممكن

ولكن كيف يعلد ما احترق من احراج لبنان ومن صنوبراته وسندياناته

وكيف يستعاد اللون الاخضر والظل والمواء والطيور الى الجبال والاودية

وكل صيف تكتشف الدولة معداتها الاطفائية واجمزتها البشرية اعجز

تجد الدولة الاعتمادات اللازمة لشراء السيارات الفخمة لتشكل مواكب

تعطل السير وتعطل مصالح الناس وتزيد نقمتهم عليها وعلى هذه

العيسة في البعد. وتجد الدولة الاعتمادات المطلوبة المشاريع قصور مؤتمرات، ومشاريع اوتوسترادات، هي ضرورية ولا شك، ولكن الدولة لا تجد اعتمادا لانشاء جماز اطفاء مزود معدات والبات برية وجوية. هي عاجزة، ماليا، امام اعتماد

لَمِنْا المشروع، ولكن هل فكرت، على الأقل، في طلب مساعدة عربية خليجية "مشتركة" لشراء طائرة اطفاء من النوع الذي تمتلكه دول حريصة

وقبل ذلك مل فكرت في اعادة تعيين مأموري احراج في المناطق البلية، مهما بلغ عددهم وبلغت كلفتهم، مع أجهزة المراقبة والاتصال

ثم، هل حاكمت، او أكتشفت، مجرما أشعل حريقا ليعصد من بعده

حطبا اسود... او ربعا لعايه احرى ا في بلاد العالم المتمدن تصعد "الاحزاب النضراء" وتدفع الى مجالس التشريع بأعداد متزايدة من النواب الذين يحملون اولا رسالة حملية البيئة، اما في لبنان، وفي "الورشة" الانتخابية التي بدأت اعمالها الآن، فان "رسالة" معظم المرشحين تتوج بعناوين كبرى لمشاريع مضى على عرضما تكرارا اكثر منن ثلثي هذا القرن، فيما العشروع الاسود وحده يتقدم!

من أن تولجه الكارثة المتنقلة التي تأخذ في لهبها شهدا ً من الملزمين والمتطوعين. ولكن، ولا صيف قررت الدولة أن تمتلك الامكانات الاطفائية

والانمر التي تشح وتتحول مستنقعات ملوثة؟ كل عيف تفاجأ الدولة بالحرائق ولا تعرف من نشعلما او من تسبب بما

والتقنية، وتكون النتيجة امتداد مساحة الفدم.

عن اهمال او عن قصد.

الضرورية من طواقم بشرية وآليات.

على ترواتها الطبيعية من غاباتٌ ونباتات؟

للسهر على سلامة الشجرة اللبنانية؟

حطبا اسود... او ربما لفاية اخرى؟

هل تسمح "ورشة" الانتخابات، التي بدأت من دون ترحيب في مطلع

### قوى الأمن الداخلي

نقولها وبكل صراحة؛ لن لجهزتنا الامنية، وخاصة في ما يتعلق بقوى الامن الداخلي وما تقوم به من مهمات صعبة ولا سيما في عملية الاخلاءات، هي الضامن الاساسي للمعتلكات الفردية والعابة. وتَحن نَقف معها في كل ماً تقوم به ونطالب جميع المسؤولين بالوقوف الموقف الصحيح لا موقف المماترات والمزايدات لفايات انتخابية وشخصية. لنخرج من اطار المناطقية المُبِقَةُ الَّتِي عَشْنَاها فَتَرَةُ الاحداث، وَلَيكُن شَعَارِنَا كَلْنَا لَّبِنَانَّ.

### ما الحقيقة؟

اشيع لخيراً عن القبض على شبكة تتعاطى الدعارة والمخدرات قيل اتما تَصْم العديد من الفنانين والسياسيين البارزين. حين قبض على اللاعب الارجنتيني مارادونا يتعاطى المحدرات وهو في حالة من الضياع، بكى الشرطي الذي أوقفه وخاطبه قائلاً، لبني يعلَّق صورك فوق سريره - كيف تجرؤ ان تعطي لحيالنا هذا المثل العاطل؟ لا لصدق ان بين من يجلس في المقاعد الامامية و"يزيحنا" بنصائحه ويلعب علينا دور المرتي الصالح على شاشات التلفزيون ويلقي المداضرات في التربية والاخْلاق، لا اصدَّق أن بين هؤلاء داعرين مأفونين يسرحون ويمرحون خارج السجن. ولا أريد أن أصدق ما يـقال عن تمتع بعضه، بالمعاية أو الفوف من اقدام بعضهم الاخر، في حال توقيفه، على افشاءُ

هذه الأقطية، لذا كانت صحيحة، فما حقيقتما؟ واذا لم تكن، فما حقيقة اشاعتماء ومن وراعما؟ ارجوكم دعونا تعرف.

بلال السعد

### بصفتى سائق تكسى

بصفتي سائق تكسي يعيش مأساة ازدحام السير كل يوم ويتألم من الفوضى ومنالغة القوانين والانظمة، ٍلقدم من النين يمتمون بقضايا السير بيعض التصائح ربما وجدوا فيها حلاً، اولاً - تعميم اوتوبيسات النقل المشترك وليجاد مواقف ثابتة لما على

الطرقات الدولية وليسٌ في الاسواق التجارية. " ثانيا – توقيف كل السيارات العمومية عن عمل "السرفيس" بتاتاً في العاصمة نظراً أمَّا تشكل كثرتُما من ازنحام في الشوارع ووقوف في وسطّ الطريق وايجاد مواقف تكسي لما في كل منطقة. وعلى كل صاحب سيارة عمومية الاختيار بين ان يكون عنده سيارة تكسي او اوتوبيس

لـ"السرفيس". ثالثاً - منع الشباب دون الدادية والعشرين من القيادة. ومنع النساء فوق الخامسة والخمسين والرجال فوق السبعين من الحصول على دفتر قيادة وايقاف مفعول الرخص في هذه السن؛ لأن المسنين لا عمل عندهم سوى التنقل من محل الى آخر ومن صبحية قموة الى سمرة ميسر. كما أتهم يحتلجون أثى أمور مهمة للقيادة منها عدم فقدان حدة النظر وسرعة

رابعاً – عدم السماح لاى اجنبي بامتلاك سيارة يفوق عمر صنعها العشر سنين، لان العمال الأجانب يشترون السيارات القُديَّمة باسعار زهيدةً ويستغنون من الخدمات العامة التي كان السائق اللبناني يعولُ عليما ويستفيد منها نظرا لكون معظم الأبنانيين يملكون سيلرأت خاصة بهم. وتكليف رجال السير حجز كل سيارة مشوهة وغير صالحة للعمل.

المواطن اللبناني الصالح يتطلع بشوق الى اليوم الذي يرى فيه وطنه ينعم بالنظام والمدوء مثل باقي الدول المتقدمة. فمل تتحقق هذه

عصام غريب

### هل بعقل؟

هل يعقل ان تدترق مؤسسة في بلب ادريس اسمها لانجري نقاش وتأتي النيران على كامل معتوياتها ويخمنها المسؤولون بـ ٤٥ ألف ليرة لْبِنَاتِيَّةً وَذَلَكَ عَامَ ٩٧٦ ، وتَسَلِّم مَسْتَنْدَاتَ تَأْسِنُما وْسِنْدَاتِ حَرِيْقُمَا القانونية للى محام اضاعها جميعاً ولضاع معما الممثل القانونية وكل أمل في التعويض من الشركة السويسرية المؤمنة لديماً؟ ومكناً اضاع على كلُّ أمل في الحصول على قيمة التأمين من الشركة، وهذا الوضع هو وحده للحصول على بعض الأموال التي يمدرها مسؤولون في طرق غير شرعية ولو علَى اللَّس لا يستحقونها لَّقاءُ ايعازات وعُمزات وتوجيمات وبطاقات وغيرها وغيرها مما لا يمكن حصره.

وهل من المعقول ان تمنح احدى المؤسسات، كما اشعرني بذلك أحدهم، كمية وافرة من حليب تترآ فتعرض في اليوم الثاني من تسلمها باسعار

أنهي مُذه الرُّسُالة طالبا من أبناء وطني تغليب الدق على الباطل ومطالبا المسؤُّولين بالاستيقاظ من براثن دعاة التضرُّر والتَّمْجيرُ والمنافَظَّة على "الموال المبدعة وتسليمها الى المتضررين والممجرين الفعليين.

# لقاء صحى لبناني - سوري

العبلي دستي المحالية المحالية المقبل في بيت الدين لقاء صدي لبناتي – سوري برئاسة وزيري عبد العبلي دستي المحالية الصحة اللبناتي مروان حمادة والسوري محمد اياد الشطي تتم خلاله مراجعة كل هوري شلموت سے بات ہے۔ ما لنجز على صُعيد التعاون الصَّتي بين البلدين. ومن أبرز الموضوعات المطروحة للبحث: الطب الوقائي، العناية الاستشفائية، ملعون فالد نسرد عاده الطُواري والاسعاف، التثقيفُ الصدي، التأميل والتدريب والبدوث الصحية، ملعده عالم المعاولي والاسعاف، التتقيف الصحية التاميل والتدريب والبحوث الصحية، ورسم المدية والتنظيط التعريض ووضع برنامج عمل حول السياسة الصحية والتنظيط على صعيد آخر، اعلنت وزارة الصحة العامة أن مجلس تنفيذ المشاريع النشائية اجرى مناقصات الانشاء مراكز صحية بتمويل من مبة الامير الوليد بن طلال بن عبد العزيز في طرابلس وحراجل والباروك وجباع وبيروت وتربل والسكسكية، وسيبدأ العمل في هذه المراكز في غضون شهر، علما انه بدأ في المحدد المدادة المستشفى الدكومي في المحدد المددد المدادة المستشفى الدكومي في المحدد المددد المدد المددد المدد

### With 7 new phone numbers



### there is no need to use such a button

(09)220240 (09)220241 (09)220242 (09) 220243 (09)220244

(09)220245 (09)220212



Mediterranean Advertising Co. s.a.r.l

# "تيلى لوميار" تلفزيون الكنيسة ٩٧ مساهماً برئاسة شارل حلو

الثلثه ٢ تَمُورَ، طُلَّبُ جديد انضم الى طلبات الترخيص التلفزيونات الجديدة باسم "شركة تبلي لومبار".

وفي معلومات لـ"النهار" أن مجلس أدارة الشركة يضم ١١ شخصا برئاسة الرئيسُ شارلَ حاو هم: المطرآن رولانَ ابوجودة نأتَبا للرئيس، المطرانان حبيب باشأ وبشارة الراعى والآب العام جورج حرب والسادة نعمت جورج اقرام وجورج معوض وجاك الكلاسي والآنسة رلى ألبر نصار والسيدة كريستيان فينان نباتة اعضاء، والمحامى الطوان سعد لهيئاً السر. وتوزعت اسمم الشركة على ٩٧ شخصية دينية ومدنية تؤلف الجمعية

العمومية بيثما ٤ بطاركة هم بطريرك الروم الكاثوليك مكسيموس الذامس حكيم وبطريرك السريان الكاثوليك أغناطيوس انطون الثاتي حايك وبطريرك الارمن الكاثوليك يوخنا بطرس الثامن عشر كسباريان وبطريرك الكلدان روفائيل الاول بيداويد، و٢٨ مطراتا بينهم مطران ارثونكسي (جورج خضر) هم، الى أبوجودة معثلا البطريرك الماروني الكاردينال مارتصرالله بطرس صفير ونلئبا له وبأشأ والراعي، المطارنة، جبراكيل طوييا، مارون صادر، يوسف ملكي، جوزف ارناؤوطي، يوسِّف بشارة، بطرس الجميل، خليل ابي تادر، الياس طبي، ماتويل بطاكيان، عي يولس نجيم، كيريالس سليم بسترس، اندره حداد، يوحتا حداد، جورج اسكندر، ميذائيل الجميل، شكرالله حرب، جورج عليبا، فرنسيس البيسري، بولس أميل سعادة، يومنا منصور، بولس مطر، جوزف اشقريان، جورج الرياشي واسقّف ارتونكمي هو الياس نَمِم، وقسيسان هما رئيس المجمع الاعلى للطائفة الانجيلية في سوريا ولبنان سليم صميوني والامين العام لمجلس كنائس الشرق الاوسط رياض جرجور، ومونسنيور واحد هو عاد ابي كرم وخمسة كمنة هم الاب هنا البعيني والاب يولس عقل والاب انطوان الجميل والأب جوزف هليط والاب يوسف مونس، و٧ رؤساء علمين هم: جورج حرب، يوحنا ثابت، سعد نمر، سليم غزال، جورج ابوجودة، شامين ريشاً، يوحنا سليم، وعشر رئيسات عامات للراهبات او ممثلات عنمن من، لوريس عيد، يُفيت (بولين) فارس، انطوانيت شلموب، نماد كرم، روز عازار، شفيقة سكلف، ايفون بركات، جيلبرت فارس، اتطوانيت باسيل، هند عامر، ورجال اعمال واساتَدَّة جامعات هُمْ السيئات والسادة: سناء نصار، جوزف معوض، مارسيلٌ معوض، جوان حبيش، ناجي ابي زيد، بشارة كلاسي، سُامي صَّايعٌ، ايلي كرم، غبريال ارزومانيان، اسامة الياس الخازن، وليد شفيق الخازن، الياس عبده سعادة، الاب بيار حنا البعيني، ريمون الياس سركيس، سركيس الياس سركيس، جبران جميل طعمة، رشيد جريصاتي، جوزف الذوري، جان الكلاسي، ريمُونَ جَبرِ، عَبدَهُ القَاعي، يوسفُ تَعمانَ، جانُ تَفْنَكَجِي، جُوزُفُ عَونَ، فرنسُوا باسيل، انطوان نعنوع، فرنسيس الكلاسي، شبل عازار، انمون يزيك، جان لوي قردادي، سمير معوض، جوزف صفير.

وفي المعلومات أن ثمن السمم الواحد في هذه الشركة خمسة الاف دولار اميركي اما رأس مالها فهو خمسة ملايين دولارً-وكأنت الكنيسة في لبنان اتخذت في تعوز ١٩٩٥ قرارا اعتبرت فيه هذا التلفُّزيون تابعاً للكنيسَّة بعد تأكدها من جدية العمل فيه. كذلك قررت التمثل في مجلس ادارته. وبدّلك شغل هذا التلفّزيون الذي اسم، "تجمع ابناء الكنيسة"

قبل خمسة اعوام ونال علما وخبرا باسم "آلاحٌ نور"، تجربة جديدة تحاول التوفيق بين ممارسة التجارة والمدافظة على القيم. وتقول مصادر كنسية أن الكنيسة "واثقة من تفهم الدولة ضرورة وجود مثل هذا التلفزيون اللاسياسي واللاعقائدي واللاعزبي".

وفي معلومات عن التلفزيون وردت في منشور: "ليس Télé lumière رقما جديداً يضاف الى جُدول المُدَطَّاتُ التلفزِّيونية الْمتكاترة في لبنان، ولا مو تلفزيون تنافسي يسابق المعطات الاخرى على اصطياد المشامدين لان هدفه مميز ووسائل عمله مختلفة وبرامجه خاصة وموجهة.

وهو ليس تلفزيونا سياسيا، ولا عقائديا، ولا عزبيا(...) لا يبغي الترويج لمعتقد أو عقيدة ولا ينوي الدعاية لسلطة أو زعامة أو طائفة ولا يُهتم بربح زمني عابر. ويواجه بالوسائل التي تتاح له، العنف بكل اشكاله، والرعب بكلُّ صوره، والاباحية بكل مظاهرها، مركزًا على كرامة الشخص البشري وحقوق

انه التلفزيون العامل على نشر المبادئ الانسانية والشهادة للمثل في بلد كادت الدروب أن تقوض ركافزه الادبية والاجتماعية وتقضى على تراثه الدَّضاري

ويندرج مشروع "Tele lumiere" في تطاق اهتمام الكنيسة منذ المجمع الفاتيكاني الثانيء بوسائل الاتصال الاجتماعية ومنما المعطات التلفزيونية نظرا الى الدورُ الذّي تقوّم بُه هذه الوسلال في خَدمةُ الرسالة. وورد في "اَلنداه الأخير" للسينودس" من اجل لبنان، بند يتعلق بدعم وسائل الاعلام التابعة للكنيسة ومنما "تلفزيون النور" او "تيلي لوميار". وأكد مجلس البطاركة والمطارنة تي هذا التلفزيون منذ تبوز 1990ء اهمية دوره الرسا وضرورة استمرأره وتطويرهء ووعد أركان الدولة بالمحافظة على "تيلي لوميأراً نظراً الى ما يمثله والى المبادئ التي يدعو اليما".

ومن اهداف التلفزيون وتطلعاته: "(– نشر المعرفة المجردة وسيلة لترقي الانسان ونبذ التعصب والفتاحه على الغير فكرا والتزاما ونمط عيش، وتشجيع دركة الخلق والابداع في شتى ابواب المعرفة والفنون.

آ- ترسيخ فكرة السلام بين الناس والعمل من اجلها بشتى الوسائل المتاحة من طريق احترام الانسان وحرياته وفق ما تنص عليه النواميس الطبيعية وشرعة

٣- اتاحة فرص التلاقي بين الناس على اختلاف اجناسهم ومعتقداتهم ضمن حوار حر لتبادل الآراه والنبرات والتصدي للمشكلات العياتية في

اما الثوابت فمي: "١- أُحترام المُّعتقدات الدينية والتعمق في معرفتها ومحبة العائلات الروحية مجموعات وأفرادا والعمل معا في سبيل انسان حر سُعيد في وطن مثالي. ٢– احترام كل السلطات الروحية والزمنية، باشخاصها ورموزها والتقيد بالمبادئ والأنظمة والقوانين المرعية.

٣- الأمتناع عنَّ تقديمُ اخبَّار السياسة بمغمومها المتداول، أو الخوض في التجاهاتها وصراعاتها او الترويج لما او لأحد العاملين في حقلها". ويحمل المنشور عبارة: "كن شريكا وصديقا ومساهما واشتر سهما في شركة "تيلى لوميار".

ويَقول امين سر مجلس "تيلي لوميار" عضو مجلس الادارة فيه اتطوان سعد ان أمتمام التلفزيون هو في العمل على نشر "ثقافة دينية مسيحية واسلامية تخدم الدوار الوطني وتركز اسس السلم الاهلي" مشيرا الى انه "ليس تبشيريا ولا اصوليا ولاسياسيا".

ويلفُّت سُعد ردًا على سؤال الى "ان التجارة ستكون من منطلق أن كل وسَلْئُل الاعلام مرغمة على اعلام تجاري وفق متطلبات قاتون الاعلام". وفي مجال التقنية وامكانات تفطية البث يوضح ان تقنيات التلفزيون متطورة جداً وأن اكثر من ٥٠ في المئة من انتاجه محلي. أما تغطيته الدالية فتشمل بيروت وجبلُ لبنان وقسما من الشمال، اضافةً الى شمولها اعتبارا من ٢٩ حزيران مدينة زحلة وقسما كبيرا من البقاع. وهو يتوقع ان تشمل التغطية قبل أوأَخْرُ الصيفُ مَدَافظةُ الجنوب أتَطْلُقا من بلدة روم (جزين) وبقية الشمال أنطلاقا

# حوي" ملابس رياضية مضادة للحساسية

اقامت شركتا "تراتدز فايننس شهم و"جوي" للملابس الرياضية، عرضا في فندق البستان " حضره عدد كبير من الشَّخصيات ومالكي محلات توزيع الادوات والملابس الرياضية، بالإضافة الى مسؤولين في النوادي الرَّيَّافَيَّةَ وَمُصمعيَّ أَرْيَا ُ وَرِياضَيِن. وقد تعدث كل من السيدة مايك مولر والسيد كلاوس غرابتين فأعطيا

نبذةً عن منتوجات "جوي" واوضحا سياسة الشركة ومفهومها في صناعة الالبسة، كما عددا العوامل التي انت الى تنامي شعبية "جوّي" بين الرياضيين في العلام أجمع. بالاضافة الى ذلك ان ملابس "جوي" الرياضة مراعميين على معلم المجلى التصميم واللون والمقياس، ثنتع باقتى تناسق بين التصميم واللون والمقياس، أن الملايس الرياضية "جوي" مضادة للحساسية ومصممة بطريقة يراعى فيها الوضع البيئي الى حد بعيد.

(من "تراندز")

### بنك ING الهولندي

 ♦ في حضور نخبة من كبار المستثمرين ورجال الاعمال اللبناتيين، قدم
 بنك ING المولندي محاضرة حول فرص الاستثمار والتوظيف المإلي التي يوفرها بنك NG في العالم، وقدم كل من السادة جان ايف ملاط المسؤول عن قسم الـprivata

Banking في ING بيروت، وتبم جاكسون مدير فرع Baring في البحرين panking في ٢٠٠٠ يروب، ونيم بتسون حير من مست في جيري وجون بيبين مدير التوظيف في Baring - Hong Kong، عرضا مفصلا عن تطور الاسواق المالية العالمية، آفاقها وفرص الاستثمار والتوظيف التي توفرها. (من "ميديا كونساي")

## استقبال حاشد للمطران شدراوي بعد ٢٧ عاماً بعيداً عن بلدته





المطرقان شدراوي وبندلي والاب الياس الفوري والسيد انطوان حبيب امام العبنى الجديد

قام المتروبوليت انطوان شدراوي طران المكسيك واميركا الوسطى للروم الارثونكس بزيارة تفقعية بلنته شدرا في عكار بعد غياب استمر ٢٧ علما. وكان في استقباله اماليّ البلدة وراعي أبردُّنية عكار وتوابعها للروم الارثونكس المطران بولس بندلي والسيد الطوان حبيب المدير العام لـ"مؤسسة قارس" ممثلاً السيد عصام فارس، الذي اعتذر عن عدم الحضور لانشغاله، والسيد جورج خوري مدير فرع "بنك بيروت للتجارة" ولفيف من كمنة الرعايا الترثونكسية. ً بُعد القَّداس الاُنتَفَائي النَّي اقَيم في كنيسة السينة الاثرية في شدرا،

– تتمة الهنشور في الصفدة ٢ – للسلام في بيان القمة الصناعية

الأخيرة. أن الرئيس الفرنسي سيقوم بجولة الفريف المقبل في منه

المنطقة. ومناك حدث مهم جدًا وهو

انه سيزور لبنان مجددا في غضون

سنة. صحيح أن هذه الزيارة لن

تكون بالحجم نفسه الذي كأنت عليه

زيارته الاولى، لكنما تُبقى حدثًا

استثنائيا، أذ أن الرئيس الفرنسي

يكون زار لبنان مرتين في سنة

واحدة. وهذه ايضا رسالة موجهة

ليس الى اللبناتيين فحسب بل الى

– لن اضيف شيئا. ان رئيس

يرفيه) دو سعريت أن يحوم بجوته في المنطقة ستشمل لبنان الذي بأت

ملَّما به. وجولته ستكون استطَّلاعية

الى حد ما للاطلاع ميدانيا من

المسؤولين على اهتمأماتهم ومخاوفهم

وآمالهم وتوقعاتهم، كما أنه سيئتقي

مسؤولين أسرائيليين أمعرفة مواقفهم

مما هو مطروح، وسيلتقي أيضا مسؤولين اخرين في المنطقة، هناك سياسة ترتكز على منطق يذكر

يَمِياًدَى ُ السَّلَامِ وَبِأَنَ هَذَهِ الْمِبَادَى ۗ لاَّ تَزَالَ صَالَحَةً، وَانَنَا نَكَرَنَا بِذَلَكَ عَلَى

المستويين الاوروبي والقمة الصناعية

A special

One Month Offer

Until 30-7 for Engineers:

Bor a SUMMAGRAPHICS

Color Plotter 1336C

For L.L. 7.433.600

الجممورية طلب من (وزير الخارجية

غيرهم ايضا".

ع الى الاسرائيليين؟ • الى الاسرائيليين؟

عكار - "التهار":

القى المطران بندلى كلمة اعرب فيها عن سروره يزيارة المطران شدراوي "محاطا بهذه المحبة بين اهله ورعيته". وتعدث المطران شدراوي فأكد أن محبته لبلدته كبير جداً وهو استعاد في ذاكرته تقريباً كل وجه الاصدقاء والاقرباء، متمنياً "لو كان السيد عصام فارس معنا في هذا اللقه الاهلى

والقي الدكتور نعمة الديب كلمة. تُم زَار المطرآتان شدراوي وبندلي وصحبهما المبنى الجديد للكنيسة التي تشيد بدعم من اهالي البلدة. ولبي دعوة الى غداء أقامه أمالي البلدة في منزل كاهن رعية شعرا الأرثونكسية الاب الياس الذوري.

ستكون في أطار جولة سيقوم بها

امانا أم يدع بعد الى الاجتماع

– حتى هذه اللحظة لا نعلم ما هو

الموقف ألاسرائيلي ولم يحدد تتنياهو

سياسته ولديه مشاكل داخلية كثيرة

الغماسي للدول التي ستتألف منها

الشهر الجاري وتشمل خمس دول.

"لجنة المراقبة" أ

◄ اعلن في قصر بسترس عن جولة قريبة لدوشاريت نحن ننتظر بعض الوقت لمعرفة التي انعقدت في ليون. وَنكر أَنْ زِيْآرةً دُو شَارِيتُ لَلْبِنَانِ لم يحند موعدها تملأيا بعد لانما

> ولم يشأ التأكيد مل ستعود اجتماعات واشنطن بعد اجتماع كلينتون - نتنياهو وقال: "لا اعلم هل سيحصل مثل هذا الاجتماع ربما بعد جولة الوزير دو شاريت في المنطقة". في الحازمية

منزله في الدازمية وفدا من "رابطة الاصلاح الوطني" سلمه رئيسها نادر موقفه ومل سيعمل على تطبيق "تفامم ٢٦ نيسان". واضيف ان هذا الجمل مجلَّدا يَّضم عشرةُ ألاف توقيعُ جمعت خلال الحملة التي قامت بما الرابطة لذيرا تحت عنوان "شكرا فرنسا التفاهم يخترض روحية معينة، اذ انه يندرج في لطار تطبيق عملي وارادي شُكُرا شيراك" وذلك للتعبير عن انسلام مدرید (...) الامتنان اللبنائي للموقف الفرنسي والدور

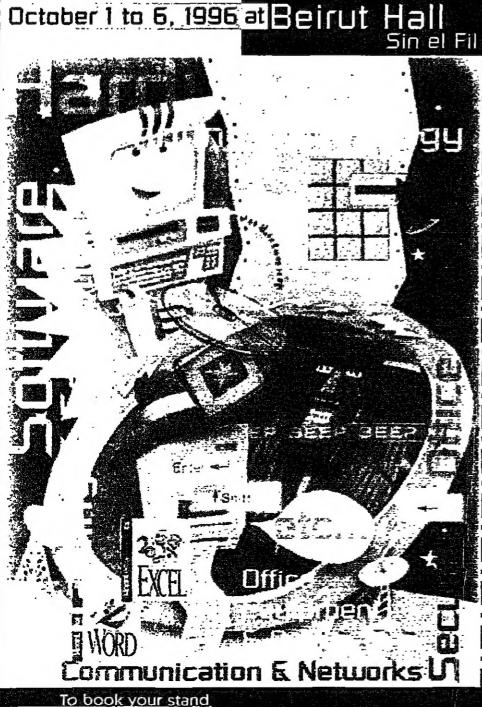
الذي لعبه الرئيس الفرنسي عقبُ العدوان الاسرائيلي الاخير على لبنان، وأبدى السفير لافون اعجابه بهذه المبأدرة وشكر رئيس الرابطة عليها ووعد ينقل المجلد ورسالة الرابطة آلى

عليه معالَّجتُما. ومو لا يستطيع أن يفكر في كل شيء في أن واحد. اذا وكان السفِّير لافون استقبل في الرئيس شيراك.

### The Professional Computer Association presents

PCA's 3rd Edition of Lebanon's most important Office Equipments & Automation Exhibition

The Beirut Information Technology Exhibition



call PromOrient : (01) 215 814

And Get A Computer for FREE SUMMAGRAPHICS: COLOR Pletter 1336C akiel Color, M. Size, AMB Ram Dani Cartridge (Mono Calor) 640x600 Dpi Resolution Made in USA Credit ( Facilities Call SUMMAGRAPHICS Tel.: 342523 - 348201 342589 - 350349

03/232058 - Fax.: 345549

الحوادث: طريق وسيارة وسائق

معنات ورشة في وسط طريق عنلون بين صينا وصور متوقفة منذ للعام العاشي وتتسبب

من خبير حوادث السير محمود عاصي: "حوادث السير ونتائجها ألمفجعة يوميا اضحت حديث الساعة بعدما دخلت "حوادث السير ونتائجها ألمفجعة يوميا الصحت حديث الساعة بعدما دخلت

السيارة كل بيت وصارت من الضروريات لجميع الناس. وتتائج الدوادث تدل بعد . الدروب عالميا، لذ تدصد لرواح الإبرياء وتكسر القاعدة، فاصبح الاباء يدفنون "

واذا تحققنا من سبب حصول الحادث يمكن تفاديه بعض الشيء. وعناصره ثلاثة: الطريق والسيارة والسائق. والطرق ثابتة وعندنا كما هو معلوم ماتوية

مندنية محفرة وكل شيء زفت ما عداماً وخالية من اي لافتة او اشارة، وكذلك

السيارة. فالعديد منها ليس احسن حالا ومُعظَّمها لا تنبطق عليه شروط فحص

الميكانيك: فراملها معدومة، دوالييما مُمسوحة، اتوارها منها المفعُّود ومنها

سحسور، وحسد معامدها وميدمه. اما السائقون فمنهم البلغع الذي يقود برجله من دون التبصر بعقله في النتائج وكثيرون منهم يقودون من دون رخصة. والضحايا يسقطون نتيمة النتائج وكثيرون منهم يقودون من دون رخصة. والضحايا يسقطون نتيمة الطيش والاهمال والسرعة، علما أن الرخصة تمنح باسهل السبل من دون

المطلوب مزيدً من التشدد في تطبيق أجراءات الحصول على رخصة القيادة

ووضع اشارات السير والدزم من رجال الشرطة المواجين السهر على سلامة

المواطنين، وشعور بالمسؤولية من الامل تجاه فلذات أكبادهم ومراقيتهم واعطاء

حيرَ من الارشادات والتحديرات عبر وسائل الاعلام كافة من تلفزيون وصدف

ونشرات حول قواتين السير واصول القيادة، عسانا بذلك من كثرة الحوادث

الاتعاش الاجتماعي ، ومنّا منْ تجاوزت خدمته العشرين عاما، كنا قد شكونا عبر "المقسم 19"، الجمعة 79 اذار الماضي

من عدم مصولنا على رواتبناً

وفروق غلاء المعيشة التي قبض

رسرون الجزء الاول منها قبل عيد الميلاد الغائث، وبعد نشر الشكون في الجريدة قبضنا

رواتينا التي لا تسمن ولا تغني،

1990 فلم تقبضها ولا تعلم

عنما شيثا والموظفون في

المصلحة يرفضون الرد على

الاجراء، علما أتهم في ردهم عبر "المقسم" وعدوا بدفعها في تماية اتار الماضي.

مصدر في مصلحة الإنعاش
 الاجتماعي اوضح أنما فتحت للشاكين

اعتماداً بفروق غلاء المعيشة عن

١٩٩٥ هذه السنة واحالت المعاملة

في على وزارة للمال لصرف الاسوال.

مصدر في وزارة المال وعد بالامتمام وانجاز المعاملة في اسرع

متقاعد خاص

يرد على الضمان

فادي سنو موظف متقاعد في

نظأمه وتطويره واحالته على مجلس

النواب للبصابقة عليه وهل هذا النظام

لا يمس محظور اجراء أي تعديل فيه

حتى يحل محلة ضملن الشيخوخة الذي

يتغنى به المسؤولون في الضمان

والتولة منذ اعوام من دون أن يبصر

أن المدير العلم للضمان عبدالدليم

حريبى ومسؤولو للهيئات الاقتصادية

اعترفُوا في مُا مَضَى بَان نظام الضمان جائر والعكس سلبا على رجال

الاعمال والعمال معاء وجرى درس

مشروع ضمان الشيخوخة مدة طويلة

ليحلُ محل نظام الضمان الدالي الا ان

آمل من المسؤولين في الضمان

أعادة بحث موضوع المتقاعدين الذين

يعانون اليوم بسبب تقتمهم في

السن مشكلات اجتماعية وصحية عدة

منذ أنشاء الصندوق الوطني الضمان

المجرور سيأتي

وعدم الاستمرار في نظام لم يتطور ي

السيدة كرم من بعبدا، طريق

بطشأى القبيمة – قرب ثانوية

المبيان، قالت الما تملكت

شقةً في بناية ريشار فياض

وعاجزة. عن الاقلِّمة فيها منذ

سئة وتصف السنة بسبب عدم

وجود شبكة مجارير. وقالت ان

مادب البناء باشر عفر عفرة

صحية فاوقفته البلدية عن

العمل بحجة انها ستنفذ شبكة

مجارير وحتى الأن لم تغمل وسالت الى متى تظل خارج

🧸 مصدر في بلدية بعبدا لوضع أن

البلدية نفذت الشبكة الداخلية في و

شَيئاً من ذلك لم يتحقق.

أما فروق غلاء المعيث

فمتى نقيشها؟".

واكد ان جداول الدفع جاهز.

البناء، فضلا النسائر المادية المائلة التي تمدر من رأسمال البلاد

خلال استقباله لحد مهنئأ

موردخاي: نسعى الى سلام مع لبنان

يضمن امن الحدود والعلاقات السلمية

وزير الدفاع الاسرائيلي اسحق موردخاي

وزير الدفاع اسحق موردخاي اجتمع في مكتبه في تل ابيب بقائد "جيش لبنان الجنوبي" اللواء اتطوان احد الذي

اوضح انه جاء ليقدم التماني الي

موردداي امناسبة توليه حقيبة الدفاع

وليستمع منه الى مواقف الحكومة

قال الامين العام لـ"حزب الله"

السيد حسن نمرالله "ان تمديدات نتنيامو وتوعداته لا تخيفنا ابداً، ومي

لا تساوي جناح بعوضة". ودعاه الى

"أخذ العبرة من سبقه من قادة

العدو الذين كاتوأ اشد مراسأ وخبرة

وقادوا حروبا عسكرية كجنرالات

وقادة اركان، توعدوا ومحدوا

وجاء قوله هذا في احتفال اقلمه

الدزّب في بلدة شمسطار في ذكرى

اربعين الامام المسين، أن زمن

الدخول آلى المناطق اللبنانية وزمن

النزمة وشم الموا بالنسبة الى الجيش الاسرائيلي قد ولى الى غير رجعة"

لقاء في نقابة الصحافة

عن اخطار

الحلف التركى – الصهيوني

دعت "الامزاب والقوى الوطنية

والاسلامية" إلى لقاء بعنوان "الحلف

التركي – الصهيوني واخطاره على

سورياً ولبنان التنامسة عصر الجمعة المقبل في ١٢ الشمر الجُلْري في نقابة الصحافة.

شهاب يزور

وسقطوا في لينان واقروا بالمزيمة".

(رويثر تيليفوتو)

في جنوب لَبنان.

وقال موردخاي في اثناء الاجتماع أن "حكومة اسرائيل تسعى الى احلال

سلام مع لبنان يضمن امن الحدود الشمالية والعلاقات السلمية بين

البلدين. وحتى يتم ذلك، فان المنطقة

المنية تنطوي على اهمية بالغة

واسرائيل تبذل كل جمد مستطاع لدعم المنطقة الامنية وجيش لبنان

بيوري واعرب عن تقديره للانجازات التي حققما "جيش لبنان الجنوبي" وخموصا

احباط محاولة الاعتداء على موقع تابع

وطّلّب الى احد ان ينقل الى قادة "الجنوبي" وسكان المنطقة الامنية ""

وأفَّاد: "أن حكومة اسرائيل تعرك

تماما القبود المفروضة على الحكومة

اللبنائية والتي تمول دون التوصل الى

اتفاق سلام مع اسرائيل". ولكد "عزم

اسرائيل على الوقوف بجانب سكان

المنطقة الامنية والتزامما ضمان لمنهم

محذرا رثيس حكومة العدو الصميوني

من "مغَبة أعب السحر في لبنان لانه سينقلب على الساحر".

ونوه بكل "النين جامدوا وحاربوا

العدو الصهيوني"، مشيراً الى "أن حزب الله مو كبقية شرائح الشعب

اللَّبْنَانِي التِّي جَاهِدتْ، لَكُنْ مَيْزَتَهُ اللَّهُ صبر وعرفُ من اين يؤخذ العدو وعرف نقاط ضعفه". وقال: "فيما

كاثت عناصر المقاومة ترجو الشهلاة

والاجرء كان العدو يتجنب وقوع

القَتْلَىٰ في صَفُوفَهُ ويتَدَعَّنَ في قَلَاعَ وهصون كانت المقاومة تقتحمها

بشجاعةً قل نظيرها. ومؤلاء الأبطال

لا يرجون منصب ضايط أو مدير عام ولا ينافسون لحداً على ذلك".

وقال في موضوع الانتخابات: "اتنا

لا نكترث بعدد التواب بغية الوصول

ألى وزارة، لان في لينان ربما مناك كتلة من ثلاثين ثائبا لا تستطيع ان تعين وزيراً (...) وهناك نائب ولحد

يصلُ لذلك مضيفًا "اننا لسنا في

حلجة الى التضحية بمبادخنا والجازاتنا

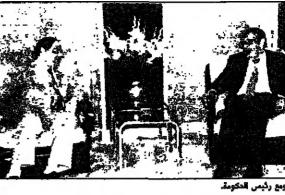
emkerea.".

حزب الله": تهديدات نتنياهو لا تخيفنا

ولا تساوي جناح بعوضة

# كرم ينقل عن مسؤولين سوريين: لبنان مقبل على ايام صفاء"





اوردت "الوكالة الوطنية للاعلام" أن نقيب المدررين، ملَّحُم كرم يزور دمشق حاليا، وقد استقبله رئيس مجلس الوزراء محمود الزعبي ووزير الدفاع العماد مصطفى طلاس ووزير الاعلام محمد سلمان. وكان استقبله يوم ألاهد رئيس مجلس الشعب عبدالقادر قدورة.

واستمر اللَّقَاء مع الرئيس الزعبي ساعة كاملة جرى خلالما البحث في الشؤون اللبلانية والعربية الراهنة وخصوصاً في ظل التطورات المستجدة. وقال رئيسُ الحكومةُ السورية، "أن للاعلام دورا متعاظما ليس في السياسة فحسب بل في كلّ المجالات". ورأى ان العلاقات العربية تتحسن يوما بعد يوم وقد اثمرت تنقية الاجواء بين ايران والبحرين. وتوقع ان تتحسن العلاقات المصرية - الإيرانية بتدخّل بنا؛ من جلّب الرئيس عَافظ الاسد مشيراً الى ان يران أعلنت رغبتها في أزالة كلُّ

كذلك لفاد، "ان العلاقات السورية التركية تسير نحو الاحسن بما يتناسب وحسن أأجوار ومتاتة أواصر ألمودة القائمة بين البلدين وخصوصا بعد تسلم نجم الدين اربكان رئاسة الحكومة التركية". وعن لينأن قال: "أن الاسلم الطالعة

ستشهد صفاء اكثر في لبنان واوضاعا تتحسن ياستمرار، وأن لبنان مقبل على ايلم صفاء واستقرار تبيء تتمة اما بدأ في الطلاف ولما جرت تكملته عبر الضطُّوات البناءُة التي قام بها المسؤولون اللبنانيون". وكان رئيس مجلس الشعب

السوري عرض مع النقيب كرم تاريخ الحياة البرامانية السورية منذ عام ١٩٢٠ واللدور البارز الذي لعبه مجلس الشعب منذ الحركة التصحيحية خلال معملته التشريعية". وقال: "ان سورياً تعير الشأن اللبناتي عناية كأملة كما الشأن السوري. وان كل ما يضيم لبنان

بيروت جمال الطو الحكم الصادر عن

مُدُّكُمة الجنايات في بيروت بركاسة

لبيب زوين في ١٢ حزيران الماضي

في حق النائب يحيى شمص وآخرين

في ملف الاتجار بالمذدرات وقضى

بسجن النائب البقاعي سبع سنوات

وسجّن آخرين بين سنتين و٤

ستوات وتبرئة عدد من المدعى

ومن المقرر ان يحيل القاضي الحلو

طلب النقض على محكمة التمييز

الجزائية لتنظر في طعن النيابة

وكنان وكنلاء شمص تنقدموا

والى طعن ممثل الحق العلم برز

مس ايضا تطور قضائي في حق

النائب شمص. ومو كتاب وجمه

النائب العام التمييزي عدنان عضوم

الى وزير العدل بميج طبارة لاحالته

على مجلس التواب يطلب فيه رفع

العصائة عن النائب شمص لأن

"افعالا ظهرت في حقه تستدعي

ومو الطلب الثاني لرفع الدمائة

عن النائب المحكوم عليه، لأن هناك

دعوى اخرى كما أوضعت مصادر

قضائية تستدعى الإنن برفع الحصانة

باعتبار ان حكم حزيران غير مبرم

ولأن مجلس التواب ينعقد حاليا في

وجاء في كتاب القاضي عضوم:

أبنه على الطلب الموجه البنا من

المدعي العام الاستثنافي في البقاع والمؤرخ في (/١٩٩٦ والمرفق به كتاب المحقق الاول في البقاع

الذي يبين فيه انه من التحقيق الذي

قام به في الدعوى المحالة عليه

بموجب ورقة طلب ذات الرقم

٩٦/٢٤١٠ تـ ار١٦/١٢٩١٠

عن اعمال تهريب المندرات المنسوبة

رالى رياض جونت قزعون والنائب

يحيى شمص ورفاقهما ظهرت افعال

لل المجلس النيابي هو في حال دورة القاد فلا تووز ملاحقة النائب جزائيا

و المراه المراه المراه الله المراه المراع المراه المراع المراه ال

وأدلة تستدعي ملاحقة النائب معمى بجريمة الاتبار بالمخدرات. ويما

نورة عادية.

ملاحقته بجريمة الاتجار بمخدرات".

بدورهم بطلب نقض حكم محكمة

الجنايات امام المرجع ذاته

اكدت مبدأ الأرض في مقابل للسلام وعززتما. واميركا واحدة من الدول السبع الاعضاء في القمة. وبالنسبة الى السلام فمو في مصلحة العالم وفي مصلحة اميركا هي في اعادة التوتر الى المنطقة إم في اقامة السلام؟ واضاف: "أنْ موقف نتنياُمو لا يتفق ومنطق العقل بل يساير منطق القوة ومنطق من يشعر أنَّه قوي ويجب أن يفضع المنطقة لسلطانة.

وهو منطق مرفوض والعالم يجب ان يختار بين السلام وسياسة القوة ونحن والعالم تنظر الى المستقبل على انه لا يحتمل اي خطوات الى الوراء بالنسبة الى موضوع السلام". واضاف "أن مؤتمر وزراء الاعلام

العرب المنعقد في القامرة حقق غايته واغراضه. وان سوريـا تمتم بلبنان اهتمام الاخ بشقيقه. وهي تعتقد ان لبنان مقبل على وضع يعزز الاستقرار ويؤكد الاخوة بين بنيه. وان لبنان هو، بالنسبة الى سوريا، الشقيق الاحب والرثيس الاسد يؤدي كل بنل في سبيل عزة لبنان وسيانت

أثم زار البقيب كرم وزير الدفاع الذي اكد له "أن بين لبنان وسوريا

ما في وسعها من لجل لبنان بعليل النمج الذي تسلكه والذي يوطد استقراره وكرامته وان الطائف كان مرحلة مهمة بالنسبة للبنان ولوحدة بنيه وهو يجب ان يستمر ويتعزز. وسوريا مستعدة لكلُّ مبادرة بناءة في هذا السبيل". عضوم يطلب من مجلس النواب

الداخلي وانَّ نبلغ للقرار المتَّخذ ليبنى

وكان النائب العلم الاستئنافي في

البقاع جوزف خليل وجه كتاباً الى

القاضي عضوم يتوخى رفع الدعاتة

عن النائب شمص وتضمن: "لما كان

يتبين من كتاب قاضي التحقيق الاول في البقاع أنه خلال التحقيق

في الدعوى المقامة من الدق العام

بوجود المدعى عليه رياض قزعون

ورفاقه تبين أن اتفاقا حصل بين

قزعون والثلاثب شمص على تهريب

مادة باز الميرويين الى خارج لبنان

وان تعاونا استمر بين الاثنين اعتبارا

من علم ١٩٨٤ لغاية عام ١٩٨٨

وان شمص کان یقوم بنقل

المخدرات من بلدة قب الياس الى

بلئة المتية في الشمال بعد توضيها

في اطارات مطاط ومن هناك يتم

تمريبها آلى خارج لبنان بواسطة

المراكب وان المدعى عليه رياض

قرّعون كان يسافر بعد كل صفقة

الى سويسرا من لجل بيع المخدرات

ويسلم النائب شمص حصة من

وأما كان النائب شمص يتمتع

بالحصانة النيابية التي تحول دون

الادعاء عليه، ولما كأن ظهر في

التحقيق تورط شمص في تجارةً

المفدرات الامر الذي يستوجب

ملاحقته، لذلك نودعكُم ربطا صُورة

عن التحقيق وورقة الطلب وكتأب

قلضي التحقيق الأول لاتخاذ ما ترونه

مناسبا في شأن رفع الحصانة عن

الارباح بعد عودته.

النائب شمص".

على الشيءُ مقتضَّاه".

رفع الحصانة مجدداً عن شمص ميز النائب العلم الاستثنافي في القاء القبض عليه او توقيفه الا باذن من مجلس النواب كما نصت عليا المادة ٩٩ من نظامه الداخلي. وبما ان نوع الدرم وزمان ارتكابه ومكاته وخلاصة الائلة آلتي تستلزم لتخاذ أجراءات قضائية علجلة وكلما مبينة في وضوح في كتاب المدقق الأول فأتنا نحيل على معاليكم طلب الاذن بملاحقة النائب المذكور بالجرائم المنسوبة اليه لتوافر كل الاسباب والشروط المتصوص عليها في المادة ٩٩ مَن النظام الداخلي أمجلس النواب لتتقدم بطلب رفع الحصائة الى رئيس مجلس الثواب لبيه برى وفقا للمبادىء والقواعد المنصوص عليما في المادة مثَّة من التظُّلُم

أسراليلية فوق القطاع الشّرقيّ من المنطقة الحدودية. كذلك حلّقت طولفات ظمرا فوق الاطراف الجنوبية للبقاع الغربي.

# حملة تشهير في ملف الدعارة اسماء أخرجت واسماء حلت محلها!

قلضي التحقيق الاول في بيروت سعيد ميرزا اطلع على الملف ووصفه بأنه "اقذر وأوسخ" ملف ورد عليه خلال تمرسه في عمله القضائي طوال ثلاثة عقود ونيف. ووقف مشدوما بعد مطالعته ما اورده بعض وسائل الاعلام. وقال انه سبعد نُفْسه مضطراً إلى ملاحقة الدَّين يروجون اسماء أبرياء ويرْجون بهم في نأر هذا الملف لانه لا يجوز تشويه سمعة أبرياء بمنا الشكل الذي لا يقره الضَّمير والوجدان ولا يقبل به القانون والقضاء اضافة الى الطريقة آلتى أتبعت فيما التحقيقات الأولية والتي اعتمدت على استدعاء طالبات جامعيات محصنات للتحقيقات معمن في جرم تعاطي الدعارة! وهذا الاستدعاء، كما أفادت مصادر قَصَائِيةَ، تم مباشرةً مع ذوي الطالبات اللواتي كن يشاركن في الامتحاثات الجامعيّة لنهاية للسنّة الدّراسيّة، ونزلت صواعق على دُوي الطّالبات عندما سألوا لماذا تستدعي بناتهم إلى التحقيق فجه البواب: "أن أبنتكمم متهمة او ربما

سيهم رسيبه الحامد المناهد الما المتحدد وتعنى "أن لا اضطر الى ملاحقة مروجي الاخبار الملفقة". واللافت في القضية، كيف غربلت اسماء كانت في ملف بهذه الضخامة ثم

لخرجت لتحلُّ معلماً اسماء اخرى. وتسائل: هل يجوز ان تعرض مثل هذه القضية على شاشات التلفزيون وبواسطة اجعزة الاعلام وبعذه الذفة والسذاجة؟ وهل يَجوز التعرض لكراماتُ ٱلناسُ وتقويضُ سمعة شُرَفاءَ من طلابُ وطالبات

# وتوقيف متهم وبحث عن اثنين

وخصوصًا بمبادرات الرئيسُ حافيظً الاسد المستمرة. وإن الايام الطالعة ستكون خيرا على لبنان . وقال وزيـر الاعلام في حوار مع النقيب كرم: "أن أميركا لا ترالُ متمسكة بما دعت اليه بالنسبة الى السلام. وأن قمة الدول الصناعية مصلحة اميركا ونحن نسأل: مُلَّ

المتمم فريد الس. من ألمرب.

هم قيد الاعتقال في السجن. طالبان اتصما بدخول منزل ف

احدى طبقاتها التسع. وهما كاتا يدرسان معا عند شَقَةَ تُعُوّدُ الْيِهَا مِنْهُ الْمَفْاتِيحِ. وكَلَاتُ الشَقَةَ الْعَلْيَا (الروف).

فغادراً سَجَنَ رومية مصحوبين بكتبهما التي لكبا على الدرس فيها في أثناء توقيفهما.

حامينا – "التهار"؛ قصفت البدفعية الاسرائيلية صباح أمس أمدة ١٠ نقيقة اطراف البقاع الفربي لجهة جبل ابو راشد وتلال ميدون ومجرى نهر الليطاني. وكانت المناطق ذاتها تعرضت لقصف عنيف مساء الاحد.

# صور رويتر

في ملف "النهار" "من عناقيد فاقتضى الاعتذار.

# كُذلك أستغرب الشارة بعض وسلال الاعلام الى أنه سيباشر أمس (الاثنين) التحقيق في هذا ألملف، أنافيا ان يكون عين جلسة للتحقيق مع ٢٠ شخصًا ادعت عليهم النيابة العامة، لضافة الى أن دائرة التحقيق لدية لم ترسل بعد مذكرات

# محاولة قتل اميركية ومطاردتها

يضيم سوريا. وهو ما اعطت عنه دمشق ادلـة سـاطـعـة ولا تــزال،

وتقدمت هیلن بدعوی آلی آلمدے العام في جبل لبنان طربيه رحمه على المتهمين شربل وفريد وعلى كل في يظمره التحقيق فآعلا أو متدخلا أو معرضا بجرم محاولة قتلها عمدا سندأ الى احكام المانة 029 من قالون

# لحظة طيش حملتهم الى السجن واطلاق ثلاثة لتقديم البكالوريا

. أربعة طلاب يستعدون للمشاركة على قاضي التحقيق في جبل لبنان ، امتحانات البكالوريا القسم الثاني، عبدالله العاج فاستجوبه واصدر مذكرة في أُمتحانات البكالوريا لُلقسم الثأني، الاسرائيلي للضادية افرج عنهما قاضي التحقيق في جبل لبنان مختار سعد بعدما الضحت له اسباب البخول الى

> فاجأتهما طائرة حربية اسرائيلية بالقصف فهرولا نزولا على السلم حيث عثرا على علاقة مفاتيح كاتت سقطت من جيب جار لهما. وآرادا بعد انتها الغارة الاسرائيلية تفقد المنازل بعدما اصيبت البناية بشظايا القنابل والصواريخ واتفقا على فتح باب أي

# قصف متفرق وتدركات جوية

تعرضت الاميركية هيلن ح – (٢٨ عاما) وهي من اصل لبنائي أمحاولة قتل في منزلها في غوسطا – كسروان قراة الثانية فجر امس. فقد فوجئت وتسليم التحقيق في الحادث القاضي مختار سعد وتوجه الى مستشفى ضمر الباشق حيث اوقف شربل وامئت عليه الحراسة واصدر وهي نائمة بمقردها في منزلها بشخص يجلس على ظهرها ويمسك عنقها منكرة بتوقيفه، كذلك أصدر منكرة غيابية بتوقيف المتهم الفار فريد س. بيديه محاولًا خنقما. لكنما وهي التي ومذكرة بالتحري للقبض على شخص تمارس لعبة الجيدو، قاومته بضراوة ثالث يشتبه بأنه المحرض على قتل المدعية التي كانت شيدت بناية في ولفُسنت عليه مُعاولَته وأُخَذَتُ تَصَرُحُ، فمرب ملقياً بنفسه من شرفة غرفتها في الطبقة الثانية فاميب بكسر في قدمه اليمنى وقبض عليه وتبين انه يدعى شربل جس. وتمكن رفيقه

غوسطا واختلفت ماديا مع المحرض ونزعت منه وكالة كانت نظمتها امصلحته. واستمع سعد الى افلاتها فذكرت اتما كاتت عرضة لمطاردة مسلمین یستقلون سیارة "ب . ام ف" والمم لاحقوماً حتى مجمع "بورت اميليو" في جونيه لكنهم لم يدركوها، وطلبت تأمين حماية لها وفعلا أتصلت النيابة العامة باجهزة أهلية وكلفتها حماية هيلن حرصا على حياتها من النين بحاولون قتلها

منزل في بناية يقطن كل منمما في المشاركة في الامتحان وعلى ادخال الكتب اللازمة لاكمال برنامع الدراسة. طلاب أربعة لم يتجاوز كبيرهم العشرين تعرضوا لتجربة المراهقا والنطأ والضياع في ساعة شيطانية يواجمون امتحانات البكالوريا بعزم سعيا الى النجاح.

> وفتحا الشأقة بالمفتاح وراها يصرفان من في المنزل ولم يلّقيا جوابا وتفقعا المنزل وتأكما من سلامته، ثم لفتهما جهاز هاتف خليوي فأمسك به احدهما محاولا الاتصال بواسطته عندما فوجئا برب المنزل يدفع الباب المفتوح وينهرهما قلألا أيا حرامية ماذا تنفعلان؟ وكان ان ادعى عليهما واوقفا، إلا أن التحقيق الذي تولاه القاضي مختار سعد اثبت المما لم يسرقا أي شي ولم يعبثا بمحتويات المنزل فاطلقهما بكفالة ماليةً افساحاً في المجال امامهما للمشاركة في امتحانات البكالوريا في قسميما رياضيات وعلوم اختبارية

الطالب الثالث لا يزال موقوفا في سجن رومية. اذ كان في نزَّهةُ عندماً شاهد دراجة نارية فاستقلها نحو الاوزاعى للقيام بنزهة حيث اعتقل وسُلِّم أَلَى النيابة العامة في جبل لبنان فادعت عليه بجرم سرقة دراجة واحيل

# في القطاع الشرقي

وقبل الظهر حلقت طلارات حربية

# في ملف "النهار"

الفضب الى سقوط بيريس" الذي مدر حبيثًا، فاتتناً الاشارةَ إلى مصدر عند من الصور الخارجية وبينما صورة الغلاف التي مصدرها رويتر. ووردت الصور الاخرى في الصفحات 12 و10 و10 و10 و10 و11 و101.

### للافساح له في المجال للمشاركة في امتحان شمادة الفلسفة بعد تأمين ما ابناء حاصينا طلبه من كتب لاكمال درس البرامج. وثمة طالب رابع اتهم بالمشاركة اعلن المعلمي طارق شهاب في في أسرقة مسجلة مع رفاقه الطلاب بيان اصدره انه جال على "أبناء منطقة بنّ سيارة. وقد وافقّ ألنائب العام حاصبيا وممثلي الهيئات الانهائية التمييزي عطان عضوم له علر

محلمي هذا الطالب قنم طلبا

والاجتماعية والثقافية المقيمين في البقاع الغربي وتداول ولياهم شؤون بنطقة حاصبيا وحاجاتها ولا سيما الضرورية منها لدعم صمود ابتلاها في هذا الظرف العصيب الذي تعاني فيه الاحتلال الاسرائيليّ، واتفقّ على مُتابعة اللقاءات والنشاطات لما فيه خير ابناء

من اجل وظيفة أو خُدمة معينة". \* المسالمية" \* الخامت "المقاومة الاسالامية" امس احتفالا في النادي للحسيثي في بلدة كفرفيلا تحدث فيه نائب الامين ألعام لـ"حُرْب الله" الشيخ نعيم قاسم ومما قال: "أتنا ننعى دولة المؤسسات

الَّتي سمَّعنا بما في الاعلام فلَّم نر الا دولة الـزعامات الشخصية ودولة المزرعة" وتسائل: "كيف يكون الانصمار الوطني في قاتون انتخاب يجمع محافظات في مكان ويقسم محافظة الى ستة اقضية في مكان اخر؟" معتبرا أن "ادارة البلد ادارة غير عائلة، لا في المشروعات ولا في للخدمات والوظائف والقوانين التي تصدر تحت عنوان المصلحة العامة وليس فيما أي شيء من المصلحة العلمة، اتما تعبر عن مصالح الاشخاص

🛎 استقبل عضو المجلس السياسي للحزب نواف الموسّوي وفدًا من حزبّ الرامفافلر برئاسة رئيس الحزب ليدي

عادل موما، من مجلة "الحسناء" قال أن منطقة الرملة البيضاء الممتدة من مستشفى "الشرق الاوسط" نحو "الاوجيه" نزولا حتى جادة العريري مقطوعة هاتفياً منذ اعوام. والمراجعات المستمرة تليها إجابات غاممة. وتشم المنطقة سفارة مصر ووزارة المفتربين ومكاتب مجلة المسناء ومؤسسات اخری مهمة، بعضها تدبر اموره بخطوط هوالية من سنترالات اخری او خليوية.

وَالْهِمِوا الَّتِي يَعْتِبِرُ الْبِعْضِ اتَّهَا قُضَاءٌ وقدر".

الحسناء يلا هاتف

المكسور، وكذلك مقاعدهاً وهيكلماً.

النضوع لتمارين وتدريبات داخل المدن كبقية الدول.

وسأل ألى متى تظل المنطقة على خشبة النواب هذه؟ ولماذا المغربات "الماتفية" التي زنرت المنطقة منذ مدة، وما أُلْسُر وراء عمل الفطوط ساعاًت وتعطلها ايلما؟".

 مصدر في "اوجيرو" اوضح ان المنطقة المنكورة مجمزة بشبكة ماتف وقد تعرضت ليعض الاعطال وتم اصلاحها، وان الخطوط الماتفية في السفارة المصرية تعمل كلما ولم تتلق "اوجيرو" أي شكوى من مجلة "الدسناء". وسأل الشاكي أن يوضح هل أن خطوط المجلة معطلة أم تنتاج الي خطوط

### CARDONNAPOR الصويري وشمسين

اهالي بلدة المويري في البقاع الغربي يعانون انقطاع مياه الشرب منذ نحو ۲ أشمر. راجعوا رئيس مصلحة المياه مرارا والجواب: المحطة معطلة، ومسؤولو وزارة الموارد الماثية والكمريائية لم يتجاوبوا معنا ولم يرسلوا ما نحتاج اليه

في الماضي كانت تلك المعطة تروى ٦٠ بلندة وقرينة في البُقّاع الغربي وراشياء ولم تعد تومن الميناه حت للمويري ومجدل عنجر اللتين تبعدان عنما ٨ كيلومترات

🗢 مسؤول في مصلحة مياه شمسين لوضح أن المياه تتأمن

مواطنون من منطقة بكفيا ــ الطب، شكوا ان احد مطاعم المنطقة افرغ معتوى حفرته المحية مرتين في أسبوع في الطريق مما يلوث مياه الشفة في أمد الينابيع ويبعث روائح وطُالبوا المسؤولين بوضع حد

🗣 مسؤول في بلدية بكفيا اوضح

وطلب من الشاكين ابلاغ البلدية انا تكررت المذالفة

عجلي يا وزارة جاءًا: "نحن الاجراء في "اللجان المشتركة" التابعة لمملحة

مؤسسة خاصة رد على المسؤول في الصندوق الوطني للضمان الاجتماعي الذي تعدث عبر "المقسم ١٩" عن عدم الداق المتقاعدين في المؤسسات الخاصة بالصندوق، واعتباره لن القاتون لا يخص صراحة ملى اقتساد المتقاعديّن المذكورين الَّى الصندوق، وسيمكنهم الاستفادة من نظام ال الشيخوخة عند اقراره وقَالُ سنو: "الْوَاقَع انني استغربت هنا الرد ودَهبت إلى التسأول ما الذي يمنع مجلس ادارة الضمان من تعديلً

قالى من تشكو، ومانّا تفعلُ؟".

باستمرار ولكنها تنقطع عن بعض الاحياء بسبب قدم الشبكة واهترائها، وان محطة الضخ التابعة مياه شمسين تعمل ما دآم التيار الكهربائي مؤمنا، وليس ثمة مولدات كمربائية بعيلة وأي عطل في المحركات يؤدي الى أتقطاع الميأه عن المناطق التي تغذيها المصلحة. واضاف ان المياه المؤمنة الى بلنة الصويري تزيد عن حاجة سكانها لان خط الدر سعة ثلاثة ارباع الانش او نصف الانش يغذي

### مطعم "جذاب"

احياه لا يزيد عدد وحداتها السكنية

۽ عن ٦٠ وحدة.

ان محضر ضبط تم تنظيمه في حق صاحب المطعم ووجه اليه انذار بعدم تكرار افراغ الدفرة تحت طائلة اقفال

المنطقة واملم البناية المذكورة في الشكوى لكنما تنتظر تنفيذ شبكة المجارير الرئيسية في بطشأي لوصل الشبكة الدلخلية بالشبكة الرئيسية وقبال أن وزارة المبوارد المباكية والكمربائية لزّمت المشروع ويستغرق التنفيذ مدة شمر وطلب من الملكبة

### بهادوریان. المنطقة خصوصا وابنا الجنوب عموما". ◄ جال على محاكم البترون وحلبا وطرابلس

- التتمة في الصفحة ٢ -

أمناسبة انني لست مرشحاء لذلك قُالْكَلَامُ الَّذِيِّ اقولَهُ لينست لَهُ ايةً عُلَاقة بالمصلحة الخاصة واتني اتكلم صفتي وزيرا للعدل وامارس دوري ومهماتي حُتَّى آخر الحدود". وعن قانون الانتخاب قال طيارة، "ليس هذا القانون هو الذي يرطي الطموحات، وهو ليس قانونا انتخابيا اتما قانون يسمح باجرا الانتخابات في موعدها الدستوري وأنه يعدل بعض احكام القانون الموجود من عام ١٩٦٠. واعتقد أنه لضيق الوقت ليس في الامكان اكثر مما جرى، ونحن كوزارة عدل رفعنا منذ شهرين تقريرا الى مجلس الوزراء يبين تصورنا للقانون الذي نطمع اليه، قه قاتون عصري حديث ويتصدى لكل المشكلات التي تعترض قالون الانتخاب ويجد الطول المناسبة لها".

وكتب مراسل "النهار" في عكار أن الوزير طبارة زار محكمة عليا في السرايا فأستقبله النائب كريم الراسي وقلامقام عكار طوني مخيبر والرئيس الاول لمحكمة استثناف لبنان الشمالي حسن الداج والقاضى المنفرد لمحكمتي حلبا والقبيات عماد الزين والقاضيُّ المنفردُ المدنِّي لمحكمة حلبا سسام مولوي ورؤساء الاقتلام

وقـال طبيارة، "المنى ان تـكـون الزيارة بمثابة تكفير عن التقصير القنيم. لكن هذا لا يعني أن الوزارة غير مهتمة بمحكمة حلباء أذ تعتبرها من أهم المداكم في لبنان استنادا الى عند الدعاوى التي تنظر فيها هذه المحكمة. ولهذا السبب خصصناها بالتشكيلات القضائية نقاضيين وكاتت نتائجهما مشجعة وتدعو الى الاعتزاز. فخلال الاشهر الثمانية الماضية تم النظر في ١٩٣٧ دعوي جزائية من اصلُ ٢٦٤٩، لا جرت تصفيــة

الدعاوى المتراكمة متذ سنوات وهذا امر مشجع يدعو الى التوقف عنه". من جمته، رحب النائب الراس بزيارة وزير العدل اعكار شاكرا له ُّجَمُودهُ لَلْكَبِيرةَ في سبيل تطُوير وزارة العدل" و"آملًا منه "ليلاء المحاكم المدنية في عكار الامتمام اللازم للقيام بمعماتها الكبيرة وخصوصا ان عكار منطقة واسعة".

طرابلس

لوائح القيد هذه السنة؟ فاجاب

أنحن نعتبر ان هناك دورا للقضا في

ما يتفلق بالأنتخابات. ومن ذلك ما

اشرت اليه من دور في تنقية

الشُّواثَّبِ التي يمكِّن أَن تـكون موجودة في لوائح القيد، ونحن ننتظر

صدور القآنون لتحديد عدد مراكز

لجان القيد لتكون جاهزة لممارسة

دورها. وأنا اثق بأنَّ لَجَانَ القيد آلتي

هي برئاسة قاض ستقوم بدورها

لازآلة الشوائب في حال وجودها حتى

في يوم الانتخابات بالنات فضلا عن

لندور الذى تنعبه النيابات العامة

لضمأن سأثمة العملية الانتخابية وعدم

حصولٌ مخالفات أن لجمة الغش او

التأتير في ارادة الناخب، وسنكون

مستنفرين وجاهزين للقيام بالنور

مقاطعة من نوع آخر

طرابلس – "النهار": لوحظ غياب مجلس لقابة

محامي طرابلس عن مشاركة

وزير العدل بميج طبارة في

زيارته التفقيية لقصر العدل

والمحاكم في الشمال، وذلك

لعدم ابلاغ النقابة برنامج

الزيارة، الامر الذي اثار استيآه

أنى مجلسها واتخذ على الفور

قرارا بمقلطعة اللقاءات

القضائيين.



🤻 مل يمكن تفادي التأخير في - سنحاول ان تكون لدينا لجان قيد بالعدد الكافي الذي يسمح لما بالقيام بممتما في الوقت القصير

🗣 ما تعلیقك على بیان مجلس

المطلوب منا". ` مرابس ثم عاد الوزير طبارة الى طرابلس وتفقد محلكمها وتحدث عن جولته، مثنيا على عمل القضاة والمساعدين """ اعلان النتائج كما حصل في العلم ١٩٩٢ في الشمال وسواه؟ وستُلِّ؛ هل هناك امكان لتنقيح

الغُرِّم في ما يتعلقُّ بالفرز والتثبتُ

- في ما يتعلق بقضية لبنان، فقد تعنبت لغاية اليوم أن أتعرض له، لانني اعتبر أن القَضَاء يشهد لنفسه باتجازات على مَا يقوم بدّ( ... ) فالبيان اتى على ذكر المجلس العنلي الذي هو اعلى محكمةً في لبنان والتي نظرت في عدد كبير من القضايا الرئيسية والمهمة جيأ فالدميع يذكر أن للمجلس العدلي حكما في قضية نائب المعايطة ومتفجرة ألبلمند ومقتل المهندس داني شمعون. واليوم ينظر في قضايا لها علاقة بمقتل الشيخ نزار الدلبي. هي قضايا مهمة جداً وقد تصدى نها المجلس العدلي بكل جدارة وبكل موضوعية وبكل شجاعة. ولذلك ومع هذا التاريخ للمجلس العدلي لا يجوز لاحد ان يشكك مسبقاً في اي قرار يصدر عنه. فالمجلس العدلي يتمتع بثقتنا الكاملة وغير المشروطة. وايا

يكن قراره فندن تعتبر ان هذا حكم القضاء البناتي". وشارك الوزير طبارة اخيرا في احتفال تكريم القاضي المتقاعد عبد الرزاق اديب الني اقامه قضاة

the state of the s

# من الاهمال التاريخي الی مواسم عناقيد الغضب (٥)

# جزين تئن ومصيرها بين الاحتلال "الموضوعي" وغياب السلطة الموجودة رزق: ليست جسماً غريباً ومطلبها تسليم الجيش المهمة الآمنية كرم: الحصار وعداء الدولة يطفئان الجذوة في نفوس ابناء المنطقة

جزين آخر البلدات التي اقتيدت الى شريط المناطق التي تمدد اليما الامتلال الاسرائيلي، هي "جزين اولا" التي تمدرت طويلا مشاريع حل لم يكتب لها النجاح على هامش المفاوخات السلمية. ومنطقة جزين هي اولا واخيرا المقمودة بالتسريبات الاسرائيلية وكلام بعض الاعلام الاميركي عن انسحاب اسرائيلي ما من جنوب لبنان، كونما الاختبار الذي تريد جعله تل ابيب معكا لنمط آخر من منططها ويتفادى لبنان الدخول فيه لاكثر من سبب.

وطرحت في السابق مشاريع جدية لانسطب اسرائيلي "تجريبي" من جزين منطَّقتَها، رسَّمتَ حولها علامات استقهام طاولت اهداقها، وقويلت برفض لُبِناتِي تحت شعار عدم القبول بالانسمابات الجزئية. هنَّه المشاريَّع غير الوَّاهْحَة اطلتُ من جُديَّد عشية سفر رئيس الوزراء الاسرائيلي بنيلُمين نتنياهو الى واشنطن لآجراء مباحثات مع الرَّئيس الاميركي بيل كلينتون، لبنان احد البنود على جدول اعمالها.

ووسط تُـلَّميـحاتُ اقرب الى التلويح، ونفي لم يمل الى حد الجزم في شأن "جزيّن اولا" المدرجة على جدول اي انسحاب اسرائيلي مفاجىء او على مفعات ومراحل. تبقى المنطقة، الناس والبغرافيا والمفارقات والخدمات، على كف الانتظار، تراقب معيرها من دونُ الأطمئنانُ إلَى ما يُجري ُ حولها بعدما دفعت عَالِيا ثُمَنِ السياساتُ الخاطئة، وما زالت تسدد الاثمان المُكلفة. واللافت أن هذه المنطقة التي تعاني من احتلال لم يحتلما تماما، ومن غياب الدولة الموجودة، لم تطمئن الى "تفاهم نيسان" واستمرت تثن تعت

وطأة الكلام المعسوّل الذي يجب من ييروت، وتكاد أن تُفقد نّاسها الذين مجرتهم الفائلة الاقتمادية وغيبتهم مماعب التوامل. كيف تنظر جزين إلى مُلفاتها؟ مانا عن تفاهم نيسان واداء الدولة؟ وما هو واقع الندمات فيها وعند جيرانها في الشريط العدودي المعتل!... في حلقة سابقة تعدث نواب جزين عن هذه الشجون. وفي هذه الاطلالة يعاول كل من الوزير والنائب السابق المون رزق، وسفير لبنان السابق لدى واشتطن سيمون كرمَ تَظْمِير صورة الموقف كونْهما من أبناء جزين وعلَى تماس مع واقعها و...

اسون رزق: جزين تختنق

♣ كيف تبدو مورة الوضع في جزين في ظل التطورات السياسية والامئيا

منطقة جزين نموذج للظلم وللقهر والاضطهاد والحرمان. وحتى لا نعود الى بدُّ الاحداث وتُحدَّدنا عَامُ ١٩٧٦ ُ واجتياحُ العيشية على ايدي القوات المسماة مشتركة في حيثه والتي ارتكبت مُجزرة حصدت ٥٦ قتيلاً، وسَقوطُ الدولة في الجنوب وتخَّصيصا في شرق صينا وقيام سلطة فلسطينية في الأرض السائر وتمجير بلدة روم ووصول الخطر الى مدلخل جزين، وحتى لا نعود الى الاجتياح الاسرائيلي عام ١٩٨٢ الذي طاول العاصمة بيروت فضلا عن البقاع الغربي والمبل، وحَّتى لا نعود ايضاً إلى تُمجير المبل عَلْم ١٩٨٢ "والاجتياح الاذوي لَشْرَقَ صِيْدًا وَاقْلِيمِ ٱلْمُرُوبِ... لَكِي لا نَعُود الى كُلُ ذَلْكُ نَقُولُ أَنْ جُزِّينَ تَتَصُّلُ بِلْبِنَازُنَّ مِنذُ ١١ َ عَلْما مِن ذَلَال معبر واحد من اصل ١٤ معبرا، اي انها تـختنق وهي مقطوعة عن بيئتها الطبيعية في صيدا والبقاع الغربي، وتعاني هائقة اقتصادياً شديدة. وما يرحث منذ أعوام تُتعرض لمجمات واعتداءات اوتت حتى الآن بحياة العشرات من المدنيين، فضلًا عن عناصر قوى الامن الدلخلي والجيش الليناني.

تعرضت جزين أبان عملية "عناقيد الغضب" الشرسة للتنكيل من ابنائيين داخليين. ففي الوقت الذي كانت اسرائيل تقصف النبطية وقاتا كانت جماتُ لبناتية تَفْجَر عبُواتُ برعاة المَّاعز والقروبِينِ الْأَمنينِ وتوقع قتلي. ما تتعرض له هذه البلدة باستمرار يفوق الاحتمال على رغم ان اهلها لا يعرفون أي تعصب أو تفرقة بل هي نموذج للعيش المشترك وترفض أي تصنيف أو فرز على الاطلاق. وهي أيضا نبوذج لتخلي الدولة عن رعاياها وارضها واللامبالاة حيال مصيرهم.

"تفاهم نيسان" ألحالي "وتفاهم تموز" الذي سبقه لم يحملا الى جزين لي تحسن، فكأن البوضوع مو الدفاظ عَلَى أَمِنَ شُمَّالُ اسْرِائِيلُ وسكاتُهُ وابْقَاءُ آمَالُي جزين كبش محرقة في حين أنهم لا يشكلون خطرا على لحد بل يجسدون الصمود والاصالة ويشهدون يوميا

تعيش جزين حال خذلان من الدولة وتلقى المعلملة النونية على كل الاصعدة، ومو الامر الذي يدعو الى التساؤل عما اذا كاتت السلطة التعيسة وحكام الوهم يعرفون فعلا أية جريمة يرتكبون في



🗣 الا تعتقد أن الدولة تسعى الى توفير عل عاسم لَهَذَا الوضع عبر العمل على سحب القوات الأسرائيلية؟ مينياند حص

ووال ساء المان سرات

هما اذا: . .... ال

-----

مظلمه دست باسانت سر

المهادي فلندخر علويان يها

A series and the State of the S

هين ددار ســـ سـر نسته

wine maner was

المعلى فدال

The same of

have shade

Marie Williams

William or alia

منطق سر منطق المرادة

ودود شده بعاج

in his miles

River been at

Markey History

اللعل سند ألما من

فنومنا د ر سه ما ملك

يعانون أسأت

----

. in. #

· · · · ·

– اذا أتَّهُم السلطة في لبنان بجهل الملف الجنوبي في شكل عام وبانها لا تعتبره من الاولويات وتتركُّه في مهب الرياح الاقليمية والدولية. في معنى آذر، الدولة اللبتانية موافقة على ان القرار بالنسبة للى مُصيَّر البنوب هو في يد اسرائيل مباشرة وتترك الامر للولايات المتحدة لكي تحصل لنا المري شد ما لمكن من ألحقوق.

هادِس الدولة الوحيد بقاؤها في السلطة وتوزيع مغلمها. لو كانت جادة في ملاحقة قضية الجنوب لعمدت الى تولي امر المقاومة مباشرة ولما صنفت الجنوب الهده المالية The same of the same of

طرحناً منذ أعوام وما زلنا ضرورة تأهيل كتيبة الجيش اللبنائي الموجودة في طرحنا عن مورم وقد رائد طرورة تاهين تحييه مبيس المبدئي سوبوسا على الأمن جزين لكي تتسلم شؤون الأمن في المنطقة واعطاء التعليمات الى قوى الأمن الداخلي الموجودة في المنطقة لتولي ممامما الطبيعية. وانا اؤكد أن ما من احد في المنطقة الا يطالب بحضور الدولة الامني الكامل. كما اجزم أن ما من احد، بما في ذلك قوات الامر الواقع، يحول دون تولي الدولة ومؤسساتها. ففي جزين مئلت الجنود مع ضباطهم التابعين مباشرة لقيادة الجيش في اليرزة والمرتبطين بوزارة الدفاع، كذلك يوجد اكثر من مئة دركي بالاضافة الى مركز الامن العلم.

وعلى رغم هذا الوجود فمعمات الجيش لا تتعدى التدريب الروتيني والدرك بعض

الدولة مطالبة باتخاذ قرار يقضي بتكليف الجيش اللبناني، ونحن نأخذ على عاتقنا العمل على مستوى الشعب والرأي للعام من لجل أنماح هذه الخطوة. فلجزين وضع استثنائي كونها خارج "الحزام الامني" او الشريط الحدودي ولا تجد فيماً قُواتُ إِسرائيليةً على الاطلاقُ لكنماً تُعاملُ كأنما حِسْم غريبُ عنَّ الوطن. حتى طريق كفرفالوس تبقّى مقفلة على رغم اتما توصل الى ٦١ قرية وبلدة في القضاُّ، وهي مقفلة بقرار من السلطة وحدها ومحظورة بقرار منَّها عُلَى رغمُّ مطالبنا المتكّررة بفتحما لكي تومن التواصّل الاجتماعي والاقتصادي والوطني بين جزين وقضائُمًا ومحيطها وامتدادها الطبيعي في صيدا. وحتى الآن لا يُمكن تفسير رفض السلطة اللبنانية فتح كفرفالوس ولو كان ذلك عن طريق اقامة معبر مُمَّاثُلُ لَسَائِر المعابر، كما في باتر وكفرتبنيت. آلا اذا كان القصد المزيد من القمر والاضطماد وقطع الارزاق والابقاء على وضع الفرز السكاني والتقسيم بفضل

وماذا عن الخنمات الرسمية؟

– النموذج المعبر عن وضع الخدمات هو اولا في طريق باتر – جزين التي ترصد لما المبالغ الطائلة سنويا ولكنما تطير بسدر ساحر وتظل شبه مقطوعة وخطرة لانما لا تَعالج بالطريقة الفنية اللازمة. وعندما نعرف ان هذه هي الطريق الوحيدة التي تصل جزين بالمناطق الاخرى ندرك مدى الاستمتار واللامبالاة من الدولة على رغم المطالبات الملحة التي تعولت شكاوى رسمية من دون طائل. بل اكثر من ذلك فان احدا لم يحقق في الشكاوى ولم يتخذ اي اجرا في حق اي مختلس او مخالف فكأن حصانة

"النواب" تشمل شركا هم ألملتزمين. ومن النماذج ايضا مدخل جزين الشمآلى ومجازها الداخلى وكل طرقها ألناخلية التي تدلّ على شيَّيْن، اولا الآستمتّار المركزي بمصلحة جزين ومنطقتها وثاثيا استفحال السرقات وتبديد الاموال. ان جزين تضع كل منه الوقائع فيُ ذَلكرتها وتدفظ في قلبهاً كلُّ الاساءات والارتكابات وسيكون لما

 ماذا تريد جزين عمليا؟ – مطلب جزین هو تد الجيش اللبناني النهمة الامنية كاملّة، والمطلب الاستطرادي شمولها خطة

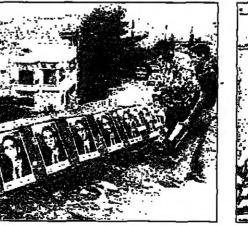
أتشار القوة الدولية. لدمّي ماً نعاتيه مو نظرة العمق <sub>عرم</sub> البناني إلى ابناء منطقتنا فكأنهم جبيعا

موقع شك ومحل ارتياب، وكأنهم جميعا عملاء ومتورطون في التعامل. فما ان يتجه الواحد منهم شمآلا حتى يفاجأ يوشايات واخباريات ولوائح اسمه وتحقيقات ومحاكمات واحكام اي ان الدولة تترك شعبها تدت وطأة الآمر الواقع وعرضة التجنيد الاجباري ثم تقبض عليهم وتزجهم في السجون. فتكون مسؤولة مرتين، عندماً تخلت عنهم وعندما أتخنت التدايير التعسفية في حقهم. اقول ورأسي مرفوع، اهل منطقة جُزين والجنوب المحتل عموما هم اشرف

سيمون كرم: الاوضاع الشاذة

يعتقد البعض أن "تفاهم نيسان" تضمن ما يشبه الاقرار، بالواقع الاحتلالي للشريط العدودي وبحق مطاردته وبـ"حق" اسرائيل في الرد مما يحول هذه المنطقة حلبة نمراع عسكري "مشرعن". كيف تنظرون إلى هذه المفارقة!

◄ مزيد من ردود الفعل على قانون الانتخاب والمشاركة



تتنمل هي نتائج سيآسة زوجها".

 عقد المرشح عن قضاء البترون (محافظة الشمال) المحامي شوقي داغر في الايام القليلة الماضية لـقاءات سياسية مع علالات تنورين واهالي بلنتي دوماً وبيت شلالاً في المنطقة

لتُطلاقًا مَنْ قَاعِدتِها في البَّتِرونُ.

ومرشح الشمال كريم الراسي. مسألة ثرشيح نفسه لاحد المقعدين

اته ينتظر صدور قانون الانتخاب الجديد ليخوض معركته الاثتخابية في الشمال

لبنان الُكبري".

عيسى النوري في بشري انه يتوقع في مجالسه الفاصة خروقا عدة في مختلف اللوائح التي يجري أعدادها في الشمال. # من مصادر النائب منوال يونس

4 من المكتب الاعلامي للمرشحة عن المقعد السني في عكارِّ السيدة زينة العلي ان أل ألعلي هم أل المرعبي وما اعتماد هذا الاسم سوى للتمييز وأان الست زينة تفصل سياستما شمالا عن سياسة زوجها رفيق شاهين جنوباً. ومي طلبت تكرارا من وسائل الاعلام الًا تُسميما زينة العلي شامين بمدف الا

برنامجه السياسي والانتخابي. 🗣 اوضح العميد المتقاعد رامز كنج، أنه لم يعلّن بعد موقفه النمائي من

. ودولية. وهذا يدل على قصر النظر وضيق الأفق في معالجة الغُضاياً المصيرية". 🛊 تمنى مجلس أمناء "جمعية الانقاذ

ويقره في الشكل الذي هو عليه اما فيه من ثفر وطنية ودستورية، اذ لا يجوز أن يقسم القانون المواطنين المواطنين

ومنَّ الَّجَمعية هذا التوضيح، "ورد في "الشهار" السبت ٩٦/٧/١ أن بيانا

صادرا عن مكتب الأعلام في الجمعية لتحديد المادات المحدد المحدد المادات المحدد A with the same of الاسلامي اتخذ القرار بترشيح رئيسه ورئيس بيت الرّكاة الدكتور مدمّد على

الاسلامية" على مجلس النواب الا يسلق مشروع قاقون الانتخاب وان يقدم مصلحة البلاد على مصالح الاشخاص. وقال: كنا نُتمنى أن يحالُ هنا ماميد السال المجاهدة على العجلس على الاقل منذ سنة حتى يتمكن من مناقشته بكل سند المالية على العلم مناسبة المشروع على المجلس على الاقل منذ ابعاده ومضامينه وتأثيراته المختلفة على البلاد. غير اننا والمشروع قد احيل على المجلس منذ أيام نتوجه باللوم الى الحكومة وبالمناشدة الى مجلس النواب ان يثبت مدقيته فلا يسلق أأمشروع



تتمة المنشور في الصفحة 0 --

من صعيد، وبالتالي فان ترشيح الدكتور ضناوي لم يبت بعد في انتظار النتائج المختلفة". كتبت بصادره أسعه

من مصادر وزير الدولة قبلان

ضناوى للانتخابات عن المقعد السني في طرابلس. ان المجلس لا يـزالُ يدرس بعناية امر الانتخابات وقانونما وهو لم يحسم بعد اختياره وان كان في توجمه امر الترشيح أمقاعد طرابلس وعكار والضنية ولا تزال الاتصالات والمشاورات جارية على اكثر

 المرشح عن المقعد الماروني في زغرتا سليم كرم جال في عكار وقابل عندا من المرشدين بينهم السيدة زينة العلي وَّالمحامِّي جورُف مخايـل و"عوني"

🗣 المرشح عن المقعد العلوي في طرابلس عادل محفوض جال في عدد من احياء طرابلس وقابل "مفاتيح" انتخابية فيما. 🗭 المرشح عن المقعد الماروني في

عكار جورج موراني اعلن آنه هو من نظم زيارة النائب السابق بطرس حرب والنقيب سمير الجسر لقرى والتي خالد

تعمل زوجما نتائج سياستها والا

الجرديَّة والماليّ مدينة البترون، عارضا

المالكين القدامي" ترشيّح رّئيسها جورج رَبَامية عن المقعد الآرثونكسي في بيروت لتنفيذ برنامجها الاسكاني، متعمدة الا يتقاض مرشنوما أي رواتب او مخصّصات أو تعويضات فيّ حال فوزهم. وطالبت بالغاه رسم الترشيح والغاء رواتب النواب ومخصصاتهم وتعويضاتهم

🗣 اعلنت "الجمعية الفيرية الاجتماعية" في المرمل ترشيح رثيسها عبدالله موسى للانتخابات عن المقعد 

الشيعيين في دائرة بعبدا. وهو يتأبع

🗣 عـلـق "الـتـكـتـل الـوط

الديموقراطي" على ما جه في "النمار"

امس حول خوض عضوي التكتل

الدكتور نسيم الفوري والدكتور يوسف الطبش الانتفاءات بانه امر

مُحتَّمَل. أما خُوضُها في الأتَّحة من الثنينُ

فقط، کما ورد، فأمر غير وارد وغير

دقيق. لأن التيار الديموقراطي البناء

اوسع مما يتصور البعض ...". ﴿ اعلنت "لجنة البخاع عن حقوق

اتصالاته لاتخأذ القرار،

هذا في الواقع هو التفاهم الثالث الذي يؤسس اوضاعا شاذة في جنوب
 لبنان بعد "تفاهم تموز" علم ١٩٨١ بين منظمة التحرير الفلسطينية واسرائيل

برعاية فيليب حبيب الذي أنتهى بكارثة الاجتياح الأسرائيلي للبنان بعد ذلك بعشرة اشهر، أي في عام ١٩٨٢. و"تفاهم تموز" علم ١٩٩٣ الذي بدأ بكارثة وولد التَّفاهم الثالث، "تفاهم نيسان"، وسط تهليل الدولة لجهة تأكيد حضُّورِها في الوقَّت الذي تعرف الدوَّلة أنَّ التَّأْكيد الوحيَّد الممكِّن لَمَنَّا الحضُّور هو أرسال الجيش الى الجنوب لصبط الوضع ومباشرة التفاوض الجدي معُ اسرائيل حول شروط خروج قواتما من لبنان، والدولة لم ترسل حتى مجر اشارة عن نيتما القَيام بمُنّا الوَاجِبِ اما "حزب الله"، الذي يعتبر أن ما حصل انتصار له، فانه يتناسى الكارثة التي حلت باللبنانيين، وأمل الجنوب تحديدا، والتي لم تكلفُ اسرائيل جريحا وأحدا فيما كان قائلتُه يقولُون أن اطلاق الَكاتَيُوشَا هو بالضبط ما يَضَمَنَ استقرار الأوضاع وأمن الجنوبيين عبر ما اعتبروه "توازن رعب". منا فضلا عن مأساة العلاقة بين الطرفين المؤتمنين لبناتيا على

كل هذا اقترن واقعيا بقيام ما يشبه طبة نار، هي بالضبط مساحة الشريط الحدودي، حيث قَبلَ الفريقان اللبنائي المؤلف من "الآخوة – الاعداء"، اي الدولة والمقاومة بقواعد لاطلاق النار تستبيع الأرض اللبنانية فقطء والارواح اللبنانية فُقطُ فَيِما حُصَلتَ اسْرَلَايلَ مَن الولاياتَ الْمَتَّحَدَةَ عَلَى حَقَ الْرِدُ الْوَاسْعُ فَي كُلُ الراضِ اللبنائية، وهو ما لم تتردد اسرائيل في استعماله في غاراتها الجوية على

اما القرار ٤٢٥ "المسكين" فحملناه طوال هذه الاعوام النظريات المعلكسة لمضمونه وفلسفته حين كنا نؤكد اتنا نريد انسحابا اسرائيليا غير مشروط فيما نقول من جمة ثانية بتلازم المسارين معا، فضلا عن نظرية "اذاً تقدموا نتقدم واذا تراجعوا نتراجع"، وانتها بتفاهم تموز، الذي لم يكن للنولة مجرد حضور فيه. وما هو هذا التفاهم ينهي خدمته الحزينة على أيدي التفاهم الجديد، الذي أنشأ منطقة لبناتية لتبادل كل الواع المناورات العسكرية والسياسية والاقليمية على حسأب المصلحة لللبناتية البسيطة والواضحة، وملخصها ضرورة التفاوض للهدي مع اسرائيل لانتاج معادلة عسكرية وامنيةً في الجنوب تحل محل المعادلة التي المارت تتيجة

# الاسرائيلي من الاراضي اللبنانية.

الكارثتان ثمة من يتحدث عن اخطاء أرتكبتها الدولة فى (ارشيف) إدائها السياسي تجاه قضية الشريط الحدودي المعتلُّ وازاء القرار ٢٥٥. مل هذا عميح؟

 اعلنت الجممورية الثانية أن تدرير الجنوب هو من بين اهدافها الاولى بالاستناد الى القرار ٥٤٥، ثم عندما جرت الانتخابات النيابية عام ١٩٩٢، اقترن لمتمام الدولة بالجُنوب بدمج مُحافظتين في بالرَّة انتخابية واحدة، وهو ما يحصلُ الآن ايضا، بما سمح بقيام "تكتل التحرير" كأكبر تكتل سياسي في مجلس لنواب، ثم تولى رئيسه في ما بعد الموقع المؤثر لرئاسة المجلس مّا بعّد اتفاق الطَّائف وتُمثلُ هَذَا التَّكتل بَّقُوة في كلِّ الدَّكومَاتُ الَّتِي شَكَلْتُ مِنْذُ ذَلْكَ الْتَارِيخُ. واذا نظرنًا إلى السياسة الرسمية المعتمدة خلال الأعوام الأربعة الفائتة، وكأن تُتكِتل التحرير" هَذا رأس حربة السياسة الرسمية، نُجِد أن تلك السياسة

اقترنت على المَسْتوى السياسي والديبلوماسي بكارتتين كبيرتين هما: \* اجتياح تموز عام ١٩٩٦ الذي لم ينته الا بتفاهم غابت الدولة عنه، تم التفاهم الدالي دَيث لم يطلب "تكتل التدرير" حتى مجرد ارسال الجيش الي الجنوب مكتفيًا من فعامة التطورات بالقول أن "في فمه ماء"، اضافة ألى مذا ظمر واضحا خلال اجتياحي 1997 و1997 أن ابسط مقدمات صمود الناس في بوتهم ومناطقهم ليست مؤمنة، ووجد الناس انفسهم يهجرون قراهم ومدنهم على ايقاع بياتات "اذاعة لحد" من دون ان يكون في امكانهم الاعتماد على ملاجيٌّ لم تبنها الدولة، وعلى خدمات صحية لم تكن موجودة على رغم الحضور الاعلامي البارز لوزارة الصحة، فضلا عن فضائح توزيع المساعدات التي ادت الى

مهاترات مفجلة بين القيمين عليها، هذا بالنسبة الى المناطق المفروض اتما مدررة، اما المناطق التي ما زالت ترزح تحت الاحتلال، فحدث ولا حرج عن الغياب الكامل للدولة واجهزتها وخدماتها، اضافة الى حصار تمارسه الدولة على هذه المناطق، مما يتسبب في نزف بشري يؤدي اذا استمر على هذه الدال إلى تمكين اسرائيل بعد فترة ليست بطويلة مَّن قُم هذه المُناطق فارغة من كُل وجود يشري لبناني. والآن يتجه "النوات" اتفسمم إلى الاستيلاء على التمثيل السياسي لكل هذه المناطق باسم استكمال

موجبات التحرير وكأن الامر مغروع منه، ُ لُقَد لَقِصْتُ مُع الْانتخابُاتُ الْآسرائيلية مرحلة سياسية في الشرق الاوسط كانت بدأت بعد مؤتمر مدريد عبر المفاوضات، ونُحن لم تُفاوض بجد ولم تحسن استثمار ما منح لنا من فرص، وها نحن نجد انفسنا في هذه العرحلة في

الدولة التي عادت بعد غياب النزاع الاهلي معلنة ان الجنوب وتدريره هو على رأس اولوياتما، لم تترجم هذا التأكيد على أرض الواقع في كل المناطق المحتلة. وجزين ليست استثناء في هذا المجال. حتى في احلك ظروف غياب الدولة لم يُسلِّم المجتمع الدولي للاحتَّلال الاسرائيلي بوجاهة الاسباب الامنية في ما يتعلق بُوجوده في جُزين، بُمعنَى أنه أنا كأن وجُود أسرائيل في الشريط يستند الى أسَّباب امنيَّة وهَنَّاك نوع من الاعتراف الدولي بوجاهتها، قان نفوذ اسرائيل في جزين يتعدى مذه الحاجات الامنية في اتجاه ممارسة تأثيرات معينة على مجموعة من المعادلات اللبنائية، واتيح لنا مناسبة وربما اكثر للتخلص من هذا النفوذ وبالتالي من تأثيراتُه خلال المفاوضات، وقد تطيت المبادرات المتعلقة بجزينً بُّدَعم دُّوليُّ لاباسُّ به اطلاقاً. ونُحن كما في سَائِر الْمُواضَيع لم تحرَّم أُمَّرنًا وتصرفنا كأننا ندن الذين نحتل اسرائيل وليس العكس.

الآن عاد الى السلطة في اسرائيل هؤلاء الذين اغرتهم في الماضي رياضة اللعب على المعادلات اللبنانية، فما هو جواب الدولة على هذا؟. في ما يتعدى ذلك تتساوى جزين مع الاقضّية الثلاثة الاخرى، بنت جبيل، حاصِّيا ومرجعيون، في المعانَّاة مَنَّ الاحتَّلال بطبيعة الدال، ولكن ليضا في العداء المعلن والظالم وغير المفهوم الني تمارسه الدولة عبر اجمزتها وعبر المصار الذي يطفىء ما تبقَّى من جَنُوة، حياة في نفوس ابناء هذه المناطق

أن معدل الوجود البشري في هذه المناطق يخف مع مرور الزمن، وهناك مثلا في جزين، اي في البقعة المعتدة ما بين كفرفالوس والعيشية بما فيما جزين البلدة وبكاشين وقيتولي وروم وكفرحونة والريحان وعرمتي ومي العصبات الاسلسيّة لمنه المُنطقّة، ما لا يزيد عن ستّة الله نسمة، في حيّن انه كان يعيش فيما ندو ٥٠ الف نسمة قبل بضعة اعوام. والمجرة ما زالت مستمرة ُدِيثُ يَأْتَيُّ أَهَلَ هُذَه المنطقة الى بيروتُ ليؤسسواً لُهم بيوتاً في أصعب الظروفُ الاقتصادية وبتركون دورا عامرة في قراهم وبلداتهم لان مقومات الحياة هناك لم تعد موجودة، ويخبرني أصدقه لي من بنت جبيل ومرجعيون أن الوضع يزداد سوءًا في هذه المناطق عما هو عليه الحال في جزين، الناس لم تعد تأتي الى الشَريط الا لدفن موتاها ولم يعد هناك اجتماعٌ الا في الماتم، والحياة الاقتصادية

اعتقد ان الوضع سيزدلد سوءًا اذا قيض لطبة النار التي نص عليها "تغلهم ليسان" وشرعها، ان تأخذ مداها. وسام ابو حرفوش

### ماضية في برنامج بعلبك - الهرمل البرنامج. ومن هنا اريد ان اتوجه بندا الى كل المصتمين بهننا البرنامح واطمئنهم الى انه خلافاً لما يقال وما الوزراء رفيق الحريسري في القصر الحكومي اجتماعاً حضرة وزير الزراعة شاهدوه على الإرض في اليوسين شوقي فاخوري ورئيس مجلس الانماء الاخيرين، سيعيد البرنامج فتح ابوابه

﴿ الدولة اللبنانية بمساعدة الامم المتحدة

ويعود ليزاول كل اعماله والمهمات برنامج الامم المتحدة للإنماء روس الموكولة اليه كالمعتاد وبكل اجمزته. وصّرح فاخوري، "تـشـاورنا في برنامج الامم المتحدة للتنسية الريفية المتكاملة لمنطقة بعليك – المرمل

بعدما صدر الكثير عن الكلام والشائعات عن ان البرنامج سيتوقف لان بعض الدول الماتحة لم تساهم معنا في متابعة تنفيذه (...) وقررنا خلال الآجتماع وبتوجيمات من دولة الرئيس ان البرنامج سيستمر وسيبقى في المنطقة حتى لو كنا ندن الممول الـُوحيـد لـه اي الدولـة اللبـنـانيـة وسَـتشَـاركنا ألَّامم الْمتحدة ألَّان في الاستمرار والمتابعة حتى نحضر للمرحلة التالية التي هي مرحلة انمائية مهمة في المنطقة وبعنوان كبير ان الامم المتحدة لن تترك منطقة بعلبك – المرمل والدولة اللبناتية ستقف معما

رثيس غرفة باريس اوبير فلامو.

أقر رئيس غرفة التجارة والصناعة

في بَارِيْسُ أُوبِيَرِ فَلَاهُوْ لَنَّهُ نَهَلُ لاندفاع الطلاب الى التسجيل في

المدرسة العليا للاعمال التي أنشئت

في مُقر السفَّارة الفرنسية فِّي فردان

لتّأميلُ الكوادر العلياً. وتعنث الى

"النمار" في نماية زيارته لبيروت

التي اوضح ان مدفها "المساهمة

رسميا في اطلاق المدرسة المديدة

لتى أنشأتاها وتحمل أسم المدرسة

وقال: "تعلمون انه عندما آتى

الرئيس شيراك آلى لبنان مطلع

نيسان الماضي، طلب شخصيا ان

يتبوئى الفرنسيون تجميز برثامج

تأهيل حديث للكوادر العليا وتمئى

أن تَدقق غُرِفَةَ التَجَارَةُ والصِّنَاعَةُ في

باريس هذا الامر نظرا آلى خبرتماً

في هذًا المجال، ذلك الها تدير ٢٣

اللَّرة الأعمال (...) وبنَّه على هذًّا

التمني قررت غرفة التجارة والصناعة

في بّارينس الأمتمام بْالمْشروع.

وبفضل الجمود المشتركة مع

شخصيات لبناتية وفرنسية عدة،

ابصر هذا المشروع النور". ومن تلك

الشخصيات الرئيس رفيق الدريري

ووزير الثقافة والتعليم العالي ميشال

أده ووزير التربية الوطنية والشباب

والرياضة روبير غانم وحاكم مصرف

ببنان رياض سلامة ورئيس غرفة

التجارة والصناعة والزراعة في بيروت

واضافُ: "لن أنسى الدور الثمين

الذي قام به السفير الفرنسي في

بيروت جان بيار لأفون، في دعم المشروع منذ البداية والدفاع عنه

وأشآد أينضا بنور ممعية

الصناعيين اللبنانيين وجمعية تجار

بيروت اللتين ساهمتا في تقديم

المَالُ، فضلا عن جمعية مصارف لبنان

وتجمع رجال الاعمال اللبناتيين

وابرز فالهو ان الدعم الهذه

المؤسسَّة كان رسميا، وخاصاً، "فقد اتحد الجميع لانشاء هذه المدرسة

اتفاق لبنائي – فرنسي وذكر المديير الصام للشرفة

الباريسية كريستيان فولييه ان

تنفيذ المشروع جا نتيجة لتفاق بين

الحكومتين اللبنانية والفرنسية. فقد

طلبت الحكومة اللبنانية من مصرف

لبنان تمويل المشروع وأن يكون

شريكا فيه، وطلبت الحكومة

الفرنسية بدورها من غرفة التجارة

والصَّنَاعَةُ فَيُّ بِارِيْسُ ان تَـكُونُ شَرِيكَةَ الِيضَاءُ "وَلَمَ لَكَتَفَ بِهَذِينِ

الشريكين الرئيسيين، فاردنا ان

نشرك معنا مجموع الشركاء النين

ورنت اسماؤهم في سياق العديث، وهم يسلهمون في المؤسسة"، واشار فلاهو الى ان المنتسب الى

المدرسة العليا للاعمال ينال ديبلوما

في نماية دراسته، تعترف به فرنسًا

ولَّبِنَانِ. وفترة الدراسة هي ١٢

شمرا، تبدأ في كانون الثاني ١٩٩٧.

ويذيل الديبلوم بتواقيع مديري

المدارس في فرنسا ووزارة الثقافة

والتعليم العّالي في لبنان. اما كلفة

البراسة فتبلغ خمسة الاف دولار

اميركي للشخص الواحد، وتتسع

وأبرز فلاهو اهمية المشروع الذي

سيزود وسائل كبيرة وحديثة

واساتدة من اصحاب الخبرة والكفاية

وقيال: "ليقيد' اوليي رئي

الجمموريـة (جـاك ُشـيّـراك) مـذاً

المشروع امتماما شخصيا، ولا

نستطيع بدورنا الا ان نقدم افضل ما

عندنا، أضافة إلى اقتناعنا بأهمية

المشروع ومساهمته في اعادة لبنان

الى دُورُهُ في الشرِق الأوسط والَّذِيُّ

فقده خلال الدرب"، وشدد على "ان

لبنان يستطيع ان يسترد عافيته

سريعاً، لذلك يُجب أن تكون هناك

كوادر لبنانية مؤملة بوسائل ادارة

متطورة وحبيثة، وان تكون مذه

الدورة لـ ٤ طالبا.

والطلاب القدامي.

واطلاقما".

سواه في فرنسا او في بيروت".

وجبل لبنان عدنان القصار.

سسة منها المدارس الكبرى في

العلَّيا للاعمال".

وسنحضر خلال الشمريس المقبلين للمرجلة التالية بمعاونة الامم المتحدة والفنيين ومجلس الانماء والاعمار تُحديداً وَنُسَتَمر في هذا البُونامج ومواكبة ما نفعله آلان لجمة انشاء المؤسسة العامة للزراعات البديلة لان الاثنين يستطيعان السير معآ وكل واحد لنيه عمله والامم المتحدة ستساعدنا لانشاء المؤسسة العامة للزراعات البديلة". ٩ في بعلبك ("النهار") ناشدت امس جمعيات املية في بعلبك وزير الزراعة دعم برنامج آلامم المتحدة للتنمية الريقية المتكاملة لمنطقة بعلبك – ألمرمل والتدخل لاطلاق

المرحلة الثانية من البرنامج وانجاحها

# ليتُسنى لهُ القيام بُدورُهُ الانمائي وخصوصا زراعياً. المدرسة العليا للاعمال اختارت ٤٠ منتسبا



المدير العام للغرفة كريستيان فولييه

الوسائل فرنكوفونية، لاتنا نريد أن نحد من الانفلوساكسونية التي أخنت وياللاسف الدور الفرنسي في هذا

وتـطرق الى الدفعة الاولى التي اختيرت الاسبوع الماضي وعددها ٤٠ طالبا من اصل ۱۲۰ ملفا سجلت، وكان هؤَّلاء سعداء "وقد ذهلت انا والمدير العام لعدد الطلبات". وخُلُص الَّى ان الغرفة الباريسية ستنظم آجتماعاً في تشرين الثاني المقبل للاطلاع على الاستعدادات لفتح المدرسة ومن الطبيعي ان

# سعد يستعجل

يزورها عدد كبير من المسؤولين.

مشروع مرفأ صيدا دعا رئيس التنظيم الشعبي الناصري النالب مصطفى معروف سعد الحكومة الى الاسراع في بدُّ العمل في مشروع تطوير مرفاً صيدا وتوسيعه. وقال في تُصريح لَه، "على رغم اعتراضا على صيغة الشركة العقارية التي ستتولى أنشاه المرفأ وادارة العمل فيه وتشفيله واستثماره مع المساحات المحيثة فيه بدلا من الدولة، غير اننا نشدد على وضع المشاريع المعدة للمرفأ موضع التنفيذ لعتسنى تشفيل المثات من اليد العاملة في صيدا والجوار في هذا الزمن الاقتصادي الصعب الذي تُمر به

### الاقتصادية والاجتماعية (\_)". توسيع نطاق

البلاد بفعل سياسة التكومة

عمل "سوكلين" اسفرت الاجتماعات التي عقدت بين وزارة الشؤون البلندية والقروية ومجلس الانماء والاعمار ومحافظ جبل لبنان محمد سميل يموت وممثلين لشركة "سوكلين" عن اتفاق يقضي بتوسيع نطاق عمل الشركة الى مناطق جبل لبنان، لرفع النفايات منماً، ويشمل الاتفاق قرى في قضاء عاليه تباشر فيها العمل على ثلاث مراحل في ثلاثة محاور، وقرى في كسروان في مرحلتين ومحورين، واخرى في المتن الشمالي في مرحلتين ومحورين

### مشروع ميثاق ثلاثي للضمان الصحى الذاص

دعا رئيس جمعية شركات الضمان في لبنان جوزف زخور الشركات الأعضاء الى اجتماع عام الساعة الدادية عشرة قبل ظمر اليوم الثلثاء للاطلاع على المراحل التي بلغتما "الطاولة المستديرة" مع الأطباء من جمة ونقابة المستشفيات في لبنان من جمة أخرى لتسوية الذلافات في موضوع الضمان

الصحي الخاص. وكان حدد الخبيس ١١ تموز موعدا لاجتماع ممثلي شركات الضمان ونقابتي الأطباء والمستشفيات، ومو الأجتماع الثاني يعقده الاطراف الثلاثة في اطار "الطَّاوَلَّةُ المستَّديرة"، وفي حالُ اتفاقهم على حل، سيوقع ميثاق ئلاثى، تؤلف بموجبه ميئة دائمة لأطرأف الضمان الصدي الذاص تناط بها مهمة الفصل في أي خلاف ينشأ

شكر لوزير الزراعة شكر رئيس الجمعية التعاونية لصيادي الاسماك في فدعوس شفيق فدعوس والاعضاء لوزير الزراعة شوقي فَاحُوري تقديماتُ الوزارةُ مِن

المعدات الفنية البحرية للتعاونية.

متى الاقتصاد في السياسة ؟

اما وقد دخلت السياسة في الاقتصاد وانتخاباته، فمل من يدخل الاقتصاد الى السياسة ولنتخاباتها؟

منذ الانتّخابات النيَّابية الاخيرة، والسياسة في لبنان، احزابا وكثلا

ممارسة ديموقراطية صحيحة، ام تدخَّل سافر ونافر؟ ما هم. التتيجة هنا:

وعلى عتبة انتخابات نيابية، مل من يسأل عن حصة الاقتصاد فيما ا

فممثلو الشعب، قاطعهم بعضه لم لم يقاطع، سيراقبون الحكومات ويشترعون مصير البلد ومو يدخل السنة السحرية ٢٠٠٠.

والحكومات، أي حكومة وكلها، ستكون حكومات اعمار، فأن لبنان مدمر

وحكومات أصلاح لأن لبنان مخرب. صحيح أن مُسيرة الاعمار بنات وحكاية الاصلاح يرويما أكثر من راوية، لكن المسافة، باعتراف الجميع، طويلة.

من، مِن البرشدين للبرامان يمتلك الرؤية اكيفية تمويلُ اعادةً الاعمار،

يمتلك الوسيلة كتقاذ الدولة من عجزها المزمن المتراكم ولتفعيل ادارتها

ومل٬ صحّنها الضريبي لاشباع شمية عشرين عاماً من التعمير والتخلف التقني والاقتصادي، قبل ان تلحقنا السنة السحرية ونحن ما زلنا في

من من المرشدين للبرامان لديه استراتيجيا لمداربة اسرائيل، نعم مدارية

اسرائيل، في السَّلَم كُمَا فَي الْعرب، وْمِي دُولَة تَـنْطَى دُخْلُ الْفَرْد فَيْمَا

مسرمين، هي استعم هذه في العرب، وفي الوقد التعلق العرب عليه عشر مرات دخل القرد اللبناني، ويعمل رئيس وزرائما الجديد على تحريرها من التبعية للمساعدة الاميركية عبر القضاء على عجز موازنتها، وعلى ادخالها عصر ما بعد الصناعة من دون رواسب العصر الصناعي حسب تعبيره؟

من من المرشدين للبرامان يمتلك تصورا لدور لبنان، في الاطار

الشماعة — الاقليمي؟ في هذا الاقليم العربي الذي تراّدِع بخل الأني اغتيائه عشر مرات عما كان عليه في الثمانينات وانفجر عديد افقر فقرائه مرات المرات عما تخيله المخططون في ابشع الكوابيس؟

من من المرشحين للبرلمان يُعرف جغرافياً العللم الجديدة؟ نعم جغرافيا:

ترسم حدودها طرق المعلومات وتوسعها اقمار صناعية وتقنيات للفضاء

الاوسع كما للبيئة الاضيق. ومن منهم يرسم لنا حدود لبنان على هذه

سريعه المحاركة بدا: ربعاً يمتلك الكثير من الطامحين لتمثيل شعب لبنان ومراقبة حكوماته وتقرير مصيره اجوبة عن هذه الاستئلة وغيرها، ولكن على الناخب، اولاء ان يستلمه، ليحخل بذلك الاقتصاد في السياسة، ما هي السياسة في

دعيوة عيامة

يتشرف تجمع مزارعى الجنوب بدعوة اصحاب العقارات المصاب

بتخطيط اوتوسترادا لجنوب الىلقاء للتشاور في أمور تهمتا جنيعا

الزمان: الساعة الحسادية عشسرة من صباح ينوم الغميس

المكان : مقر تجمع مزارعي الجنوب. أبو الأسود.مفترق الزرارية.الشارع العام

الجمعية التعاونية التنظيمية

لبائعي الخضار بالجملة

في سن الفيلُ – جسر الواطئ م.م.

دعوة الى جمعية عمومية عادية

يدعو مجلس ادارة الجمعية التعاونية التنظيمية لباتعى

جميع الاعضاء الذين قد سددوا كافة المتوصات

الخضار بالجملة في سن الفيل - محلة الجسر الواطي - مم.

والاشتراكات للجمعية قبل الاول من شهر آب ١٩٩٦ ، إلى

جمعية عمومية عادية عند الساعة التاسعة من يوم السبت

الواقع في ١٩٩٦/٨/١٠ في مطعم BACHA'S HOUSE

يتضمن جدول الاعمال تلاوة تقريري مجلس الادارة

ولجنة المراقبة والموافقة عليهما والموافقة على الميزانيات

السابقة للجمعية وانتخاب اعضاء مجلس ادارة جدد

حددت آخر مهلة لتقديم طلبات الترشيح عند الساعة

الثانية عشرة ظهرا من يوم ٧ آب ١٩٩٦ لدى مدير الجمعية،

واعطى الاشخاص المعنيون والشركات الفعلية مهلة حتى

الاول من آب ١٩٩٦ لتسمية ممثل عن كل منهم لحضور

واعضاء لجنة المراقية.

الجمعية العمومية.

18/07

الذريطة المتحركة لبدا؟

الواقع في ١١ / ٧ / ١٩٩٦.

ستُكمَالُ القَروضُ باستقطابُ الاستثمارُ الخارجي؟ من من المرشمينُ

لسياسَة، فَيْ لَبُنانَ، مَلَات خَلال للسنواتَ الاربعُ الْأَخْيرةَ مساحةَ الاقتصاد.

وابديولوجيات، لم نترك نقابة ممنية ولا قحاد مصالح ولا غرفة تجارة او

صناعة، الا دخلت انتخاباتها، خاضتها وغالبًا ما خضَّتها.

# الهراوي رعى وضع حجر الاساس لمقر الاتحاد العام: دعوتنا إلى الوحدة ونداؤنا الى المناعة والحوار سبيلا

لللوحة التنكارية.

الذي له قيمته.

لكثير من السعادة (...)

أن الزيارات التي قلم بها اخيرا كل من المدير العام المنظمة ورخيس

مجلس أدارتها ما هي الا برهان على الدعم المتبادل بين المنظمة ولبنان

فُلقد لعبت الدكومة اللبناتية على

مدى السنين دورا معما في انشطة

منظمة العمل الدولية وكان لاهماب

العمل اللبنانيين ممثلين بالسيد مروان

تصر دورهم المبيز طوال هذه الفترة.

وستهتمتم سرر الله عامرت من المتزازي الأكبر في كلمتي هذه بدور العمال في لبنان ممالين بالاتحاد العمالي العام، فأنا كما تعلمون موجود

معكم اليوم كممثل للعمال في

وعلي رغم ان الدفاع عن العمال

وحقوقهم النبقابية ليس

بالمهمةالسهلة، إلا إن الإنداد العمالي

العام قد وضع المثال الذي يحتنيا

ان وجود حركة نَـقابــة حـرة

ومستقلة يعتبر شرطا مطلقا لأى بلُد

كي يتمكن من الحكم بارادة شعبه

والتغلب على المحن والمعاب وتاليا

تُــقـاسـم عــادل لـــثــمـار الاتجــازات الاقتصادية.

وفي آحيان كثيرة تغوى الحكومات

أُنقابات ولا سيما عندما ينزعجون من

استقلاليتماء الا ان التاريخ قد علمنا

ان هذا خطأ نائماً؛ ليس فقط لان

لحركة النقابية المستقلة تشكل جزعا

لا يتجزأ من الديموقرلطية المقيقية، د ينبرر من ميرسر بل لان افضل وسيلة امواجمة التحديات الاقتصادية مي عمل

الحكومات وممثلي اصحاب العمل والعمال معا لحل المشلكل القائمة

بروح من التعاون مع عدم المساس باستقلالية كل طرف (...)".

جمام وقال حسن جمام: "ان هذا اليوم سيبقى على مدى لجيال واجيال، فندن

للتَّقَّى على ارض لبنان الصاحد في

بيروت العزيزة لنمتغل بوضع حجر

الاساس لصرح عظيم هو مقر الاتحاد

العمالي العام رمز الوحدة الوطئية،

فقد حافظ عمال لبنان على وحدة

فؤسستهم التقابية على رغم المآسي

التي مر بها شعبهم. واتني أؤمن بأن أرواح شمعه لينان ستملل لمذا

الُحَدِثُ في دار الْخُلُودِ. كما والني على

ثقة بأن مذا الصرح سيكون معقل النفاع عن الدرية والنيموقراطية

ومصدر اشعاع للحقوق والدريات

لقد وفت الدكومة اللبناتية بوعد

كانت قطعته للحركة العمالية العربية

في اثناء انعقاد المجلس المركزي

الطُّارِيءُ الاتماد الدولي لنقلِّبات العمالُ

العرب في بيروت دعما لشعب لبنان

وتضَّامنا مَّع عُمَّالُ لَبِنَانَ في كَفَاحُمَم ضد الاعتدافات الاسرائيلية المتكررة

على جنوب لبنان والبقاع الغربي، الأول

وفت الدكومة اللبنائية بوعدها ونحن

نتطلع اليما اليوم لتقدم الى الدركة

العمالية اللبنائية مزيدا من الدعم،

ليتمكن الاتحاد العمالي العام من المضي قدما في تحقيق مبادئ الدركة العمالية واعدافها السامية لتناضل من

اجل تدرير الانسان والارض ومن اجل

تحقيق العدالة الاجتماعية ومن لجل

بکر رسول

وتحدث محمد بكر رسول فأعرب عن اعتزازه بالمكسب الجديد الذي

عقَّقه الاتحاد، مشيرا الى أن حضور

رجال السياسة والاقتصاد الاحتفال

يدل على التماسك في المجتمع

اللبناني وتلاحم ارادته". وقال: "خير بناءً هو التشاور والتنسيق بين اطراف الانتاج الثلاثة ونحن اتخذنا قرارا

بتقديم درع العمل الى رئيس الاتحاد

العمالي العام تقديرا لجميع عمال

أبورزق وقال رئيس الأتناد الياس ابو

رزق القد تكون هذه من المرات

القليلة يجسد فيها مجرد حجر كل

هذه المجموعة الكبرى من المثل العليا

والمبادئ السامية فحجر اساس

الاتداد العمالي العلم ليس كله من

علب وطين. ليس فقط كمية من

رماد وجماد هذا الحجر اسمه الحرية:

هذا الدجر اسمه الديموقراطية اسمه

العدالة، أسمه الإصرار على العناد في

الحقء اسمه كرامة العمال وكرامة كلّ

ابناءُ الشعب في لبنان. ويفُخرُ الاتداد

العمالي العلم أنّ يكون قادرا على رغم

كل التحديات وعلى رغم كل محاولات

القمر وعلى رغم كل الصعوبات، يفخر

هذا الاتعاد أن يكون قادرا للمرة الاولى في تناريخة الطويل، على اطلاق

ان آلمقر سيكون داعما حتما

لعناصر التعبثة الوطنية الشاملة

والحوار الصادق الايجأبي لاعادة اعمار

سيلسى واقتصادي واجتماعي سليمه

وقد قلَّنَا فَي مِنَا ٱلأَطْارِ ونشَّدِد اليومِ

على رغبتنا الصادقة في تُعاون حقيْقيُ مع الدكومة ومع ميئات لصحاب العمل

لبلوغ عقد اجْتمَّاعيَّ حقيقي في الحوار والكرامة والعدالة.

ً لكُن يُؤْسِفْنَا أَن نلامظ لن بعض شروط الدوار ما زالت تستمدف اما

مشروع بناء اول مقر دائم له (...).

ومنأ الاتحاد بيناء مقر له.

حياة أفضل (...)".

التقابية وللوحدة.

حاب العمل للتبخل في شؤون

النقابيون في كل مكان.

واستميحكم عذرا أذا ما عبرت عن



في رعاية رئيس للجمعورية الياس المراوي الذي مثله وزير الزراعة شوقي فلفوري، احتفل امس في كورنيش النَّهُرُّ بُوضع حَجَر الاساس لبناء مقر الاتحاد العمالي العام على المقار الذي ومبته اياه الحكومة لانشآء

ومثل رئيس مجلس الوزراء وزير لشؤون الاجتماعية اسطفان الدويمي وحضر ايضا وزير الصناعة والنفط شَاهِي برسوميْآنَ والرئيسان حسين المسيني ورشيد الصلح ومثل وزير العمل يلسين عون ونائب رئيس بجلس ادارة منظمة العمل الدولية بيل بريت والمدير العام المساعد للمنظمة شكري النجائي والمنير العام لمنظمة العمل العربية محمد بكر رسول والامين العلم الاتعاد تقابات العمال العرب حسن جمام، الى ممثلين للميئات الاقتصادية والنقابية والاحزاب والمراجع الدينية.

النشيد الوطني، فترحيب للأمين العلم للإتداد يباسر تعمه ومما قال تفرح الدركة التقابية اللبنائية ويفرح عمال لبنان وهم يحتفلون اليوم في رعاية فخامة رئيس الجمعورية بوضع حجر الاساس لبيت لمم، يلتقون فيه ويجتمعون، يدرسون ويتثقفون، يُتَشَاورونَ ويقررون، يَمَارَسون حقّمَم في التخطيط والنضال والديـاة والأُرتقاء، والفرح والاعتزاز يتجلى في

يمينه الوزير الدويمي والى يساره ابو رزق.

الوزير فاخوري يضع هجر الاسفس والى

بل علنا، بأن لبنان يستكمل ذاته اليوم وهو يؤمن بيتاً للعمال فيه، اذ انه من غير المعقول مطلقا ان لا يكون الاتداد العمالي العلم مقر وهو المؤسسة القائمة منذ اكثر من ربع

وتلاه بيل بريت: "يسعنني ان إشارككم اليوم نيابة عن الفريق العمالي في منظمة العمل الدولية في وضع حجر الاساس للمقر الجئيد لَلْاتَحَاد الْعَمَّالِي الْعَلَّم في لِبِنَانَ وَمِي مَمَّة، وأن تَكَن بسيطة في شكلما، غير اتما تدمل في طياتماً عددا من

افادت امس مديرية الاحصاات والابداث الاقتصادية في مصرف لبنان ان الكتلة النقدية تطورت في الاسبوع

من ٢١ حزيران الماضي الي ٢٧ منه

"M1 عرفت السيولة الجاهزة

بالليرة M1؛ خلال الأسبوع الممتد

من (٢ ألى ٢٧ حزيران، تراجعا بمبلغ

اعٌ مليار ليرة تمثل في تقلص حجم

النقد المتداول بمبلغ ١١ ملياراء

والودائع تحت الطلب بمبلغ ٢٠ مليارا. M2 ازدادت الودائع الادخارية بالليرة

M2 - M1 بمبلغ 1£7 مليار تيرة خلال

وبذلك يبلغ النمو السنوي للكتلة

النقيبة M2 على معار السنَّة، (مقارنة

بالتاريخ ذاته من العام المنصرم)،

M3 ازدادت الودائع بالعملات الاجنبية

M2 - M3 بمبلغ £2,5 مليون دولار

(باستثناء فروقات القطع)، وبذلك بلغ

النمو السنوي للكتلة الاجمالية M3

M4 سجلت الكتلة النقدية بمفهومها

الواسع M4 نموا سنويا نسبته

٦٢٢.٥٦. وقد عرفت محفظة

سندات الذرينة، المكتتب بما لدى

القطاع فير المصرفي، خلال هذا الاسبوع لزديادا عادوها بلغ ٢٦ مليار

سوق القطع، تراجع سعر قطع

الدولار الأميركي في سوق بيروت خلال مذا الاسبوع من ١٥٧٢،٠٠ الى ١٥٧١،٠٠ ليرة".

٦ عروض

لتطوير مرفأ بيروت

أعلن رئيس مرفأ بيروت ومديره

العلم لنطوان ريس ان ست شركات

عالمية قدمت عروضا لمشروع تطوير

مرفأً بيروت البالغَّة كلفته نَّدو ١٣٠

مليون دولار، ضمن المملة التي انتمت

وقال أن العروض ستفض في

والشركات الست هما شركتان

اسبانيتان وشركة بلجيكية وشركة

فرئسية وشركة ليطالية وشركة

نقابة عمال الورق

على اثر الانتخابات التكميلية لنقابة

عمال الورق في لبنان، بات مجلس

النقابة مؤلفاً كالأتي، على محمد

المقداد رئيسا، علي سرور نائبا الرئيس، محمد الفضان لمينا للسر،

على العرب لمينا للمندوق، زينة

الحجار ومحمود عواد وقاسم سلوم

واحمد المقداد وعلي عمرو ومحمد خير

العجار وخالد كحيل وفادى الدومي

غُضُون عشرة أيام.

هذا الاسبوع.

نسبة ۲۹٫۲۱٪.

# معنى هذه المناسبة الذي يقول شمناً،

سي،دسبول،دميرس مريران											
التغيير غي سنة٪	التغيير في اسبوع	۲۷ عزیران ۱۹۹۲	۲۰ هزیران ۱۹۹۲	خزیران ۱۹۹۵	کتون الاول ۱۹۹۵	طياو ل.ل					
15,17	£)	1177	1770	3331	107)	M					
19,41	-1-1	313ST	11-44	A37.	9777	M2					
10,04	177	529-1	SEYTE	Float	TEAAT	M3					
15,07	1.7	TAYO	FAGEA	FTEDA	13177	M4					
1.12	٢٢	3777	וודו	£19+	TETT	لقاعدة التقدية					

# تجار مار الياس

# وتراكم المصاريف

مذكرة الى وزير الدولة للشؤون المالية فؤاد السنيورة عرضت فيمآ المصاريفُ المتراكمةُ على التجار في ظل الركود الاقتصادي والتي تشكل عبنا كبيرا. واقترحت "وضع تصور علم عن السياسة الاقتصادية للمستقبل بعد لجراء حوار بين التجار والصناعيين والدولة" و"وضع سياسة سياحية لتنشيط هذا القطاع" و"العمل على خفض المصاريف الثَّابِيَّة" و"تَـفعيل الاقتصاد الدر بدعم التجار الصفار والمتوسطين بتسهيلات مصرفية". وُلفتت لَى تعاطي بعض المُدارِّس تجارة الكتب والقرطاسية والادوات



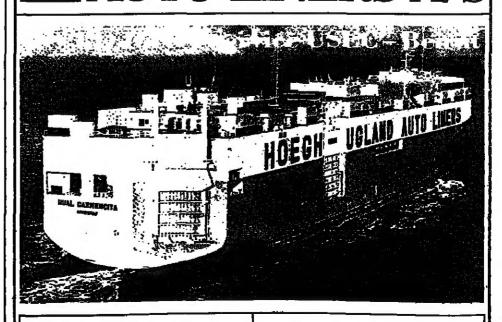
# مزيد من الودائع بالليرة والعملات ف الاسبوع الأخب من حذب ان

عي،دسبي،دحيرس حريران												
التغيير غي سنا	التفيير في اسبوع	۲۷ عزیران ۱۹۹۲	۲۰ هزیران ۱۹۹۲	حزیران ۱۹۹۵	كانون الاول ۱۹۹۵	مليار (بان						
17,17 [9,7]	(3 T-(- YF(-	) TTT 1) 19T 184-1	077( YA-11 3772?	1888 - 777. 11027	101) 9117 51887	M1 M2 M3						
7,07 31,•1	f•F	COYAT STF7	TAGEA T(F)	57E0A 519.	TEST TEST	M4 القاعدة التقدية						
زي بالله	المدائه الاذ	+ M2=M1	ت قطلب –	- المدائع تد	ند المتحاول -	M1 -						

اللبنةية - M3=M2 + الودائع بالممالات الاجنبية - M4 =M3 + سندات الفزينة للجمهور القاعدة التقدية = التقد المتجاول + ودلاع لاجل في مصرف تبنان.

رفعت جمعية تجار مار الياس والملابس الامر الذي يحرم التجار جزءا

# HØEGH-UGLAND **AUTO LINERS A/S**



**AUTO BANNER / 09 HUAL ROLITA / 144** JACK → N.Y. → BALT → WILM → CHAR → BEIRUT JACK → N.Y. → WILM → BEIRUT

17/06 20/06 21/06 22/06 24/06 09/07 13/07 16/07

THE LEVANT SHIPPING AGENCY (FOUAD A. KHAYAT & CO. Beirut — Modern Bldg — Arz Str. — Tel.: (01) 449712-449702-449266 Tix: 44930 STAR - 44894 DEM — Fax: (01) 602644 — P.O.B.: 11-1416 Beirut

# الاكتتابات في السندات تتركز على السنتين وتراجع الفائدة لفئتي ٣ و ٦ اشهر

بالطعن واما بالتجامل وفي مقدمها

بمتعمر ومد بمعبوض ودي مستحرض للحركة الثقلينة التي لا يمكن ان تقبل؛ في شكل من الاشكال، باستمرارها وندعو في مذا الاطار وفي حضرة نالثب رئيس مجلس ادارة منظمة العمل الدولية السيد بيل بريت

الى ابرام كل المعامدات الدولية

والعربية ألضامنة للحريات ولا سيما

منها المعامدات ٨٧ و١٢٥ و١٤٤

و١٥١ و١٥٤ لمنظمة العمل الدولية

والمعاهدتين ٨ و١١ امنظمة العمل

العربية وتنفيذها. كما ندعو الى الفاء

المرسوم ٨٢٧٥ الصائر في ١٩

ليسّان الماضي والذي يسّعي الى محاولة فرض تبخل السلطة في

وعلى المستوى الرسمي ايضا كم

نود ويود كل اللبئاتيين ان تخرج هذه

المرحلة الانتخابية من كل طابع المائي

فارغ، فيلجأ اصحاب الشأن في مجلس

النواب خصوصاً الى وضع قانون سليم، عادل، ضامن لأبسط شروط

الديمُوفراطيةً ولا يؤجّلون، في الوقت

نفسه، قضايا الشعب بل تقر يسرعة،

وفي جلسة فد تحديدا مشاريع قواتين

مُلَحَّةُ تَتَنظر مِنْدُ شَمِور طَويَلَةً وَفَي

طليعتها مشروع قاتون سلسلة الرتب

والرواتب للموظفين ومشروع القاتون

الخاص بمستخدمي المصالح المستقلة والموسسات العلمة المعروف بالقانون

وشكر للرئيس المراوي رعايته

وللرثيس الحريري مشاركته ممثلا

فأخوري وأخيرا القى الوزير فأخوري كلمة راعي الاحتفال ومما فيما: "( ...) يا

ليمآ للعمال، سلام لكم وسلام عليكم

حين شاعتكم السماء أن تكونوا

خميرة القوم وفرح الاجيال وعطأه السنين، وها ندن اليوم نأتي اليكم

باسم فخامة رئيس البلاد الاستاذ

اليلس المراوي لنضع عجر الاساس

لبيت العامل اللبنائي، مذه الانطلاقة

المنيرة لمرحلة من مراحل النضال العمالي يتوجعا العمال اللبنانيون بمقر

لهم سيبقى مع الزمن رمزاً للحركة

العمالية وعنوانا كبيرا من عناوين

واذا كاتت فرحتنا اليوم تبلغ أقصى

المدى لمذا الانجاز الذي تساهم به

الدولة كواجب وليس كمدية، لا

يسعنا الا أن نؤكد وليأكم المسلمات

أولا: أن القوى العاملة تبقى في

کل زمن وعند کل متعطف مصیری

الركيزة الاساسية لكل نمضة

اقتصادية واجتماعية وسياسية وهي

المحرك المحوري لكل بناء أو اعادة بناء

أيا كاتت وجمَّته ومراميه، ومن منا

المنطلق نتطلع اليوم وفي كل يوم

الى هذه الشريحة العمالية الكبرى

لنثمن عاليا دورها الريادي ولندعوها الى مشاركة فعلية وايجابية في

– ثانياً، دعوتنا اليكم أيضا هي الي

وحدة عمالية لبناتية وطنية تطل علينا

وعلى العالم كقوة أتتأجية متراصة

ومتوهدة في الوسيلة والمدف

والرؤى، ولا يتفوتنكم ان الوحدة

العمالية كانت عبر التأريخ العمللي

الكبير الضامن الاساسي لانتصارات عقق بما العمال افضل اتجازاتهم. فيا

عمال بلادي قتددوا ليكون اتدادكم مثالا لاتداد الوطن ودعامة لصون

– ثالثاً: نداؤنا الثالث هو الى

صناعة عمالية تدمى ذاتها لتصد كل

هوى أو هون، فلا يُنخل الى محرابها

سوى أمجامنين للقضية والاوفياء

للحقّ العمالي الَّذِّي لا يعلو عليه حقّ

او يتجاوزه مطلبٌ، فلا مكان بينكم أيما العمال الا أمن في يده سيف هذا

ألَّحق القَاطع ومن دُونَ هِذَا السيف كل سيوف النيا وكل اصناف

السياسات والمذمبيات والمنافع

الضيقة التي تصغر وتصغر وتفوص في الارض حين يهدر صوت عاملًا واحد بالحق والمقيقة، بالعدل

والمساواة، بالحرية والاستقلال،

– رأيعا: يبقى الدوار السبيل

والوسيلة لترسيخ قواعد خطلب عمالي

يحقق عبره العمال ما يصبون اليه وما

يتوخون منه، وهذا الخطاب المكيم

والواعي، هو الدرع التي تقي والسلاح الذي يصيب، وانني أجد اليوم في

قيانتكم يا عمال بلادي من يحسن

هذا النطآب ويسعى الى تعزيز

مقوماته وليس المجلس الاقتصادي

والاجتماعي الا وسيلة من وسائل هذاً

أتعزيز نضم اليما وسلئل اخرى ليس

أقلما ألية تعاون وحوار مستمر لا

ينقطع بين العمال وارباب العمل في

رُعلية الدولة وبحافز وحيد من الجميع

هو الضعير والدس الوطني الصحيح

على مذه الارض سترتـفع بيارق العمال لتخفق بكل أنفة فوق أول

بيت عمالي جلمع في لينان، فمنيئا لكم هذا الانجاز الوطني ومنيئا للبنان بهذا الوسلم يعلقه شعبه على صدر الاتحاد (...)".

ثم وضع ممثلا الرئيسين المراوي

من جمة أخرى، زار بيل بيرت

والدريري حجر الاسلس وأزاحا الستار

الرئيس المراوي والرئيس العريري،

عن لوحة تنكأرية.

يرافقه ابو رزق.

بالعيش والرفاه

حقوقكم وحملية مكتسباتكم (...)

مسيرة قيأمة الدولة والوطن ( ... )

نموض الوطن واسترداد عافيته.

١٦١ وسولهما (...)".

بالوزير النويمي والحضور.

الشؤون الداخلية التقابات.

تركزت الاكتتابات في سندات ٢٩٩ ملياراً و٩٧٦ مليوناً و٦٨٦ الفأ الخزينة الاسبوع الملضي على فئة و٢٤٨ ليرة، توزعت على الفئات السنتين، مع استمرار الفّائض الذي بلغ شرائياً ٨٣.٩ مليار ابرة لبنانية مِياً ١٠٨ مليارات، ورتراجعت وَفَائِدَةُ لَفِئَةً ثَلِاثَةً أَشْهِرِ ٢ ( ٠ . نقطة ولفئة ستة اشهر نقطة واحدة واستقرت لفئتي سنة وسنتين. وأفأدت امس مديرية الفزينة وجهاز الدين العلم في وزارة المال ان مصيلة اصدار ١٩٩٦/٧/٤، جاءت

- فَئَةَ ٢ أشمر: بلغت قيمة الاكتتابات ٨٤ ملياراً و٢٠٨ ماليين و ١٩٠ الف ليرة (الفائدة ١٤.٨٢ في

- فئة ٦ أشهر، بلغت قيمة الاكتتابات ٩٦ ملياراً و٩٢ مليونا و ٢٤٠ الف ليرة (الفائدة ١٥،٢٢ في

. - فئة سنة: بلغت قيمة الاكتتابات ٩٠ ملياراً و٩٢٦ مليوناً و٢٧٠ الف نيرة (الفائدة ٥٥,٢٢ في المئة). – فئة سنتين: بلَّفت قيمة الاكتنابات ١٥٢ ملياراً و٩٢٥ مليوناً و٢٠٠ الف ليرة (الفائدة ٢١،٨٨ أ في

- فيكون مجموع الاكتتابات الاسمية ٤٢٤ ملياراً و٢٦١ مليونا و ١٧٠ ألف ليرة، في مقابل ٢٧١ ملياراً و٢٣٨ مليوناً و ٨٥٠ الف ليرة في الاصدار السابق. وتوزعت الاكتتآبات بحسب الفئات

(Å, ٩١ في المئة لفئة ٢ اشهر، ١٣,٦٤ في المئة لفئة ٦ أشهر، ٢١.٢٢ في ألهئة لفئة سنة و١٠.٢٤ في المئة لفّئة سنتين. واستحق ٢١٦ ملياراً و٥٤ مليوناً

و • ٦٨ الفَّ ليرة توزَّعْتُ عَلَى الْفَتَّأَتُ - ٣ أشهر: (١٤ ملياراً و٢٧١ مليوناً و٩٧٠ الَّف ليرة. ـُ ٢ أشـهـر: ٢٨ ملياراً و٨٢٧

مليوناً و٥٨٠ الله، ليرة. – سنة: ٥٤ ملياراً و٤٠٤ ملايين و١٢٠ الف ليرة. – سنتان، ۹۱ ملياراً و۵۱ مليون ليرة، يضك اليما استحقاق فوائد القسائم البالغ ١٥ ملياراً و٢٤٧

مليوناً و٧٢٨ للفاً و١٩٢ ليرة. فيكون الفائض الاسمي ١٠٨ مليارات و٢٠٧ ملايين و٩٩٠ الف ليرة، في مقابل فائض ١١٤ مليارا و٤٩٤ مليوناً و٤٦٠ ألف ليرة في الامدار السلبق. بلغت القيمة الشرائية للاكتتابات

### وهُ ٧٤ الفا و ٧٨ ليرة. وعليه يكون الفلكس الشرائي ٨٢ ملياراً و٩٢٢ مليوناً والفين و٨٤ أيرة، في مُقَامِلُ فَانْضُ عُهُ مُلْيِارًا وَكُنَّاعًا

مليوناً و٢٢٧ الفاً و١٨٠ ليرة.

و١٨٩ الفا و٩٩٧ أيرة.

مِلْيُوناً و٢١٥ الفا و٢٩٩ ليرة في الاصدار السابق، المؤتمر الصيدلي الخامس "الصيدلة علم ومزاولة" في مؤتمر صحافي مشترك لوزير الصحة العامة مروان حماده ونقيب صيادلة لبنان الدكتور غسان الامين،

ــ "٣ أشـمـر: (٨ مليـاراً و١٩٢ مليوناً و٥٠٦ الأف و٢٨٩ ليرة.

"ـُ ٦ اشـمـر، ٨٨ مـليــأرا و٩٤٥

- سنة:٧٧ ملياراً و١١٢ مليوناً

\_ سنتان: ١٥٢ ملياراً و٢٧ مليوناً

اخامس تحت عنوان "الصيدلة علم ومزاولة" في رعاية رئيس الجمهورية الياس المراوي بين ٢٤ تموز و٢٧ منه في جامعة بيروت العربية. وتُدَّدُثُ الوزيَّرُ حمادة مشيرا الى ان قطاع الصيطلة من أفضل ان قطاع الصيطلة من أفضل الْقطاعات التي تعامل معما في السنوات الأخيرة وأوضح الدَّكتور الامين أن المؤتمر

اعلن لمس تنظيم المؤتمر الصيطي

و رسي مصور المعين أن المواهر يندرج في اطلر النشاطات العلمية والمعنية النقابة وتسائل: "مل جريعة الاختيال البطيء بالدواء تعد أقل خطورة من الاغتيال للفوري بالرصاص؟ اذا كَانت المبررات الوامية التي ساعدت على انشاء التعاونيات الصيدلانية واستمرارها قد استُطَاعت ان تخفي حقيقتما التجارية وزيف ادعائما بمصلحة المواطن وخفض سعر الدواء، فأن هذه الانعاءات مرفوضة اليوم (...)".

### شلق الى طهران

سافر امس وزير البريند والمواصلات السلكية واللاسلكية ألمهندس الفضل شلق الى طهران ليشارك في الاجتماع الوزاري الثالث لمنظمة المؤتمر الاسلامي حول البريد والاتصالات الذي يعقد ً في العاصمة الايرانية بين ال تموز و( 1 مند.

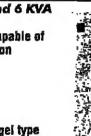
On-Off line

SOLE AGENTS:

4

### BENNING UPS FRANCE

THE LEADING MANUFACTURERS OF POWER SUPPLY EQUIPMENTS IN EUROPE UPS P/5000 - 4.5 and 6 KVA



Mains input voltage capable of withstanding a variation -25% +15% Pure sine waveform Interference filter

**RS232** interface Equipped with sealed gel type Sonnenschein batteries 6 years expected life time and without derating up to 50°C

Maximum noise level 50dB 2 years free maintenance (labour & spare parts)

> Rue Prince Omar, Imm. Hammoud Face Hôtel Holiday Inn Tel.: (01) 361784 - 368171

### ENERGY **TSUPPLY** MIDEAST Fax (01) 602204

# شركة المطابع التعاونية الصحفية شمل الميزانية العمومية لسنوات ١٩٩٣ و١٩٩٤

الموجودات	199£	1997
الموجودات الثابتة	ل.ل	<u>.J.J</u>
الامول الثابتة الدلاية وغي		
المانية	T 017 -97 Y19	P3 - 304 173 7
ينزل، الاستعلاك	(AY+ 3+& YYZ)	(3.F F30 AF()
	13F PA7 PT7 T	033 Y . 7 KO7 T
الموجودات المتداولة		
الذمم والصابات المديعة	1 T.E 127 OAA	7A) 9TY •Y9
المخزون	CSF STY FTO	564 435
البتوك والصندوق	79. 1.0 OFE	PYO TTO TA
U3	TOY TAP - 17 7	317 773 (1.6
مجموع الموجودات	0 ET. FYT T9E	E 579 74E -09
-3/3 C3-1		
المطلوبات		
حقوق المساهمين		
	1 17	) )7
راس المال	T 490 T12	113 YP3 7
أحتياطي راس المال	\$ 504 AL- 1-2	7 EOY YF. 1.5
فروقات اعلية التخمين	r. o) - TT4	Y 959 OVS
فرياح – مدورة	V) ETT EAA	OLA PYA PE
أرياح - المسنة العالية		T 754 . FT 4. Y
	730 P30 7(Y T	, ,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,
المطلوبات المتداولة		P3A AAY 173
مؤوثات لمولجمة اعباء	77X 773 ( · o	199 OYT AFE
الذمم والصبايات الدائنة	0 AP 757 037 (	PV3 3A7
البنوك		
-3.	LOY LIA LZA (	701 YET 17F
مجموع المطلوبات	3P7 FY7 -73 0	PO . 341 PF7 3
		اعضاء مجلس الادارة:

الاستاذ وليد تويني رئيسا شركة النهار شيسمل الأنسة امل غندور عضوا شركة "ادارا" شـمـل. الاستاذ سلى تويني عضوا الشركة العلمةُ للمحاقة والنشر شمِل. عفوا مقوشو المراقبة الاساسيون: برغود وشركاه

مِنْوِضُ المراقبة الإنساقي: طُلْنيوس فرح

, 32 %

والمجودة والم

فلموت ويدد

27 1444

والأزلا الواران

2000

t see

قي ٻو

والمهوري والمراد

and the second

Asia, ...

وهاؤها أوارا

الأسميد يست

4.31.6

الراه والارا . (6.8.2) 1 4 - 14 B 1.67 والعصدة الدا

🕏 مد د در معقودة أوري

فحاه الاستعابدات

مراؤ دورات الراز

اليميدي ازتبر أبها مقطعها

المتهاجية الماد e Hash

. . . . . . . . . .

لمجيم دا فار San San Street

الإسرام والمراجي

HELL AT NO MAI

DWERN, WLY EQU

35 P 5000 - 4 5 and 6

Mars mit in Wieb bapabb strataro malcar atran-

Bettes um begled gel be impeniation traffertes

liders and the same a

Sheat om it has p to 50°C

hamon or evel 50aB

language montenance

ENERGY

SUPPLY

ونية الصنية

1994; 1997 migin

المنداد ما المنداد

----

....

TYY

T 114

1.7.4

383

79.

r 56.

6.43.

3 34.

1.

1 Kit

3.1

71

· 3) 4 - 6 529

well tig

شركة النمار 🖟 🖰

شركة "أدارا" ألله الما

بهلي يعيدا

ن ونسرخان ومي فرچ

1 421

. 55

45 -15 ,

THE LOCALITY HITE \*\*\*\*\*\*\*\*\* 3000 mm mg 39.9

Same of the Assessment

لم يطرأ أي تغيير على سعر صرف الدولار الميركي في سوق للقطع في بيروت أول ايلم الأسبوع، أذ أبقى مصرف لبنان سقف تُدخله مشتريا اياه من دون تغيير على ١٥٢٠.٠٠ ليرة؛ وهو السعر الذي أقفله به، شأتُه الجمعة

وقد فتح الدولار عباها بيا بين ١٥٦٩,٠٠ و- - ١٥٧١, ليرةً وبدا معروضاً منذ بداية العبليات، فتدخل مصرف لبنان مِنْيا أَستَعَدَادَهُ لِشَرَاتُهُ بِـ١٥٢٠.٠٠ لَيْرَةُ حَفَاظًا عَلَى تَوَارُنَ المبلدات. وهكذا مدت اسعاره في المراوحة ضمن مامش هيق بين ١٥٢٩.٥٠ و ١٥٢٠.٥٠ ليرة حتى الظمر عندما أعلن المصرف المركزي لنه الدفل، كما فتح، بما بين ۱۵۲۹٬۰۰ و ۱۵۲۷٬۰۰ ليرة، في سوق قدر حجو التحاول فيما بنحو تمانية ملايين دولار، كان معظمها من نصيبه شراء

. في الخارج، ظلت اسواق القطع العالمية تعمل مطلع السبوع تعت تأثير مؤشر البطقة في الولايات المتبدة للشمر الماضيُّ والذي عكسُ فلبُانا أقتصاديًّا بأتَّ يخشى معه تناميًّ مظاهر التضمي وفيما ساد اعتقاد لدى البعض أن الاحتياط الفيديرالي سيجد نفسه مضطرا إلى رفع معدلات الفلادة القميرة الأجل لديه (Fed Funds) قبل اجتماع ميثة السوق المغتودة في ١٠ أب المقبل، إذا أطهرت مؤشرات اسعار الانتاج والاستملاك ومبيعات المغرق في حزيران ما يؤكد الانتاج والاستملاك ومبيعات المغرق في حزيران ما يؤكد تغلق من المحرد المنطق منا الامر في المدى المنظوره ما أوقع الاسواق في التبانب بالنسبة الى الاتباء الذي ينبقي أن يتخذه الدولار في الفترة الفاصلة من موعد رفع معدلات الفائدة العبركية، ومكنا ظهر ميل لدى موعد رفع معدلات الفائدة العبركية، ومكنا ظهر ميل لدى فريق من المتعلملين الى جني الأرباح على الورقة الخضراء تَخُوفًا مَن أَن يِتَأْكُلُ الْتَشِخُمُ مِرْدُونُهَا الْفَعِلَيُّ مَا بِقَيْتُ بعدلات الفائدة الاسمية عليما من دون تغيير، من جهة، او أن يؤدي تدمور أسمار الاسمم والسنطت العيركية الى جعل الاستثمار في الأصول المقومة بالدولار لقل جاذبية ما يستنبع

استقرار الدولار في بيروت

بـ ۲۸۲٬۳۰ دولارا قبل الظمر وبه ۲۸۱٬۹۰ مولارا بعد الظمر. كذلك بالنسبة الى الغضة لاتيء بعدما ثبتت ظهرا في لندن بـ3١,١ دولارات، اقفلت فيما بـ٧٠,٥ دولارات في مقابل ٥٠٠٨ دولارات الجمعة الملحيّ. اليورصات العالمية ظلت اسواق الاسمم والسندات في البورصات العالمية الاخرى، تتفاعل مطلع السبوع مع التطورات التي شهدتها "وولُّ ستريت" البمعة العاضيُّ اثرٌّ صدورٌ مؤشر البطالة في ما تضعف القدرة التنافسية للمصدرين المبركيين بمعل منتجاتهم اكثر كلفة في السواق العالمية، أثره ليضا في

الولايات المتحدة الذي عكس تناميا لُمُظَاهِر التصحم في الاقتصاد الاميركي سرعان ما استتبع تدمورا الأسمار الاسمم والسندات بعدما قفزت معدلات الفائدة على أذونات الذرينة الاميركية لمدة ٢٠ سنة من ٦,٩٢ في قملة الى ٢,١٨ في المِنْةُ ثَمَ الى اكتر مِن ٢٠١٠ في المِنْة لمِس. وجه مِث مؤشر "دأو جُونز" أَلْمَنَاسَ في التَّراجع إسى لَيْصَلَ مِنتَصَفَّ، التعليل الى 0007,YA نقطة، بخسارة 72,TO نقطة عنه الجمعة الماضي، ليوفع البورصات الاوروبية في عكرة الضعف تتبجة تبدد المال في حصول لي تخفيف الهود التسليف من جمة، وتخوفا من انتقال مظاهر التضخم من الاقتصاد الاميركي الى الاقتصادات الدوروبية.

سى مسلسه الورويية وعليه، اقفل مؤشر "الكس" في بورصة فرانكفورت متراجعا ٢٢.٤٥ نقطة الى ٢٠٥١،٠٤ نقطة، ومؤشر "كلك -عُ" في بـورصة بـاريـس بـقـفـفاض ٩٩,٧٣ ( لـقطـة الى ٢٠٧٩. ٦ اقطة، فيما أظهرت بورصة لندن بعض المقاومة للضغوط المتأتية من شعف "وول ستريت" فأقفل مؤشر "أأفليننشال تأيمس" فيما مترلجا فقط ١,٧٠ نقطة ال

وكان سبق نقك تدمور سريع لأسعار الاسمم والسندات في بورصة طوكيو بعد أعلان تـقنص الخلاص في ميزان في بورصة طوكيو بعد اعتن تهنص سعسص مي ميرس المدفوعات البابائي بنسبة £2.5 في الفئة في ايزر، ينما تجاز "وول ستريت" أزمة حادة، ما دفع مؤشر "ليكي" نزولا آلى 1978.92 نقطة بتراجع 707.54 نقاط عنه اول من اس. أيلي قموجي

الكمية

الععروطة

**ል**ናየ •

1555

14.41

1 .... 1 ....

الكمية بعدد الاسم

Ta -- | 14. ..

المطلوبة

حركة التداول في جلسة ٧/٨/ ١٩٩٦

ATTE

3148

TOTT

1991

، براد ساوالرودرارداق . ·

- سندات الذرينة (قيمة السند الاسمية ١٠٠٠)

10,17 18.71 1889 1997/1-/1- 1997/7/11

- سندات خزينة لسنتين (بالمناقصة)

الفثة تلريخ الاصدار تاريخ الاستحقاق تعميم فائدة القسيمة قيمة السند قيمة السند

تاريخ دفع التسيمة - أيمة الكسيمة السند الواحد •

عملیات حسم سندات الخزینة لدی معرف لبنان (لجمهور معرف لبنان فقط علی ان یکون عمر السند ثلاثة اشهر علی الاقل)

3.95

1-48

1.55

1-95

فظدة الحسم

T-...

T ....

YY07. ..

10.E. ..

9505 ...

21.,50

21.,17

X1.,0Y

Z11.A1

Z17.04 X120.

الفائدة

Z0.E.T50

ZT. +T150

Z%110 ...

%% TOTSO

Z TEYASTO

2 24-150

۱۸۰ یوما

T1.11

١٨٠ يوما

Y. TTC

1,110

T ....

Y.920T1

T.SEOT)

ودائع لاجل بالليرة اللبنانية للممارف لدى مصرف لبنان

ودائع لاجل بالدولار للمصارف لدى مصرف لبنان (من ٥٠ مليون دولار وما خوق)

فوائد الحسم والشراء على السندات التجارية وفقا لتطبيق آلية القرار الرقم ٦١١٣

T . . . .

1611

۹۰ يوما

Y.O

٦.٥

طبقا المنكرة الإطرية الرقم ١٣٢٥ الصادرة عن حاكم مصرف لبنان التي تشير الى عدم

لدظ ما يقل عن المِعدة التقدية (القروش والسنتيمات) عند فيراد العبالغ بالعملة اللبنانية.

– هذه المعطيات هي للمعلومات عقط، فوائد العسم هذه معكن أن تتغير في أي لعظة.

10-ST 1859 199Y/Y/1- 1997/Y/11

9ff.... 17,47 10.30 1884 1997/1/9 1997/1/11

سعر التثبيت سعر التثبيت سعر التثبيث السابق 5 5 ل.ل.

1 1/17

1 1/11

11/11

T 1/E

Y/T1

نتائج المناقمة

37 ((/ 4/ 194 / 4/ 1941 | 1931 | 1841

1994/1/59

199Y/ Y/1.

1994/1/4

1444/ 1/4

المدة من تاريخ الاستحقاق ٩ اشهر (۲۷۳ يوما) ۲ اشهر (۱۸۲ یوما)

قيمة العسم للسند الواحد لغير سنعات فثة السنتين

المدة من تاريخ الاستحكاق

٩ اشمر (٢٧٦ يوما)

۲ اشهر (۱۸۲ یوما)

۲ لشمر (۹۱ یوما)

ودفاع ليوم ولحد

وملاع لثلاثة أيام

ودائع لسبعة أيام

ودائع لثلاثين يوما

ودلاع لاسبوغ ولحد

ونطلع لشهر واند

وباكع لثلاثة أشمر

وبائع لسنة ولعبة

وداثع لسنتين

(بالعملة اللبنانية)

(بالدولار الاميركي)

ڪسم

شراء :

خصت ،

ودائع لسنة ونصف سنة

۲۰ يوما

T+, ++

11.41 ۲۰ پوما

شراه، ٦.٥٤٢٧٥

4.0\$740

شهادات ايداع أمدة 20 يوما

شمانات ليناع لعنة ٦٠ يوما

T أشهر (٩٦ يوما)

79/T5

مروبا للرسلبيل الى حارج الولايات المتحدة، من جمة احرى. وجه تصريح لرئيس "البوندسينك" مانس تأتماير استبعد فيه أي خفض أمسالات الفائدة الالبانية على رغم تباطؤ وتيرة النَّمُو ٱلكَّتَصَادِّي حالياً، ليحد كثيراً من الضَّعُوط التي مورست على المارك الأملي عقب صدور مؤشر البطالة في الولايات المتحدة للجمعة للفاضي. كما كان لنزايد القلق من تخطي الدولار عتبةُ الـ ، ، ، ، أ ين التي قالُ المحللون الماليون المأ قد تفجر الخلافات التجارية بين الولايات المتحدة واليابان بقدر

> تنامي عمليات تدقيق الارباح على الدولار اراء الين، الامر الذي قَلْلُ كَثِيرًا لَأَلْيَرِ الْمُفْلَضُ الْفَائِضُ فِي مِيزَانَ الْمَحْفُوعَاتَ البابقي بنسبة ٢٠٤٤ في الملة في اينز عما كان في الفترة الممالة من عام ١٩٩٥، والذي دفع الدولار مباحا في طوكيو الى ١١١ . ١١ ين، وهو أعلى مستوى له مند ٢٥ كاتون ومكنا، بدت الاسواق غير مقتنعة كثيرا بدفع الدولار الي

> وقاحدة بعدة الاستواق عير مستعد تعير استع سنودر س مزيد من الارتفاع، وخصوصا بعد افتتاح "وول ستريت" الضعيف، فأقفل في اندن دونما اتجاه واضح كالآتي، - 2700، اللجنيم الاسترليني في مقابل 1,0000 الجمعة الماني في ليويورك

- ١٠٥٢٠ أَمَارُكُ الْمَاتِي في مَقَابِل ١٠٥٢٥. ١٤٢٠ فرنك سويسري في مقابل ١٩٢٠٠. - ١٧١٠، فرنك فرنسي في مقفل ١٦٢٠، ٥. - ١٥٠٤،٠٠ لير ليطللي في مقابل ١٥٢٠،٠٠ . - ١١٠،٩٠ بن پايلتي في مقابل ١١٠،٧٥.

تقلبات هيقة للذهب والفهة

مع طغيان أجواء الترقب على اسوأق القطع، أظهرت المعادن التَمينة ترددا في الارتفاع في فياب المبادرات الجديدة، فالفلت لونصة النهب في لندن بـ ٩ . ( ٣٨ دوكرا في مقابل ١٥ . ( ٣٨ دولارا الجمعة الماضي، بعدما ثبتت

اسم الشركة

فترابة فلبنانية

للاسمئت الابيض (لداءله)

اترنيت ترابة لبنانية، حق

---ترابة لبنائية، حق

بالاشهر

سجل اسى في بورمة يبروت تداول ٢٥٠٠ سمم من شركة قترابة الابنتية، مع ارتفاع سعر السمم من ١/٣٢ ( ال ١/١٦) ١ دولتر ليبركي. وفرتفع مؤشر لينان والممجر الاسمم بنسية ٥٥٠، في الدئة الى ١٠٠٠٠ لفظت ومؤشر وفرتفع مؤشر لينان والممجر الاسم الله الله المقاتد التربية ١٥٠٠ في الدئة الله المسلم السواديد" ليباون الغيست أPipi بنموة "٠,٥٥" إلى ٨٢,٦٠ لقطة، أتيجة ارتفاع سعر سهم "سولينير" من الأفقا أب" إلى ١٠٩ ١٠١ دواترات وسعر سهم شركة الترابة اللبنانية إلى ١/١٦ ( ١ دولار. منا دركة النورصة لدم الاثنان ١٩٩/٧/٨ (١٩٩٣)

	وغير المتداولة	الاسهم
تاريخ لَدْر تئبيد	آخر تثبيت	أسم للشركة
į	s	
41/1/55	7 Y/A	الاسمئت الاييض (اسمي)
-	-	پولیسیرامیك (اسمی)*A"
-	-	پونیسیرلیگ (اسمی)"B"
97/1/18	T 1/E	يونيسيراميك (أحامله) "C"

# سرق پروڪالاليو ۽ " آ

استقر سعر سهم "سولينير" من الغثة "أ" اول ايام العمل غي سوق بيروت التلاوية منا الاسبوع، فيما لرتفع سعر سمم الفئة "ب" وثبت في جلســة التماول للفئتين علــى ٨/٢ ٢٠١ – ٨/٧ ٨٠١ دولارات وفي الجلسة الثنائية على ٨/٥ ١٠٢ – ١/٨ ١٠٩ دولارات؛ هَي مقابِل ١٠٨٥/٨ – ١٠٨٥/٨ ١٠٨ – ١٠٩ دولارات البمعـة

### منا حركة السوق ليوم الاثنين ١٩٩٦/٧/٨. كما اذاعتما شركة لبلان الباتية،

تثبيت رقم ١									
سعر التثريت	الاسمم	مهموع.عدد	مجموع عدد	١ – سولينير  فكة الف،					
	المتعاولة	الاسهم المعروضة	الاسمم المطاوية						
1.4 5/4	5,780	APY,T(	17.404	التداول العادي					
-	-	_	_	الاوامر للذاصة					
_	CAT.7	17,794	17,904	مجموع فثة الف					
				٢ – سوليدير فئة به،					
1-4 4/4	1.25+	7,717	1.,551	التداول قعادي					
-	-	-	_	الاوامر الخاصة					
	1,25.	7,717	1-,111	مجموع فثة به					
· <b>-</b>	۵.۱۰۵	1.511	<b>12,17</b> Å	المجموع العام					

نتبيت رقم ٢									
سعر التثبيت	الاسمم	مجموع عدد	مجموع عدد	ا – سولينير فئة الف:					
	المتداولة	الاسهم المعروضة	الاسمم للبطلوبة						
1.7 0/4	1,535	TF, FRE	11,720	التداول العادي					
	-			الاوامر الخلصة					
_	1,576	TT,T9£	11,750	مجموع فئة الف					
i .				٢ – سولينير فئة باء،					
1-9 T/A	٤٨٠	17,190	4,051	التداول العادي					
	~	_		الاوامر الخاصة					
_	٤٨٠	13,190	9,081	مجموع فئة به					
	1.725	£4,£44	F\$1,17	المجموع العلم					

# يخلت مرفأ بيروت إلاحد والاثنين ١٢ باخرة نلقلة ١٤٣٢٣ طناً، منها ٨٢١٥

طئاً في ٦٧٧ مستوعباً. وينتظر وصول ٢٥ باخرة، بينما ١٣ باخرة اعلنت عن انتظار وصولها للمرة الاولى بحسب لائحة الغرفة الدولية للملاحة.

	<b>严</b> 則多	76.3	
رميف	الباذرة	للبضائع (طن)	الوكيل البحري
	ماری ت هـ	٠٠٠ خشبآ	أو. ال. ت.
	بدر المصطفى	۲۰۰ ماشیة	ي. برجاوي
	غاست نافيغايتور	٨ - ٩ مختلفاً	فأست ابجنسي
	بيونير	١٥٠/١٩٠٠ مستوعباً	يونيون شيبينغ
1	شيام	٠٠١ ( مختلفا	ج. أبو حمد
,	جولي غريجيو	۲۵۰۰ مختلفاً	اً. قرناحی
i	بيزانيو	١٦٦/١٩٧٥ مستوعباً	
í	فولغو بالت ٢٤١	_	
i	نىلويد كريت	١٠٢/٩٩٠ مستوعياً	ناشونال شيبينغ
,	سبيد سريد ادرياتيك كوين	١٦٥/٢٢٠٠ مستوعباً	
,	الوقا الوقا	۲۰۰ باشیة	المنا
3	ستوپکوریٹ، ستوپکوریٹ،	_	۔ انجزائري ترفسبورت
		1924	
لياذرة	المرفا	البضلاع (طن)	الوكيل البحري
سطلمي غولاي	اسكندرون	الشدن	ن، أبو رخيلي
المحل موسي	ازمير	٨٧١ محتلفاً	بہر عظم
	<i>&gt;</i> −7.		

الباذرة	المرفأ	البضلاع (طن)	الوكيل البدري
بسطلمي غولاي	اسكندرون	للشحن	ن، أبو رحيلي
~ · ~ · · · · · · · · · · · · · · · · ·	إزمير	٨٧١ مختلفاً	ىبىد عظم
تائيا كاريينسكايا	ار ماییل از ماییل	١٨٩٥/مختلفاً	ر، فرعون
برايم فيلفيت	أونكا	۲۲/۱۱۰۰ مستوعبآ	غولف ليجنسي
يوري ليفيتان	ليماسول	٠٠٠، ٢٦/١ مستوعباً	سي ستار
رونا زونا	کوہر	١٤١٧ منتلفآ	غلوب شيبينغ
ور جيروندا	اوگرانیا	٢٠٠٠ حديداً	ليبقيا
بیر زامر ۲	سيت	۲۰۰ ماشیة	تلمارا
چيفو ؟	_ طرطوس	للشحن	البزائرى ترالسبورت
سارة ۲	تركيا	٤٢٠٠ ملطالاً	ليدر شيبينغ
متز بيروت	اتفير	١٦٢/٤٢٥٠ مستوعبآ	متز ماريتيم
بابلو متز	بورىستىد	- ۱۱۲/۱۹۵ مستوعبآ	متز شيبينغ
عثوة م	راشا	۲۰۰ ماشیة	رابوليون

### الاسواق الطلية

استار المتنات بن بيروت الدارا													
الدولار الكندي	الدولار الاوسترالي	البيزيتا الاسبانية	الكورون الاسوجي	الي <i>ن</i> اليابائي	الفلوران المولندي	الفرنك البلجيكي	اللير الإيطالي	المارك التلماني	الفرنك السويسري	الفرنك الفرنسي	الجنيه الاسترليني	الدولار الاميركي	
1120.TO 1129.TO		)	177.70 170.70	17.71 18,17	9)5,50 9)7,50		1,£	l	1)[9.0. 1)[7.0.	1	1551.1.	1079	شر4 مبيع
الدراخما اليونانية	الشان النمسوي	الليرة القبرصية	الريال القطري	الريال السعودي	درهم الامارات	الدينار الكويتي	الدينار الاردني	الريال العماني	النيئار البحراثي	الجنيه المصري	الليرة التركية	الليرة السورية	
7.50 V.50	1£0, 1£Y	TT59	£59,50 £77,50		£50,0. £59,0.	L	t I	£10.,	-		10	ΥΥ ΥΑ	شراء ببيع
-			-	رند) .	ا ارا ا		ِر <u>َ</u> ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	سار ال	ال ا			2 4 4 4 4 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	
اونصة الغضة	باو ئة	- 1	اونصة الذهب	و النهب ر ۹۹۵		اـ-۵ بيزوس مكسيكي	·	الليرة العثمانية	ليرة يرانية		ليرة الإنكليزية باب اول	n]	
Y9Y0,			1.)o	149	- 1	Y)70 Yf)q		۶٤٠٠٠ ۲۹۰۰۰	1740 0731	- 1	1590	شراء بيع	
		CULTER	i E. réi	V CID	C (C) C)	ט אירט	· Ct .	٠ , و ٠	- 111	) l	ارتما		==

	CUPPENCY CROSS PATES السلات الاجنبية										
الدولار الكندي	وحدة النقد الاوروبية ECU	الفرنك الفرنسي	المارك الإلماتي	أللير الايطائي	الين الياباتي	الفرنك السويسري	الجنيه الاسترليني	الدولار الاميركي			
-	3.7994	-,510)	•,4979	PA,1	1.11TY	1427	f,1f41	3.77.6	كندا		
.,249. 7,777	7.5170	·.•167}	7470 3347.7	3177	47¥··.•	3TA0	7,107.	0.141	التعاد التوروبي		
1.110- 1111.Y9	1,490- 19-7-01	.,1900 F1,YF7	3 - 3 - 4	•.•••٩٩ –	104.76	3+,73+¥ 3+,8474	f,TY07 ftag.y)	1,0140	العقليا		
7A,+A +,4f3-	77.77 7970,1	71,17 •,1881	AG.1Y -174	78(Y.,. 78	.,.1164	AY.A0	377.30	111. • A 1.615.	اليابان		
•.¥199 •.¥199	1APY, - 7-37.1	•.19£a •.19fa	EF1A 	•,•• <u>•</u> £٢	1.000.c	*.a:4f *,Y411	),00TF	- YETY	بريطانيا ـــــــــــــــــــــــــــــــــــ		

	_			<del></del>	_
•	~		الاستشتر	- **	
		1-74		1 2 1 2 1	1
-			ه چې سسترسيې		,

<u> </u>	السردان الالسنسر الساسي											
	شر داو جونز الاميركي لمؤشر كاك ٤٠ الفرنسي لمؤشر فايننشال تابمس البريطاني مؤشر ليكي الياباني مؤشر داكس الالماني											
2.15	0012	اقفال اليوم			اقفال اليو	ST TYEN		تفال اليوم	_1 _3	قفال اليوم		تفال اليوم ٨٢٠٥٥
		الاقفال السابق		. ا عرب سابق ۲ <u>۶,</u> '		TVST		يقفال الب				تقفال السابق ١٤.٨٨٥
		G P 7	-1		J. J.	7 1101	1		V I MITTO	1		
السابق 3123	<b>الاقفال</b> معدد ا	I Oais	السابق	الاقفال	Johns.		السابق	الاقفال	Lannas			بورصة وول ستريد
91 00	31.50 91.00	Sunta Fe Sth. Pac.	48.38 64.13	48,00 81,50		узи Со.	70,00 45,36	70,50 45,40	ternat . Csx Corp.	السابق	الاقفال	
84.38	84.53	Schlumberger	11.88	1L63	K Mar		23.88	23.25	Cyprus Amax Min.	56487 58,00	56.25 57.50	Alcon Allied Sign.
77.00 47.00	17.00 46.00	Scott Paper Sears Roeb.	72.75 42.75	73.50 41.75	Keliog Litton	g	37.13 79.50	38.25 76.88	Deere Delta Air Lines	45.50	45.63	Am Brands
64,88	64 63	Sony Corp Adr.	85,88	85.38	Lockhe	ed Martin	38,38	37.75	Digital Equipment	43.50 60.00	42.75 59.50	Am Express American Tel.
45.25 49.88	40 A3 49.38	Tandy	76.75 38.63	75.58 38.88	Loews Mailin	ckrodt	59.38 73.25	59.00 74.38	Disney Corp. Eastm Kodak	4.75	4.58	Amico
86.38	85.50	Texaco	64.25	64.88	Merck		41.75	41.38	Estee Lauder -A-	27.88	27.63	Asarco Inc.
49.98 75.75	49,75 77,25	Texas instr. Textron	10.75 67.75	60.63 67.38	Merril Min M		55.25	54.75	Exxon Fina	121.00 44.75	127.50 43.88	Atl Richt. Avon Prod.
38.8×	38.13	Time Warner Inc.	113.50	114.25	Mobil		31.25	30 75	Ford	75.25	73.50	Bankamerica Corp.
<u>5≃,74</u> 39.88	52.50 39.75	Ual Union Carbide	31.00	30.88	Monsa Motore		45,63	43.00	G.T.E. Corp. Geni Dynamics	89.58 36.63	89.75 36.63	Boring Boise CASC
6.65	6.63	Unisys	65.88 15.75	67 63 15.38		na andeonductor	43.38 59.13	63.00 59.50	Gilette	87.00	88 13	Bristol My.
l		Up John	10.13	IR.50	NAVIS		70.63	69,53	Grace	68 L3	69.25 67.13	Caterpillar Chase Manh.
8.88 95.05	8.88 30.63	US Life Inco Fund Usx Marathon Gro		24.50 90.00	Occ. Po	eroi.	52.50 107.00	52.13 104.38	Halliburton Hilton	68 75 58.38	58.88	Chevron
28.00	27 88	Usx Steel Grp.	20.35	22.25	Pac. Ga	ıs	52.63	50.88	Honeywell	57.63	57.25	Chrysier
113.75 56.13	112.00 56.13	Utd Techno. Warner Lamb.	51.88 34.13	51.00 33.63	Penny Pepsica		97.69 16.00	96.36 15.88	INA	79,88 47,63	77.25 47.38	Citicorp. Coca Cola
16.13	18.13	Westinghouse Et.	71,00	71.38	Pfizer		31.88	3L85	Inco Ltd.	8213	82.50	Colgate
21.63 51.50	21.50 5) 88	Woolworth Xerox	25.25 45.00	2463 4560	Placer .	Dome dOuaker	37.25	37.50	Inti Paper	51,50 37,75	51.88 37.63	Columbia Gas Coming inc.Cpc In
		Vetox		( 45.50 (	rotaro	UQUAKET	64.00	61.25	IIT Corp.Johns	31,13	1 37,03	Columbia History
السابق	الاقفال	II. Man	السابق	الإقفال	C	udal Hefan	السابق	الإقفال		i	(-	ورصة باريس (ف
12.51 2.28	12.38	Unifever Unit Biscuits	5.73 165	5.65 2.58		rcial Union I Gro Pic	136,00 249,00	134.00 247.00	Nord-Est Norsk Hydro	السابق	الاقفتل	
262	161	Vickers	<b>∐</b> 7	1.12	Cordian		231,00	210.00	O.N.A.	694,00	691.00	Accor
37.50 10.60	36.50 10.60	Vodafone Grp. Wellcome	4.26 3.45	4.30 3.43	Courtau. Dalgety	45	1616.00	1594.00	L'Oréal	R95,00 540,00	892.00 538.00	Air Liquide Aispi
0.30	0.50	Zambia Cop. Inv.	22.06	22.06	De Beer	5	1630.00	1611.00 162.90	Petrofina Philips Electronics	310,00	308,00	American Tel Tel
1		•	5.30 2.74	5.20 2.69	Dixons Ecc Pic		1729.00	1714.00	Pinault-Printemps-R	328.90 5.10	325.20 5.10	Anglo Amer. C. S.A. Bail-Equipement
[	ين)	بورصة طوكيو (ب	2.65	265	Fisons		563.00 451.50	54200 449.10	Primagaz Procter and Gamble	575,00	586,00	Bancaire (cie)
			3.50	3.50	Forte	A a all land	31.85	31.20	Radiotechnique	143,90	146.00	Barrick Gold
516 2090	500 2060	Akni Electric Bridgestone Corp	6.37 3.68	6.35 3.74		Accident ectric C <sup>a</sup> .	1224 00	1213.00	Rochette (LA) Roussel-Uclaf	180.50 510.00	178.50 510.00	Bayer Aktiengesells BHV
2200	2280	Canon inc	9.94	10.00	GKN		801.00	786.00	Royal Dutch	701,118	701.00	Bic
2310 2470	2290 3360	Fuji Bank Fuji Photo Film	8.80 4.21	8.72 4.38	Glaxo Grd. Me	tropol Pic	₹60.000	684.00	Saint-Gobain	1330.00 586.00	1330.00 564.00	Bon Marché Bonvgues
1050	1030	Hinchi	6.75	6.75	Great Ur	uv. Stores	1315.00 450.00	1314.00 460.00	Saint-Louis Salins du Midi	250,00	250.00	Bq Commerc, Maroc
27%) 865	2730 857	Honda Motor Jai	4.70	2.42 4.72	Guard. F Guinnes		210.50	209.00	SCOR S.A.	2752,60	2718.00	Buffelsfonieln Gold Carrefour
1330	ועבעו	Kiria Brewery	1.73	1.71	Hanson '		105,00 75,20	104.50 74.50	S.G.E. Shell Transport	176 20	147.50	Casino Gui Per Adp
2000	1980	Maisushita E Ind	10.14	10.11	HSBC H		277.80	275.10	Siemens AG	217.08	216.50	Casino Guichard-Per
1470 1200	1440 1190	Missubishi Corp Nec Corporation	7.78 3.28	7.78 6.30	Kinetish	STK UTS	115.10 2055.00	2014.00	SKF Aktieb Skis Rosslenol	33.10	33,00	CFF Chargeurs
730	732	Nihon Kagaku San	6.27	6.34	Land Se		129.00	137.10	Sommer-Allibert	1		Chase Man. Corp.
2100	34.0 } 2070	Nip Steel Corp Nomura Sees	6.73 5.48	6.65 8.48	Legal Go Lloyds B		145.20	J44,00	Thomson-CSF	194.50 417,70	189.50 440.50	Clments Français Club Méditerranée
2449	2490	Pioneer Elec.	1.82	1.78	Lourbo I	Tc.	374.50 282.50	372.98 182.00	Total Valeo	9,45	10.05	Comptoir des Entrep.
1880 7180	1830 L 7120 L	Sharp Corp Sony Corp	1.57	216 4.59	Lucas in Marks S		230.90	227.58	Vallourec	136,50 798,00	127.40 790.00	Credit Lyonnais Danone (ex BSN)
2090	2070	Sumitomo Bank	0.64	0.69	Microbia	Biosystems	1885.00 1650 M	1905.00 1650.00	Volkswagen AG Wagons Lits Tourism	207.90	210.60	DMC
1950	1950	Takeda Cham Inds	5.30	5.29	National	Power	258 00	255,00	Worms (CTE)	410.00	400.00	Du Poni Nemours
4401 765	7647	Sumitomo Corp Toshiba Corp	6.36 4.78	6_27 4.77	Natwest P. and O		3 00 119:00	3.04	Zambia Copper Inves Zellidja S.A.	3.49 \$51.00	3.56 \$46,00	East Rand Prop Eaux (Gle Des)
2710	2680	Toyota Motor Co	6.43	640	Pearson	Gτp.	11400	1 14 10 1	zemuja sare	379_40	375.50	ELF-Aquitaine
734 2296	725 ) 2270	Yamaichi Sees Yamanouchi Pharm	1.85	1.56 4.15	Piłkingto Prudenti			لینی)	بورصة لندن (استرا	778.00 \$60.00	768.UU 569.00	Eridania Beghin Esso
			3.04	3 0a	Racal Ele	ectronics		_ ,	•	1996.00	2005.00	Eurafrance
الماني)	ِت (مارك	بورصة فرانكفور	4.55 10.91	1,97	Rank On Reed Int		1.30 1.30	145	Allied Domecq Asda Group Pic	453-80 536-01	455.60 534.00	Exxos Corp. Fives-Lille
53,55	52,32 1	Bayer AG	7.73	771	Reuters	•	4 05	401	Assoc Brit Foods	1740,00	1741.B0	Galeries Lafayette
997 00	<b>杂香 (R)</b>	Bay Mot Werke	3,47	3.46	Rexam		4 63 4,95	153	BAA Pic B.A.T.	265.00 349.50	257 00 335,00	General Motors
80 0% 125,20	61,40 \$1830	Daimler Benz AG Degussa AG	263 05	340,42	Rolls Ro Royal Di		7 96	7.97	Barclays Pic	175.50	173,40	GTM-Entrepose Hoechst Akt.
M 00	67,30	DT Babeock St	9,46	9.41	RTZ Cor	р.	8,34	8.37	Bass	508 00	509 00	IBM Corp
X4368 5275	38.10 51.75	Dresdnet Bank AG Hoechst AG	3.70 0.48	3.68 0.99	Sears Ho		3 (6 3 73	3.06	Bicc Blue Circle	64,00	64.10	iCl Lid Pic Idia
IN ANT	39% UII	RWE-DEA AG	9.33	9.32	Shell		9,37	9.50	Boc Group	30190	317 00	Lafarge
110 15	106.33 81.32	Schering AG Signets AG	9 <u>-24</u> 7.15	9.29 7.07	Siebe Ple Skbeec.		5,94 9,73	8 60	Boots Co Pic British Acrospace	\$84.00 \$85.00	\$64,00 575 00	Legrand Legrand ADP
43.40	42.70	Bay Vereinsbank	6,34	6.34	Sid. Chai		5 37	5.37	British Airways	755,00	740 (0)	Locindus
570,50	545 00	Kauthot Holding	3 17	3.21	Storehou	se Lond, Ins.	1,79 5 90	592	British Gas British Petroleum	95.30 1232.00	95.30 (230.00	Longometal-Afrique LVMH
225 (0) 522-41	23000 52400	Dt Luithansa AG Mannesmann AG	3.70 5.38	3.75 5.38	T I. Grou		3,39	3.41	British Telecom	495.10	491.70	Lyonnaise des Eaux
337.50	35-4-511	Preussag AG	1.14	1.13	Тэгтэс	•	2.50 10.15	2.46	BTR Burmah Oil	57.00	56,90	Metaleurop
29h_50 81_50	294_50 80.37	Thyssen AG Veba AG	4,70 3,04	3.03	Tate and Tesco	rivie	4.16	4 19	Cable Wireless	69 MÚ 595,00	583.00	Mitsubishi Corp. Mobil Corp.
440,75	55m (9)	Volkwagen AG	17.97	[803]	Thora E		5 05	5.05	Cadbury Schweps	93.00	461(0)	Moulinex
71.43 068.50	70 68 967,00	Deutsche Bank AG Linde AG	10,50 4 aŭ	4.00	Trafalgar		5,40	8.87	Charter Coats Vivella	615 00 350,00	749.90 293.00	Nicolas NIles Galeries
- 60° 50° 1	401,187.1	PRINC LEGI	7.20	700	-55 010	-1					400	- Late Continue

وحدة النقد الاوروبية اECL	اللير الايطالي	الفلوران المولندي	الدولار الكندي	الين الياباني	الفرنك الفرنسي	الفرنك السويسري	المارك الإلماني	الجنيه الاسترليني	الدولار الاميركي	
~	77,A	F.Yo	٤,٦٢	٠.٣٤	<b>۲.</b> ፕና	1,44	۲،۲٥	0,75	0.50	اليومين [
8.78	4.40	AF.7	5.70	٨٦,٠	7.47	۲۶٫۲۷	۲,۲۱	37.15	0.71	لشهر
23.2	አ.ፕዮ	۲,۸۱	ž,¥o	1,09	T,AY	f.Y1	7.71	0.4)	0.00	لـ٣ اشمر
5.01	A.8A	7,11	2,91	Nr.	7,97	1,4,7	7,71	AF.0	0.40	التاشمر
2.09	٨,٤٢	5.13	0.07	17	٤,١٥	۲,۸)	7,75	77	۸,,۲	لسنة
1	_	] -	_	-	! -	} _	i -	-	7.885	لـه سنوات
1 - 1	-	} _	i –	l –	l -	-	-	- 1	Y. • 79	لـ ١٠ سنّوات
1	_	-	-	_	1 –	-	-	-	Y,5)+	ال. ٢ سنة

	ر از									
	رراعية	سلع الر	11		ید	بر الحد	المعادن غ		الثمينة	المعادن
الاقفال السابق	شيكاغو (٤٠) الاقفال	الاقفال السابق	الايجوال		الاقفال السابق	الاقفال	لندن (بـ\$ الطن)	الاقفال السابق	الإقفال	ندن (الاونصة بـ 5)
-0.173	القمح تموز ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	17AE			7	1	النحاس ــــــ • الألومينيوم ــــ •	TA1,90		لنهب ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
£44	بنورــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	125,		. č .	1770. · ·	1580.	القصير	79	0.+A	لفضة ليلاتين
019.J. £.T To£	تموز 777,0	- 17,59 134	_ 1),TA 1),5•	تموز تشرین اول آنار	Y000,**	10.8.50	النيكل ـــــــ ، الزنك ـــــــ و	!	1	ليلانيوم
Y70 Y55,	حبوب المويا تموز۲۱۲ ۲۱۲ ۲۲۵ ۲۲۵	112.10	17.7. 13.8.6	بن تموز ایلول	طن)	ن (بـ 5 ت	لندن اسعار الب	<u>لطن)</u> —	کر (بـ ۱۶	لندن اسعار الس
4£7.0.	كاون اولناول المونا زنت المونا	175,00	117.50		1371	1777, 4	تموز ــــــــــــ	<b>TAS,T•</b>	TA., 0.	ب ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
17,72 72,97 72,07	تموز ؟٤٠٥٧ نيول	744 744 34.14	4 45.24 47	تموز تشرین اول کانون اول			ايلول ـــــــــــــــــــــــــــــــــــ			

With the cooperation of Merrill Lynch

BEIRUT - TEL: (01) 602120/1/2 - (01) 348175 - FAX: (01) 602123

A tradition of trust.

نبعث عن معربين لمركز الدريب معنى

في مجال معن البناء ومعن ألنية اخرى

خريح المعهد التربوي الوطني للتعليم

المهني (IPNET) أو مهندس له خبرة

في ادارة مركز تدريب ممنى للاتصال

۱/٤١٦٣٤٩ مكن ارسال .C.V بالفاكس على الرقم ١/٤٠٧٤٥٦

Job Opportunities 1. Ac-

counting: Young lady with uni-

versity degree (BA). USE of

accounting programs on PC is a must, experience 2 years. 2.

Marketing: BA grad. (AUB -LAU) Applicants with their CV. Should contact Phone numbers 800811 - 861178 -

مطلوب امطعم سويسري عشي يتقن الطبخ الغربي وسيمك لتقديم المشروب والطعام وعلمل للتنظيفات

مطلوب مزينات شعر عدد ٤ للعمل

خارج لبنآن التلفون ۸۰۷۸۰۳ – ۱۹۹۵ - ۸۰۹۵۲۸

شركة صيانة تطلب فنيين في

شرحه صيات مصيب ميين المجالات المجالات الآتية التكييف به البرادلت الكهربياء السياكية – الدوات كمربطية والكثرونية فعلى من يجد

مهربعيد والخارونية فلنى هن يجد في نفسه الكفاءة والذبرة الاتصال بالسيد هسان على الارقام الآتية لتحديد موعد ١/٨٦٢٥١٢ - ٨٩٦٦٨٢

شركة مقاولات في حلجة الى مهندس مدنى لا لقل خبرته عن 10 سنة او متقاعد. للاتصال من 9 – ٤ بسظ

You are graduate looking for a

التلفون ۲۵۲۰۰۰ ۸۸۸۰۵۲

T-FA37 - YYOTYY TE

805478

سيحة جد ت ٢٥٤٧٠٤ ــ

مطلوب معاسب ذو خبرة في الكومبيوتر يتقن الانكليزية ٥٨٠٢٠٠ – ٢٦٠٢٠٨

مكتب محاماة في حاجة الى متدرج يتقن اللغة الفرنسية جيداً ارسال

يسر السبرة الناتية الَّى مندوق القريب

تعلن شركة متنصصة ببيع

السنترالات والملتف الخليوي

والفاكسأت حلجتها لمندوبي مبيعات

يفضل من يكون عازيا ولديه سابق خبرة في هذا العجال. الاتصال بالهاتف ١٨٤٠٠٥١٢ المهندس جمال دنكر.

عقارات

شقة كفرشيما الشارع الرئيسي ٢٦٨ مرم مع مطبخ مجمر التلفون ٣٠٣/٣٠٠ – ٤٠٩١٩٢

للبيع مستودع طابقين مساحة ٩٥٠

مم وسط شارع مار الياس طلعة ثكنة العلو. التلفون ٢١٤٨٠ –

دوبلکس Satellity فیطرون ۱۷۵

مم + فرش + موقفان موقع ممتاز ومناظر خلابة ت ٢/٢٠٧٩٠ -

للبيع مكتب مار الياس ٩٠ مـم بناية

ماتدرين طابق خامس مع مكيف هواء الـسعـر مـفـري ١/٨٦٨٢٨٩ - -

للبيع طابق ارضي منظر خلاب 2000 الما حقسيط 2000 الما حقسيط

٣ سنوات التلغون ٢/٣٠٢٤٠٤- ّ–

صالحة عرض مع مستودعات ٢٠٠٠مم- + ١٥ موقفة - قريطم ش. مسلم كسوري (/ ٨٦٣٧٤٠ -٨٦٠٢٦٨ - ٨٦٥٢٢٨ مسن ٩ - ٣

شقة سوبر بولوكس ٤ لـوم مالولان، شفرة، شارع منام كوري قريطم ت ٨٦٠٢٤٠/ – ٨٦٠٢٨

Luxueux appt à vendre 380m2

6 ch. + 2 park + cave à Mtaileb

2 près jesus & Mary 3ème éta. T.: 03/267585

شقة فخمة في المعاملتين ١٥ ٢مم

آنوم عالولان وسفرة – مطلة على

البحر السعر متروس ٢/٢٦٩٣٦٤

برسم لأبيع يسعر مفر عقار ضمته

شقتان وارض في الجعيتاوي ٤٤٥مم ت ٢٣٦٧٢١٠

Duplex à Adma, grand stand-ing vue imprenable, 475m2 et

445m2 avec jardin 450m2. Tél:

للبيع ارض ٩٠٠م، مار روكز وارض ١٢٥٠ كفرمياب، التلفون ٤٩٩٨٤٠ – ٢٣٤٧٧٢ / ٢٠٠٦٣٠

عِرض لمُدة ﴿ الْيُومُ

سَدَق دولكس ١٥٠م

استلم خلال شهر

وقسط على ٣٦ شهر

في كفرحياب الخضراء

• • ٥ متر من الاتوستراد

٠٠٠ دولار للمتر المربع

ت: ۱۹/۹۵۲۱۰۷ ب.ظ.

۲/۷۰۶۰۹۱ ق.ظ.

03/277515 - 01/321398

- ۲۹ (۱۳۵ من ۹ – ۲ سبط

-I/TTTIAI

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

111-111.

RMW 525 I mod. 1990 A/C ABS autom. café au lait. Tél.: 03/684996

Subaru legacy 2.2 GX 4W.D station mod. 94 full option hydranlic anspersion excellent condition. Tel.: 01/342346 341631 - 03/219953

1993 Honda moto, 650 XL, E. Starter, 4,000 km, like new. \$4,200, Call 3-673382

### مفروشات

لأجل السفر فرش مصري ستيل ومودرن وصيني ولوحات زيتية ببلاو اتكليزي وفيترين وتماثيل باي ثمن ٠ ( ١٨٠ ) كورنيش ألمزرعة - رضا.

### وتفرقات

تشتری رقم سیارة ۲ او ٤ ارقام ت

بداعى السفر معمل خياطة ونسيج يكلبل معداتهما بسعر مغر للمراجه بحس معددهما بسعر معر للمراجعة في الاتصال السيد صالح ٢/٧٢٢٩٣٢.

معروض اللايجار Tower Crane ماركة Man حاضور ٢٦ متر حمولة ( أ ( طن امزيد من المعلومات جبيلي اخوان التلقون الممالات - ١/٨٦٨٧٢٠ / ١ ·1/89111 · للإيجار في ادونيس شقة مفروشة ٠ (امم. جميع وسائل الراحة ت 030-77 - V0...V\T.

شالیه طبرجا ۸۰م.م. طابق ۹ منظر رائع فرش لوكس بلوك A آ نوم مع موقف ت ١٢٥٠ (٣/٣٠

للايجار في الرمال، شاليه ٢٠مـم، او كليين وسط تلفون ٢/٢٤٢٥٩٢ - -· )/٣٤٣٦٨٦

مطلوب ارض. في طبرجا معاملتين حوالي ٢٠٠٠مم، ت ١٩٩١،٩٩٤٠ – ٢/٢٠٨٩٤٠ مطلوب ارض في المونتيفردي عين

سعادة بيت مرى مار روكز ألفنار المكلس ١٩٨٥٠ – ٧٩٧ - ٥٠٠٧٩ TITTANT

### 

R. Rover mod. 89 حالة ممتازة، قياس عاني، مكيفة، السفر 1/1994.9 = SIE ...

Pick up GMS mod 85 حالة جيدة يصلح اوتش، السعر ٥٠٠٠\$ التلفون

للبيع موندا اكورد Pull option 4 ، · OAR Holfe, YTTYTYT. Peugeot 205 GT I - 1.6 mod. 87. Tél.: 346110 03/207273 في حالة جيدة.

صهور العبادية - منطقة عليه - بصدون ٧ غرف نوم رئيسيـة + لَجنحـة خاصـة ضيــوف - مكتب - مرافقين - خدم - تسلية

حمام تركى - حداثق - تراسات - بيسين هاتف: ۱۲۸-۰۰/۱۸۶۲۲۲ هشام بلوط



LANGSIDE COLLEGE SCOTLAND

PREPARE TO

EUDY IN BRITAIN

University places in Medicine, Dentistry encering, Business Studies. Please phone: Yahya Salem Salrut 81 1758 Or 03-748443

or write direct to: International Office Langside College Glasgow G42 9LB

256 0141 649 4991 : Fax 0141 632 5252 Learn for Life

للبيع محل مع مستودع ٥٥٠مم-واجهة على البولغار طرابلس ومستودع ٢٥٠م. مدون تسميلات بالنفع ١١٩٧٢٠ - -· 1/0A.T..

Rabieh, Zone 3, appts 333m2 vue panoramique et impren-able tout confort, livraison im-médiate. Tél.: 03/606777 - 01/

Appartement grand luxe région nouvelle Naccache 320m<sup>2</sup> et 280m<sup>2</sup> de dépendances. Vue imprenable. Contacter Mr Elie Gebeily. Tél.: 01/330642 - de

للبيع او للإيجار فيلا مجمع ~Rés εν· idences de Broumana مع ١٣٠م. حديقة خاصة، موقفين، مولد کمریاء خاص، مسبح وملعب تنس (۲/۷۱۲۱۷

الايجار او للبيع شاليه في الرمال ١٧مم. مع تراس ومكتب وشقة فخمة في حرش تابت اللاتصال ١٨٢٢٢٢٠٠ - ٥٠٢٩٠٠

Chalet Portemilio 60m2 meublé à vendre ou à Jouer, Tél.; 338646 - 264330

شالیه ۴۱م مولیدای بیتش (۲) علی تلفازون ۱/۸۹۵۸۹ – ٤٨١٨٢٥ شقة سوبر دولوكس – الرابية شارع الرقم ١٠ – ٤ نوم، ٣ صالونات، سفرة عُرفة جلوس؛ ٥ حمامات، عَرفة وُبِئْرِ أَرِتُّوازِيَّةً صالح للنَّشُرب مولدٌ ١٠٠ / ٢/٦١)٧٦٥ (٢٧٨ - – ·1/E)7109

للايجار او الاستثمار امدة شعرين او اكثر صالة كورنيش تلفزيون قتال ٧ -٤٤م.م. ومحل علاشة بكار ١٠مم. الاتصال السيد مختار ٢١٥٦٥٦

للإيجار او للاستثمار أمدة شمرين او اكثر مالة كورنيش المزرعة ١٤٠مم. مجمزة تجهيزاً كاملاً ط( للاتصال السيد مختار ٢١٥٦٥٦

للايجار شقة ٢ نوم ومالون وتوابعها سن الفيل هرج تابت في حالة جيدة. التلفون (٢/٦٢٦١٤، للاستثمار جنينه اليسوعية (- محل

٣٢مم، ٢- مطرن لزلة كميون ٠٠٠م له منورين التلقون ١٤٠٠/٩٩-٥٠٧/٢٩٢ مين ٢ - ٧ للإيجار كابين في الرمال ٥٠٠ (5 الهاتف ٤/٩٧٢٤٦٢ .

شكة في برمانا للإيجار موسم الصيف ٧,٥٠٠ جَهة يرج الدمام منظر خلاب ٥٠٠مم، الطابق الثالث ٢ فرف نوم مفروشة، التلفون ١/٤٠٥٥٢٥ - --T/YTYF-1

للإيجار مكتب في حرج ثابت، ستتر محكو ٢، ١٥٠ موم، ٦ غيرف وموقفين للاتصال ١/٢٢٥٨٩٨ للايجار شقة ٢ نوم وتوابعها

٠١٠ أمم. مع مولد كمربا كاس للبناية عارة صدر، التنفون ٩/٩٢٦٣٢٠ بعد السادسة مساء، Juah Facing Mariott furnished appt. for rent 240m<sup>2</sup>. Tel.: 03/200875 - 01/302289

A louer bureau 135m2 - Montée Accaoni - meublé, équipé, téls. A/C, parking, et.... de préférance compagnie étra-gère. Tél.: 01/580665 (8h30 - 13h30).

للإيجار شقة ٩٠مم، الجعيتاوي الطُّريقُ العام طابقُ ثان، التَّلَقُونُ

Studio meublé luxe. equipé, tout confort, air conditionné, piscine, à Kaslik 09/910190 للايجار كابين مع دوش في مجمع الـ Portemilia الموقع قريب من

البيسين ت ٥٣٠٨٨٠ أ أه ٠

للبيع ارض ٧٥٠ مم عيون برمانا وارض ٩٠٠ مم بلونه ٤٩٩٨٤ -عجلتون ارض ٢٠٠ (مرمر. نقطة سكنية. ت ٤٢٩٥٧٧ ·T/TEYYY - 0 - . TT

للبيع في قلب بيروت مستودع ٠٤٧م، علو ٢٠,٤م + محضًّا الآليات، سعر مُفر، تَقْسِط على ٥ سنوات للمرابعة شركة باتريموان الاستشارات العقارية ١/٢٢٥٠١١

للبيع في قلب الدمرا مكتب ٥٠ أمم.، طابق أول سعر مفر، تقسيط على ٥ سنوات للمراجعة شركة باتريموان للاستشارات المقارية (١/٣٢٥٠١

للبيع قطعة ارض ٢٥٥م. ادما وقطعة ارض ٤٥٠مم. غادير -جونيه، مناظر على البحر والذليج لا تحجيد التلفون ١٦٠٥/١١٦٠ -.1/TA10AA - .9/51.94.

المبيع عشقوت دوبلاكس ١٧٠مم. ٥٥ آلف\$ ت ٣/٦٦٤٧٢٠ للبيع شقة غرفة نوم وصالون وسفرة سبيع سب مرسور المقاصد، بناية كريدلي ط1 سعر المحالي ٢٢٠٠٠ بالا وسيط ت 1/1-1711 - 180125

التجميزات + رخصة ٠٠٠ مم، خلو ت ٠٢/٢٤٢٤٠ من ٨ إلى ٤. للبيع مستودع ٢٠٠٠مم. كامل التجميزات ساحة انطلياس ت ·1/57·01·

للبيع مطبعة الاشرفية كامل

نلبيع لرض ٧٠٠ (مهم في تلة بيت مري – دير القلعة فوق مطعم L'os منظر راقع مطل على البحر وبيروت لــــلاتـــمـــال لــــهـــارا ٢٥٢ (٧٠ – ٠١/٧٠١٦٥٥ ود . 2/9754.9

برمانا – منطقة الملاهي موقع مبيز شقة آ نوم + صالون + غرفة طعام + غرفة خادمة + ثلاث حمامات + هاتفٌ + موقف مع او بدون فرش · حدیقة ِ • • ۲مرم. ت ۴۲/۷۶۶۲۵، Appt grand luxe Ain Saadeh -mont La Salle - 600m<sup>2</sup>, park-ing, vue panoramique. Tél.: 03/605810 - 01/899202/3

For sale Restaurant & Night Club super de luxe decorated and equiped, capacity 100 per-sons, location Beirut, please call daily 01/380132 - 03/ 241943

البيع شقة ۱۰ آم.م. ٤ نوم طاونان وسفرة و۲ همامان وغسيل موقف وبئر ومولد شارع ليون العمراء. ت ۱/۱۲۵۲۷۲۰ – ۱/۲۵۲۸۲۱۲

مستودع ٠٠٠ أميم. الروشة، مصعد حمولة طن، ساعة كمرباء كبيرة تموثة وانارة يصلح للصناعة والتجارة .)/T))\TE

للبيع بعبدات – الشاليمار فيلا ففمة مع بيسين - جاكوري وحديقة المراجعة - جاكوري وحديقة .T/309.49

للبيع في المطيلب شقة ودوبلكس سوبر دولوکس مساهة ۲۲مم. ۲/۲٤۲۹۸۶ للبيع ارض اوتوستراد عجلتون ۱۰۰۰ عضو + المعاملتين ۱۰۰ مسمد مع رخصة التلفون ۹/۹۱۸۹۲۶ -

.T/1. A9E. للبيع في الاشرفية بناية من طبقين للسكن ضمنها ٦ معلات الهاتف ١١/٤٤٩٨٤٣ من الساعة ٩ حتى ٥

Usine de confection Jeans cherche vendeur motorisé. Fixe + commission. Tél.: 497795 -284481/2 شركة كبرى تطلب شباتا جامعيين

يتقنون الانكليزية لوظائف ادارية ت

مطلوب آئسة دوزييم لصالون حسيب للسيدات الدمراء تزلة للبريستول البيكاديللي ملك زدلان ت ٢٥١١١٠ To -Y)) -

بشامون مودرن سكول بحاجة الى مدرّس للفة العربية في المرحلة التكميلية ومدّرس امادة البيولوجي لمف البريقية تُ ٢/٢١٢٣٠٠

مطلوب معرضات للعمل في مستشفى الراعي (جسر سينيق) ميدا المضور

New Interior Design grad, opp. in Dubai good in water colors rendering & presentations 03/ 373363

Wanted experienced and active sales representatives, Tel, 01/ 582308 8h30 - 14h00

نائي رياضي يطلب مدرب اتدائي لكرة الماء الاتـصال بالارقام T/TA.Y.) - .T/T.Y000 المعاش مغر.

مندوبون ومندوبات مبيعات المظهر حسن الغبرة ضرورية بوام كامل مع سيارة لتسويق مرطبات في بيروت الرقب حسب الكفاءة ت ٨١٦٤٨٤ من ۷٫۲۰ – ۵ مساء

مطلوب ساكق امنزل، العمر فوق الـ • ٤ أَسْنَةَ مِسْكُن مؤمِّنَ الاتصال قَبْلُ الظهر ت ٢١٧٢٧٣

مطلوب أمعمل بويا مندوبون الورش مع خبرة وسيارة ت ٥٣/٧٤٤٧٤٠ – ٩/٩٣٠٦٤٨

معلم او معلمة Maths (مجاز) -معلمات، عربي - فرنسي - المتلفون diniéres + سكرتيرة التلفون ١/٤٦٤٥٠٢ - ١/٤٦٤٥٠٢ من

٨ - ( ببظ مطلوب آئسة او سيدة تثقن جيداً اللغة الانكليزية والدكتياو السكن الجميزة – النهر او اطراف الاشرفية للعراجعة 282823

Western Embassy is looking for a candidate with a University Degree for an Administrative position. The incumbent must have the ability to deal with public, to draft COT-

respondence and to read, understand and implement laws and regulations. Sorts, screens and processes paperwork.

Desired Good ifications: command of English and Arabic, French is desirable: Computer literate, typing, filing, etc... Ap-

plicants are urged to call the Personnel Office: nos, 402200 -403300 - 417774 between 10:00 A.M. and 12:00 P.M. Deadline for application submission is: July 25, 1996.

شركة المطابع الحديثة – سد البوشرية في حاجة الى انسة تعيد العمل على كومبيوتر أبل ماكينتوش ولماً المآم بالناشر الصحفي. ت

> مطلوب سكرتيرة ادارية لغة انكليزى الماء وحاسبة خبرة ٢ سنوات مقاتلة من ۱۰ هتی ۱۶ اول کورنیش المزرعة خلف مطعم لبو النواس بناية سعّاده التلفون ٢٨٠٦٥ –

£945.4/Y

An Elect. Cont. Co is seeking for a senior elect. eng. Can-didates should have min. 10 years exp. And have worked in a foreign county. Tel.: 01/

East West برول غيرول المحاورة Needed for Keserwan region Secr. trilingue with computer. Tel. 01/283066 - 03/242131

Gold records Kaslik wanted salesman knowledgeable in musique, good salary must have a car, contact Tony 03/ 809080 - 09/210941

مدرستان أرمنيتان في منطقتي سن معرستان مرسيان في حاجية الى الفيل والطلياس في حاجة الى استندة في المواد التية اللغة العربية والانكانيات العاميات العاميات المادية العربية العاميات للصفوف الابتدائية والمتوسطة - مع شهادة جامعية – ذو خبرة. الاتصال على الارقام الآتية ١/٤٩٠٧٦٥ ،

و١٩٢٤/٤١، منَّ الساعة التلسعة جاحآ حتى الثانية بعد الظهر، باستثناء ايام السبت. Rqrd, Mechn. Eng. (AUB Grad. Salesmen/ Saleswomen Attractive Salary + Prent 01/ 868289 - 363181

Paradise school needs English teachers certified for the KG classes Beirut. Tél.: 03/282191 jo. Contact MyJob 201282

LARGE MULTINATIONAL COMPANY **TELECOMMUNICATIONS, NETWORKS AND OTHER PROJECTS** 

### LOCATION LEBANON-REQUIRES: SENIOR MANAGER/ENGINEER **HEAD OF THE TECHNICAL**

SALES DEPARTMENT DIDEAL APPLICANT IS HOLDER OF AN ENGINEERING DEGREE / DATA COMMUNICATIONS WITH 5 TO 7 YEARS EXPERIENCE IN THE TELECOMMUNICATIONS FIELD. O AS A MANAGER, HE LEADS TELECOMMUNICATION PROJECTS (MOBILE/GSM/NETWORKS) FROM **NEGOTIATION TO IMPLEMENTATION** OF PUBLIC AND PRIVATE CONTRACTS. I FLUENT IN ENGLISH AND ARABIC. LI ATTRACTIVE PACKAGE AND CAREER

### OFFERED, TRAINING IN EUROPE IS PROVIDED. SENIOR MANAGER/ENGINEER **HEAD OF PLANNING**

DEPARTMENT

🔾 IDEAL APPLICANT IS HOLDER OF AN **ENGINEERING DEGREE / DATA COMMUNICATIONS WITH AT LEAST 3** YEARS EXPERIENCE IN THE TELECOMMUNICATION FIELD. O HIS EXPERIENCE IS MAINLY IN GSM/MICROWAVE/RADIO/RF.

THE IS ABLE TO PLAN TECHNICAL COORDINATION AND MONITOR EXECUTION OF PLANNING IN COMMUNICATIONS NETWORKS. D FLUENT IN ENGLISH AND ARABIC. DI ATTRACTIVE PACKAGE AND CAREER OFFERED. TRAINING IN EUROPE IS PROVIDED.

APPLY IN STRICT CONFIDENCE WITH C.V.. PHOTO AND PHOTOCOPIES OF REFERENCES TO : J. CHAMICHIAN MANAGEMENT CONSULTANT SODECO - FREIGE BLDG. - 4TH FLOOR TEL: 961-1-201249 961-1-219298

961-1-321834 FAX: 861-1-802560 P.O. BOX: 16-8073 BEIRUT-LEBANON

> مادر عن محكمة بيروت الشرعية السنية َ عُرِفَةً القَّاهِي الشَّيِّحُ عِبِدِ النَّطَيِفِ دَرِيَانِ لى مجمول المقلم لحمد حلقظ محمدِ العقاد بقتض حضورك ألى هذه المحكمة في تمام قساعة التاسعة من عباح يوم الذميس الواقع فيه ١٩٩٦/٨/١٥ لتستم الاوراق الخَاصَّةُ بِكَ فِي الْنَعُوى الْمَقَامَةُ عَلَيْكُ مَنَّ زوجتك مليرةً حسن عطوي بعادة تُغريقُ تعذر تحصيل النفقة بسبب الغيبة المنقطعة وانا لم تعفر في الوقت المناسب او ترسل وكيلا عنك تعتبرك المحكمة مبلغا لشرا ويجرى بدقك الإيجاب لتشرعي والقاتوني. بيروت لْنِي ٢/٣/٣

فأضي بيروت الشرعي للشيخ عبد اللطيف دريان أعلان رقم الاوراق ١٩٩٦/٧٥

ورقة دعوى مخصوصة بمحكمة الحرجة الاولى في حلبا الناظرة بالقضايا العقارية (الرَّئِيسَ بِسام مولوي) لل عميد الطاليوس نعمه المجمول المقلم بناء على الدعوى المقامة عليك من الجمة المدعية جرجس مخايل الكوسا ورفاقه موضوعها الزام المدعى عليه عميد الطاتيوس نعمه ورفاقه بتنفيذ المقاسمة الرضائية على العقارات التائدة، ٢٩٦، ١٢٤، ٨٦٢، ٢٦٤، ٢٨٦, ١٦٨، ٢٤١٦ منطقة رحبه

العقارية والرسوم والمعاريف. فقد تعين لاجراء المحاكمة بما الساعة الثلبنة من يوم الاربعاء ١١/١٠/١٠ ١٩٩٦/.

رئيس القلم

تبليغ مجهول المقام تدعو المحكمة الروحية الابتعالية الطافقة استحضار الدعوى الرقم ٩٦/٢ ومرفقاتها المقامة من زوجته على مسؤوليته واتخاذ محل الألمة ضمن نطاق منه البدكمة خلال عشرين يوما وآلا فأن كل تبليغ في قلم

وعشقوت عيدًا – الشوف واقليم الفروب

حرب وللزامه بالرسوم والمصاريف

الدفع - غرفة الرئيس كركبي موجمة الى الدفع - غرفة الرئيس كركبي موجمة الى المدعى عليه صمعان عيد الماشم رقم الدعوى، ٩٦/١٧٧

التكليفُ ١٧١٢

تبليغ فقرة حكمية

هُوڙي مطر

مادرة عن محكمة المصارف العوقفة عن

تعلن مؤسسة كمرية لبنان عن لجرة استعراج عروض لاجراء قراءة العمليات وجباية أيصالات المشتركين في التوتر المنذفض في الدوائر التائية، خاصبياً – بكفيا ويعبدات ~ جونيه

لبنائية من مكتب السيد جورج زمار –

بيروت في ١٩٩٦/٧/٢ الهدير العلم مهيب عيتاني

الكائن في العقار ١٤٤٥ /مزرعة بملك عفيفً

مملة الاستئناف ١٥ يوما بعد مملة

يعوة

يمكن للراغمين في الاستراك في استدراج العروض الحصول على نسخة من نفتر الشروط لقه مبلغ /٢٠٠٠٠١/ ليرة الطابق الذامس في عبنى مؤسسة كعرباء لبنان الرئيسي – طريق النمر. علما بأن آخر مملة التقديم العروض هي يوم السبتُ في ١٩٩٦/٨/٢ الساعة التغيةُ

قررت مدكمة ليجارات بيروت القاضي طالبوس غنطوس بالدعوى الرقم 47/7/۱۲ في تاريخ 47/7/۱۸ بالقرار ١١٢٨/ ٩٦/ الرَّام بميرة شلون بلطاء ألمأجو

بناه على النعوى المقامة ضحكم من

المدعي البنك اللبنائي العربي شهل. (قيد التصفية) والرابية الى الزامكم، بدفع مباغ، قد تعين لاجراء المحاكمة فيما الساعة الثامنة من يوم قثلته ١/١٩ (/١٩٩٦) فيقتشي خضوركم في الوقت المعين لمذه المحكمة أو ارسال وكيلٌ من قبلكم وموجب سند مصدق لتسلم الاوراق وحضور جلسة المملكمة، واذاً لم تعضروا أو لم ترسلوا وكيلا عنكم تجرى المعلملة القاتونية بحقكم وفقا للمواد 033 و، 20 و217 وما يليما من قلتون اصول

التكليف ١٧٢٨

فيقتضي حضوركم بالوقت المعين لمنه المحكمة أو أرسال وكيل قانوني من قبلكم سوجب سند مصدق. ولنا لم تحضروا أو ترسلوا وكيلا عنكم لتسلم استحضار أأدعوى ومربوطاته في خَلال مملة عشرين يوماً من تأريخ النشر والالصاق تجرى المعاملة القانونية بحقكم وفقا للاصول.

الانبيلية في بيروت المدعى عليه المجهول محل الاقامة ادفر أولف سفلنسبرعت الحضور بالذات او بواسطة وكبل قدوني ليتبلغ منه البحكمة بما فيه الحكم النهائي يكون

TET LLESTE

أعلان من أملة السجل المقاري في النبطية طلب لنيب مغايل الماشم لدورات اسكندر العاشم شمادة تيد بدل ضائع العقار ٩٨٦ جنينة مرجعيون.

نيل انطون

للمحترض ١٥ يوما للمراجعة غين السجل العقاري العركزي

صادرة عن والأرة تنفيذ البتن

في المعاملة الرقم ١٩٩٦/٢٢

الى المتقَّدُ عليمم، كُريَّم وبيشال وجميل

بنعم الحايك مجمولي محل الاقامة. في تأريح 1997/1/17 استدعى ممدى

محمد نون وصالح حسين رباح، تنفيد عقد التأمين، المعقود المصاحة مورثكم منعم

الدليك على العقار الرقم 114 البديدة، لقاه

مِنْكُمْ /٢٣٠٠/ لَيْرَةُ لِمُقَايَةُ وَلَقَالِيَةً 71٢

حق ١٩٧٠/٤/١ من لجل رفعه عملا بالاسفاء

أنلك يقتضي حضوركم كى قلم البلارة

بقذلت أو بواسطة وكيل قانوني لتبلغ الانذار

وطلب الإيفاء ومربوطاته، ونلك خلال

عشرين يوما تلي النشر والا يعتبر التبليغ

حاصلا وقلم الداذرة مقاما مئتارا لكم، ويصار

أعلان

عن القاضي العقاري ألاضافي في الجنوب

طلب حسن العمد سكيكي تصعيع اسم

والده من احمد حسين سكيكي ليصبح العمد

للمعترض ١٥ يوما المراجعة.

حسين سكيكي في العقارين ٨٥٤ و٧٩٤

عن القاهي العقاري الإضافي في الجنوب

طلبت أليس سليم غائم تصحيح اسم

زوجما من عبدا أو عبدو أبرميم عبد ليمبح

عبده أبرهيم عيد في العقارات ٩٢ و٩٩

و١٢٧ كفر شكل و١٦٩٢ و١٦٩٩ و٢٥٥٢

كُفر ملكي. المعترض ١٥ يوما المراجعة.

رثيس القلم

سهيل عون

رئيس القلم

نبيل انطون

ألى متابعة التنفيذ وغقا للامول.

للحاصل متممار

دير غانون النمر.

نزار ابرميم

أعلان العدد 1997/107 مادر من دلارة تتغيذ بيروت يبلغ الى المتعَّدُ عليه، الياس طاليوس

١٩٩٢/٥/١٨ تـــاريـــخ ١٩٩٢/٥/١٥٢ المتكولة بينك وبين مصطفى سعيد حوا وعملا بلحكام المادة ٤٠٩ اصول معنية تدعوك دائرة تنفيذ بيروت الحضور قيما بظنات او بواسطة وكيل قالوني لتسلم الانظر الاجرائي موضوع الحكم الصادر من المعمود المجرس موصوع المحتم المعمور من القَطْلَافِي المعقرد المدني في بيروت التاظر بالقَضائيا المعقارية تاريخ 1940/15/18 فعام 1947 قرار 1949، علما بان التبليغ يتم بانقضاء عشرين يوما على تعليق الانذار على لوحة الإعلانات ونشره، ويصار بعد القضاء مملة الانذار الاجرائي البالغة خمسة أيام من تاريخ التبليغ أنى تنفيذ المكم

مأمور تتفيذ بيروت

تبليغ قدائي صادر عن محكمة الدرجة الاولى للمدنية

الغرفة الخامسة الى شربل عبد المسيح المجمول الاقلية بالدعوى المقامة امام هذه المحكمة من المحلمي رامز نحاس بصفته رئيس جمعية مللكي العقار الرقم 346 الاشرفية بناية لاروز والمسجلة بالرقم ٩٥/١٢٨٨ والرامية ألى أعتبار محضر جلسة ٩٥/٩/٨ غير يشرعي وتعيين حارس قضلني يتسلم مهمات

يقتضي عطورك او من ينوب عنك قلنونا الى قلم هذه البدكمة خلال مهلة عشرين يوما من تاريخ هذا النشر لتبلغ اوراق الدموى وان تأخذ مقاما مختارا شمن نطاق هنه العدكمة وان تبدى ملاحظاتك الغطية على الدعوى خلال خمسة عشر يوما من تغريخ التبلغ والا اعتبرت مبلغا وكل تبليغ لك على باب المحكمة يعتبر صحيحا

التكليف ١٧٤٢

شبلي — مجمول المقلم في المعلملة التلفينية الرق

الجاري تنفيذه وفقا أمضمونه وحثى أذر الدرجات التكليف 1381

أخمد قواز في زيروت

ادارة شؤون البناية القلامة على العقار الرقم 8٨٥ الانشرفية

أعلان تتفيلي العند ١٩٩٦/١٠٧ عادر عن نظرة تنفيذ بيروت موجه الى المنفذ عليه، هنري عظار -عملًا بلحكام المادة ٤٠٩ من فاتون اصول

المحلكمات المحنية تعلم عاشرة تنفيذ بيروت المنفذ عليه المتكور اعلاه بأن لبيما في المعاملة التنفيذية الرقم ٧٠ (/٩٩٦ المتكونة بيته وبين طالبي التنفيذ رجا وزياد وسمير ومحمود ومنير دلال لتقرا لهرلايا موجما اليه وتاتما عن طلب تنفيذ الحكم الصادر من القاضي المنفرد المدني في يدروت الناظر في قضايا الايجارات في تاريخ 1990/0/19 والمتضمن الحكم بأسقاط حق العنفذ عليه في التمديد القافوني والزامه بلفلا المأجور الَّذِي يَشَعَلُهُ فِي اللَّهَابِق السادس من البناء فقائم على العقار الرقم السابس من سبب مسلم المسابق المقاربة ٤٦٣ من منطقة رأس بيروت المقاربة وبتضمينه للرسوم وللتغقلت القلاوثيقه وعليه تُدعوه هذه الماثرة للحضور اليما بالذات أو بواسطة وكيل قانوني لتسلم الانذار الاجرائي المنكور اعلاه مع مربوطاته علما بأن التبليغ يتم بأنقضاه مفلة عشرين يوما على تعليق صورة عن هذا الانظر مع مربوطاته على لوحة الاعلانات لدى داكرة تثقيذ بيروت ولشر مذا الاعلان ويصار بعد لتقضاه مملة الانظر الاجراثي المنكور البالغة خمسة أيام من

المهندس لدوار متبع

اعلان

التكليف ١٧٤٠ مأمور تتفيذ بيروت لحمد جابر تعلن مصلحة ميله البتن عن اعادة اجراء منظمة لشراه ثاثث سيارات ذات الاندفاع باربع عجلات من طراز (بيك أب) وذلك في

منير مصلحة سيكه المتن

المجمول محل الاقامة

تاريخ التبليغ الى لتفيذ الدكم المذكور أعلاه

تمام الساعة العلامرة من يوم البمعة الواقع فيه ٢٦/٢/٢٩١. يدكن الراغيين في الاشتراك في البناقمة النصول على دفترة الشروط من مكتب المصلحة الكلانة في جديدة المتن – بناجة

وفقا أمضموله وحتى لذر الدرجات. لبين السجل العقاري المركزي

يمين -- الطابق السادس. تقبل العروض حتى الساعة الثقية عشرة ظهراً من أخر يوم عمل يسبق تاريخ فضها.

أعلان تبليغ فقرة حكمية صادرة عن غرفة المحكمة الابتدائية الاولى في جبل لبنان تبلغ قى المستدى ضده تطوان يوسف سلامة المجمولي بالمقام بدعوى القسمة المقامة من المحدد المسام بدعوى القسمة المقامة من الدكتور طلال مجيد القنطار ومهند بميج القنطار بالرقم ٩٥/٧١٩ صدر قرار في تاريخ ٢٦٢/١٩٢١ الرقم ٢٦٦ يقضي، اولا - اعتبار العقارات ٥٥١ و٥٥٥ و٦٢٥ رود - تحيير المحارف (60 و610 و610 و610 و610 المدينية بين المحركات تقياد اعطاء المستدعى ضده الطوان يوسف سلامة كأمل العقارات ٥٥١ و٥٥٥ و216 المتين والزامه بدفع دباغ ٢٠٠ دولار اميركي لمصلحة الجمة المستدعية بالتقد.

مطاه الجمة المستدعية الدكتور طلال مهيد القنطار ومهند بهيج القنطآر كامل العقار الرقم ١٥٨ العتين. التكليف ١٧٢٨ أعلان من املة السجل العقاري في النبطية - طلب محمد الشيخ أمين باقر اموركته مريم نصر الله جعفر شمادة قيد يدل ضائع للمقلر ٩٧٠ للنبطية للتحتا

للمعترض 10 يوما للمراجعة

أغلان من امقة السجل العقاري في النبطية طلبت زماية حسن عبد الله اموكلتما رينب عبدو خريس شمادات قيد بدلٌ هائع المقاولة ١٤٥ و١٦٢٤ و٢٠٠٠ الفيام. للمعترض ١٥ يوما للمراجعة أمين السجل العقاري المركزي

نزار ابرهيم أعلان من أمانة السجل العقاري في الجنوب طلب حسن دهيني سند تعليك بدل خائع ٦٥٦ معروب للمعترض ٥٥ يوما للمراجعة. لعين السجل العقاري المركزي

أعلان مدر عن املة السجل التجاري بيروت بعوجب محضر جمعية عبومية غير عادية تنريخ ١٩٩/٦/٢/٢٧ في شركة "سكو مولتنغ" (قبضة المسجلة بالقرقم ٢٥١) تقديم فرودية المسجلة السرودية المسجلة المسجل تَقَرَر فَي تَارِيخ 1997/7/5 حَلُ لَاحْرِكَةُ وتُطب قيدها من السجل التجاري رئيس مجلس التدارة المدير العلم بالاريك نقولا جمال، فعلى كل ني مصلحة أن يقدم اُعتراضه أو ملاّحظة هُمن مملة عشّرة ليامُ من تاريخ النشر. التكليف ١٧٣١ أمين السجل التجاري رياض توتيو

مربر. قرر حضرة القاضي المشرف على التفليمة الاستانة غادة او كروم ايداع بيان الديون قلم المحكمة بعد انخاذ القرارات العناسبة في شأن كل دين. وعملا بلدكام المادة (٥٥ تجارة يـمق للمقلس والدائنين النين طلبوا ديونهم

أمين السجل العقاري المركزي أزار ابرميم

قد تعين لاجرا المحاكمة فيها الساعة الكامنة

رثيس القلم حبيب طبلجة

مادر عن أماتية السجل التجاري بيروث أعلان قضائي تغليسة شركة طعمه التجارة والتعمدات الاعتراض على بيان النيون شخصيا او

للمعترش ١٥ يوما للمراجعة.

اعتراضه وملاحظاته ضمن مملة عشرة أيلم أمين السجل التجاري

في قلم المحكمة صحيحا باستثناء الحكم

دعوة صادرة من محكية البصارف البتوقفة من النفع – غرفة الرئيس كركبي موجمة الى العدعى عليه سلمي جورج سركيس المجمول رقم للبعوى: ٩٦/١٧٤ بنه ملى الدعوى المقامة ضدكم من

من يوم الثاثاء ١٩٩٦/١١/١٩ ، فيقتضي حضوركم في الوقت المعين لمذه المحكمة أو التكليف ١٧٢٩

بموجب محضر اجتماع الشركة تاريخ ١٩٥/١٢/١٩ في شركة دمكو سئيل الد

رثيس القلم من أمانة السجل العقاري في النبطية طلب طلال عسيران أموكاته اسما ىسيران شمادة قيد بدل خاثع للعقار ٤٦٢

بواسطة وكيل قلتوني خلال تمانية أيام من رياض توتيو التكليف ١٧٢٢

أعلان من أمانة السجل المقاري في النبطية طلب محمد علي حلال شمانة قيد يدل ضائع للمقار TE1A حبوش. الممارض 10 يوما للمراجعة. أمين السجل المقاري المركزي

المدعي البنك اللبنائي العربي شميل. (قيد التصفية) والرامية الى الزامكم، بدفع مبلغ،

لرسقل وكيل من قبلكم بموجب سند مصدق لتسلم الاوراق وحضور جلسة المحاكمة، واتا لم تحضروا أو لم ترسلوا وكيلا عنكم تجري المعاملة القاتونية بحقكم وفقا المواد ££2 و٠٥٠ و٢١٤ وما يليما من قلتون اصول المحاكمات السنيا

أعلان

من تاريخ النشر.

ستريز (دامرجيان لذوان)، تضامن المسجلة بطرقم ١٢٥٤ تقرر في تاريخ ٩٦/٧/٣، تدويل قشركة اعلاه الى شركة مساهمة لبغالية بعد رفع رأس مالما ثالاتين مليون ليرة لبنائية فعلى كل ذي مصلحة أن يقدم

ان محكمة المتن العقارية تدعو المدعى عليهما زينة وخليل محمد معطيء المجهولي محل التقلمة، بصفتهم من عداد ورثة المرحوم محمد خليل معطيء للمضور الى قلمما في

مملة عشرين يوما من تاريخ النشر للبلغ أوراق الدعوى قرقم ٩٦/٢٨٢ المقامة بوجه مورثهم من قمدعي نصيب جابر والرامية الى الزامعم بتسجيل العقار الرقم ١٥١٣ سن الغَيل على اسمه، ومن تم حضور الجلسة المقررة في ١٥/١٠/١٥، وإذا لم يحضروا بالنات او بواسطة وكيل قاتوني اعتبروا مبلغين وحوكموا اصولا وعد كل تبليغ لهم

148 3 45

A 24

24.4

\* : . . P/L

ALC: YES

PREPA

l airersity

Medicine.

Please phones

Beirut 811758

or write

internation

Langside

Glasgow

Lescort

297.50

.. #

41 4 1 34

الليليس وجود

والإوارد لوطانك

فيشتمون بالأفادات

يقمق وقتم أسأد

and the state of t

Washington and the second

and malk

" and ... ... I have been parties and

the same and the

الملان

the sale issued add at

and the second second

Hold Tab scoul: " . sa .

-- an mine & product

1

-- y -- -- , thisse

مسر فالجو\_ البه

الي ماحد الـ ١

s 4 . All modeling

Engineering,

Pel014: 649 4991 :

the same of the same

" some and a second all

### سياق

بين سوريا واسرائيل سباق على تعريف العقبة الاساسية في وجه السلام في المنطقة، وسبلق على اجتذاب الحلفاء وتدييد الخصوم، وحتى الآن تبدو سوريا في طليعة للسباقين المذكورين.

في السباق الاول لا يزال تخلي اسرائيل عن مبدأ الارض في مقابل السلام، غالباً على الاعتبار الذي يحاول رئيس الوزراء الاسرائيلي بنيامين نتنياهو فرضه على المنطقة والذي ينطلق من اعتبار إن الارماب العقبة الاساسية امام السلام. ومع أن ولشنطن المحت مرارا آلى استعدادها لفلسفة أعادة النظر يمبدأ الارض في مُقَابِل السلام، لكن المزاج الدولي والذوف العربي لا يزالان عتصرين داعمين في اتجاه أبقائه اساسا للكلام عن السلام طالما أن الاستمرار في صنعه بات

لكن هذا لا يعني ان المبدأ الذي يرفعه نتتياهو ليس مرشدا للازدمار. ويكفي لقلب المزاج الدوليُّ والتأثير على الاصرار العربي استئنافُ العملياتُ في أسرَّائيلُ، وتواترها في بعضَ الدول العربية. وربما خرجَ لحدمم قريبا بنظريةَ تدعو الى الالتقاء في منتمف الطريق، اي الجلوس الى الطاولة من دون "مبادئ" مسبقة. وفي السباق الثاني تبدو الفلبة حتى الآن لسوريا أيضاً، علما بأن الفلبة منا نسبية، أن نظر إلى الأنحياز الاميركي المكشوف للحكومة الاسرائيلية الجديدة.

التهديد التركي لسوريا لم يعد جديا مع الازمة الوزارية التي تمر بها لتقرة وهي، سوا؛ نألت ّحكومة لربكان — تشيئر الثّقة ام لا، تعني ان العنصر الاسلامي دخل مكونا اساسيا في تحديد سياسة تركيا الخارجية، وهذا ليس لمصلحة الاتفاق التركي – الاسرائيلي الاخير،

ومع استمرار الدفِّ في العلاقات الإيرانية - السورية، تتمتع دمشق الأن بعلاقات وثيقة مع مصر والسعودية، وباتفراج في علاقاتُما مع الرَّدن والسَّلطةُ الفلسطينية، حتى العراق، وإن من مسخل الموقفُ المشترك منّ تركيا في الملف

وعَلَى الصعيد الدولي استفادت دمشق من الاختراق الذي حققته باريس في الشؤون الشرق الاوسطية، مع ان الامل بعودة لموسكو الَّي المنطقة تُبخُّر معُّ لخفلق الشيوعيين الروس في العودة الى الحكم، الا أن تصميم باريس على دور غير شكلي يمنح الموقف السوري قدرة اكبر على تحمل اي عزل تداوله واشتطن. في المقابل لا تطمح اسرائيل، حتى الآن الى اكثر من ترميم علاقاتها مع واشنطن ألتي تعتاج الى بعض الوقت لاحداث انعطاف في سياسة ارتسمت على مدى ولايتين رئاسيتين.

واناً كَانَتُ وَاشْنَطْنَ الآن دونِ القدرة على تصعيد الموقف من دمشق، واذا كانت حدود الموقف الاميركي الداعم لاسرائيل لن تتجاوز في المدي المباشر الدعوة الى تغمم ظروف نتنيامو، وعدم الدكم عليه مسبقا، فان مجرد اعتبار ان اليمين الاسرائيلي واقع ينبغي الانطلاق منه لأعادة صوغ المسيرة السلمية في المنطقة، يشير ألَّى موية الطَّرف الذي سيتعرض للضَّفوط الاميركية في مدى اشهر قد لا تكون كثيرة.

ومن المؤشرات الى أن السبق السوري قد يكون بلغ حده الاقصى مع التردد المصرى، ثم الانكفاء امام موجبات المصالحة مع ليران، والانفتاح على السودان، وفي ذلك تعبير عن الذوف المصري من اعطاء الاولوية المطلقة لواقع مسؤولية أسرائيل عن نسف السلام، وصولا إلى قطع الخط الاميركي الاحمر المتمثل بسياسة "الاحتواء المزدوج" لايران والعراق.

هل الاوضاع العربية وتاليا التحالفات العربية الدارة والفاترة، مميأة لتجاوز اختبار الضفوط الاميركية التي لن تتأخر؟ كل المعطيات والمؤشرات لا تدعم جوابا يجابيا. اذ من السمل ان يُعود كل طرف للإنكفاء على نفسه، والدفاع داخل حدوده، والحكم الاسرائيلي الجديد لا يطمح الى اكثر من ذلك، طالما أن همه الرئيسي المعلن هو الامن.

محمد ابرهيم

### عبد الدسن الدسيني

أولأء تبادل المعطيات واتعكاساته مع نهاية القُرن العشرين، تحقَّقت أبوءَة البرت الشتاين توقع فيما تفجار قنبلة ساتلة للقنبلة الذرية ومي "قنبلة

المعلومات"، هذا الانفجار في المعلومات المرتكز على التطور السريع للتكنولوجيا، خموماً في مجالُ العواسيب والاتصالات، دفع العديد من الدول والدؤسسات الى اعادة النظر بالنظط الرابية الى الدخول في العصر الجديد والتكيف مع الواقع الجديد للمعلومات، وبدأ الدبيث من أعلى المنافِر وفي المؤتمرات الدولية والانتصادية عن شبكات طرق المعلومات المتدفقة من الدول الغنية والمتطورة باتباه الدول الفقيرة والاقل تطورا والهادفة الى تضييق الفبوة ني مجال التنبية، مما بدع العديد من الدول خصوصا في الشرق الأوسط الى الدنيث عن اتشاء شبكات اتصالات جنيعة تمنف الى الأستفادة القصوى من هذا الدفق المعلوماتي وتوظيفه في ليدالات البختلفة

حيال هذا الواقع الجديد وفي دولجمة هذا التطور السريع لتكنولوجيا، بدأ بعض العلمة بطرح تساؤلات كثيرة المنهاء ا ما مو معنى الطريق السريع للمعلومات، وماذا نغمم المجتمع المعلوماتي؟

آ– ما هو تأثير تدفق المعلومات ونقلما على البشرية، وتعميدا على الدول الفقيرة والنامية، ومل يكون لمنا التأتير فجابياته ام سلبياته؟ "- مَلْ نَتَجَهُ فَعَلَا لَى ارْالَةَ القَوَارِقَ الْاجتَمَاعِيةَ وَالتَّقَافِيةَ والاقتصادية والتعاثية بين الدول والمجتمعات والافراد؟

3- ما هو نوع المعلومات المتدفقة على هذه النطوط؟ وقبل البدر بالدخول في بحث الأثار المترتبة على الدخول الى عصر المعلومات والاستُفَادةً من الامكانات التي يوفرها، لا بد من توضيح معنى مجتمع المعلومات وشبكات الطرق السريعة

ان مجتمع المعلومات هو مجموع البنى التحتية والتقنيات العالية الفائقة النطور اضافة الى مجموع المكتبات ودور النشر ومعطلت التلفزيون وبنوك المعلومات والمعطيات المتوافرة، يضلف اليما جميع المعاومات والصور التي تتناقلما الاقمار الامطناعية والتَلْفَرْيُونَ وَالْمُوَاتَفَ، وَكُلُّ ذَلْكَ يُؤْدِي الَّى نَشُوَّ مَجْتُمَع علوماتي برتكز على هذه آلبني التحتية واللاماحية ويتأثر بهذه المعلومات المتناقلة من مكان الى آخر، فيعالجها ويزيد منها او بحصل على معلومات اضافية تحكم مسار تقدمه الانبائي والثقافي والاقتصادي والعلمي وغير ذلك هذا المجتدع المعلوماتي يحتاج الر وسائل اثصال حنيئة وتقنيات جدينة لمعالجة المعلومات بمواسيب ولجهزة نكية واذرى متعددة الواسطة لتبادل المعلومات، ولَجهزة اتم الات تَوْمَنَ نقل المعلومات وتبادئما من مجتمع الى مجتمع ومن دولة الى دولة، أو بكلمة لخِرى يحتاج الى شِبكات طرق سريعة لنقل المعلودات من مكان الى آخر.

وبما أن مجتمع المعاومات يحتاج إلى وسأثط تكثولوجية بلهظة لثمن احيانا، فَهذا يطرح تساؤلات حول أمكان تعلك مذه الوسائط وخموصا في الدول الفقيرة والمجتمعات غير المتطورة وِمتى النامية منها، خُصوصا في افريقيا وبعض دول آسيا. لذا فُهلُ سيقتصر الدخول الى عصر المعاومات على الدول الفنية فقط من دون أن يتعداماً إلى الدول الفقيرة، مما سيزيد من الفوارق الثقافية والإنبائية بينها وبين الدول البتطورة؟ هذا مع العلم أن بعضَ الدُولَ الفَقَيْرَةُ والْمَتَطُورَةَ فَي الْعَالُمُ الْجَدِيدَ يَطْرِحَ وَمِنْ الوجمة السياسية مشاريع تمدف الى منح الدول الفقيرة بعض

استاذ في الهامعة اللبنانية

لوسائط التكنولوجية على شكل هبلت لتساعدها في المخول في عمر المعلومات الجنيد هذا ومع ذلك فاستيعاب المعاومات ليس بالأمر السجل، وقد تُدرُّ سنواتُ على ذلك قبل البدُّ بالاستفادةُ

التبادل القطري للمعلومات: التشريعات ودور الحكومات

المشكلة الثانية تكمن في مدى استعداد الدول الغنية مائكة التعثومات ووسائط الاتصال السماح لهنه المعلومات او البعض منما بالتنفق نحو النول الفقيرة، وهل سيتم التفريق بين نولة ولخرى، وبين معلومات وغيرها بالنسبة لبعض الدول؟ ومل هناك معلومات يصعب التخلي عنها والسماح للغير يبلوغها والاستفادة منها؟ كل هذه التساؤلات ستكون معدرا لاثارة مشكلات سياسية وتبلثية قد يمعب التكمن بتتلاجما في الوقت الداخر. أياً على معيد حجم البعلومات الممكن تتاقلها في حال تولفر

وسائل الاتصال اللازمة، فقد كان الختراع متعدد الواسطة أثر

كبير في حدم كتلة المعلومات ونوعها ومصدّرها، ففي الامكان مثلاً تسخ معلومات كلملة عن مكتبة تيويورك مثلا التي تدوي ملايين الكتب والمنشورات على عدد من الاسطوانات اللايزرية بطريقة , المعطيات، كما في امكاننا ان تحفظ جميع معتويات متحف اللوفر الفرنسي على أسطوانة وأحدة وتناييا مشاهدة المتحف والتجول بداخله ومشاهدة محتوياته مع سماع نبذة عن معروضاته وُتَارِيْنُهَا، وكل َّ ذلك من المنزل وبواسطة تلفزيون البيت او بواسطة الداسوب الشخصي، كمّا في أمكاننا تخزين محتويات معجم كامل أو اطلس كامل أو موسوعة بكاملها على اسطواتة ولحدة، وتقيا اعلاة قرامة الموسوعة أو البحث ناخل المعجم او الاطلس عن معتومات معنية والحصول عليما بسرعة فالأققب الى هذا التطور في حجم كتنة الععلومات المفزنة والقابلة للمعالجة والاستثمار على الاسطولة اللايزرية او متعددة الواسطة، فقِد أصبح في أمكاتنا نقل المعلوماتُ وتبائلها صوتا وعورة في أن ولحد بالطريقة نفصهاء والحصول على المعاومات المطلوبة ألتى نُبِحثُ عَنْماً بِالطَرِيقَةَ نَفْسِها أي صوتاً ومورة وبالألوان مع الدركات اللازمة وغير ذلك، ولم يعد تبادل المعلومات مقتصراً على عملية أعلاة كتابتها (كما هو الدلل بالنسبة التلكس او الفلكم بل أن تبادل المعلومات أصبح يتم بطريقة هية وبسرعة فلأقة تُعادلُ سرعةَ التنافِر بالموتّ بين دولة ودولة أو من مكان الى

حيال هذا الواقع، ما مي التأثيرات على الاوضاع التقافية والتربوبة والعلمية والضائية لمذا التبادل في العلومات بين دولة متطورة ولذرى غير متطورة؟

حقل التربية والبحث العلمي ي الدقل التربوي تبدو هَذَه الْوسلاط والتقتيات كوسيلة قابلة للاستَعمال في الدقلُ التربوي تساهم في توسيع انظمهُ التربية المستعملة وتنخلق امكانات ووسائل تعليم وتوضيح جديدة وتساعد على زياية قدرة الاستبعاب لدى التلامذة من مختلف الاجيال والمراحل التربوية من العضانة وَحتى الهامعة، وتخلق وسائل ليضاح جديدة في تقل المناضرات وسماعها واقأمة الندوات والقه المعاضرات وغير ذلك. كما تساعد مذه التُقتيات على أيجاد مواد تعليمية جديدة يشكل الداسوب العمود الفقري لما، وتُكون النواد التطبيقية سمئة الوضوح والاستيعاب ومساعدة المواد النظرية في شرح المواضيع للمثلقة. كما ستكون وسلال الإيضاح والتقنيات الجديدة في ذدمة المعاقين جسديا وفكريا وعصبياً، وستسلمم بشكل علني وقعال في انفراط هذه الفئات في النجتمع من طريق نقل المعلومات البِّما بطريقة سملة، ومُساعيتها على تخطى عقدها النفسية من طريق وضع امكانات الُّحُولِسِيب في خَدِمِتُهَا. وعلى الصعيد العلمي، وخُصُوصًا البحث العلمي: فسيكون في استطاعة العلمة واسالدة الجامعات من الدولُ المتطورة، كما سيكون باستطاعة البادئين في الدولُ الفقيرة والنامية الاستفادة من بنوك المعطيات والمعلومات المجمعة

خوال قرون من الزمن في الدول المتطورة، والاطلاع على الابحاث الحديثة المتطورة التي ينتجما العلماء في الدول المتطورة، ومذا يشكل في ناته خطوة كبيرة إلى الإمام تساعد على رفع المستوى العلمي والتكنولوبي للدول النامية والبميع يعلم مدى اهمية الاطلاع على البحوث الموجودة والتطورات العلمية والنشرات والموضوعات المكتشفة لتطوير العلوم وتدديثها وقد كان العلما وتسقتة الجلمعات في تلدول النامية مجبرين على السفر الى الدول المتطورة والغوص في مكتباتها للحصول على المعلومات العلمية المطلوبة الإحلامم مع ما يترتب على ذلك من عنه وأضاعة للوقت وهنر الاموال. لما الآن فيواسطة الطرق السريعة للمعلومات سيكون في لمكان مؤلا العلمة الاطلاع على كل جديد في اي حقل من الدقول بسرعة فاثقة من دون أي تكلفة، يكفي أن تسمح للدول الغنية والمسؤولون فيما بتدفق المعلومات على هذه

### حقل الثقافة

وعلى الصعيد الثقافي، سيكون في متناول ليدينا زيارة

من الممكن أيضا زيارة المكتبات العلمة والجلمعية؛ والاطلاع على الترشيف والاستفادة من كتل المعلومات الضخمة التي تحويما منه المكتبات.

حقل الاعلام

وعلى الصعيد الاجتماعي سيتحقّق فوفّ اجتماعي كبير سيساهم في ردم الموة بين المجتمأت والافراد. وقد يكون لذلك تأثيرات سُلبية على بعض المجتمعات التي لن يكون في امكاتما مراقبة نوعية المعلومات وانتقاعما. فمثلا لن يكون في أمكاننا منع تندفق معلومات قد تطاول عادات وتقاليد مجتمعات معينة لا يمكنها استيعاب معلومات معينة جنسية او دينية أو ثقافية مسموح بها في مجتمع ما ومعنوعة على مجتمع أخر،

الطرق وباتجَّلُه الدول غَير السَّطورة من دون أي حظر على دولة من دون لخرى، او على معلومة دون غيرها.

> المتلَّحَفُّ الدولية وحضور الحقالات العنائية وزيارة دور الاوبرا والمسارح والمعابد والقيام بزيارات سيلحية أنول ولمراكز سيأحية ولثرية مختلفة وغير خلك، بل القيام بالتخطب والتحاور في مجالات رسر<u>د.</u> الثقافة والفنون،

كما ستساعد تقنيات الاسطوانات اللايزرية متعددة الواسطة على زيامة الانتاح الفني والثقافي وانتاج أفلام جديدة والتصول على مونتاج جديد لصور متحركة جيدة وتطوير مناءة التلفزيون والسيتما والمسرح والاعلانات الى ما هنالك من امور تتعلق بالصفأفة والاعلام والتلفزيون والسينما والاعلان.

### حقل الإقتماد

وعلى الصعيد الاقتصادي، سيكون في امكاننا الاطلاع على الامور المثلية والاسمم والبورصة واجراء الاتصالات اللازمة لتأمين عمليات الشراه والبيع بطريقة سريعة ودفيقة ومحددة، والاطلاع على مجريات الاسواق العالمية وحركات مبيع وشراه اسعار السلع بطريقة فورية تدد من الاخطار الناجبة عن تأثر الاسواق بالاحداث السياسية والاجتماعية والامنية التي قد تحدث في أي مكان من

### الدقل الاجتماعي

فتقاليدنا مثلا تمنع أو تحدّ من الاطلاع على المعلومات التر تتنافى مع واقعنا كالمعلومات والمبور الجنسية المنافية للحشمة والاخلاق، ولكن من جهة اخرى سيكون للُحديث عن الدرية والديموقراطية وحقوق الانسان فائدة كبيرة في المجتمعات آلتي لا تحترم هذه الحريات أو التي تتعارض قطمتما السياسية مع حقوق الكلمة والفكر والرأي وحقوق المواطن في التعبير عن رأيه، فالسلبيات هي أقل يكثير من الكيابيات الكابنة وراء اطلاق الدرية

للفرد في التعبير عن رأيه وتبادل المعلومات والرسائل مع مختلف المولطنين من داخل المجتمع نفسه او من حارجه من هنا ترى الدور الكبير لشبكات الطرق السريعة للمعلومات، لذلك تُجد لن العديد من الدول تسعى لتأمين البنى التحقية اللازمة للاستفادة من هذه الطرق ووضعها بتصرف المواطنين. ولكن عليها ان لا تنسى أن انتقال المعلومات سيكون ولفترة طويلة في اتجاه وأحد اي من الدول الغنية المتطورة باتجاه الدول الفقيرة والنامية مع ما يترتب على نلك من نقلَ المعلومات الثَّقافيةُ والتَّربويَّةُ واللجتماعية، والعادات والتقاليد في هذه الدول المتطورة مما سيؤدى الى ذوبان بعص علدات الشعوب الاخرى وتقاليدما وهذا في ذلته قد يكون في غاية السلبية اذا لم تبادر الدكومات المنشة للَّى وضع الوسَائلُ الدُّفيلةُ للحد مَّن الاخطأر الناجمة عن هذا الغزُّو الثقلقي على مجتمعاتها من غير ان ينعكس ذلك سلبا على عملية نقل المُعلومات العفيدة خصوصا في مجالات التربية والعلوم والانماء وحتى في بعض المجالات الثقافية والفنية.

. كما لا بد عن طرح موضوع أخر مهم يتناول ملكية الاساع للفني واثتقافي والعلي، في يجب علينا أن لا ننسى حقوق العلكية الخاصة بالناتج العلمي والثقافي والغني مع ما يترنب على ذلك من خسارة الملايين من الدولارات الموظفة في منه الحقول.

بعد عرض ايجابيات تراصل المُعطّيات وسلبياته، لا بد من وضع تشريعات وانظمة تمنف الى الافادة القصوى من الايجابيات وُلحَد من السلبيات. ومنا يكبن دور المكومات في مراقبة تنفيذ هذه التشريعات والمساممة في أيجاد النلول للاستفادة من الايجابيات الناتجة عن تبادل المعلومات.

ثانياء التشريعات ودور الحكومات

من اهم فئات المستعملين لتراسل المعطيات: - الباءثون في الجلمعات ومراكز البحوث. - اساتذة البآمعات والمؤسسات التربوية والطلاب. - الاختصاصيون في حقول بنا قواعد المعطيات وبلوغ المعلومات في مراكز التوثيق والمكتبات.

- الصحافيون ودور النشر والدجلات والمراشد وغيرها من الوسائل الاعلامية.

 البنوك والمؤسسات التجارية والصناعية. الفنيون من مدراً ورجال اقتصاد وتجارة وخدمات. مختلف المستعملين والمواة.

وبالقائنا نظرة على فَتْأَتَ الْمُستعملين لرى ان التشريعات يجب أن تَنَالَ كُلُ فَئَةً عَلَى حَدَةً، كُونَ كُلُ فَئَةً تَسْتَخْدُمُ مَجَالَاتُ مَعْيَنَةً من المعطيات فالباحثون واسآتذة الجامعات والخبراء والفنيون بهتمون بالمعلودات العلمية والمكتبات والدرأسات وغير نلك فالتشريعات التي تطاول هذه الفثة يجب ان تكون تشجيعية الى حد كبير، لي بتعرفة مالية ورسوم منخفضةٌ على أن تعفع الدولة الفارق. أما رجال الصحافة والأعلام فمؤلاء يجب أن يخضعوا لتشريعات أخرى نلك ان الععلومات التي يستخدمونها قد تكون لما حقوق نشر وتوزيع، وكون المعلومات المنقولة تدرّ عليهم

كذلك ألامر بألنسية لرجال الاعمال ومدراء البنوك واصحاب المتاجر وغيرهم. فهؤلاء يستغيدون من خدمات الشبكات المعلوماتية، وفي الوقت ذاته يؤمنون أرباحاً لمؤسساتهم. لضف الى ذلك أنه من الواجب لحديد المُعلومات التي من الممكن الحصول عليها لمستعمل دون آخر مثلاء يجب ان تعمَّي التَّشريعاتُ ملكية المعلومات من جمة وتحمي المعلومات الخاصة عن الآفراد او عن الدؤسُسات. فُمل من المسَّموح ﴿ أَنْ تَحْصَلُ عَلَى بَيْقَاتَ مَالَيَةً عَنَّ الأفراد من دون أنن مثلاً لو هل سيكون في أمكاننا الاطلاع على اوضاع المؤسسات التجارية وزبلانها وعلاقاتها؟

## النزاعات الدورية بين واشنطن وبيجينغ،

STUDY IN الدرب التجارية التي كلات ان تنعلع بين الصين والولايات المتحدة الاميركية، تتجاوز المضاربة الاقتصادية بين البلدين الى الذلافات

حزيران 1990. وُالْانْفتاح الاقتصادي الذي رحبت به الولايات المتعدة في البداية اصبح تعديا اثر بروز الصين · على المسرّح الدولي. فنُسبة النمو التي بلغت عشرة في اللَّمَّةُ في المين العكستُ على قوتها العسكرية التي قدُّ تقاربُ في وقت قصير الُقُوة العسكرية الاميركية في المحيط المادي على الاقل

وزيادة موأزنة الدفاع، ويرنامج تدديث الاسلمة وشراء طلارات وغواصات حديثة من روسيا مقترنة بتطوير الترسانة النووية للصين أتصنيع صاروخ عابر التقارات يبلغ مداه تمانية آلاف كلم). وتصنير التكنولوجيا النووية مرفقة يبرامج مساعدات الى ايران وبُعضُ للدُولَ التَّالِمية، جُمِيعها عوامل تثير القلق الاميركي حيال العين،

What was a state of the same and the same an هي الله المصالح التجارية والاستراتيجية الديوية للبيركا في العالم، وحيال محمد الله عند السيادة المستراتيجية المستركا في العالم، وحيال الدائل الرابعة المساولات فالماخذ الأساسي لبعض أعضاء الكونفرس على الابارة الاميركية أن المسؤولين فيما قطروا الى فالمأخذ الأساسي لبعض أعضاء الكونغرس على وجهة النظر المينية في ما يتعلق بتأيوان وامعلوما ومي التي تشكل عامل تدول اساسي لُلَمِينَ نُحُوُّ الدِّيمُوقِراطَيةً. ومعظَّم هؤلاًّ المتشددين وعلى رأسمم رئيس لجنة الشؤون ُ الفارجية في مُجلَسُ الشيوخُ السّيناتور جيسُي موامر ما زقوا ينظرون الى الصين كدولة شيوعية ٠٠ عظمي ترتكز الى القومية والى نظام ديكتاتوري 🥕 في لمداف توسعية. لذا تدعو الولايات المتحدة اليَّ وقف المسّاعدات لتطوير الصّينُ وتحديثما، الشائكة في شكل بتلام مع المصللح الامبركية.

قبل تُغيير النَّقام الْدَالي. لقد الطبعت السياسة الإميركية حيال المين "بدافع الرسالة". وكان هاجس الحكومة الاميركية بعد أحداث "تيانُ أن مين" كيف يُمكن تدويل العين بمدوء نحوالديموقراطية، والسؤال المطروح

والتفاق على استراتيجية موحدة حيال اميركاء

تي عيدات سرب وسعت مستعيل في بيس التدرير الشعب، زبارة الرئيس التليواني أي تنغ موي لجامعة كورنال الاميركية رجحت كفة المعارضين للولايات المتحدة فبأت الرأى السائد ان الولايات المتحدة تنتمج سياسة عدالية حيال

الدولة في الفترة الانتقالية.

مذه الفئة الجديثة اتارما انهيارااتداد السوفياتي ومي لا تحبدُ مواجهةُ مرحلة من ٱلفوضى كالتيُّ يشَّمُدمًا الآنِ، وتوجد نزعات مختلفة في السلطة تراوح بين الوسط المعتدل والمدافظة تعارض الانفتاح السريع على الغرب، وهي تدعم الجمات الحكومية الَّتِّي تَفْضَلُ التَّبَاظُّ وُ في الأملامات وفي طليعتما الرئيس جيانغ زيمين وركيس الوزراء لي بينغ ومما يريان في أستراتيجية الاصلاحات السريعة التي أتبعما زو رونبي تائب رثيس الوزراء للشؤون الاقتصادية

معين. وفترة الترقب والريبة التي تطبع حقبة تدخير الخلافة، اضافة الى الصراع على السلطة لا تسمح باتخاذ مبادرات أو مواقف واضحة من الولايات

### الفترة الانتقالية

الاستراتيجية التي يجب اتباعها حيال الولايات المتحدة بعد عقدين من الافتاح التدريجي على الخارج. ويعتبر المراقبون أن "المسألة الاميركية" ستثير الانقسامات بين خلفاه دينغ سياو بينغ اذ تعتبرُ من اولي المسائل الشائكة التي ستجد الإدارةُ الصّينية صعوبة في توحيد الأرآء حولها

فغى بداية الثمانيثات وبعد زيارة دينغ للولايات

المتحدة، اضافة الى أن معود النزعة القومية يدعم الشعور بالعداء حيال اميركا لدى الشعب الصيني ما خلاً فئات الشباب المنبعرة بطريقة العيش

والمدافظة، فالتضخم الذي رافق التنمية الاقتصادية والذي بلغ ١٨ في المئة تضررت منَّه في شكلً رسي خاص المقاطعات العاظية الزّراعية التي تشمد هجرة عشرين مليون فلاح سنويا نحو المتن. كما أن الدين العام العيني بلغ عام 1940

البتدية ظمرت من باخل القيادة الصينية فئة تديد الولايات المتحدة، لما اليوم فالاتجامات لم تعد بهذا الوضوح على رغم وجود تيارين مختلفين، تيار يتقبل فكرة التعاون مع الاميركيين عندما تجيز نلك مصلحة الصين، وهذا التيار لا يرغب بمقاطعة الولايات المتحدة ويوافق على سيغسة أعنم الربط أبين المسائل الشَّائكة، وتَتَلَّخُص وجمةً نظره بالمقولة الآتية: "الدفاظ على الفوارق وُلْبُحث مْنَ الْارضَيَّةَ الْمُشْتَرِكَةَ وخَمُوماً رَفْضٌ مَّا يَعْبَر تَصَرُّفا تَشْوِيهُ الْمِينَةَ".

هذا التيار يتزعمه كل من كيان كيشين وزير الفارجية ووزرائه والرئيس جيانغ زيمين الذي يتأثر في الوقت نفسه بالمعارضة، اما التيار أُمِعارضٌ فُّموقَّفه من الولايات المتحدة ينطلق من منظار ايديولوجي؛ آذ يرى فيما تمديدا للحزب الشيوعي الحلكم والامن القومي وتمديدا لاسس الجمهورية الشعبية، 

يواجه المجتمع الميني هـفوطا اقتصادية واجتماعية نقود الزعماء الصينيين نحو التشدد

منة مليار دولار الى درجة ان الدكومة في بيجينغ منعت المقاطعات من الاستدانة مباشرة من الذارج. يضاف الى ذلك استمرار العجز في مؤسسات الدولة وتغشى الإجرام والغساد وتغاوت الدخل في المدن. كما يتوج نلك كنه عجز السلطة المُركزية في بيجينُغ عُنْ السيطرة على المقاطعات، ُهِذُهُ العُوامِلُ الَّتِي تُنذِر بِحَالَ مِنَ الْفُوضِي أَبَانَ خلافة دينغ سياو بينغ ادت الى ظهور فئة من "المدافظين الجدد" النين يدعون الى تدعيم سلطة

السياسية المتفاقمة منذ زيارة الرئيس التليواني لى نَنغِ – هوى للولايات الْمَتْحدة الْأَمْيركيةُ أَفَيُّ

(بدسب مراكز البحاث المبركية المنتصة).

وَيَاتُ الْكَثِّيرِ مَنَ الْمَتَنَفَنَدِنِ الْمَدِرِكَدِينِ يَرُونِ في المين قوة ماعدة تعدّد الممالح التجاب ُدُمرًاء". كُما تَخْشَى مُنَه الفئة تَدوُل الصين دُولَة وانتماج سياسة احتواء مع الضغط أحل الملفات بيد ان الاطرة الدالية لا تشاطر هذه الفُئات

نزعتما المدافظة ومعظم صانعي القرار في وزارة الخارجية والبيت الابيض ومجلس الامن القوميء بالاضَّافَة أَلَى الاختصاصيين في الملف الصينيِّ؛ ينتمجون سياسة "الرتباط المنفهم" -com) prehensive engagement) تتداشى المجابهة مع الصين، لكنها تَفْضُل فرز المسائل العالقة والتعامل معما كل على حدة. فمي تعتبر أن سياسة الاحتواء من المحتمل أن تؤدي الى التَّمِيلُر النظامِ الصيني وان تنعكس سلّيا على السّرة الولايات المتحدة في جنوب شرق

والموقف الاكثر تشدنا تنادي به اقلية في الكونغرس وفئات مامشية خارج الحكومة. فهيُّ تطالب بسياسة تضعف الدزب الشيوعي الداكم وتزعزعه لانما تعتقد أن لا مجال لاقامة علاقات ﴿ تَعَلُّونَ "لَيْجَائِيةً" طَوِيلَةً الأمد مع الزعمة الصينيين

بين الزعمة المينيين اليوم يدور حول

كاتبة في الشؤون الدولية

# لتحول الديموقراطي بالضغوط ام بالحوار؟

والملقب بـ "قيمر الاقتصاد"؛ خطرا اقتصاديا واجتباعيا وسيلسيا على المين. ثنا شند جيانغ زيمين خلال العقاد اللجنة المركزية للدزب عام ١٩٩٥ على اولوية "بناء الدرب بدل التشديد على المسائل الاقتصادية. والكثير من دعاة الاصلاح المعتدلين، وعلى رأسهم كياو شي Qiao Shi رئيس المؤتمر الوطني الشعب، يطالبون بالانفتاح بطرق تتعارض مع اصرار زيمين على "النيبوقراطية المركزية".

وفع المعارضة الشعبية

وبعد اصطُّدام المحاولات الاميركية من الخارج بالقَّمادات الحكومية، مل تستطيع القوى الاجتماعية في العَلْخَلُ لحداث تَغْيِير في النَظَّام خموما مع تصاعد الدركات الرافضة حالياً؟ تشهد المين منذ سنوأت قليلة تدركات اجتماعية قوية على صعيد القاعدة الاجتماعية والعمانات الرسبية اعلنت عن اثنى عشر ألف حادث لعام ١٩٩٢ منها اضرابات وتظاهرات ولحتجاز كادرات الخس وقد تفاقعت مذه الاحداث

للعمال، خصوصا إن الوضع الاجتماعي للعاملُ يشكل اساس الاستقرار في المدن، واللافت أنّ حركات التمرّد والرّفض منه تبقى حصورة همن البساحة السياسية التي تشكّل المؤسسة أو المجموعة الصناعية. كما أنَّ الحركات الفلادية تبقى أيضًا محصورة في نظاق أناري

علم ١٩٩٤ اتر اعلَّاة النَّظر بالضمان الاجتماعي

ومن جهة اخرى تم انشه اتعادات مستقلة بالمثات في مقاطعات البنوب ما يدل على معاولة القيادات الفلاحية تخطي المسلحات المدلية، الا المم لم يستطيعوا الربط بين المناطق والتفاعل بينها للانتفاض في وجه السلطات القائمة، والسبب في نذك أن السُلطات "المدلية" ما زالت قوية، فالعمال النين لم تشملهم التصلاحاتُ أم يتحرروا من السلطة البيروقراطية التي يمكن أتتقاد بعض تصرفاتها ولكن لا يمكن أنتقاد

ُ وُفي بُعض الإحيان لم تكن هذه الدركات بستقلة تدام الاستقلال لذ حاولت مختك الفئات المتنازعة في السلطة تجييرهاً لمصالحها للخاصة واعداء الامتلاح حاولوا الاحاطنة بهناء وبعض الأضرابات كقت تسأقدها كادرات الدزب كما ان بعضُ الدوانث في الارياف خَطَطَتَ لَها النخبةُ البيروقراطية العطية

وفي المقابل تداول السلطة التمويل بالنطر اليساري لاحباط مذه الحركات كما تحاول تعرير سياسة الاصلادات كخيار وديد ملائم للمجتمع الصيئي. إلا أن السلطات الدالية تُتَضَرَّرُ منْ الدركات الاجتماعية الرافضة فمجابهة العمال للسلطة قد تعد من حجم الاصلاحات ألتى تمدف الى الفك الضمانات والمساعدات الاجتماعية للعمال كما تعدف الى صرف ما بين عشرين وللالين مليون عامل فهذه المجابهة تثقل الموازنة الثى ترزح تدت عب الاجور للمؤسسات العامة كما تُفقَّت السلطة صنقيتها بضرب الاسس الابمبولوجية للنظام وعلى رغم تضرر شرائح عريضة من الاصلاحات، وهي الشرائح التي لم تستقد من الانفتاح الاقتصادي فمن الممكن أن تلعب للقاعدة الشعبية دورا ممما في التوجه نحو الديموقراطيق، إذا استطاع الشعب أنَّ يشكُّل مع للقيادات المطية قوى رافضة لتسلطلت القلامة وَفَى مَا خَلَّا بَلَّكَ لَا يَمِكُنَ الْتَظَارِ تَحَوَّلُ نَحُو

الديموةراطية في الصين تحت الضفوط الاميركية

على السلطات القلامة فاقتراح وزير الفارجية

الاسبق هنري كيسينجر قتاج دوأر أستراتيجي

وسياسي بينَّ الدُولتين يبقى الاقْرَبُ الى الوَّاقَعُّ الدالي البلدين .

اثار فوز بنيامين تتنيامو، زعيم "الليكود"، بمنصب رئيس الوزراه في اسرائيل، عدماً من التساؤلات المشروعة، حول الطريقة التي سنتصرف بما الحكومة الجديدة بازاه استحقاقات عملية التسوية

بشكل علم، يعكنَ القول ان بنيامين تتنيَّامُو، رئيس الوزراء الاسرائيلي الجديد، يحاول ان يقدم نفسه بصفته مخلص اسرائيل الجديد، بل مجدد الصهيونية وحامل رسالتها. ويتضمن البرنامج المقدم من الحكومة الاسرائيلية الجديدة،

- زيادة المجرة الى اسرائيل واستيعاب القادمين في كل

ُ -- تَّدَوية الاستيطان في ارجاء البلاد وتوسعه وتطويره. ٢- تعزيز قيم دولة اسرائيل كنولة يمودية ونيموقراطية،

لمدلف الصميونية". ومكذاء فبين الإمداف الإساسية المنكورة، يمكن ملاحظة ثالثة توجُّهات رئيسَبَّة جديدة تشكَّلُ معاور عُمَل مَمعةٌ للحكوبة في

الكثير منَّ الحديث عن الخصخصة والنَّيْرالية الاقتصادية. اتنا لا تنوى زيانةٌ الدييث. نمن تتعيث عن تنابير عماية وجومرية سوف نتخذها في هذا الصدد. بوسعنا تحويل اقتصاد اسرائيل ألى أحد

الاوان، بعد خُمَّة عُقُود تقريباً على قيام اسرائيل، لتقليص تدخلُ الدُولَة في الميئة الاقتصائيَّة، وأنَّه يُجُب أنْ تُدْفِف الدُولَة عَنْ كلملها كثّير من الاعباء التي كانت تتحملها منذ بداية نشوء المجتمع الاستيطاني، وفي ظل حللة الدرب والعداء مع الاطراف العرب. وأنَّه اذا كان مبرراً (في النسابق) مَنا التعديل للسيطرة على الدياة الاقتصادية، ولاعادة توزيع الدخل، وقيام البنية التحتية والقطاعات الاقتصادية الأساسية، وُحْمَان جانبية أسرائيل امزيد من المهاجرين ورفاهية المستوطنين فيماء فيه بعدما وصلت اسرائيل الى حدودها

من قوته من النظام الاقتصادي الاسرائيلي للسائد، الذي تسيطر فيه المولة والمنظمات التابعة لما مثل المستدروت على قطاعات

عن عدم ارتبادهم الى النظام الاقتصادي الاسرائيلي السائد، ويتعجلون الانتقال الى اقتصاد السوق وأعادة ميكلة الاقتصاد

ويهودًا والسُلُمرة"، وفي كُلمته اللَّتي القَّاما امَّام الْكَنيسَّت يُوم ١٦/١٨، اشار نتيامو للى أهية المستوطنين بقوله: "ان المستوطنين

هم الطلائعيون الحقيقيون في ايامنا، ولذلك فاتهم يستحقون كلُّ

وفي هذا الاطار يبدو واضحا ان حكومة نتنيامو تحاول استحضار المشروع الصهيوني بصورته التقليدية؛ مماجرون جدد + أرض= استيطَّانَ، وتعتَّقد ٱلوساط المشاركة في هذه الدكومة، بأنه ما زال يوجد أمل أجنب المزيد من المعجرين باعداد كبيرة إلى اسرائيل، خُصُوما من دول الاتحاد السُّوفياتي السلاق. كما تعتقد هذه الاوساط، بأن التغلب على المفاطر الديموغرافية

التاجمة عن وجود الفلسطيتيين في الضفة والقطاع يكمن في تشجيع هجُرةُ اليهود الى اسْرَائيل، وتعزيز الاستيطانُ في هذه المَناطَقَ، أما بُالنسبة ألى القلسطينيين، فسيجري صَعمم لكبر مقدار من الحكم الذاتي لاطرة القسمم بالقسمم، وتخييرهم بين حمل الجنسية الأسرائيلية او الجنسية الأردنية. وبالنسبة الى ما يتعلق بعلاقة المستوطنات والمستوطب

والمستوطنين تدت السيادة الاسرائيلية لاعتبارات سياسية وأمنية

على المعيد السياسيَّ، يمَّمَّنا قبل كل شيءً مشروعات الدكومة الاسرائيلية المتعلقة بالسلام مع الاطراف العرب، ومع الفلسطينيين وَفَى هِذَا ٱلأَطَارِ، فَإِن نَتَنْيَاهُو يَعْتَمَدُ فُلْنَسْفَةَ الْأَمْنُ ٱلْمُطْلَقَ الاسرائيل اسلسا للسلام مع الاطراف العرب، وهذا يعنى ان السلام يجبُ أَنْ يقوم على قدرة أسرائيلُ على ردع العرب وضمانُ تفوقها ني مفتلف المجالات وخصوصا في مجال التكنولوجيا العسكرية. وبرأي تتنيلمو فإن هذا الوضع هو الذي يضمن قيام سلام تابث وُبِلَامٌ، وليس اتفاقا موقتا وعابرا. ويعتبر نتنيامو بأن الرض

التكنولوجي (وهنا يقف على نقيض اطروحة شمعون بيريس في هذا لْلنَقَطَة لَلْتَانِية لَلْتِي تحتل حيزا مهما في فلسفة نَتَنياهمو في شأن السلام، وآلتي تم تضمينها في البرنامج الدكومي، تُنطلقُ منَّ وحدة ارض اسرائيل الكلملة، واستمرار السيادة الاسرائيلية عليها، مع حقّ الاستيطان في إي بقعة فيما. فأرض اسرائيلُ بالنسبة "الْبِكُود" وشركائه مي "ارْضَ المِيتأد"؛ التي وعد الله بما "الشعب المقتار"! وهي تعتبر ملكا مقدسا لا يمكن التنازل عنه!

اقتصادية اسرائيلية وتشفل من خلالما أعداداً كبيرة من العمالة، من شأته تُدُّويض مُنَّا البيدا من خلال الاستمرار في سباق التسلح، والاستمرار في علاقات التطبيع والتعاون التنائي والأقليمي مع

وسيستفيد العرب من امتيازات السلام، من خلال خُفض الانفاق على التسلح، وتوظيف الموارد في المجالات الاقتصادية، وتنقيق الازدمار والرفاه بالنسبة الى المحتمعات العربية.

وفي بنود برنامجها المتعلقة بالسلام، اكنت الحكومة الاسرائيلية على لمَّمِيةَ الاستَعرار في تطبيع العلاقات مع الاقطار العربية، وركزت على العلاقات مع مصر والاردن. أما بالنسبة الى السلام مع سوريا، فقد اعتبر البرنامج ان هضبة

لكل تسوية مع سورياا

التسوية مع الفلسطينيين اكدت الحكومة الاسرائيلية الجديدة، مراوا وتكراوا اسما لن تَتَراجع عَن الالتَّرَامات الَّتِي تُعَمِدَتْ بَمَا اسْرَاتُيْلَ ابْأَنَّ الدَّكَوِمَةُ السَّابِقَة، بِالنسبةُ للى الاتفاقات مع الطرف الفلسطينيّ في شأن

بعس التعديدات، فوقد تعنون على تعاولات اختر عن العروق. لما بالنفسية الى المفاوضات حول المضع النمائي، فإن هذه الحكومة تعتقد أن الحكم الناتي الموسع هو نماية المطلف بالنسبة إلى الفلسطينيين، ولذلك فإن الحكومة الاسرائيلية العديدة "تعارض اقامة دولة فلسطينية مستقلة – او اي سيادة عربية غرب نُمرّ الاردن وتعارض "حق العودة" للجمامير العربية الى أرض أسرائيلً غرب الأردن"، ولم يوضح البرئامج حدود معارضة حق العودة، أما كاتت تشمل ايضا معارضة عودة النازحين من الاراشي الفلسطينية المحتلة خلال حرب ١٩٦٧ء أم تشمل فقط اللاحثين من الاراضي الفلسطينية المغتصبة عام ٨٤٤٨، وبالنسبة الى القيسِّ، اكبتَّ الحكومة على اعتبارها مدينة موحدة عاصمة لاسرائيل وتحت السيادة الاسرائيلية، وتضمن البرنامج أيضا، كما نكرنا، أصرار الدكومة على ضمان وجود الاستيطان اليمودي وتعزيزه وضمان أدعه وعلاقته

الُضَفَةَ الفربيةَ وَالتي نشكل ء عُ في المئة من مواردها المائية. ومكنا فإن الحكومة الاسرائيلية الجديدة، تبدو وكأنما تريد مصاُدرة لي أُمَّال تَعَلِّق على مفاوضات الدل النمائي، التي من المفترض أنها ستناقش قضايا اللاجئين والقدس والمستوطّنات

والحدود والقضايا للسيانية الاذرى ومُكذاً فإن الحكومة الاسرائيلية الجديدة تعارض قيام دولة فلسطينية مستقلة من نواحي أمنية وسياسية وليديولوجية. والدولة الفلسطينية خطر مستقبلي على اسرائيل، وهي مؤشر الى نجاح أرض اسرائيل الكاملة. وبحسب نتنياهو فان "التسوية الدائمة، تُوازِّن من حابتين اساسيتين... الحد الادني من التدخل الاسرائيلي ويمكن القول ان "الليكود" سيعمل على تقليص بعض المكاسب

في مقابل اعطا الكبر مساحة من الحكم الناتي وفي مقاربات اذرى تطَّرح بعض اوساط "لليكود"، أمكان تبني وجَمَّهُ نظر وسُط، تتعلقَ بمنح الفلسطينيين في قطاع غزة استقلالاً كيانياً في حدود معينة، والاحتفاظ بمستوى الحكم الذَّائيُّ في الضَّفة الفَّلسطينيَّة المُتلَّة. عموماً تُلك مَي الركائز الاسأسيَّة الجديدة التي أعتبيتها حكمية نتياهوٌ في سبيلٌ اعادة استنهاض الصميونية التقليدية، وفي سبيل

ماجد كيالي

وأنسجاماً مع التعمدات التي قطعما "الليكود" ومرشحه ارئاسة للحكّومة نُتنيلُمُّو لجمهور النلخُبين، جاء البرنَّامحُ الحُكُوَّمي، الذِّي تَمَّ تقديمه لنيل الثقة في اجتماع الكنيست، يومِ ١٨ من الشهر المَّاضي

في الاكتلاف الحكومي. الخطوط العلمة للبرنامج العكومي:

التعهد بالصل لتدفيق العداف الساسية الاتعة:

عُ- توفّير الشروط لتطور الاقتصاد الدر والمزدمر وللرفاه

والمحلفظة على التوازن الملائم بين رغبة الاكثرية وحقوق الانسان

الانتصادات الرائدة في العالم". ولعل نتنياهم وحكومته يرميان من وراه ذلك تعقيق عدد من المقاعيل اهمواد

٦- يرى "الليكود" بتشجيع من اوساط رجال الاعمال، لنه أن

ليعكس الَّى حد كبيرٌ هذه التَّعهدات؛ مضافًّا اليها متطلبات الشركةُ

١- توسيع دائرة السلام مع جيراننا، من خلال الحرص على الامن أُ - تُعزيز مُكانة الدِّس بمغتما العاصمة الإبدية للشعب

الغرد وحقوق التلية ٧- تعميّق التعليم وتقوية العلاقة مع تراث اسرائيل لتحقيق

المُرحَلة المُقَبَّلَة، وَمِي تَتَعَلَّق بالجانب الاقتَصاديّ والاستيطان، وعمليةً التسوية، وقد جاءت على النحو الآتي: أولاً – يرتامج حكومة تتنياهو على المعيد الاقتصادي في يرتاميه الحكومي (كما أشرنا)، وفي تصريحاته المتعددة، اكد بنياسَيْ تتياهو سعيه لتغيير النظام الاقتصادي الاسرائيلي: "سوف تَبَعِ فَى اسرائيل اقتصاداً حراً حقيقياً غير محكوم اموظفي الاحزاب والدولةً". (من كلمة نتسامو بعد نجلحه في الانتخابات ١٦٦). وفي كلمته التي القاما أمام الكنيست يوم ١/١/ قال تتنيامو: سمعناً

ا — وسايرة التطورات الاقتمادية الدولية والاقليبية، التي تتعلَّق بتقليص تَمَثَّلُ الدولَةُ في العملياتُ الاقتصَّائِيةُ، وفَتَحُ الاسوَّاقِ امامٌ التجارة ورأس المال والأستثمارات ومن خَلالُ ذلكُ فإن الثوجَّهُ الاسرائيلي الجنيد سيعمل على تَميئة الأوضاع في اسرائيل لتكون لكثر استجابة وتأقلها مع مذه التوجهات، وتأمّل حكومة تتنياهو من ورهُ ذلك الددُ من السيطرة الاحتكاريةُ للدولة وللمستدروت والوكالة اليمودية، في المجالات الاقتصادية، وتشجيع الشركات المتعددة العنسية، ورأس المال اليمودي على الاستثمار في

التوجهات الاساسية لحكومة بنيامين نتنياهو البشرية اليوم، والى مستولها العلمي الاقتصادي الرامن، لم يعد ثمة حَاجَةً لَتَحَمَّلُ الدُولَةَ هَذَهُ الاعباهُ أَلْتِي تَزيدٌ مَنْ ضَعَفَهَا الطَفْلِي وارتهانها للذارج. "آ - يعتقد "الليكود" وحلفاؤه، أن حزب العمل اتما يستمد بعضاً

> وأن فك ارتباط النولة بالعمليات الاقتصادية سيضعف نذوذ حزب العمل ومنظماته، التي تستمد نفونها من سيطرتها على القطاع العام الاقتصادي التي تُديره الدولة أو المستدروت. 2– تريد هكومة "اليكود" توسيع قاعدتما الاجتماعية كسب للفثات الوسطى، وطبقة رجال الاعمال الذين كاتوا يعبرون

ثانياً – الاستيطان والعجرة أكد برفامج الحكومة الاسرائيلية الجديدة، على اعتباران زيادة الهجرة واستيعاب القائمين مدفأ مركزياً، كما أكد على "تقوية الاستيطان في ارجه البلاد وتوسيعه وتطويره". وتضمن البرنامج فقرة تشير بوضوح الى اته: "في كل تسوية سياسية تصر الحكوما على ضمانٌ وجود الاستيطان اليمودي وتعزيزه وضمان أمنه وعلاقته بدولة اسرائيل، وتواصل حكومة أسرائيل تدمل المسؤولية عن وجود المستوطنات والمستوطنين وامنهم". كما اشار الى "الاهمية ٱلوطُّنِية للتِحتَّيطان فَى النَّقُب وَّفَّى الجليلُ وفي مِضِةً الجَّولان وفَّى ممُّوناً والسامرة (الصُّعَّة الغربية) كون الاستيطان جزًّا من النظاء لَّلْمَنِي لَدُولَةَ اسْرَائِيلَ وتَعِبِيراً عَنْ تَجِسُيْدَ الصَّمِيونِيَّة". هَذَا فَقَلَا عَنْ "صْمَانَ استَمرار الترُود بِالمياه الحيوية؛ من مصادر المياه في الجولان

يُذُكر أنْ "الليكود" وشركا وه ألحكومة نالوا ٩٠ في المئة من سوات المستوطنين اليمود في الجولان والاراضي الفلَّسطينيةٌ

ثالثاً- البرنامج على الصعيد السياسي ومشروعات السلام

بالتسوية فقد اشأر البرثامج الى استمرار علاقتمعا بالدولة

الاسرائيلية التي ستضمن أمنهما، كما اشار الى بقاء المستوطنات

وَالْمَسَادُةُ الْكِفْرَافِيةَ ضَرُورِيتَانَ جَمَا ۖ لَكُمْنَ، عَلَى رَغُمُ الْتَطُورُ

ويرى "الليكود" ومن معه، أن أسرائيل قدمت، كل ما عليها من اجل السلام، حين اعادت ٩٠ في المنة من الاراضي العربية المُعتلة عَامُ ١٩٦٧ أَلَى ٱلعرب (أي سينًا؛)! بذلكُ تَكُونُ استَجَابَت لقرار مجلس الأمن الدولي الرقّم ٢٤٢، في شأن التسحاب من اراض عربية. وتاليًّا فإنَّ شَعارُ "الأرض مقابِّل السَّلام" استنفد أغراضهُ بالنسبة إلى الجانب الاسراليلي الذِّي لم يعد لنيه مزيد من الأراشي ليعطيها باعتبار ان الضفة وقطاع عزة المحتلين مما جزء من أرض أسرائيل الكاملة؛ ولذلك فأنه أنَّ للعرب أن يقدموا ما عليهم من اجلُ السَّلام؛ الا ومو التعمد بالحَّفاظ على أمن اسرائيل، والرشوخ لببدأ التفوق العسكري الاسرائيلي وامتناع الدول العربية عن كل ما

أسرائيل. وفضَّلا عما تقدم، فإنَّ "الليكود"، يعتقد أنه لا بديلٌ منَّ دخولُ العرب في علاقات سلَّميةٌ مع اسرائيل، على الأسسّ المنكورة، لأنهم لا يملكون القدرة على الدرب، ولا يستطيعون جني مكاسب معمة من خوضماً وهم لا يستطيعون ان يقدموا له السلام، اذ أن أسرائيل وحدها تضمن السائم بسبب قدرتما على الردع،

الجولانُ حيوية جدًا لأمن أسرِّطُيلُ، وفيما ٤٠ في المئة من مصادر مياهُما، كمَّا لَكد على انَّ السيانة الاسْرَائيلية في الجولان هيَّ اساسُ

الدكم الناتي الانتقالي، ولكنما اشارت الى أن منه التفاقات تتطلب بعض التعبيلات، لانما تحتوي على تنازلات اكثر من اللزوم.

بدولة أسرائيل، وأن الاستيطان جزء من النظام الأمني الاسرائيلي وتجسيد للصميونية. مذا فضلا عن تمسك اسرائيل بمصادر البياه في

الفلسطينيين، ثم أنها تتناقض مع استمرار السيادة الاسرائيلية على في حياة الفلسطينيين والحد الاقصى من الامن الاسرائيلي" التي حققَما الفلسطينيون في شأنّ بعص الرموزُ السّيانيةُ المحدودةُ،

الأَجَابُهُ عَنْ مَذَتَلُفَ التَمَاؤُلاتَ المَطْرُوحَةُ عَلَى اسْرِائْيِلَ اليَّوْمُ. ولكنَّ مل تستطيع اسرائيل السير في اطار منه النيارات الجنيدة؛ وملَّ تترك اسرائيل مستقبلها لنتنياهو وما يعثله؟

## تعيينه أثار قلقا عربيا وانتقاد اليسار الاسرائيلي

# شارون أدى اليمين وزيراً واسع الصلاحيات



رئيس الوزراة التسرائيلي بنيامين نتيلهو معافداً وزير البنية التحتية القومية ارييل شارون لدى مغادرته الكنيست في الكدس امس.

## أوفير يحذر سكان الخليل من تجدد الانتفاضة اتصالات جديدة بين "حماس" والسلطة

الجنرال غابي اوفير ان الجيش

الاسرائيلي مستعد لاعادة انتشاره

في مُدينَةً الذليل فور اتخاذ القرأر

السَّياسَى بذلك، محذَّرا في الوقت

ذاته سكان المدينة من تجديد

الانتفاضة، وقال في تصريحات

لـلاذاعـة الاسـرائـيـليـّة ان الجيـش

الاسرائيلي "اوضح لوجماء الخليل

ولرئيس بلديتما ان تجديد الانتفاضة

يعود بالضرر على سكان المدينة

الفلسطينيين ويمس بمصالحهم وعليه

يحسنون صنعا اذا سعوا الى تمدئة

الخواطر والاوضاع". واكد "ان جيش

الدفاع لن يقبل بوضع لن يستطيع

فيه سكان يمودا والسامرة (الضفة

الغربية) او التي اليمودي في الخليل

ان يغادروا بيوتهم للوصول الي

المرم الابرميمي الشريف أو الى

واستنادا ألى الاذاعة الاسرائيلية،

اعتقل البيش الاسرائيلي منذ اذار

الماضي اكثر من ٨٠٠ فلسطيني

يشتبه في أنتمائهم الى حركتى

'مماس" و"الجماد الاسلامي" أو

التعاطف معهما. وهو يتولى أيضا

تفتيش السيارات. وشدد اوفير على

ان هذا الاسلوب خفف كثيرا عمليات

المنطقة بحجار أو بزجاجات حارقة،

المستشفى في اسرائيل للعلاج.

لرئيس السلطة الفلسطينية باسر

عرفات في شمال الضفة، معتبرين

ذلك تعديا على ارض يحرثونها.

ونصب سكان القرية القريبة من

لَّالِس خَيِمةً عَلَى الْارِضْ الَّتِي هِي موضع خلاف ورفعوا اعلاما فنسطينية

ورايـات سودا. وكـتب في احدى

اللافتات: "نعم للديموقرأطية، لا

لسلطة الفرد". وهتفوا ضد رئيس

وقال السَّكان ان البلديـة تريد

بصادرة ارض مساحتها ٤٨ دونما

لبناء مقر رسمي لعرفات، في حين

السبت والاهد مسامي البلدية

بالمجار فتدخل ندو مئة جندي من

وحدة خاصة في البحرية الفلسطينية

الجزائر: احكام بالاعدام

على ( ا شخصا

باريس – رويتر – افانت وكالة الانباء الجزائرية "واج" أن محكمة

جزائرية حكمت غيّلبياً على ١١

جزائريا بالاعدام وعلى ٢٥ آخرين

وقالَّت أن المدانين والنَّين حكم

على ١٤ منهم بالسجن ٢٠ سنة

تورطوا في ٢٤ جريمة. واضافت ان

مُحْكُمُة الْجَنَايَاتُ فَي الْمُنِيةَ عَلَى

مسافة ٧٠ كيلومترا جنوب الجزائر

ولم يعرف ما انا كاتت هذه

العاصمة أصدرت هذه الاحكام،

بالسجن فترات تصل الى المؤيد،

(و ص ف، رویتر)

لأعادة المدوء.

وكأن سكان جنيد رشقوا يومى

بندية نايلس بسام الشكعة.

بثت الاذاعة الاسرائيلية ان اتصالات تجرى في غزة بين السلطة الفلسطينية وحركة المقاومة الاسلامية "حماس" سعيا الى اتفاق مصالحة بين الجانبيّن، ولضَّافت أن كلُّ الدركات الاسلامية والغصائل المعارضة ستنضم الى هذه الاتصالات. ونقلت عن نلاب المفوض العام في دركة "المسار" الاسلامية الشيخ عُوني زنون "ان هناك حسن نية من حركة حماس والسلطة الفلسطينية وبدأت التصالات بين الطرفين في ظروف جيدة وبشروط الاعتبراف بالواقع الجديد واستحقاقاته والتزام الإتفاقات التي ابرمتما السلطة الوطنية الفلسطينية". وتوقع ان تبدّى "حماس ليناً" في المُفاُوضَاتُ وخصوصا بعدما لدركت ان الوضع السياسي يتطلب رص الصفوف". واشار آلی آنه ستعلن "قریبا بشری تسر منبي السلام"،

من جمة اخرى، صرح القائد العسكري الاسرائيلي للضفة الغربية

### بن اليسار سفيراً لاسرائيل في واشنطن

بثت الاذاعة الاسرائيلية أمس أن رئيس الوزراه بنيامين نتنياهو قرر تعيين عضو الكنيست عن تكتلُ "ليكود" اليامو بن اليسار سفيرا لاسرائيل في واشتطن. غير أن التاطُق بأسم وزارة الخارجية يغال بالمور قال أن قرارا رسميا في هذا الشأن لم يتذذ بعد

رابينوفيتش الذي استقال بعد تأليف الحكومة الجنيدة.

والسقير المديد عضو في الكُنيست مُنْذُ عَامَ ١٩٨١، وْكَانَّ اول سفير لبلاده لدى مصر، وشارك في الوقد الاسرائيلي الى مؤتمر مدريد للسلام عام (٩٩أ.

### اليمن وايران تبحثان في التعاون النفطي

صنعاء – وص ف – افلد مصدر يمنى رسمي ان رئيس الوزراء اليمني عبد العزيز عبد الفني بحث أمس في صنعاء مع تلكب وزير النفط الايراتي محمد هادی نیجاد حسینیان في "آفاق التعاوُّن ٱلنُفطي" بَينُ الَّيمنُ وليرآن، واضلف أن الرجلين بُحثا الى ذلك في وضع السوق النفطية والوسائل أتكفيلة بضمان استقرار لسعار النفط الخام

وكان تيجاد حسينيان المسؤول عن العلاقات الدولية في وزارة النفط الايرانية وصل السبت ألى منعاء على رأس وفد ايراني كبير في زيارة لليمن تستمر أياماً.

وقد اعلن وزير النفط اليمني محمَّد سعيدٌ العُطِّلرُ في ايار الماضيّ ان بلاده تنتج حاليا ٣٤٠ الف برميل من النفط الخلم يبوميا ويقدر لحتياطها ب١,٣٩ مليار برميل يوميا. واوضح أن أتتاج اليمن سيبلغ ٢٨٧

ٱلسابق في مدينة بنغازي في شرق

(رويتر تيلي**فو**تو)

منهيا ثلاثة اسابيع من التجانب السياسي ، طلب رئيس الوزراء الاسرائيلي بنيامين نتنياهو امس من الكنيست تثبيت الجنرال المتقاعد تدابير, تقشف

مكلفا حقيبة البنية التحتية القومية التي استحدثها خصيصا لزعيم صقور تكتّل "ليكود" اليميني. وفي جلسة موسعة نقل التلفزيون وقلاعها مباشرة وافقت الكنيست بْعَالْبِيةً ٥٨ صُوتًا في مقابل ٢٣ جذرية للاقتصاد وامتناع عضو واحد من التصويت على التعيين ليؤدي شارون على الاثر

اليمين القانونية. وكان تتنياهو ابلغ الى البرامان في كلمة قبيل سفره الى الولاياتُ المتحدة "ان ضم اربيل شارون الي الحكومة سيساعدنا على لحو كبير، نظراً إلى خُبرته الفئية، ليس في مجال (البنية التحتية) فحسب بال كذلك في حقول الامن ورسم سياساتنا". وسرعان ما اثارت هذه الخطوة انتقادات حادة من العرب والمعارضة الاسرائيلية الأدين لم يفغروا للجنرال السابق دوره في الاجتياح الاسرائيلي للبنان عام ٩٨٢ أوكان لَنَدَاكُ وزيراً للدفاع وهم يتخوفون حاليا من المملة التي يقودها لتوسيع الاستيطان اليمودي

في الضفة الفربية وقطاع غُزة. وقال زعيم حركة "ميريتس

رشق السيأرات الاسرائيلية في

رئيس الوزراء الى تعيين الجنرال

البنية التحتية القومية واجمت عقبات أبرزها رفض نائب وزير الاسكان مئير بوروش من حزب اليمودية صلاحيات الوزارة لشارون، لكنه وافق اخيرا على التخلي عن دائرة الاشغال العَّامة آلتي تبلغ موازنتها ٥٠٠ مليون دولار وتشرف على شق

وتشمل وزارة البنية التحتية ايضا الطأقة ودائرة المياه وادارة ممتلكات الدولة والسكك المدييد وسلطة

شارون يتلقى تمنئة "حليفه" وزير الذارجية الاسرافيلي ديفيد ليفي.

من مسؤولياتها كذلك انماء منطقتى الجليل للشمالية والنقب الجنوبية.

المخصصة للنفاع التي كاتت معددة

بنحو ٨٠٥ مليارات دولار، وقد تمكن

الْفِيْش الذي الحَتْج بِشَيْة على هذه الاجراءات من خفض الاقتطاعات التي

لكن الإقتطاعات الاصعب تشمل

المخصصات الاجتماعية والنفقات

الصحية. ويرى الاقتصاديون ان ذلك

سيؤثر عمليا على كل عائلة في

اسرائيل الا أن العكاساته ستكون

اشد على الشريحة العليا من الطبقة

وقد ارانت المكومة الشادي

اتعكاس مذه التدابير على ذوي

الدخل المتدنى للذين عوتوا لمصلحة

وبين التدابير التي اعتمدت فرض

مبلغ ثلاثة دولارات حداً ادنى على

كل زيارة الطبيب وستة دولارات

على زيارة المستشفّى، وخَفَضْت

الاعاتات العائلية إلى النصف بالنسبة

الى الولىديان الاوليين مع رفع

تعرفات النقل العام بنسبة ١٣ في

وترغب الحكومة في خفض مهز

الموازنة من اجل مكافّحة التّضخم

الذي يبلغ ٤٤ في المئة. وتبريراً

لهذه التدابير غير الشعبية انُحَتْ

باللائمة على حكومة بيريس العمالية

واتممتها بسوء الادارة. وقال وزير

المال دان ميريىدور أن "التعهدات

التي قطعتها الحكومة السابقة في ما

يتعلق بمرافق الصحة والتربية

والرفاه الاجتماعي تتجاوز ألامكأتأت

المتوافرة لدينا(...) نذلك كان لا بد

من اتذاذ قرارات قاسية تتطلّب منا

الشجاعة. وكان من الاسمل لنا ان

وتداشت الحكومة توجيه ضربة

قويَّة الى ذوي المُداخيلُ ٱلِمتَعنيَّة

الذِّين صُوتُوا بكثافة لليمين في

الانتخابات الأخيرة. غير أن ردّيس

نقاية العمال الاسرائيليين العامة

"المستدروت" عمير بيريتز هدد من

جمته بتحركات احتجاج وقال

"أرفض التفكير في أن من الممكن

كذلك لبدى بعض نواب "ليكود"

استياءهم، وقال احدهم شاول عموره

"انه انتمأك فاضح لبرنامجنا

الانتخابي"، متمما الحكومة بـ "التعرض

للسمرضى والمستين والاطفال

اتخاذ مثل هذه القرارات".

نتذذ تدابير تعظى بتأييد شعبي".

المتوسطة

اليمين في الانتخابات.

كاتت مطلوبة اساسا إلى النصف.

من جهة لخرى، قررت الحكومة أربيل شارون وزيرا في حكومته الاسرائيلية سلسلة من التعابير التقشفيَّة أفي الموازنة العَّامة تـهدفً الى توفير ١٠٥ مليار دولار من نفقات الدولة السنة المقبلة ولغت نتنياهو الى أن هذه السلسلة ليست سوى البداية لاعادة تنظيم عميقة فغي جلسة ليلا استغرقت اكث

من سبّع ساعات أقر مجلس الوزراء اقتطاعات في الموازلة طاولت خصوصا النفقات الاجتماعية وتدديدا التربية والصحة ومخصصات المتقاعدين والنقل ألعام ورواتب المسكريين. ورأي رئيس الوزراء الذي واجه انتقادات واسعة لخطته حتى من اعضاء في حزبه "ليكود" ان هذه التدابير بالفعل "مؤلمة" لكن لا بد من هذه "الجراحة"، وأضاف ملمحا للى مشاريعه للاصلاح الاقتصادي الذي سيركز على عمليّات تخميصّ واسعة النطاق اتما ليست سوى مرحلة جزئية". وتقضي خطة الاقتطاعات بخفض ٣٠٠ مليون دولار من النفقات

الليبيرالية يوسي ساريد. "لديثا تجربة مع السيد شارون . ونحن واتتم والجميع تعرف انتا في أيامه التهينا في مستنقع العرب (...)

بالنسبة الى صنع السلام أنه وزير وروی امس شنهود ان جنودا سرائيليين اوقفوا سيارة قرب ورآى الـوزيــر في الـســلـطــة الخليل واوسعوا راكبين فلسطينيين القلسطينية المكلف ملف القدس كاتا فيها ضربا مما اوجب تقلهما آلى فيصل العسيني ان تعيين شارون "أثار لدينا قلقاً عميقا". بينما علق وفي جنيد في الضفة تُظام احد القادة الكبار في حركة المقاومة العشرآت من الفاسطينيين احتجاجاً الاسلاميـة "حماس" غازي احمد على مشروع بناء مقر اقامة رسمي

ساغرا، أَان تـوزير شارون يختصر سياسة العكومة الاسرائيلية ". وفي الجلسة الموسعة للكنيست جلس شارون في مقعده النيابي عاقداً حاجبيه، عبنصتا إلى لتنياهو يسرد لاثمة طويلة من السلطات اخذت من وزارات اخرى بينما وزارة الطاقة التي الفيت كليا عتمطي للوزارة الجديدة.

ومعلوم ان نتثياهو واجه منذ فوزه برثاسة الوزراء في ٢٩ ايلر ضفوطا مائلة مارسها اعضاء متشددون في اليكود" ليجد مركزا يليق بشارون الذي يقر اليمينيون بقضله في عمل نتنيآهو الى المكم بعدما كان متخلفا دتى قبل ايام من الانتخابات عن منافسه رئيس للوزراء السابق وزعيم حزب العمل شمعون بيريس. ولم يستبعد عدد من هؤلاء الاعضاء ان يكون نتنياهو الذي يحاول الظمور مظهر المعتدل قبل لقائه والرئيس بیل کلینتون پسعی الی ابعاد شارون. نمائيا ، وقد هند وزير الخارجية نيفيد ليفي بالاستقالة اذا لم يبادر

المتقاعد قبل توجهه الى واشنطن وكائت جهود استعداث وزارة الموحدة للتوراة التنازل عن جزء من

الطرق ،

# تي سنة بروي مسافرون الى مصر أقل من سنة بروي مسافرون الى مصر امس ان خمسة اشخاص قتلوا في مولجمات بين قوى الامن الليبية وناشطين اسلاميين وقعت في اليوم

واوضحوا ان الاشتباكات بدأت في اتناًه أعمالً بحَّث لوحدة من الشرطة في اطار حملة على المتَّشدنين الأسلاميين في ضاحية البركة في بنفازي ثانية كبرى المدن الليبية والواقعة على ٧٠٠ كيلومتر شرق العاصمة طرابلس ، وان قائد الوحدة وهو ضابط برتبة مقدم قتل في تبادل النار الي اثنين من المتشددين. واضافوا أن الشرطة تمكنت من مقرفة المسؤول عن الجماعة المسلحة فدهمت منزله وقتلته ثم حملت جثته وطافت مرته وقداته عم حمدت جدا والمات يما شوارع الفاحية, وفي غضون ذلك توجه عدد من افراد عشيرة الفابط القتيل إلي منزل الاسلامي الذي ارداه

الى ذلك قال مسافر ليبي ان متجراً يملكه معارض أسلامي في مدينة طبرق على مسافة ، ٦٥ كيلومترا شرق بنفازي ، "ليكون عبرة الأخرين". وكانت منطقة بنفازي منذ مطلع

في اطار حملة تشنما قوى الامن على تجار المخدرات.

سياسيون معارضون وان قوى الامن اقامت حواجز ونقاط تفتيش على طول الطريق الساملية بين طرايلس الشرطة اجرقت صباح اول من أمس والْحَدُودِ التُّونَسِية بحثاً عَنَّ الْفارِيْنَ . ولم تصدر السلطات الليبية أي بيان عن اشتباكات الاحد ، فيما

هذه السنة مسرحا امولجمات بين قوى الامن ومعارضين اسلاميين

خمسة قتلى في بنغازي

## طهران: القاهرة أحبطت الديبلوماسية السورية لاقامة جبهة اسلامية - عربية

اتممت طهران القامرة أمس بـ "العمل على أحباط الحيبلوماسية السورية" المادفة الى "اقامة جبمة اسلامية – عربية موحدة أمام سياسة الميمنّة التي تنتمجمأ

ومبرح الشاطق بناسم وزارة الخارجية الايرانية محمود محمدي أــ

### المنامة تأسف للموقف القطرى من قضية الجزر

دبي – رويتر – نقلت "وكالة اتباه الطبح" أمس عن وزير الظرجية البحراني الشيخ محمد بن مبارك ال خليفة أنه بأسف للتصريحات التي ادلَّى بما اذيَّراً نظيره القَّطَّري الشيخُّ حمد بن جاسم بن جبر آل ثاني في شأن جزر متنازع عليها بين البلدين واعتبرها استغزازاً لبلاده.

والنزاع يتنأول جزرا غير مأهولة تسيطر عليما البمرين منذ الثلاثينات ويحتمل ان تكون غنية بالنفط والغاز والشعاب المرجانية. وقد طلبت المكومة القطرية عام ١٩٩١ من محكمة العدل الدولية في لاهاي لنظر في المشكلة وردت المنامة ان المحكمة لا تملك ملاحية النظر في النزاع، غير أن القضأة قررواً في كاتون الثاتي الماضي اتهم يملكون الصلَّامية وسيصدرون حكمًا قبَلُ انتماء السنة الدارية.

وكان وزير الذَّارجية القطري اعلن اخيراً رفضه طلباً بحرانياً لسحب الدعوى من لاهلي وحل القضية في اطار اقليمي.

### 'سيتي بنك ينشىء مصرفآ اسلاميأ في البحرين

المنامة – رويتر – افتتح مصرف "سيتي بنك" التابع للمصرف الأميركي العملاق "سيتي كورب" مصرفاً لسلاميا في البحرين هو "سيتي بنك الاسلامي الاستثماري" برأس مال مقدارةً ١٠ مليونَ دولار، وقال رئيس مجلس الادارة محمد الشروقي إن المصرف سيعمل وفقا لقواًعدُّ الشريعة الاسلامية التى تحرم المفسائسة، واوضح ان فسرعين سيفتتحان قريباً في ابوظبي وماليزياء واضاف أن المنف الذي عنده مجلس الادارة هو استقطابً ثلاثة في المُّلَّة من السيولة في منطقة التَّليج التي قَدرها بَماً يراوحُّ بين عشرة مليارات دولار و 0 (

ويدّكر أن المؤسسة العربية المصرفية أعلنت الشمرالمآضي اعتزامها أنشاء مصرف لسلامي رأس ماله مئة مليون دولار، على أن يبدأ

### نفذوا مهمات في حرب ١٩٥٦ في اشتباك بين الشرطة واسلاميين نشرت مجلة "أير اكتوباليتيه" "الايليوشين" المصرية السوفياتية الله تتممهم السلطات بـ"الزندقة" يسعون الى اطاحة العقيد معمر القنافي واقامة نظام حكم اسلامي، وأفلد مصدر في المعارضة الليبية أن بتفازي تخضع الشمرية التي يمدرها سلاح الجو الفرنسي أن نحو ٤٠ طياراً فرنسياً قَاتَلُوا فَي طَائِرات فرنسية طليت بألوان سُلاح الدو الإسرائيلي في لاجراءات لمنية مشددة منذ والحزيران العدوان الثلاثي على مصر الذي تبع على اثر مواجمة دامية بين "حركة الشمداء الاسلامية وقوى الامن

اسفرت عن مقتل مسؤول في الحركة

وضابط في الشرطة ومسؤول محلي. وسبق ذلك احداث دامية وقعت في

درنة من منطقة بنفازي في اثار قتل

فيِّها ٢٦ شخصا في مُواجهة بين قوى

الأمن ونمو ٤٠٠ سَجين حاولوا الغرار

من سجن الكويفية. وتعدثت تقارير

ليضًا عن صداءات لم تعرف حصيلتها وقعت في المدينة في ايلول من العام الماضي بين معارضين للقذافي والشرطة .

وقالت مصادر المعارضة الليبية

امس ليضا ان عملية فرار اخرى

حصلت قبل نحو خمسة أيلم في سجن

بوسويليم القريب من طرابُلمنُ قادهاً

أُكُبتُ انَّ المواجَمات السابقة وقَعت

"وكالة الصحافة الفرنسية" أن

"الَّديبلوماسية السورية الهانَّفة الى

لقلمة جيمة موحدة لمواجمة سياسة

الميمنة آلتي ينتمجما النظام

الصهيوني نيبلوماسية صادقة وموقف المسؤولين المعريين الهادف

ألى احباط هذه الحيبلوماسية يدعو

للاسف". واضاف: "موقَّفْنَا المبندُى

بالنسبة إلى موهوع العلاقات مع مصر لم يتغير"، لافتاً للي انه "بقدر

ما تبتعد مصر عن اسرائيل تقترب من إيران"، وأوضع ان "دعم إيران

للنيباوماسية السورية يبرره رمي

صفوف العالم العربي لمواجمة

اسرائيل اكثر مما تبرره مصالح

وكان الرئيس المصري حسنا

مبارك أتتقد الاحد عداء ايران للدول

العربية والدعم الذي توفره للارهاب

واعلن انه رفض اقتراها لعقد اجتماع

وُزَارِي ثلاثي مع ايران وسورياً في اطار وساطة ممشق لتقريب طمران

الرثيس المُصري لُلشؤون السياسية الـوكيـل الأول لـوزارة الفـارجيـة

التكتور أسامة ألباز لتحسين

العلاقات المصرية – الايرائية أنّ

تَنَفَدُ ايران "خطوات ملموسة" تؤكد

تخليها عن "التُدخل في الشؤون

الناخلية لمصر ودول الذليج وعن

مناورات أميركية

في الذليج

المثامة – أب، و ص ف – أعلن

ناطق عسكري أميركي في منطقة الفليج أمس أن القوات الإميركية

ستبدأ غدا مناورات الانتشار

وقَالَ أن أسلَّحة "البر والبحر والجو

ستقوم من العاشر من تموز الى ٢٠

آب المقبل بمناورات للانتشار السريع

في منطقة الْغُليج لاختبار قَدْرَةٌ

القيندة الاميركية المركزية على نشر

قُولَتُهَا سُريَعًا"، وأوضح أن مأ

مجموعه ١٥ ألف جندي أميركي

بينهم ١١ القامن سلاح البحرياً

ومسساة المبحدرية المماريتيز

سيشاركون في المناورات، وأن غالبية القوات المشاركة منتشرة في

دول خليجية وخصوصا السعودية

والكويت وقطر وسيصل الآخرون

وأكد عدم مشاركة أي من

جيوّش دول مجُلس التعّاون الَّدَليجيّ

الست في المناورات التي تشملُ

عمليات النّزال وانتّشار فيّ الصحراء

ومممات جُوية الطلاقا من حاملات

وتأتى هذه المناورات بعد أعتداء

استمدف مجمعا سكتيا لجنود قاعدة

الطائرات الراسية في مياه الظيج.

من الولايات المتحدة الاميركية.

السريع" لاختبار قدرتها القتالية.

دعم الأرهاب ومساتنته".

واشترط مديىر مكتب

ايرانية خاصة".

والقامرة.

أزمة قناة السويمن عام ١٩٥٦. ومعاوم أن لندن وباريس قررتا في تشرين الثاني مَن ذَلَكَ الْعُلَمِ القَيامِ بعملية إذِرَال مشتركة في بورسعيد على الطرف الشعالي للقناة، فيما شن الإسرائيليون هجوماً على القوات المصرية في سينا، رداً على محود المرئيس المصري جمال عبد النامر تأميم القناة في تموز، وأضافت المجلة أن الطياريـن

طيارون فرنسيون بالألوان الاسرائيلية

الفرنسيين انطلقوا من مطاري اللد ورامًات تَآفَيد النسَرائيَّايين لَلْقيام ررست سير محربة وقصف مواقع في سينا؛ ومطار الأقصر المسكري، وأوضحت أن منظم هذه العملية واوسحت ان مصمم هنا الحكومة السرية التي لم تعلم بها الحكومة البريطانية كان البنرال الإسرائيلي موشي دايان وعدد من الضياط

الفُرنسيِّين. وكشفت أن الطيارين الفرنسيين نقلوا إلى حيفاً على متن باخرة رفعت العلم القرنسي وغيرت في عرض البحر اسمما ورفعت علم دولة في أميركا اللاتينية. أما الطلارات فوعات إلى إسرائيل في نماية تشرين الاول.

وفى إسرائيل سلم الطيارون الفرنسيون بطاقات موية بالعبرية تدمل اسماعهم وتغيد انهم جنود في الطائرات الفرنسية بألوان الطائرات الاسرائيلية ومكذا نفذ الطيارون الفرنسيون سلسلة من العمليات بدءاً من أول تشرين الثاني. وقاموا بمهمأت تغطية جوية ثم ماجموا طوابير الجيش المصري في سيناء وقصفوا مظار الاقصر لتدمير طائرات

# تقدم في المفاوضات اليمنية - الاريترية

باريس – رويتر – افانت امس وزارة الفارجية الغرنسية أن مسؤولين من 🎇 اليمن واريتريا أحرزوا تقدما ملموساً في مدادثاتهم في باريس الاسبوع الماضي في شأن صوغ اتفاق للتحكيم في نزاع البلدين على جزيرتي عنيش في البحر

وصرح للطق باسم الوزارة،" مشى اليومان في مناخ ودي وبناء، واحرزا تقدما كبيرًا". واضاف أن ممثلي البلدين لجروا محادثات يومي الاربعاء والنميس في باريس في حضور مسؤولين فرنسين وسيجرون محادثات لذرى تستمر يومين في ١٨ و٩٩ تموز، واتفقت حكومتا اريتريا واليمن في (٢ ايار على التحكيم السلمي أمطالبة كل

منهماً بالسيادة على جزيرتي حنيش. وبموجب الاتفاق اذا لم تستطع لجنة التحكيم حل النزاع بطول ١٥ تشرين الاولُّ، ستعين محكمة العدل الدولية هيئة تدكيم منها.

### هيئة اردنية عليا للتخصيصية

عمان — رويتر — لغاد مسؤولون امس ان الحكومة الاردنية قررت قشاه هيئة عليا للتخصيصية التي اتفق عُلْيمًا مع صندوق النقد الدولي والتي تسير بخطى

وقال مسؤول اقتصادي كبير ان لجثة وزارية برئاسة رئيس الوزراه البكتو عبد الكريم الكباريتي ستفع السياسة المتعلقة بالتخميصية مثل اولويات البيع والجداول الزمنية الخاصة بعمليات البيع. وشرعت عمان هذه السنة في تغفيذ برنامج اصلاعي مدته ثلاث سنوات بالتفاق مع مندوق النقد الذي عرض تقديم تسميل التمالي قيمته ٢٩٥ مليون مُولار في مُقابِل أتَّخَاذُ مُطواتُ لتحريرُ الاقتصاد الارتني اكثر. ` وستشرف اللجنة على وحدة تنفينية تؤلف في الأشهر المقبلة لتنفيذ برنامج الاسراع في بيع أصول الدولة.

### بروغيير يواصل تحقيقاته في طرابلس

باريس – وص ف – اعلن اس مصدر مطلع في باريس ان القاضي الفرنسي. المكلف قضايا الارهاب جان لوي بروغيير سيمكث "عتى نهاية الاسبوع الباري"، على الاقل" في طرابلس، التي يزورها منذ ثلاثة ايلم، لمواصلة التحقيق في تقدير طائرة تابعة لشركة الطيران الغرنسية "يوتا" فوق النيجر علم 1989 مما ادى الى مقتل ١٧٠ شخما.

ويرافق بروغيير في مهمته ١٢ شرطيا من الادارة البركزية للشرطة القضائية (دي سي بي جي) ومن جماز مراقبة الأراضي الفرنسية (دي أس تي)، الى رئيسة قسم مكافحة الارماب في الثيابة العامة في باريس ايرين ستولير. وقد لظمت هذه الرحلة بعدما تلقت فرنسا، للمرة الاولى، ضعانات أن لسُلطات الليبية ستتعاون مع القاشي.

وكان بروغيير اصدر في ٣٠ تشرين الاول ١٩٩١ اربع منكرات توقيف دولية في حقّ مسؤولين في الجَمِرَة للسرية الليبية يشتبه في ضلوعهم في تغجير الطائرة بواسطة حقية ملغومة.

### الكويت تحتجز ٤ زوارق "انتهكت" الحظر

الكويت – رويتر – اعلنت امس الحكومة الكويتية انما احتجزت لربعة زوارق لـ"انتماكما" العُقُوبات الاقتصادية المفروضة على بغداد بحملها سُلعا من العراق

وجاه في بيان لوزارة الخارجية الكويتية، "تم التحفظ على اللنشات الاربعة لانتماكما المظر الاقتصادي المفروض على النظام العراقي ويجري استكمال الاجراءات القانونية في حقمم". وأوضح أن رجال خفر السواحل رصوا السبت زورقين خشبيين تجاريين اتيين من العراق يرفع احدمما العلم المندي ويحمل سمادا كيميائيا قاصدا دولة الامارات العربية المتحدة والاخر يرفع علم دولة الامارات ويحمل سمادا كيميائيا قاصدا أيضا دولة الامارات ويوم الاحد رصد خفر را السواحل أنشين خشبيين أخرين اتبين من الأمارات أولهما أماراتي والآخر هندي ويحملان بطاريات واطارات. واكد أنه بعد التدقيق تبين أن البضاعة "في الدقيقة"

4.

الملك عبد العزيْز الجوية في حزيران الماضي في الخبر اوقع ١٩ قتيلا المجَّموُعَة تُنتمي الى جماعات للف برميل يومياً مطلع سنة ١٩٩٧، المرافق ودائرة المناجم ، وسيكون العمل في الربع الإول من ١٩٩٧. الاسلاميين الاصوليين أم لا. كلتت متجمة الى العراق. المنظمون: سِقَ مِعْ وَزَارَةُ النَّفَافِةُ وَالنَّعَلِيمُ الْعَالَى 1

### ے۔ وقبل کل عملیة کانت توضع فی حقيبة الانقاذ التي يحملها الطيأر الفرنسي دولارات أميركية وساعآت نهبية وسواها مما خف وزنه وغلا ثمنه النشتري عودته إلى الخطوط الأسرائيلية في حال إسقاط طائرتم وبعد انتهاء المعمة السرية دبز الطيارون بضعة اسلايع في تكنهم في فرنسا وأتلفت الوكائق المتعلقة والعمليات التي نفذوها وقد منح بعضهم أوسمة لَكن أسماء المكرمين لم تدرج في البريدة الرسمية كما يقتضي القانون. نائب مصري تهرب

من الخدمة العسكرية

ولم يغير وضعه الأنثوي!

الـقــلمـرة – و ص ف – كــشــف مصدر في مجلس الشعب المصري

امس أن وزارة العدل طلبت من المجلس رفع الحصانة النيابية عن

النائب رضا ميد الرحمن عبد الوملب

لانه زور شهادة اعفته من الخدمة

العسكرية ولم يغير سجل الولادات

وقال أن عبد الوماب (٤٠علما)

الذي يمثلُ دائرة طوح في محافظةً

القَلْيُوبِيةُ شَمَالُ القَاهُرة، تَمرب من

أداء الخدمة العسكرية عبر تقديمه

شبهادة مزورة مقانها آنه وحيد

والديه، فيما أظمرت تحقيقات نيابة

شُمِآل القامرة العسكرية أن له

شقيقين، واضاف ان هذه التحقيقات

أظمرت ليضا أن "النائب مدرج في

سجل المواليد على انه اتثى وليس ذكرا، وتممة التزوير ثابتة عليه لأنه

لم يعمل على تغيير ذلك".

حيث قيد على أنه أتثى،

ساطور جارح في مدرسة بريطانية

احتوب ١٩٥٦

منية - الاريترية

1 1 June 1

ورقرمه درنجا السراخورة للا

في موطعاح أد لان المناه ثلاثات

لغها فيستقطي والمادر فبليد وأأأه

يقاته في طرابلس

ي القرنصيد (دن سي س). الرب

وال دورة بالما الما الماسانية

ق "انتهكت العظر

زمة الكوينية ادي است

المنطمون

بتتهالمعتاض فنه

ي ماريسي ايردن حداد.

بهلد الارتني الات

# أصداء المعارضة الأميركية لبطرس غالي



 بدأت أمس في ياوندي عاصمة الكاميرون وسط إجراعات أمنية استثنائية القمة الـ ۲۲ امنظمة الوحدة الافريقيَّة التي سيتركز البحث فُيها ملى النزاعات التي تمزق القارة مر ونصوماً تلك التي تشعدها بوروندي - - أُ وليبيريا والمومال، وسيجاول الزعماء سيد الأفارقة في الأيام الثلاثة للقمة جعل سند منظمتهم أكثر فاعلية فلا تبقي مجرد

## كيم جونغ - ايل زعيما أوحد لكوريا الشمالية



كيم جونغ – ليل على شرفة قمر كومسوسان لمس في الاحتفال بالذكرى الثانية لوفاة والده.

لؤلف في الانتاء السيدينيات سيول – أب – توسط كيم جونغ – ايل نجل الزعيم الكوري الشمالي الراحل كيم ايل – سونغ منصة الاحتفال الذي اقيم امس في بيونغ ياتغ لحياء للذكرى وأعلن أحد الخطباء لمام حشود كبيرة ان كيم جونغ – ابل "سيخلف كيم ابل

سُونعٌ في الزعامةُ، وهذا أمر يُسرناً"، وأحاط الضباط الكبار والسياسيون بالزعيم الجديد مطلع في بنا من النائب للما عقبات في طريق خلافة والده وامساكه بزمام السلطة. سيمكت أدمر حالت المارك الما وأحاط الضباط الكبار والسياسيون بالزعيم الجديد في اشارة الى عدم وجود للاله المام، المراسد المنشر ترة بوياً فوي السد الله وزواها

بعدات في طريق وهذه والمنطقة بردام المستعدة المراحل في سبيل الثورة". وقال أحد الخطبة "سنواصل تطبيق خطة الزعيم الراحل في سبيل الثورة". ونقلت شبكة "سي أن أن" الاميركية للتلفزيون الاحتفال مباشرة، والتقطت مور لكيم جونغ – أيل (ع) عاماً) مرتحيا سترة سوداء من النوع الذي كان برتدية الزعيم الصيني الراحل ماو تسي تونغ. من الإدارة اله ك الصاف

# ثوار كشميريون احتجزوا ١٩ صحافياً احتجاجاً على تعامل الاعلام مع مطالبهم

الفرجت مجموعة من الانفصاليين

الاسلاميين في كشمير عن ١٩

صحافيا بعدما أحتجزتهم رهائن نحو

تسع سأعات احتجاجا على تعامل

وسادَّل الاعلام مع مطالبهم، في

للوقت الذي قررتُ الحكومةُ المُنديةُ اجراء انتخابات المجلس ولايـة جامو

وكشمير في وقت لاحق من السنةً

--ري-. وقال المصور في صحيفة "اجيان نيـوز انترناشونال" شيخ طارق: "اطلقوا جميعا بلا شروط، وثقرر

الافراج عثهم بعدما تحدث واحد من

روساً تدرير الصدف المعلَّية مع

مُجموعة الخَلطُفين". واضاف "لا يزالُ

رؤساء التحرير يتحدثون مع

وكُانَت مجموعة "لخوان جامو وكشمير" الانفصالية في مدينة اناتتناغ على مسافة ٥٥ كيلومترا

جنوب العاصمة سريناغار خطفت

مؤلاء الصحافيين لدى توجّعهم الى اشابال لحضور مؤتمر صحافي تنظمه لحدى الجماعات الـسياسية في

ّونَـقلـت شبـكـة "سـي ان ان"

الاميركية للتلفزيون عن مسؤولين في المجموعة الخاطفة أن الصحافيين

احتجزوا لابلاغهم ان وسائل الاعلام

غير عادلة في تفطية نشاطات

الجَماعة ومطالبها. ومددت العجموعة

بقتل اربعة من الصحافيين ما لم

يوافق ممثلو وسلئل الاعلام العالمية

ورؤساء تدرير الصحف المحلية على

والآم تنافرج المجسم وعبة عن

الصحافيين الا بعد استجابة رؤساً

التحرير هذا الطلب بالاتصال مأتفيا

وكانت مجموعة "اذوان جامو

وكشَّمير" طلبت من صحف سُريناغارُ

أُتوقف عن الصدور"، لكنما لم تُرضحُ

(وص ف، رويتر) أ

الاجتماع مع أعضائها.

المتمردين هاتفيا".

## اعتقال اصوليين في نيجيريا

لاغـوس – و ص ف – نـشـرت محيفة "دايلي تاجس" الحكومية النجيرية ادس أن (٥ مسلما لموليا اعتَقَلُوا في ولاية النيجر في شمالُ حة لم البياشة ... ... ب البياد عقب اشتباكات عنيفة بين على المطام الشراف، است إلى الم الى روال دهر الماه الله الله الشرطة ومتظاهرين أصوليين اوقعت لي رجال هذا الساعات المسائل متعلق واحدا على الاقل وعدما من الله برخو المدمنا المسائل اع برهو المدهما المسائل المرحى في 19 حزيران العالي وعندا مر عربية المفحد المسائل المدينة وقالت أن محكمة مدينة مينا: ها دوله الامارات المسائلة علماء المسائلة عينا: بي الإمارات اولود المالية المنظل الموقوقية وجوت الى الموقوقين المارات اولود المالية وضرب رجال المداعة المنظمة المنظمة

الشرطة والتجمع من دون آذن. وكانت المولجمات بدأت قرب قصر لعير الولاية بعد رفض حراسه السماح اللَّصُوليّينُ بأدَّهُ النَّصَلَاةَ في باحثً القصر، أذَّ حاول مؤلاء الدخولُ عنوة مما ادى إلى الاستعانة بالشرطة.

ويشكل المسلمون غالبية السكان في شمال نيجيريا و20 في المئة من سُكان البلاد البُلاغ عددهم مِّنَّة مليون،

### خطف طائرة كوبية الى الولايات المتحدة

واشنطن – أب، رويتر – قال مسؤول في وزارة الدفاع الأميركية "البنتاغون" آمس ان ضابطا كوبيا أبرتبة لفتنانت كولونيل يدعى خوسيه فرنانىيز بويو خطف طائرة تدارية الأحد من سُأتَتياغو في شرق البلاد آلى القاعدة العسكرية الاميركية في

واضاف ان الذاطف طلب اللجوء السياسي في الولايات المتحدة وأن لالرة الهجرة والجنسية تحقق معه بعدما لفرج عن أ ( راكبا كانوا على من الطائرة.

# أخرت بداية القمة الافريقية في ياوندي



رظمات يؤدين رقصة كاميرونية تقليدية امام قصر المؤتمرات في ياوندي حيث تعقد قمة منظمة الوحدة الافريقية.

لكن المحاولة انطلقت متعثرة: قبدل أن تغنّتح العّمة قبل الظّمر تأخرت بداية أعمالها بضع ساعات. ورشع من أروقة قصر المؤتمرات

حيث يُلتقى لُمو ٢٠ رئيس دولة ومسؤولون كبار اخرون، أن التأخير يعود إلى مناقشات حادة تتناول ترشيح الأمين العام للأمم المتحدة الدُكتُورُ بطرسُ بطرسُ غَالَى لولاية دانية في ظل معارضة أميركية شديدة لم. ونِدا أن الأفارقة منقسمون حيال

الأميركية ستدعم ترشيح أي إفريقي آخر، وربما كان المرشح المحتمل الغاتي كوفي أنان وهو الأمين العام المساعد للأمم المتحدة المكلف عمليات السلام الا أن داميان ليدر العضو في الوفد المرافق لموز نفى أن تكون وأسنطن تدعم أنان، وكرر معارضة بقاء بطرس غالي، موضّحاً لن واشنطن "تدرك رغبة الدُّولِ الْافريقَيْةِ فِي أَن يُتَوَلَّى افريقي للمرة الثِّلْية منصب الأمين العام"، خصوصاً أن جميع الأمناء العامين السابقين تولوا أأمنصب

هذه المسألة بين مؤيد لبطرس غالي ومعارض للتمسك به واستعداء

وكنان مساعد وزيبر الخارجية

الاميركي لشؤون إفريقيا جورج موز مرح مساء الأحد في ياوندي حيث يحضر القمة بصغة مراقب أن الإدارة

يطرس غالي عدل عن القاه كلمة الاحد أمام "قمة" أطفال الدرب في العريقيا التي حضرها عشرون طفلاً من دول تشمد نزاعات وعقدت بمبادرة من منظمة الامم المتحدة للتربية والعلوم الثقافية "الاونيسكو"، بسبب حضور موز اللقاء الذي عقد في مقر البراسان الكاميروني. وكذلك ألفي مقابلة كان يفترض أن يجريها معه تلفزيون

وإلى موضوع بطرس غالي، رافق القمة توتر بسبب التحنير الذي وجهته حكومة نيجيريا إلى حكومة الكاميرون متهمة إياها بالتعضير لشن هجوم فسكرى على أراضيها ومعاولة الاستبلاء على جزيرة باكاسي التي يتنازع البلدان السيانة عليما. وكانّ هذا الخلاف سبب تغيب الرئيس الجلسة الإفتتاهية.

ويتوقع أن تتخذ القمة قرارا يدعو لى المآء العقوبات الاقتصاديـة المفروضة على ليبيا لرفضما تسليم اثنين من مواطنيها يشتبه في تورطهما في تفجير طائرة ركاب أُمِيِّرُكِيةَ فُوقٌ لُوكِرِبِي فِي اسْكُوْتَلَنْدا علم ١٩٨٨ مما أنى الى مقتل ٢٧٠ شخصاً. وعلم أن مشروع القرار يلمح إلى ان على الدول الأفريقية تجاهلً العقوبات في حال عدم إلَّقَاتُها.

وثمة مشروع قرار آخر ينقضى بمدأكمة زعماء الجماعات المتنادرة في لببيريا وفرض عقوبات أذرى عليمم إِذَا فَشَاتَ مُسَاعِي لِلسَّلَامِ التي تَبَدَّلُمَا دول غرب افريقياً، وكان وزراء الخارجية الافارقة تبنها

السّبت ١٩ مشروع قرار ليس بينها واحد يتناول رواندا آلتي رفض وفدما أَن تَنَاقُشُ لَلقُمَّةُ الوضعُّ فِي بِلَّادَهُ نَظَراً إلى "الأمن والاستقرار" السائدين

### الجلسة الافتثاحية

ولم يتطرق بطرس فالي في الكلمة التي ألقاما في الجلسة الافتتاحية إلى مسألة ترشيحه، بل تديث عن الغزاعات الإفريقية والتحديات الاقتصلاية والاجتماعية التي تواجمها القارة، وشدد على ضرورة التعاون بين الأمم المتحدة ومنظمة الوحدة الإفريقية. وريب. وألقى الزعيم الفلسطيني ياسر

عرفات الذي يحضر بصفة مراقب خطاباً حذر فيه من خطر المواقف الإسرائيلية على مصير عملية السلام في الشرق الأوسط، وأكد أن الخيار الاستراتيجي للفلسطينيين مو التمسك بالسمي إلى تحقيق سلَّام عادل واحترام كل عسب الحكومة الإسرائيلية. (وص ف، رويتر)

### سجن صحافيين تركيين تسللا الى روسيا

موسكو – و ص ف– نقلت امس وكالَّة "أيِّتار ۖ - تَّناس الروسية الرسمية عن مصادر التيابة العُلمة في جممورية دافستان الروسية اته حكم على عدافيين تركيين بالسجن ثلاث سنوات لمحاولتهما دخول روسيا بطريقة غبر مشروعة لإجراء تعقيقات عن الوضع في تشيتشينياً.

وقائت اتهما حوكما أمام احدى محاكم مدينة ماغارامكنت التي حاولا الدخول منما والتي تقع على المدود

بين دُاغُستانٌ وَأَدْرِيْجان، واعترف الصحافيان، اللذان اعتقلا متسللين عبر طريق قريبة من احد المراكز الحدودية، بأتهما حاولا الدخول سرًا لصعوبة العصول على تأشيرة مخول شرعية.

الا ان الوكالة اوضحت انه سبق لهما ان حصلا على تأشيرتي دخول الى تشيتشينيا في أيار 1990 والتقيا قادة انفصاليين وقاما بسلسلة تُحقيقات نشرتها صَّعيفة "سلام"

### وانذار للانفصاليين الشيشان بتسليم الاسرى فيكتور تشيرنوميردين للمرة الاولى واستقبلُ رئيسُ الوزرا ُ في وقت سابق ابرز اعضا الوفد الحكومي الى المفاوضات مع الانفصاليين الشيشان

علَى أَتَعْرَادُ رُئْيُسُ مُجِلُسُ الأَمْنَ القومي الروسي الجنرال المتقاعد الكسنندر ليبيد، الذي نال موافقة الرئيس بوريس بأتسين على الصَّلَاحَياتَ التَّيِّ اقْتَرَحُها للمجلَّس. في حين اممل قائد القوات الروسية في تشيتشينيا الجنرال فياتشيسلاف تيذوميروف الانفصاليين ٢٤ ساعة لتسليم كل اسرامم وافادت وكالة "ايتار - تاس

الروسية الرسمية ان تشيرنوميردين وليبيد بحثا مدة ساعة في الوضع

## مدير الـ "سي آي إي" زار البوسنة الادعاء يطلب من محكمة جرائم الحرب مذكرتين بتوقيف كارادزيتش وملاديتش



طلب الانعاء العلم من محكمة جرائم الدرب ليوغوسلافيا السابقة اصدار مذكرتي توقيف دوليتين في حق زعيم صرب البوسنة رادوفان كارادزيتش وقائده العسكري الجزال راتكو ملاديتش المتهمين بارتكاب

جرائم حرب. كذلك طلب من المحكمة ابلاغ هذا الامر الى مجلس الامن واعتبار ان جمهورية صربيا قد اخفقت في التزام واجبأتها النولية لانها لم تعتقل كارابزيتش وملابيتش او تسلمهما الى المحكمة، مؤكدا تواقر ادلة على تورط الرجلين في حملة للقتل والْأغتصاب وأتترحيل القسري ضد مسلمى البوسنة وكرواتها،

مسي البركة ومروضها ونفى كارادزيتش في مقابلة مع شبكة "سي بي اس" الاميركية للتلفزيون ان تكون القوات الصربية لرتكبت فَصَائع في الدرب البوسنية التي استمرت ثلاث سنوات وُنصفُ سنَّة، وقال انه يمكنه أن يعود الى بهارسة مهنته السابقة طبيبا نفسيا شددا على أنه "لم يحب السياسة

### كلينتون استقبل الرئيس البولوني

واشنطن – أب – رحب الرئيس الاميركي بيل كلينتون لمس بدرارة فلاقة بالرئيس البولوني الكسندر كفاشنيفسكي وطمأته الى توسيع حلف شمال الاطلسي ليشمل كل أورويا الشرقية على رغم معارضة

تَخَطَّيُّ حِيالَ نَلْكَ؛ انَّ حلفُ ٱلأطلَسيَ وَأُعربُ عن سروره بتطور العلاقات بين البلدين واشأد بالرئيس البولوني وقيادته الجريثة. واوضح ان مسألة

# اعتداء في هامبورغ علی ناد ترکی

توسيع الملف باتت نهجا منظما منذ

هامبورغ – و ص ف – اعلنت الشرطة الالمانية اعتقال شاب مباح لمس بعد ساعات من القاء مجمولين زِجاَّجةً حارقة على ناد رياضي تركي في مدينة هاميورغ. وأضافت انها تدّقق في مويته واته على الارجح

مواطن ترکي. وکان شـه ود عـيـان رووا ان شخصين القيا بعد منتصف الليل زجاجتين عارقتين على النادي فشب حريق تمكن رجال الإطفاء من اخماده

وعثر المحققون قرب مكلن الحادث على ورقة محترقة كتب فيها عبارة "تضامن مع السجناء السياسيين". وتتعرض المصالح التركية في الماتيا لاعتداءات تنسب عادة الى ناشطّي "حزب العمال الكردستاني المحطور في المانيا، احتجاجا علَّى سياسة أتقرة حيال اكراد تركيا.

## "اقر الخطوط العريضة للاقتراح وطلب من ليبيد أعداد القرار ليوقعه". ولم يذكر البيان ما مي هذه

لقاء أول لتشيرنوميردين وليبيد

ورئيس الحكومة الشيشانية الموالية

وجاء في بيان صدر عن المكتب

الاعلامي في الكرملين ان بلتسين وافق على الصلاحيات التي اقترحها

ليبيد لرئيس مجلس الامن القومي

الَّذِي بِتَرأُسِمُ واوضح ان يَلتَسُينُ

للروس دوكو زافغاييف.

وفي وقت لاحق، نفى الناطق

الرئَّاسِّي أيغور ايغنَّاتييفُ أن يكون

قائد جديد للقوات الروسية في

تشيتشينيا قدعين خلفا

ُ وكَانَتُ وكالله "انترفاكس" الروسية

المسِّتقَلة نقَّلت عن مصدر عسكري ان

قائدا جديدا هو الجنرال كونستأتين

بوليكوفسكي سيعين أمس، لكن تيخومبروف أكد لني عوبته من

موسكو أنه ،"سيبقى قائدا للمجموعة

الموجدة الموقتة للقوات الاتحادية في

تشيتشينيا"، وانه شارك في أجتماعً

مجلس الامن المخصص للوضع في الجمهورية القوقازية. وهدد باتخاذً "الاجراءات المناسية" أذا لم يسلم الشوار الشيشان كل الأسرى

المحتجزين لديهم بحلول الساعة السانسة مساء اليوم (٤٠٠٠) بتوقيت غرينيتش). وقالُ أن ممثلي

زعيم الانفصاليين سليم خان يلتدريبيف لا بد ان يقدموا مقترحات ملموسة الساعة ١١,٠٠ صباحا

(۲۰۰۰ بتوقیت غرینیتش)، الا انه ام يحدد الفطوات التي سيتخذما أذا لم يمتثل الثولر للموعد النمائي. من جمة لخرى، اعيب الناشط في

مجال حقوق الانسان سيرغي

كوفاليوف بنوية قلبية امس ونقل الى احد المستشفيات العامة في موسكو.

وقالت مساعدته ايرينا يريومينا ان

وكان كُوفاليوف تخلى عن منصبه

مستشارا ليلتسين لحقوق الانسان بسبب رفضه الشديد للتدخل

في لنّبن، نشرت صميفة "الفارديان" ان حلف شمال الاطلسي

يعتزم منح روسيا وضعا يرقى الى

مُستوى العضوية السياسية فيه دعما للفوز الذي حققه يلتسين في

وقالت آنه على رغم ان جميع

الاعضاء في الحلف ملزمون قبول مبدأً الامن الجماعي لجميع دوله، الا أن

العضّوية. لروسّيا لن تتّضمن ضرورةً

توقيعُها المادة الخامسة من ميثاق

الملف التي تنص على التزام هذا

زعماء اوروبا الشرقية

يدعون الى قارة موحدة

سالزيورغ (النمسا) – رويتر – دعا

الزعما الاوروبيون الشرقيون النين يشاركون في القمة الاقتصاد

لاوروبا الوسطى التي بدأت جلساتما

الأحد، الى قيام اوروبا موحدة تنضمن

استمرار النمو الاقتصادي والامنء

وأبدوا ارتياهم الى اعادة انتخاب

الاوروبي وانضمام بلدائهم أآى حلف

وقال رئيس سلوفينيا ميلان

كوتشان أن مصير أوروبا التعاون

وليس الأنقسام. وشدد رئيس الوزرا

المجرى غيولا هورن على ضرورة تحقيق

الشروط اللازمة للاستقرار في اوروبا

الشرقيّة والوسطى عبر التُحديث (...) وأهم وسيلة لذلك هي التكامل". وحذر

رئيس سلوفاكيا مايتكل كوفاتش من

المماطلة في الانضمام الى عضوية

الاتداد الاوروبي لانه ينبغي عدم "تودَّف

عملية التكامل الاقتصادي والا فسيكون

الرثيس الروسي بوريس يلتسين.

موسكو خلك

(و ص ف، ا ش ا، اب)

العسكري الروسي في تشيتشينيا.

"حالة خطرة".

الانتخابات الرئاسية.

لتيخوميروف



في يوم من الايام". وكنان كارادزيتش تنازل تعت وطأاة الضغوط الدولية اخيرا عن ملاحياته رئيسا كالجممورية المربية" المعلنة من جانب واحد في البوسنة لنائبته بيليانا بالافسيتش، لكئه احتىفظ برئاسة الدزب

الديموقراطي الصربي، الا ان رخيس بعثة منظمة الامن والتعاون في اوروبا الى البوسنة رُّوبِرِتَ فُلِرِدُّوبِكُ ٱعلىٰ لمس في أستوكهولم اته يعتزم استبعاد الدزب الديموقراطي الصربي عن الانتخابات البوسنية العامة المقرر اجراؤها في ١٤ اليلول المقبل ما بقي كارادريتش

زعيما لهذا الدزب. 🛊 في واشتطن نشرت محيفة "الواشنَّطُن بوسَّت" انَّ مقاتلين اسلاميين من أيران ودول اخرى لا يـزالـون في البوسـنـة في انتـمـاك تشروط اتفاق دايتون للسلام وقد يشكلون خطرا على القوات الامبركية المشاركة في قُوة تَنفيذُ اتفاق السَّلام

"ايفور" التي يقودها حلف شمال الاطلسي، وكـشفست ان محدور وكـالـة الاستخبارات المركزية الاميركية "سي الاستخبارات المركزية الاميركية "سي آي اي" جُون دويتُشْ قلم ۗ بُزيارة لمَّ تعلن للبوسنة الجمعة.

ونقلت عن مصدر في الحكومة البوسنية ان حماية القوات الاميركية كانت موضوعا رئيسيا أمناقشاته مع المسؤولين البوسنيين. ونسبت الى مسؤولين اميركيين وبوسنيين أن بضّع مثّات من المقاتلين لا يزالون في البوسنة وان

المسؤولين الأميركيينَّ يخْشون أنَّ يشكلوا خطراً على القوات الاميركية في البوسنة. وافاد مصدر في الحكومة البوسنية ان رُحلة دويتش الى البوسنة أملاها الذوف من هجوم محتمل يتعرض له الاميركيون عقب انفجار صهريج مفخح امام مجمع سكئي للقوات الجويّة الأمركيّة في الّخبر في المملكة العربية السعونية في ٦٥

حزيران الماضي مما ادى الى مقتل

٩ أُجنديا اميركيا.

ر بست البرات وصرح ناطق باسم الـ"سي آي اي" ان دويتش ناقش ضمن مواضيع مختلفة دعم الاستخبارات نـ"ايفور". وجاء في تقرير "الواشنطن بوست" ان المقاتلين الاسلاميين استقروا في قطاع وأسع من وسط البوسنة وخصوصا في القرى حول منن ترأفنيك وزينيتشا وزافيدوفيتشي وكأكأني واضاف ورسيسرسيسي وستنده الاجبارية وعمليات الخطف واحتلال المنازل والشقق السكنية للبقاء في البوسنة في انتماك لاتفاق دايتونّ. وقال أن الاسلاميين يتصرفون كدرس شبه عسكري لدزب العمل الديموقراطي الذي يتزعمه الرئيس البوسني علياً عزت بيغوفيتش. واكد ان بعض الرجال يعتزم البقاء بصفة دائمة في البوسنة وان نحو مئة منهم حصّلوا على الجنسية بالزواج من لساء بوسنيات اجبرن على هذا

(رويتر، وص ف، أ ش أ)

# المجزرة آلتي ارتكبت في مدرسة ابتدائية في مدينة دانبلاين الاسكوتلاندية حيث قتل شخص مختل عقليا سنة عشر تلميذا ومعلمتهم بنيران بندقيته.

شرطي يحمي أماً تخرج ولعيما من المعرسة بعد الحادث.

وزير أثيوبي تعرض لمحاولة اغتيال أديس أبابا – رويتر، أب – صرح الناطق بلسم الحكومة الاثيوبية أن وزير النقل والاتصالات الاثيوبي عبد المجيد حسين نجا أمس من محاولة اغتيال تعرض لها بينمًا كان متوجها ألى مكتبه اذ أطلق مسلحون مجمولون ألنار عليه. وأوضح الله أصيب في يده وهو يمم بالخروج من سيارت التي أستمدهما وابل من الرصاص امام المقر العام للبريد في وسط العاممة.

ولفرهامبتون (بريطانيا) – و ص ف، أب – اقتدم امس رجل مسلح بساطور

مدرسة ابتدائية في مدينة ولفرمامبتون في منطقة ميدلاندز وسطّ انكلتراً،

فاعتدى على تلامدة ودويهم ومعلمتهم فيما كانوا يحيون حفلة في المواء الطلق

فاصاب احدهم والمعلمة بجروح بالغة وخمسة اخرين بجروح طفيفة. واوضح المفتش في شرطة ميدلاندز بات وينغ ان مشادة كلامية حصلت خارج المدرسة بين رجل اسود وامرأة وان الرجل قفز على الثرها فوق سور المدرسة ولرتكب الاعتداء قبل ان يفر من المكان. ونفى الانباء التي تحدثت عن اعتقال

ويأتي هذا المجوم على مدرسة "ساتت نوك" بعد اقل من اربعة اشمر على

ألا انَّ مصادر اخْرى رَفضَتَ كشُّفُ هويتما، أكنت اصابة الوزير في عنقه وظهره ولدَّل في سَيْرَةُ لسعاف الى مستشفى الدَّوات المسلحة. واشأرت الى أنْ تَبَادَلُ اطْلَاقُ النَارُ بَين المسلمينُ ومرافقي الوزيرُ ادى الى مقتلُ النَّين من

ويتولى الوزير، وهو من اصل صومالي، رئاسة الرابطة الديموقراطية للصومال

وَلُمْ تَعَلَىٰ أي جَمِهُ مَسؤُولِيتِهَا عَنْ مَحَاوِلَةَ الْاعْتِيالَ. وأَقَادَ احْدَ أَفْرَادَ الشُرطة ان الفاعلين لانوا بالفرار في سيارة مسروقة، وان شكلهم صومالي على ما يبدو.

## رأي محكمة العدل في الاسلحة النووية

. – رويتر، و ص ف – رأت محكمة العبل الدولية امس أن التمدي 'بالسلاح النووي أو استخدامه لمر يتعارض مع قواعد القانون الدولي المطبقة في الْنزاعاتُ المِسْلَحة أَ، لَكنها لم تتُمكن من تحديدٌ ما اذا كأنَّ ذلك يُشمل حالاتُ ووَّافقتَ المحكّمة بسبعة اصوات في مقابل سبعة، باعتبار ان صوت رئيسها

مرجح، على انها "لا تستطيع الجزم نهائيا بأن التمديد بالسلاح النووي او استخدامه يمكن ان يكون مشروعاً او غير مشروع في حال دفاع قصوى عن النفس يتعرض فيما بقاء الدولة للخطر". وكأنت منظمة الصحة العالمية والجمعية العمومية للأمم المتحدة طلبتا رأيا استُشاريا عام ١٩٩٤ في ما اذا كان القانون الدولي يسمح باللجوء الى التهديد

بالسلاح التووي او استخدامه. واشارت وأشنطن ولندن في تشرين الثاني ١٩٩٥ الى عدم وجود نص في القانون الدولي يحرم التمديد بالسلاح النووي واستخدامه.

مناك دائط برلين جديد"،

وتجرى المباريات على طريقة خروج

وقال أن برنامج النورة، التي مي

بطولة القوة البدنية

نظم الاتحاد اللبناتي لرفع الاثقال والقوة والتربية البنئية المرحلة الثالثة

مِّن بُطُولَةً لَبِنَانِ الْعَامَةُ فِي الْقَوِة

البِّدَنْيَةَ عَلَى مُنْصَةَ المِلْيِحِ الرَّيَاضِيَّةُ.

وزن ١٠٠ كلغ، حمزه جابر (الصحة

وزن ۱۱۰ كلغ، خضر شقور

وزن ۱۲۵ کلغ، یوسط قرین

ُ وزن 170 كلغ وما فوق، رشيد النطيب (الصدة والقوة).

رجلٌ في ّلبْنَانُ في القَوَّةُ ٱلبَّنِيَةُ مَسَجًا 19 رقماً قياسياً جبيداً،

طائرة اللواء الفتار

اختتم للدي اللواء الفنار دورته في

الكرة الطائرة على ملعبه في حضورً رئيس الاتحاد اللبنائي للكرة الطائرة

شُمَّدُهُ القَاصِوفُ وَمَثَلَيَّ النَّوادِيُ المشاركةِ وجاءت تعالَّح المرعلة

فَأَرُ الوفاءُ البوشرية على الاذاء برج

حمود ٣-٣ واللواء اللفنار على الأرزة

بصَّاليم ٢–٠، والدياة الدامور علَّي

اللواء الغنار الذي لعب مكان الانطوني

أقاد المباريات المكلم الاتعاديون

ادوار لبنان وجوزف ابو فيصل ونقولا

اتداد التزلج

قضت مفكمة الاستثناف - الفرفة

الثالثة برئاسة للقاض طارق زيادة وعضوية ألمستشارين عبد العنعم الحجار

وجورج عواد برد ألاستئناف الذي قدمه

اللواء المتقاعد محمود على ابو ضرغم ورفاقه واعتبار رئيس الانداد اللبناني التزلج على التلج البعترف به شرعا مو

الممتدس ريمون داود ورفاقه الأعضا

وكان قاضي الأمور المُستعجلة فيًّا. بيروت اصدر في ١٩٩٢/٥/٢ قرارا

بَأَعْتَبُارِ المَمَنَّدُسِّ ريمون مُأود ذَا صُفَّةُ لَتَمْثِلُ الْاتَحَادُ اللِبَانِي لَلْتَزَلِجِ.

مخيم الرياضة الخاصة

تنظم جمعية النادي الخاص لرياضة المعاقين والمتخلفين عقليا مخيمها

الصيفي في بعلبك من اول آب الى ١٥ منه بمشاركة دول عربية واجنبية

والمؤسساتُ الانسأنيَّة في تُبنَانَ وبعض

المدارس الخامة، وبأت عبد البشاركين

٣٠٠. وتتخلل هذا المفيم دورة تدريبية

لتخريج مدرب في الرياضة الخاصة كُمّا

في السنتين السابقتين يحاضر فيما

ووزعت جوائز على الفائزين.

وأحرز يوسف الزين لقب الوي

وهنا الإوائل:

(الصّحة والقوة).

(الصحة والقوة).

الاخيرة كالآتيء

مطر واتطوان سلامه

وللقوة).

ثمرة تعاون بين الاتحاد وشركة مون

أمد ستارز"، سيذاع في عُضون أيام.

المغلوب، وسيكون المنتخب الوطنى

طرفا في المباراة الافتتاحية.

الثال

### تصفيات اميركا الجنوبية لكأس العالم

## زَ الْكَالِيَّةِ كُولُومبيا في الصدارة بعد فوزها على الاوروغواي ٣-١



وراكهما الاوروغواياتي روبن ببريرا يراقب الموقف. (أب تيليفوت										
ترتيب الفرق بعد مباريات الاحد										
نقلطم	eui	al	خسر	تعادل	ji il	لعب				
٧	٢.	ô		,	٢	۲	كولومبيا			
٦	٥	¥	)	_	ſ	T	الاكولدور			
٤	٢	٥	_	)	1	٢	تشيلي			
£	Ţ	٣	3	1	1	٢	الارجنتين			
Т	٤	Y	١	_	1	r	بوليفيا			
۲	-	ſ	1	_	3	5	البار اغواي			
۲	0	۲	٢	_	1	٢	الاوروغواي			
٢	٥	ſ	١	r	1	r	لبيرو			
1	4	r	٢	3	-	7	غنزويلا			

# تصفيات دورة كأس "أنترتوتو" المؤهلة لكأس الاتحاد الاوروبي

ومطيفه سليفو روفرز ألايرلندي

وهنا النتائج ونذكر اولا الفريق

كايفتونفيل (ايرلندا الشمالية) ١–

ستآندارد آساج (ملجیکا) ۲– هابویل حیفا (اسرائیل) ۲

ابولون ليماسول (قبرص) ٤-

فيرنر بريمن (المانيا) ٢-

ماريبور براتيك (سلوفيتيا) • -

اوستريا ممقيس (النمسا) ٦–

مارك أوبَولو رَيد (النمسا) •-سيلكبورغ (الدائمارك) ٣

زاغليبي لوبين (بولونيا) ٣- كونوي

سليفو روفرز (ايرلندا) ٣- ناتت

ميرينفين (مولندا) • --ليللستروم

ريـن (قـرئـسا) ١- لـوسيـرن

مُآبويلٌ تَلَ أبيب (اسرائيل) ١-

روتـور فـولغـوغراد (روسيـا) ٤-

اتلکا – اورا مینسك (روسیا

ميونيخ ١٨٦٠ (الماتيا) ٥-

سباتاك فارنا (بلغاريا) ٠-

سبارتاك ترنافا (بلغاريا) ١-

كوكاريكي (يـوغوسلافيا) ١– دوغلفا (لاتفيا) ٢

ليرس (بلجيكا) (- غازيانتيب

فاشاش بودابست (المجر) ٤-

هيبرنياتس (مالطاً) -- ستراسبور

أورالماش ايكاتيرينيبورغ (روسيا)

غاففان (فرنسا) ۲- بدنامو

جَارُو (فَتَلَنُدا) ٢- كولذيتي بوتي

٢– نسي،اسَكَ، صَوْفَيا (بَلْفَارِياً) ﴿

📮 المجموعة الثانية عشرة:

يوخارست (رومانيا) ١

(جورجيا) ٠

كوكوك اوبافا (البمهورية التشيكية)

البيضاء) • - اتَّطاليا سبور (تركَّياً) ٢

سيجيستا سيساك (كرواتياً) ٢

شاختيور دونتسك (أوكراتيا) ١

توفتاً ايترو تارفيلاغ (جزر فارو) ١

في اف بي. شتوتغارت (المانيا) عُ

🗯 المجموعة الاولى:

المجموعة الثانية:

ديورغارينس (اسوج) ٢

المجموعة الثالثة:

كوبنماعَن (الدائمارك) (

كيفلافيك (ايسلندا) •

بونايتُد (ويلز) •

(فرنسا) ۲

(تروج) ۱

(سویسرا) ۲

🛎 المجموعة الرابعة:

🗣 المجموعة الخلمسة،

🕭 المجموعة السادسة:

🖷 المجموعة السابعة،

🗣 المجموعة الثامنة:

ال.ك.اس.لودز (بولونيا) •

المجموعة التاسعة:

🗣 المجموعة العاشرة:

نارفا ترائس (استونيا) (

🗣 المجموعة الدابية عشرة:

كارلسروه (المانيا) ١

سبور (ترکیا) ۰

المرتودو تعرف العدم التي تعدود فيما فرق امتلت مراكز متأخرة في لائحة الدوري في بلادها ويتأمل فريقان منها لكأس الاتحاد الاوروبي،

### "الفيفا" لا يلغى "الاصابة الذهبية"!

وكُلُّت قاعدة "لاماية للذمبية" طبقت نامرة الاولى في دورة دولية رثيسية في بطولة الامم الاوروبية العاشرة في انكلترا فَفَرَّتُ الْمَقْيَا عَلَى ٱلْجَمَمُورِيةَ الْتَشْيِكُيةَ ٢-١، بفخُل "لاصّابة النهبية" ألَّتي سجَّلُما أوليفر بيرموف في الحقيقة العامسة من الوقت

وسموري سرق مي المراق على المعلمة أن كل منها سنة قرق، بينما جرت العلاة أن توزع على اربع مجموعات تضم كل منها اربعة فْرَقَّ، وهذا يُعني أنْ كل فريق سيلعب لربع

ريت اصفيد وسيجتمع التداد الإوروبي الشهر المقبل والتدادات الوطنية لامقيا وليطاليا ومولندا وقرنسا واسباتيا والبرتفال وبلييكا وتتكلترا في محاولة لايجاد طريقة لتنظيم جدول المباريات بسبب كثرة اللقاحة ألعطية

# مرسيليا يسعى

يسعى نادي مرسيليا الفرنسي لكرة الامم الأوروبية العاشرة التي اقيمت لغيرا في

الا أن برشلونة تخلى عن فكرة التعاقد مع الدارس الخاماتي وفضل عليه الحارس للبرتغالي وفيتور بلياء من جمة اخرى، التحق "الليبرو" البرازيلي

التصفيات الامبركية الجنوبية لكأس تستضيف فرئسا أدوارها النمائية سنة ١٩٩٨، بعد فوزها الاخد على الاوروغولي ٣–١ في مدينة بارانكيلا الكولومبية لمام ٤٠ الف متفرج. وتعتبر هذه النتيجة مخيبة للاوروغوأي حلملة الكأس مرتين والتي منيت بخسارتها الثانية في التصفيات بعد سقوطها امام الباراغولي •--؟ الشهر الماضي، فاحتلت المركز السابع من تسعة، مع العلم ان المنتخبات الاربعة الاولى تشأمل للنمائد. أما كولومبياء فتتصدر الفرق بفارق نقطة واحدة عن الاكوادور، لكنما لا تزال تعول على الفريق الذي خللها في نَهَائَيَاتَ كَأْسَ الْعَالَمِ ١٩٩٤. سجل فاوستينو اسبريلا الاصابة الكولومبية الأولى في الدقيقة العاشرة اثر تمريرة من فيكتور اريستيزابال، بعدما تخطى مدافعا وحارس المرمى كلوديو اربيزاء وصنع أسبريلا الاصابة الثانية التي سجلها كارلوس فاليديراما برأسه في التقيقة ٢٦. وقلص غبريالً سيدريس الفارق في الدقيقة 00 بتسجيله الاصابة الأوروغواياتية من ضربة حرة. لكن انطوني دو افيلا، ومو لاعب مخضرم ليضًا لزَّل في

فاوستينو لسبريلا – للى اليمين – والاوروغوايلتي بدرو سوسا يتنازعان الكرة وبدا

تيليفوتو	<b>⊣</b> ľ)		وراعها التوروغوليائي روبن بيريرا يرلقب الموقف.							
ترتيب الفرق بعد مباريات الاحد										
نقلطه	فيه	a)	خسر	تعادل	jik	, at				
Y	٢.	6		,	٢	۲	ڪولومبيا			
1	٥	¥	)	_	٢	T	الاكوادور			
٤	٢	٥	_	)	1	٢	تشيلي			
£	Ţ	۳	1	1	1	г	الترجنتين			
Т	٤	Y	1	_	1	r	بوليفيا			
۲	1	ſ	1	_	3	5	الباراغوأي			
٣	0	۲	٢	_	1	٢	الاوروغواي			
٢	۵	ſ	١	r	-	٣	البيرو			
1	4	٢	٢	1	-	7	طفزويلا			

احتل فريق فيردر بريهن الألمقي المركز الثقي بغارق الاصابات خلف فريق لينتسر النمسوي في تصفيات المُجَمُّومُةَ الثَّانيةَ مَّن دُورةَ كأس اتترتوتو" لكرة القدم التي تشارك

### زيادة عدد الفرق فی کأس اوروبا

اعلىٰ الاتحاد الاوروبي لكرة القدم أن زيادة مدد الفرق المشاركة في كأس اوروبا لابطال العوري من 11 فريقا الى ١٤٤٤ ستتاجّل ثلَّثُ سنّوات على الاقل انا لم يتمكن الاتعاد من تنظيم جدول المباريات، مع قلفلم ان الاتحاد قرر زيـادة عدد الـفرق ابتداء من موسم ١٩٩٧ – ١٩٩٨. وستوزع الفرق على اربع مجموعات تضم

وتمغيلت كأس العالم،

# الی کوبکه

تيليفوتو	ન()	ورائهما الاوروغوليائي روبن بيريرا يرلقب الموقف.								
ترتيب الفرق بعد مباريات الاحد										
نقلطم	فيه	al	خسر	تعادل	jik	لعب				
Y	٢.			,	٢	۲	كولومبيا			
1	٥	¥	)	_	ſ	T	الاكولدور			
£	٢	٥	_	)	1	٢	تشيلي			
£	Ţ	٢	1	1	1	г	الارجنتين			
Т	٤	Y	1	_	١	r	بوليفيا			
Ť	1	ſ	1	_	3	٢	البار اغوأي			
٣	0	٢	٢	_	1	۲	الاوروغواي			
٢	۵	ſ	١	r	-	٢	لبيرو			
1	4	٢	٢	1	-	۲	غنزويلا			

بغوزه على ديورغاردنس الأسوجي وحقق ليللستروم النروجي فوزه الثالث على التوالي واحتل أمركز الاول في الجموعة الخامسة اذ تقلب ملى مضيفه ميرينفين المولندي ١-٠٠ فيما تعادل نائت الفرلسي

مرح التلطق الرسمي باسم الاتداد الدولي لكرة القدم "الليفا" كيث كوبر أن الاتداد لا يقطط لالفاء "الاصابة القمبية" في الوقت الأضافي ولا يبحث فيه حتى؛ لافتا لن ما نقلته مجلة "فُوكس" الأمانية عن العدير الفني للإتماد النولي فقالر فاغ اسي، فجمه

القدم الى ضم العارس الالماني اندرياس كوبكه الى مفوفه بعدماً صار الاخير من دون ناد قدر فشل محاولة تعاقده مع قريـُق برشاونة السباني. وقد بدأ المسؤولون في النادي الفراسي التفاوض مع كوبكه صاحب الفضل التكبر في احراز منتخب يلاده بطولة

وكان كوبكة (٣٤ عاماً) الذي كان يلعب رس مع اينتراخت فراتكفورت الألماني الذي مبط حديثا الى دوري الدرجة الثقية، اعلن خلال البطولة الاوروبية قه وقع عقدا مع برشلولة

# مارتينا هينغيس أصغر بطلة في تاريخ ويمبلدون

الدورات الدولية في كرة المضرب



بطلا ويبلدون ١٩٩٦ في الدفلة الراقمة التي اختتمت بما البطولة مساء الاحد في فندق



من اليسار التشيكية ويلينا سوكوفا والسويسرية مارتينا وينغيس لدى تتويجهما يطلتين

# مضرب السيارات والسياحة، اليوم السابع

سايا ٦-٢، ٦-٤، وطوئي رزق على

– فردي للناشلين دون ۱۲ سنة (ربع النمائي)، الساعة ۱٤،۰۰ فيليب

– فردي للناشلين دون ۱۸ سنة

(ربع تمالي)، النساعة ١٤٠٠٠ غاري

بَدْرُوسِيانُ – دائي محسن، مارك

ضوميط — فهد المشناوي، طارق

متريسي – غالب ګبابه، سيرج

– فردي للسيدات (ربع نمائي)،

لساعة ٠٠٠ في 16 أنا كسباريان – إمال

ابرميم، جويل نهار – شياً الزير،

– فرني للرجال، الساعة ٥٥,٠٠ –

سعید کرم – ساری عرب، معمد

مديدلي - غاري بدروسيان، الساعة

١٦,٠٠ أَ ابرهيم كحيلُ – طوني رزق،

ادوئي ابو تعوم – سيرج زوين او

جويل كويومجيأن، توفيق زهلان –

فسان اشقر، علي همانه – نقولا

– زوجي للرجال، زوين وكنعان –

18. Rxb8

19. Rb1

20. Rxb8

39. Bxa5

40. Ne3

41. Nf5

42. Bd2

43. Be3

44. Bc1

45. Ng3

46. Nfl

47. Nh2

48. N£3

49. Bd2

50. dxe4+

52, Nxh4

53, Kd1

54. Kxd2

55. Nf5

56. Ke3

57. Nd6+

58. Ne4+

51. h4

كنعان، كريم خوري - رشيد كنعان.

شقير وشقير، محاسب وكنعان-

ريموند أيوب – سوزان السيد.

محمد سیلیتی ۵-۲، ۲-3، ۲-۱.

وهنا يرتلمج مباريات اليومء

شكيبان – ُجان بيار اعرج،

دكسيان – فاروق حسون.

ي اطار الدورة المصلية للنادي اللبناتي للسّياراتُ والسياْحة في كرّةُ المضرب التي تقام على ملاعبه النمسة في الكسليك في اشراف الاتحاد اللبنائي للتنس ورعلية "ديولرز وايت لايبل": سجلت امس في اليوم السابع

🛊 فردي للناشئين دون ١٦ سنة، فاز دائي محسن على جاد مجلي ٢-٠٠ آ-،، وَجَيلبير حنوش على شربل شقير ٦-(، آ-٤، وكريم علايلي على مارك متني ٤-٦، ٦-( ، ٦-( . 🖣 فَردي لَّلسيدات؛ فازت تمارا

🗣 قردي للرجال؛ فاز ابرهيم كحيل كنَّفان على مارك ضوميط ١-١،

# النتائج الاتية،

٦-١، وتوفيق زملان على شريف

### الاصابة البتيمة لغنزويلا التي حفظت ماء الوجه لفريقها بعد خسارة سابقة ٠-٧ في لاباز هيث لم تخسِر بوليفيا أو تتعادل في تصفيات كأسُّ العالم السابقة وبلغت نمائياتها للمرة

الاوروغواي ادراك التعادل لذ سجل

الاصابة الكولومبية الثالثة بقنيفة من

بوليفيا – فتزويلا

٦--١ مُحتَّفَلَةُ بِقُرارُ الاتّحاد الدولي

"القيفا" السماح أها باللعب في

عاصمتها التي تعلو ٣٨٠٠ متر عن

سطح البدر، ومع أن "الفيفا" أرغم

النوادي على تدرير لاعبين قبل عشرة

ايام من خوض منتخباتهم المباريات

فَي لابالَّرْ، فَانَّ الفَنْزُوبِلْيِينَ اخْتُأْرُوا

السُّفر اليما قبل للأث ساعات من

موعد المباراة، فاهتزت شباكهم ست

مرأت كانت الاولى في الدقيقة الثانية

لماركو سائدي والثانية في الدقيقة

(٤ من ضربة جزاه "بنائتي" لصانع

الألعاب ماركو اتشيفياري، وفي الشوط الثاني، لضلف الفريق المضيف

اربع اصابات توالى عليما خوليو

بالديقيسو وميلتون كويمبرا ويبرتي

سواريز وروي باتياغوا في الحقائق

(٦ و٢٧ و٣٠ فيما سجل

ادسون تورتوليرو في الدقيقة ٦٥

البيرو - الارجنتين

تعادلت البيرو والارجنتين سلبا بعد

لقاء مثير سيطر البيروفيون على

مجرياته، لكنهم لم يستغلوا النقص

العبدى في صفوف الفريق الارجنتيني

بعد طُردُ المهاجم ابلَ بالبو في الدقيقة ٢٠ وغياب المهاجم غبريال

باتيستوتا. ولَجأُ القريق الضيفُ آلى

الدفاع اثر طرد بالبو ولم يسدد الى

المرمى طوال الدقائق التسعين سوى

مرة واعدة لاله اعتمد على مهاجم

وأحد مو كلوديو كاتيجيا الذي نال

اتظراء لاعتدائه على لاعب بيروفي

بكوعية، ورأى مدرب المنشقب

البيروفي خوان كارلوس اوبليتاس ان النتيجة غير عادلة لان فريقا ولحدا

وسنحت للبيروفيين فرص عدة

بعدما استفلوا مسلدات خالية في الجناحين، لكن المهاجمين افتقروا الي

الحيلة أمام المرمى، وكانت ابرز

فرصهم في النقيقة ٦٦ عندما مرر

فلافيو مايستري الكرة الى روبرتو

بالاسيوس فسننها في القَائم.

واهدر مايستري فرصة آخرى قبل

سُتُ دَفَائُقَ بِرَأْسُهُ سَابِحًا ۚ أَذَ اتَقَدُّ

حارس المترمى جرمان بـورغـوس

المكسيك دون ٢٣

فازت على المجر

بباراة دولية ودية للفرق دون ٢٦ سنة فيّ

كرةُ القَدْمُ اقيمت بينهماً في مدينة ليريتاروً المكسيكية. وسجل الاصابة لويس غارسيا

الدوري الروسي:

الموقف في اللحظة المناسبة.

حاول ان بِلُعْبِ،

ليما وأمام 20 الف متفرج؛

الاولى منذ ١٩٥٠.

في لاباز، سحقت بوليفيا فنزويلا

خارج المنطقة في الدقيقة ٧٧.

ممار على نيالا عمار (¬٦، ٧-٦) على حسن غدار ٦-٦، ٦-٦، وادولي ابو نعوم على كأي يونغ ٦-٠، ٦-١. وعلى حماده على بلال حماده ٦-(، ٣-١، وسعيد كرم على نزيه السيد ٦-١، ١-١، ومحمد محيدلي على فادي يـوسـفُ ٦-٤، ٦-١، وساري عرب علَى راجي غبريال ٦-١، ٦-١، وغسان اشقر على سامي مرقده آ-۰، آ-٤، وغاري بنروسیان علی اخیل باز ۱-۷، آ-٤، آ-٤، ونقولا

# بامبوگيان ومراوي. بطولة العالم في الشطرنج

اجريت أمس في اليستا عاصمة جمهورية كالميكيا الروسية الجولة السابعة عشرة من بطولة العالم في الشطرنج، بين حامل اللقب الروسي الالتولي كاربوف ومتحديه مواطئه السابق الأميركي الجنسية فاتا

وعُلُقَّت الجولة في النقلة ٦٠ اثر عم معمى. فقد اختار البطل المرة الاولى في البطولة الافتتاح الانكليزي، وبعدّ مناوراًت طويلة لم يستطعُ الروُسي احتراق دفاعات الاسود. وعلقت الجولة في النَّقلة ٦٠، ويرجع الذَّبراء التعادل. ويتقدم البطل متحديه بـ ٩,٥ – ويستم 1.0 نقاطه وهو يحتاج الى فوز واحد او تعادلين ليحتفظ بلقبه ولذا يتوقع حُسم البطُّولةُ عَدا. ويتالُ الفَائرُ جَاكُزُهُ قيمتها ٩٣٧ الف دولار، بينما يثال

القاسر ١٠ وهنا تق		الدوري الروسي:
		انفراد فلاديكافكاز
Į		العراه علانيتانكار
1		انفرد فلاعيكافكاز بصدارة لاثحة الدوري
_		الروسى لكرة القدم بفارق ثلاث نقاط عن
	كأم	الأرب منافسيه بغوزه في المرحلة الـ10 على
ود	(اس	مضيفه توغلياتي ٣-٠٠٠ ولم يلعب روتور
		فولفوفراد الثاني لارتباطه بمباريات كأس
	Nf6	"انترتوتو"، وتعلقل سبارتاك موسكو الثالث
	<b>e6</b>	وتوربيدو موسكو ؟-؟، وسي. أس. ك. أ. موسكو الرابع وكاليتفراد سليا ٠٠
	a6 ·	وصحو مربع وحافظارات ببيها ٢٠٠٠. وهنا التنائج ونذكر اولا الغريق المضيف
	b5	توغلیتی ، - فلادیکافکاز ۳
	ස්	سَي. اس. ك. أ. موسكو " كالينتفراد
	Вь7	
	Be7	سبارتاك موسكو ؟ - توربينو موسكو
	Qa5	' کلیشین ۰ – سوتشي ۱
	0-0	دينامو موسكو ( – تشاني -
	Nc6	نيڊين توفغورود ؟ – سان بطرسبرج {
	bxc4	سعارا ۰ – روستوف ۲
	Rab8	ومنا ترتيب فرق الطليعة،
	Ba8	( – فلاديكافكاز ٣٥ نقطة من ١٦ ٣
		مبارات. کار مترم خواند خان ۳۶ میرود
	Rfc8	۲ – روتور خولغوفراد ۲۳ من ۱۵
	Nd8	۲ – سپارتاك موسكو ۲۱ من ۱۵ 5 – سي، اس، ك، أ،، موسكو ۲۱ من
	d6	ت – اسيء سن عدادا موسحودا من . ما

ستُ ساعات من اللقب المتواصل في وضع متعادل،

٥٠ الف دولار. قلات الحولة السابعة عشرة

وهنا نقلا	l
계	
	يري عن
كأمسكي	على
(اسود)	تور
	علی تور اس تاث
Nf6	تالث د أ.
eб	
a6 '	14
b5	
ස්	فراد
<b>B</b> b7	٠.
Be7	
Qa5	
0-0	
Nc6	}
bxc4	
Rab8	17
Ba8	
Rfc8	
Nd8	

# الجولة ١٧ الى تعادل وغداً الحسم Bc6

21. Ne1 22. Kxg2 Q67+ Nd2 23. £3 24. Qb1 25. Nxb1 Nicó 26. Bc3 27. Nd2 Kf7 28. Kf2 55 29, 1,3 30, Ke2 که 31. Nb3 32. e4 33. cxd5 exd5 34. exf5+ Kxf5 35. g4+ Kg6 36. Ng2 37. fxg4 38. Na5

Be'/	بعه عصره:	وهنا نقلات الجولة السلبعة		
Nxa5		tank toulek		
Kf7	بڙي	الافتتاح الانكل		
Ke6				
Bf6 '	كاربوف	<b>ڪامسڪي</b>		
Nf8	(ابيض)	(اسود)		
· d4				
Bd8	1.N£3	Nf6		
Kd5	2. c4	e6		
Neó	3. g3	a6 '		
Bc7	4. Bg2	b5		
Bf4	5. b3	ස්		
c4	6. 0-0	Вь7		
Kxc4	7. ఒ3	Be7		
gxh4	8. Nc3	Qa5		
d3+	9. Bb2	0-0		
Bxd2	10. Qe2	Nc6		
Ng5	11. Rfb1	bxc4		
NG+	12. bxc4	Rab8		
-	13. d3	Ba8		
Ne5	14. a3	Rfc8		
Kc3	15. Qc2	Nd8		
Kc2	16. Bcl	d6		
Ng6 وعُلقت الجولة.	17. Bd2	Qe7		

# وافَسَيّ. كُولُونياً الأَلُماني وَمُنتَحَبًّ لبنان الوطني، على ملعب بلدية مؤتمر صحافي لفريق "مارلبورو"

القدم الدكتور نبيل الراعي، في مؤتمر

صحافي عقدةً في قاعةً المعمد الوطني

الرياضة في الاونيسكو، تنظيم دورة

دولية باسم "دورة كأس السلام في لبنان" بمشاركة فريق غريميو

البرازيلي وألس. روما الإيطالي

doil instito

كراييتشيك، الذي لدرزُ الأُحد الماضي بطولة انكلترا الدولية على ملاعب

ويمبلدون العشبية، خمس درجات في

لائدة التصنيف العللمي التي اذاعتماً أمس الجمعية العالمية اللاعبين

المحترفين، فيما تقلص الفارق بين

الميركي بيت سامبراس متعدر

اللائحة والتمسوي توماس موستر الثاني ١١٤٢ الى ٦٢ نقطة. وسبق

لكرابيتشيك ان احتل احد المراكز

الاولى في لائحة التصنيف العالمي عام

اما الاميركي ماليفاي واشنطن الذي خسر في المباراة النمائية امام كراييتشيك، فتقدم ثمانية مراكز

وتراجع الالماني بوريس بيكر الى

لمركز الخَّامس، واحتل المركز الرابع الروسي يفقيني كافيلنيكوف بطل دورة فرنسا.

ومنأ المصنفون العشرة الاواكل

٢– توماس موستر (النمسا)

٢- اضدريم اغاسي (الولايات

3– يفغيني كافيلنيكوف (روسيا)

٥- بوريس بيكر (المانيا) ٢١٦٢

١– مايكل تشانغ (الولايات

۷– غوران ا<del>ی فانیسیفیتش</del>

٨- ريتشارد كراييتشيك (مواندا)

٩- جيم كورير (الولايات المتحدة)

• ۱- توماس انكفيست (اسوج)

دورة ويميلدون

هينفيس والتشيكية هيلينا سوكوفا (٨) نقب الزوجي للسيدات في بطولة

أنكلترا الدولية المفتوحة التي تقام

على ملاعب ويمبلدون العشبية في

لندن وهي ثبالث دورات "الغران شيليم" لسنة ١٩٩٦ والبالغة قيمة

جولازها ٩.٧ ملايين دولار، يفوزهما

فَى الْمباراة النهائية على الاميركية

ميريديث ملكفراث واللاتفية لأربسا

وباتت مينفيس اصغر بطلة في

تاريخ ويمهلدون بقدما اغرزت لقب

الزوجي وعمرها ١٥ علما و٨٦٦ يوما.

وصرحت عن ذلك: "أنه لامر عظيم أن

تفوز في ويمبلدون، هدف كل لاعب

كرة مضرب أن يغوز في ويمبلدون، حتى في الزوجي". وكانت البريطانية

لوتي دود أمرزت بطولة الفردى علم

٨٨٧ وعمرها ١٥ عاما و١٨٥ يوما.

المركب وسيريد ويذكر أن مطول المطر في الأيام السنة الاخيرة اضطر منظمي الدورة

للى استكمالُ المباريات لبس وهو أمر

وفي الدور نصف النمائي من

التشيكيان سُيريلٌ سوك وهيليناً سوكوفاً (٧) على الكندي غرالت

كوليل والاميركية ليندساي مافتبورت

(١) ٦-٤، ٦-١، والاوسترالي مارك

وُودُفُورِد واللَّافِيةَ لَارِيْسا نَلْيِلْأَنْد (١)

عُلَى ٱلْفريُقي الْجِنُوبِيِّ كريسَّتُو فَانْ رنسبورغ والايطالية لورا غولارسا

من جمة اقرىء اشادت الصحافة

الالمأتية لمس بالتجمة شتيفي غراف

قتي أحرزت بطولة ويمبلدون للمرة

السلبعة ووصفتها احداها باللايدي

وقارنت صحيفة اسودويتشى

تسايتونَغ البطلة الالمانية بَأُميِّرَة ويلزُّ

ديقًا نظراً إلى المشكلات التي تعانيماً "الشابة المسكينة الفنية" منذ سجن

والدها قبل اكثر من سنة لاتمامه

بِّالتَهرب مِن دفعٌ الضَّرائب. وأشَّارت الى ان "معاداة غراف تثير الجمهور

اكثر مما تثيره هزائمها لسبب واحد

أِماً صُحيفة "ديّ فيلت" المحافظة

فرأت أن غراف باتت في السابعة والعشرين "ظاهرة" نتيجة شعبيتها المتناقضة، وتساطحه، "هل هي نجمة

فعلا او مزورة تتمرب من دفع

الضرائب أُ هُل هِي قُنديسة أَمْ منافقة أ ورأت ايضًا أن البطلة

تُفتقد الثقَّةُ بنفسها عَلَى رغم

الانتصارات المئة التي حققتها حتى

وقالت صحيفة "فراتكفورتر روند

شأو" اليسارية: "لا جُديد في عالم

كرةُ المضّربُ النسائية ". واكّنت ان

اللقب السابع لغراف في مشاركاتماً

التسع في ويتبلدون يقلُّق دوقةً كنت

التي تتولى كل سنة تتويج الفائزة

والتّي باتَّت تتوق الى تتويَّج لاعبُّة اخرى!

"الفريق الطم"

سحق البرازيل

سحق "الفريق العلم" الاميركي أشالت لكرة السلة البرازيل ١٠٩ - (

٦٨ في المُباراة الوديـة الَّتِي اجريـت

بينهما في كليفلاند في اطار استعداد

الدورة اتلائتا الاولمبية. وسبق له

أَنْ فَارْ بَفَارَق ست نَقَاطَ فَقَطَ عَلَى

منتخب من الجامعات الاميركية ٩٦ ــ

٩٠ السبت الماضي في مباراته

تقدم البرازيليون ١٢ – ٨ بفضل

تلاث نقاط من خارج القوس لاوسكار شميت (۲۸ علما). لكن الاميركيين

سجلوا ٢١ نقطة في مقابل سبع وتقدموا ٢٩ – ٢٠، قبل ان ينموا

الشوط الاول لمصلحتهم بقارق ٢٠

نقطةً ٥٠ – ٢٠. وفي الشُوط التَّالي،

افرغ الميركيون كلُّ مَّا عندهم، واتهوا

المباراة بغارق ٤٦ تقطة. وسجل لمم

ميتش ريتشمولد ٢١ نقطة وسكوتي

بيين ١٢ وكِل من شاكيلُ اونيُلُ

وأنفرني هارداواي وريجي ميار وغرانت

هُيلٌ عُشرٌ نَقَاظُ، فَيَما سَجَلُ شَمِيت

١٦ نقطة للبرازيل.

التحضيرية الاولى.

هو أن هزائمها نادرة".

نياتا الالمنتية".

الدلالد (٤) ٥-٧، ٧-٥، ٢-١.

🕭 احرزت السويحسرية مارتينا

واحْتُلُ المركز الثاني عشر،

نتی ۸ تموز ،

المتحدة) ٣٣٧٧

المتحدة) ٢١٦٢

(كرواتيا) ٢٧٥٢

3917

FOAA

المتحدة) • ٣٥٤ نقطة.



غريميو وروما وكولونيا في لبنان

في دورة دولية مع المنتخب الوطني

\*\* أعلن رئيس الاتحاد اللبنائي لكرة طرابلس من الذميس اول أب

من اليمين، بوبي ويليس، رونان مورغان، عبد الله باخشب، محمد بن سليم، جان بيار نصرالله وبيار أسعر. عقد ظهر امس أعضاء قريـق مارلبورو" للراليات الذي سيشارك "

مارلهورو رائي لبنان الدولي

في "مارلبورو رائي لبنان النوبي الــ، ٢° الذي يقام في نماية هذا الانبوع، مؤتمراً صحافياً في مقر النادي اللبنائي لأسيارات والسيادة -اقتتمه الزميل وبيع عبد النور المسؤول الاعلامي عن القريق وتحدث فيه اعضاء الفريق الإماراتي محمد بن سليم والسمودي عبدالله باخشب

واللبنائي جان بيار تصرالله. وقال بن سايم انه مسرور بالأشتراك في كل سباق يقام فُيُّ لبئان وتوقع منافسة شديدة فر مارلبورو رائي لبنان الدولي الـ٠ مشيراً ألى صعوبة بعضٌ مراحل السرعة وآملًا في تحقيق نتيجة طيبة، وُلاحظَ بلذشّب أن قُوة المشتركين في السباق تحول دون التنبؤ سلفاً

بنتيجته. واعرب عن تقديره للبنان ٌ ورأى تَصرالله ان السباق فرصة اخرى لاظهار قدرة اللبناتيين في الراليَّات. وقالُ أن يتطلع الى نُتيجةً

رماية رشعين أقلَّمُ النادي الرياضي الثقافي في رشعين – زفرتا، في حقله مسابقة مفتوحة في الرماية على الإطباق من المفرة الاولمبية في اشراف الاتماد

اللبناني للرّمانيّة والصّيد شُارك فيها ٢٢ راميا في الفئتين "١" و"ب". ١- جورج عون ٨٤/١٠٠١ آ– ناجي هاشم ۲۹ بفارق اللفات. ۲– جمالُ قصاب ۲۹

– الفئة "ب"، ١– جوزف سافاتي ٧٢ î− طوني ابي حناً ٢٢ ٣- جوزف حتا ٧٠ اشرف على المسابقة رئيس التادي

جورج أيوب وجوزف زيتُوني وتألفت اللجنة التمكيمية من نزيه أبي سمعان وعبدو مباغ وجورج قاضي. ونال الأول بندقية "فرآتكي" وكاسا والاخرون كؤوسا وميداليات.

# مهرجان نادی اده

ينظم نادي الثقافي والرياضي في اده جبيل مهرجاته الرياضي السنوي في الكرة الطائرة وكرة السلة من ٠ أُ آب ألى ١٧ منه بمشاركة عند من النوادي الاتحادية. ويتخلُّله عشاه يعُود ريعه ألى صندوق النادي.

مباراة للبخوت ينظم رئيس الاتحاد اللبناني لليخوت مباراة قبل ظهر الاحد ١٤ تموز على شاطى ميرامار في البحصاص وهي لفئة اشرعة "فان

## سباحة كريستيان حنا

يتظم ئادي رمال في حوضه الاوامبي دورة كريستيان حتا الستوية في النُّسِياحَةُ وكرَّةَ المَّاءُ، لحياءُ لذكرَّاه بعُد ظهر الاربعاء والنميس ٤٤ و٢٥ تموز في اشراف الاتماد اللبداني السِّبَاحة. ودعا نوادي موليداي بيتشُّ وصغرا ساريس والسزيسرة وببودا للمشاركة في هذه الدورة.

# "الفرنسية لغة الرياضة"

وافق مجلس الوزراء على طلب وزارة التربية الوطنية والشباب والرياضة تكليف المدير العام للثياب وُالْرِيـاطـة زيـد خيـاميّ حضـور دورة موضوعما: "الغرنسية لغة الرياضة" تَعَقَّدُ فِي فَرِنْسَا بِينَ ٥ تَمُورُ وهُ ٢ منه. وقد سافر خيامي صباح السبت

تأجلت الى الجمعة الساعة ٢,٠٠٠ مساءً على ملعب شرف في الزلقا المباراة الأخيرة بين الرياضي غزير والسكة زهلة المؤجلة من أأمرهاة

## تصنيف الطائرة

الرابعة، في دورة التصنيف لنوادي الكرة الطائرة، والتي كانت مقررة

### خبراء عرب واجانب الى المعاصرين اللبناتيين، وسيئال كل مشترك في الدورة ديبلوما.

"دليل الرياضي" إصدر البلحث الرياضي الدكتور لبيب بطرس البزءُ الـُّاكَ مَن موسُوعَتَّــ الرياضية "دليل الرياض" التي ينشرها تباعا منذ ١٩٨٢، وفي هذا البزءُ ابدات ودراسات في الرقص الرياضي الدديث والرياضة للجبيع واستطلاع موثق بالصور والرسوم عن القوس والنشاب تاريخا وفنا. ويعالج المؤلف في الكتاب فلسفة الرياضة والموفرولوجيا ومو موضوع لم يعالج سابقًا في اللُّفةُ العُربيَّة، ثُمَّ يَتَظَّرِقَ الْي "التَّروييج" ومخيمات الغرص والناشيد الوطنية، ويبحث في البرامج واممية الاناشيد في أتتربية الوطنية والرياضة وينث النوطة" والنصوص لعبد منما.

## ترزو الكدرالابر أفراح الواق – اليان

أحتفل برواج الدكتور ايلى الواق والاست هللة البان في كُنيت السيدة في سن الفيل. واقتصر التصور على النمل والصنفة. ويتقبل الغروميان التمالي في منزل والد العريس في جسر الإنساء القامة، بنامة مناوط جمور الطابق فاسالت فيالة Pelil chef في ٢٠ و٢١ تبوز.

### شارلوت توفيق سارة

دذق السيد توفيق رامز سارة وقرينته السيدة اليلس في باريس مولودا التي مي الثانية لمما بعد كالمائتين سميلما طارلوت

**يولوني**ا في لبنا

100

رهان عي الد

يرقيعهن الادداد

العساء

🕏 همر في خاند

Y agen

بيتجالحب

اللواء كندت

1 miles

والمساد سيدا

لمهولي لمددرات ادامه فيتبره

40 may 14 - 14 Mary

اللقالية بريان بالمسرعين

لللهاء البعاء والمساوعوت

المعراج سنراب مستدعات

المنهمليس ده .... داد کام

وكان فاد. بـ السيا

لمشل الادد المدان سالا

مخيم الرياضة الغه

from the same when

المعتادة والمستحد المتاريخ

المستقي في --- - الله

- - - - - - - - - ball g

الملاس نصب

- ishing the

----

في الدميد المسار ما

Marsham , mark the

"دليل الرياغيا

المحمد المداد المحمد المداد المحمد المداد المحمد المداد المداد المداد المحمد ا

المرساطية الراب . الراب الراب

per dender on the state of the

Many other really

ماريعا ودن و حدد سيد العراد

weed, and it as well

- Al (2000)

وهفيوات الذب الأ

and the line of the last of th

Marian Harris I was

water the state

ويمورها والعامات فالمعار النشاء - الماء

اندن التزلج

عطر والطبى المحا

🗣 مسرح قمر البيكاديثلي:

🗣 مسرح ايفوار، سن الفيل 👻

– "اليسار ملكة قرطاج – رحالة ·

🗣 مسرح جاندارك؛ العمراء

🤏 مسرح شاتوتریانون، 🤄

- "هنيبعل"، لغسان الرعباني، إخراج

♣ قاعة بيروت ميديا

برونكشن، شارع سيبرس: "رائيو شعر وحديث"، نصوص في إذراج لفادي أبو ظبل (كل مساء ما عدا

ألِاثنين والثلثاء السلعة الثامنة والنصف). •

🗣 ايبروڤ دارتيست، حي

– مازن رفاعي (حتى ١٣ تعوز).

الوان، مربا – الكسليك:

- اخر اعمال فريد عواد (١٩٣٤ -

عالم الفنون، الرملة البيفاء، قرب السفارة الممرية.

البرنامجان الاول والثاني ٢.٢٠ الاخبار بالعربية، ٨.٠٠ يعلن

في حيثه: ٨.٢٠ اخبار فراتس ٢، ٨.٤٥

إيّ ستريت، ٩٠٣٠ أخبار أي تيان،

٩.٤٥ تأيلز ذات ماني تيلز، ١٠.١٥

المفتش، ١١.٠٠ فيلُّم مصري: حياة

عازب، ١٠٠٠ الشيطان والنب ٢٠٠٠

بظفرنسية، ٠٠٠ توايلايت زون، ٢٠٣٠

حکایات طریف، ۲۰۰۰ ای ستریت،

۵.۰۰ بيبي هُوك، ٥.٣٠ تيرلموكس،

٦٠٠٠ ادفئتشرز اوف بلاك ستاليون،

٦.٢٠ بولد أن بيوتيغول، ٧.٣٠ الاخبار

بقعربية، ٠٠٠ فواصل، ٨٠٣٠ العاصفة

نهب مرتين، ٩٠٣٠ العطش، ١٠٠٢٠

مذه البرامج مصدرها تلفزيون لبنان :

● العمل (٢١ الاار – ٢٠ نيمسان)،

لملك امملت عملك قليلاً، وتروح الآن

تعفع الثمن، وترى اتك حين تُضيف

الكمال الى ما تقوم به فانت الرابح فى

المدى القصير والمدى الطويل، ولك النماية التي تأتيك بالسعادة، وتكون في

حنرك بالأمآ وتطلعك الى الدياة بثقة

لست من يقع في الأسر، ويكون الضمية

بظماً والقريسة السهلة. وأنَّ يغرك بعض

الاعلان ويأخذك معه الى الناحية العفرية

التي يدعوك اليما. واتما تكون يقظاً نُحو

السمولة المطلقة حيث الامور في اغراقها

🗣 الْجوزاء (٢٦ ايبار – ٢١ حزيران)،

مِنْكَ مَا يُشَحِنْكُ فِي آمَالُكُ وَاعْمَالُكُ،

وهناك متطلبات كثيرة في المكتب ومساع

كذلك من تجعلك تكون في يقطتك وفي

نوع من العنب السريع على ما بين ينيك

وماً هو حقيقي، وضروري. والسرعة منا

تموز): الزواج الذين بمم عطب، يروهون

يشرقون في خلافات او يعمدون الى

قرارات نمائية. وتكون في انتباهك الكامل، ولا سرعة ابدأ بل نأن وعمل

وتنقيق، لئلا تقع في المنظور وفي ما

كنت تمرب منه والآن تغرق فيه بسمولة

4 السند (۱۶ تمسوز – ۲۲ آب)،

مشروع لك يسوف تؤجله ولن تبقى في

اطارك بلفياً بل تممد الى الذروج نحو

الوسع منه، في سبيل العركة وأيجاد مخرج لما تنشده وتعرفب في ضمه

والاحلَّطة به. وترى قُلُّ في اللَّطريـق الصحيح لان الابور من تلقائما تسير في

♦ العَذَرَةُ (٢٤ آب – ٢٢ ايـلـول)،

فكرة مختلفة، ظريفة، تراما لا تمر ولا

يمضمها الاخرون، وأمانا الالداح والاستمرار

ليما، ولك القُدرة أن تكون خَالقًا لغيرما،

وناظرا ألى واحدة واقعية أكثر وتدعما

حين يحين وقتماه وتقيماً من السبات. • الميزان (٢٤ ايلول – ٢٢ ت١)، لا

هرورة للاسراف والتطرف في السلوك،

ولاً أن ترى مسألة عائلية رؤية منتلفة

فَأَمَّهُ عَلَى التعظيم والتكبار، ومناك حل

سوف نجده ونكون في نهاية لطيعة به،

وتنفسى ما سبق من الاومام ومن

€ العقرب (٤٤ ت( - ٢١ ت٢).

تشعر بالحيوية تنقص فيك، وهناك بعض

الاوجاع، او بعض الازعاج الصحى، وتنظر

جيدا الى الامور بين يديك، وتتجنب ما مو

عقد ويحتوي على اجتمالات شتى، وتكون

فَى اطاركَ نَنْكَ الْمَتَكَامِلُ وَلَاذِي يَنْطَلُقُ الْيَ

🕏 القوس (٢٦ تـ٦ -- ٢١ ك١)؛ لين

التبلمك للاشياء والامور القائمة حواليك

وتبتعد عماً عو حظ وقريب من اللعبة،

وتنظر مليا وجدياً في مسألة ممنية، ولا

ممال عندك لامر، وانمأ شكون ذلك اليقظ

والسامر على قطيمه، ليا كان، وله نظرته

تظمر في حذرك ويقظتك حين تنهب الى

الفارح. ومتى شئت تسافر، وليس عليك

أن تُسافُر الآن، بل تختار موعدك والساعة

الى النقطة التي تشتمي والتي تصب في

اطارك الدقيقي. 9 الدلو (11 ك1 – 19 شياط). من

كان به شوق او حب لا يتردد ابنا في البوح وفي قول الدقيقة، وقول العاطفة

التي تتأجح فيه، ولك العظوظ كلما لان

تكون مسموعة، وفي اصغاه اليه. ولن

تَقَفْ في نَقَطَةً واحدةً، ولنما تمضي الي

€ الصوت (۲۰ شهاط = ۲۰ آنار)،

تتجنب ان تكون الدياة العائلية مرهقة،

ونوعا من الازعاج للحقيقي الذي يثيرك

ويأخذك بعيدا عن الواقع وعن المعكول

وَلَكَ القَوةَ وَالطَافَّةِ، وتَعرَصَ على ما هو

مستقيم ونافع قبل سواه، وتكون دائما

في اليقظة وعلى استعداد للإنضمام الى

البعيد والابعد.

قافلة النلجمين

🗣 الجـــدي (۱۲ ك.۱ – ۲۰ ك.۲)،

لحنون الى الحياة والى ما يخصه.

الأمام في كل الاحوال.

الاتجاه آلذي يوافقك

4 النسرطيان (٢٦ عيزيبران - ٢٣

هي المقياس ولا بد منها أحياتاً.

الكامل والحقيقي.

ـنة البارعة ونحو كل ما هو دعوة الى

وراحة وعينين مختوحتين على الاشياء. ♦ الشور (٢١ نيسان – ٢١ ايبار):

فيلم لميركي، موردر باي مونلايت.

الذاتي

ليساز دسسي،ان،ان، ۲۰۳۰ الانسبسار

- خاتيتو (حتى ٢٠ تموز).

التأثريون

ب التطاريس

فلت العلق"، لمنير كسرواتي.

الزلقا (ت: ٤١٣٤٩٠):

يعقوب الشنراوي.

الممراء (ت: ۲۲۰۰۲۸):

(E: .TA.P3):

# عبر النصوص الشعرية المختارة



رَيْيُه نيك وفادي ابو خليل، صنب وحماسة.

. المسرحي الاول كل سمات التجريب، من النُصُوصُ الشعرية التي لختارُ، الٰي . الاشخاص (لا الممثلين) النيـن شـاء العمل معهم، حتى القاعة / الرحمة والتي تحولت منصة عرض داخل ألبناه والمني الحولت المصاد عرض بداخل المبله بالقديم في شارع سبيرز حيث العرض لثلاث ليال متثاليات. يأتي الاصحاء والمشاهدون وجماعة المسرح على دفعات كي تتسع لهم الصالة الصغيرة العابقة بعرق المثلين (لا الاشخاص) ولماتهم وحُركة اجسادهم التي حولها ابو خليل اجمدية خاصة يقرأ بها النَّمُوصُ الشعرية المنتارة من شعراء الشعر الديث في اختلاف المناخات والتعاير

على بطاقة الدعوة يكتب صادبها "تأليف واخراج فائي أبو خليل"، ومو طبعاً يقصد بالتأليف المشمدية التي نظونة الندر الناس طبعاً يقمد بالتاليف المسمعيد سي عمد اليما في اعادة قراعه او كتابته النصوص البختارة مبتعداً الى اقمى حد عن القراءات الشعرية المعسرحة، باحثاً من سرد من بعد وتطور دراميين، -- ي موَّزعاً إياما ألى حوارات صاحبة وساخنة سين معتليه المنتمين الى اجيال مختلفة، رينيه ديك المذضرمة وعلى مطر لحد معراه التسعينات في بيروت ورائد ياسين مواليد ١٩٧٩ وبطل محلة زقاق . . . . البلاط في لعبة "الكلل" لدورة ١٩٩٤، الى ابو خليل نفسه المعثلُ والشاعر الْأَكْثر جَرَّأَة بِينَ أَبِنَا جِيلَه، ولعلُّ مِّن الصعب تعنيد جيل شعري واضح

... \_ \_ والبصريات، منه الى مزاج الثمانينات. أُنْنَ، هو عرض يَجْمَع من الاجيال مساحة زمنية واسعة تبدأ من الستينات حیث بدایات رینیه دیك مع منیر ابو

على مطر وابو خليل ورائد يقسين. الشعر والمسرح معا.

ياسين اصفر شعراء بيروت سناً، او ولاطلاق صرخة، قد لا يتسع لها اي أصغر كتبة الشعر فيها وبينهما مطر وابو خليل، ولعل في هذا التنوع الشكلي" أو "العمري" الغراد العرض ما يمنحه نُكهة تَميز وخَصومَية الاشخاص لا يمتلكون التقنية ولكنهم يتحلون بمواصفات تميزهم كأفراده مواصفات يمكن العمل عليها ومن خلالها وصولاً الى مناخ مسرحي فيه أن لَمِذَا التنوع ولمنه المواصفات للتي يتمتع بما افراد "راديو شعر وحديث دلالة بالغة، لعلما دلالة

العرض الابرز، ومنا لا يعدو الشعر كونه نريعة لبنا العرض، ومي ان لدى مؤلا المامشيين ما يقولونه ولديهم وجعمم الخاص وصرختهم وكما في قصيدة من كلمات معدودات الدادة في مدينة تبدو أيحانا كأنما لبول شَاوولَ، يصوغ ابو خليل قُراءة واتسانية درامية.

نحن امام هيل يختار من اسلافه الشعراء، ما يوافق رؤيته ومواه وما يقول موقفه، وكأني بفادي ابي خليل

اختار نصوصه من شعراً، أو من تجارب، يحبها ويكرهما في أن واحد، وكأتي به يعيش تلك الرغبَّة الملتبسة ارًا منه النصوص والتجارب، وفي تَأْلَيْفُهُ الْمَشْهَدَى لِّلْنَصُوصُ الْمَخْتَارَةُ، يَعْلَرُسَ حَبْهُ وَكَرَاهِيتُهُ، شَغْفُهُ وَيِأْسُهُ، حماسته ولا مبالاته، جرأته ووقاحته، وكل الدالات التي تعتريه لدى القراءة، قُراَّةَ النَّصوصُ، أو قَرَاَّةَ الْمِياةَ في ميَّغتما اللبنَائيَّة الرَّلمِنةُ. حيثُ لا يجدُّ

حيز اخر، وحين يعبث، لا يعبث لاجلُّ العُبث، أو كي يُتَسلَى ويُملاً الفُراغُ القاتل، اتما يقول موقفه من الحياة، ومن المدينة، ومن العلاقات، ومن مُجريات الأموِر في زمن، يفقد روحه وجدواه، وينأى بعيداً عن الشعر وعن أمسرح، وما فيهما من عمق لتسلّني، وما يمثلنه من فسحة للحرية والإبداع. الَّى هذه السمات في عرض لبي خليل وفي اله "اشخاصه" الذين يعثلون بالشغف والعماسة، والى أُموقفُ الذّي يجسدهُ في عرضه رفضًا واحتجاجًا، تبقى مسألةً هي الابرز في أستنباطه البعد للدرامي النصوصُّ التيُّ عمد اليما، وهي محاولة نحسبها اولى في المقاربة المسرحية للشعر عندتا،

بستمدية باجساد ممثليه وتفدو الكلمات القليلة حكاية لها الف وياه وما بينهما من تماوجات وانفعالات حيالَ عرض "رانيو شعر وحبيث"

المثقف او المبدع سوى الغرق في ظلمات العزلة المنية، او اعلان قرفة

واشمئزازه على الملأ.

فادي ابو خليل كل التجريب



يمنح فادي ابو خليل عرضه

التسعينات المتأثر بوطأة التكنولوجيا

دان د الداء النام ديس، الى ما يعد التسعينات مع راكد

تنمض أو تتأبع حياتماً بمعزل عن ناسما الحقيقيين، تحلو لي قرآة عرض ابي خليل من هذه الزاوية بالذات، دون التقليل من امعية الأختبار الذي يقوم بين الشعر والمسرح، وبين الشعراء الجيد واسلافهم، لذ لا ننسى ان بين افراد العرض الاربعة ثلاثة شعرك هم، ابو خليل ومطر وياسين ودخول العرض من هذه الزاوية بتيح فهماً اكبر امراميه ودلالاتم، ولمال البعثرة التي تَصَيِّب أَلْعَرِضَ فَي اكْثَرُ مِنْ مِحَوِّرُ وتنتمي بما يشبه حقلة جنون يتوجما

ان التجريب لدى فلدي ابو خليل لا

يقوم على مبدأ الأختبار وحسب، بل هو بمثابة حيز فعلي لقول موقف

فُلدي أَبُو خَلْيِلُ بِحالَةَ هَسْتَيْرِيَّةٌ فَي الْفَتَّام، تبدو كأثما نوع من المزَّءُ والسخرية والأدانة للصالة آلتي تقابله، و للسائد الاجتماعي والثقافي، اداقة فيما شيء من الاستخفاف واللامبالاة، بل من الاحتقار العارم.

# قراءات صيفية من دار النهار...



بحسومات استثنائية في معرض لبنان الدولي الثاني للكتاب ساحة الشهداء، ٥ - ١٤ تموز ١٩٩٦



### ووظائفه من خلال النظام الأساسي والتغاق الاقتصادي؛ (٢) مجلس التعاون والتنسيق السياسي؛ (٨) مجلس التعاون والتكامل الالتّصادي؛ (٩) مجلس التعاون الذليجي والتنسيق في مجالات العمل والتعليم والاعلام والشؤون القانونية؛ (١٠) مجلس التعاون وَالْنَكُلُولُ الْمِنِي وَالْدَفَاعِيَّا (11) استطلاع اراء النفية في ٤٠٧ صفحات، ١٩٩٦، ولمنه

Table 1

ابحث عن هذه الكلمات واشطيها في كل الاتجامات،

تبكى لك لحرف عدة تؤلف بالتوالي كلمة السرء

ل ة ماي ذ ل ك

ل و رع ش ل

ع ل پ ك س و ف ل

### والأنائية، ولعل المشامد الاربعة الاولى معه في متاهة حيث يبدو لنا ان هي التكتر تماسكاً وتعبيراً عما اراده الظلاص غير ممكن. المذرج، ومشمد "بيروت" الذي يؤديه كتابة طليقة، غزيرة، لا متناهية، ابو خُلْيل منفرداً هو الاقوى والانضح، فائضة فيض الاحاسيس والمشاعره الدقيقية، بل من قال لنا أنها ليست يضع فيه كل خبرته وطاقاته، ويلعبه وممية؟ او لنقل أن الاشياء اختلطت بمستوى عال من الإداء الداخلي الحار ومن الشفف البالغ، حتى تخال أنه في في عالم حسن يوسف فتداخلت أُحِدَى حالاتِه الواقعية لا في مشهد الأوهام بالوقائع وغاب التمييز وغُبِشُت الْرؤيةَ وُصَعِب الانرآك. الاسماء ايضاً تشابكت في النص مسرحي، وسفونة ابي خليل، تنسرح على البقية، على رينيه ديك القديرة،

في المشاهد الثمانية التي قدمها ابو خُليلُ، حرارة الناس حين يعيشون

تروة الحب أو نروة الفضي، والمشاهد

واحدة في مراميها، لكنها ليست كذلك

فى بنيتما المشمنية والدرامية

والجريسيَّة في تَـمَـديــهـا لاتوار وشخميات آلى جانب اشخاص

يُتوضون الفمار المرة الاولى، مثل علي مطر ورائد ياسين، ولا تـقنيـة

يمتلكونما سوى المماسة والاندفاع

لئن كان مشمد "بيروت" مو

الاقوى، فإن مشهد "العشاء" هو

الأضَّعَفَ حيث الفوضى العارمة في

الصياغة المشمدية وفي الاداء، وعدم وضوح ما يبتغيه صاحب العرض، لان الفوضى التي شامدناها في "العشاء" لم تفعنا أنما الفوض الاحتجابية أو

الاعتراضية على رتابة النظآم ولأ

عكست لنا واقع حال الجمهورية، بل

كالنت مجرد قوضى حبذا لو تم

الاستفناء عنَّها. وسؤَّالي لقادي ابي خليل هو امادًا عمد الى جعل الصالة

الردمة سُتَابة "علبة ايطالية" فوضع

الجمور في نلحية والممثلين قبالتهم،

كما أو كأن يقدم عرضه في أي صالة

عادية، ولملذأ لم يستغل مَذَا البيت

العتيق على نحو افضل، ويضع ممثليه

في تماس مباشر مع الجممور القليل الذي تتسع له الردمة.

أيا تكن اجابة ابي خليل عن السؤال، فقه قدم عرضاً حاراً جريئاً،

ونجح في استخلاص موقف انساني

واضح وطازج من النَصوص التي اشتغل عليها، ولم يقدم الينا قراءة

شعرية مصرحة، بل قدم موقفاً

شعرياً ومسرحياً من الراهن، وراسماً

مشهد للبعثرة التي يعيشها هذا الجيل،

وهو ليضاً قدم عرضاً يندرج في سلسلة العروض الجديدة والجريئة

التي تَثري الْخُشْيةُ اللَّبِئاتِيَّة، كُمَا فُعَلَت

سملم تأصر وجيزيل بويز، وكما

شاهدنا بالأمس في "كراسي" لينا الصانع، حيث دائماً الدرية في القراءة

الاذراجية (ألحدى البديميات المعروفة)

والرحابة والاتفتاح بمعزل عن المعوقات والصعوبات، ولا خياتة لاحد بل اماتة

للاحساس والمشاعر الذاتية والجماعية

لَّهِيلَ يَعْبُرُ عَنَ آتَغُعَالَاتَهُ وُرِؤُاهُ بِعَيْدًا عن أي عاهة أو مرض أو تـَخَلف أو

عقدة تفسية او نرجسية قاتلة للنات

أولاً واخيراً. فالقَراءةُ النقيية لأي جديد

يلزمها العس قبل الادراك، وتُلزمها

النضارة، لا الموات والتعفن والتقرح

عند الممروضين باناهم، والجديد دائماً

عرضة لسوء الفهم، وللمجوم، لكنه

دائما نقيض العفونة والصدأ والشيب

شكراً فادى أبو خليل، لينا الصانع،

(٩) "راديو بشعر وحديث" عرض دراس

شعري عن نصوص للشعراء، عباس بيضون وانسي الناج ويول شاوول ومنعد الماغوط ورشيد الضعيف، تأليف واخراج وسينوغرافيا

لُغُلَايَ أَبُو خَلَيْلَ تَعْتَيْلَ، رينيه نيك وعلي

مطر ورائد ياسين، مساعدة مدّرج عبلةً

خوري واليان الراهب، انتاج "بيروت" ميديا

نایف علی عبید

صدر عن مركز دراسات الوحدة العربية

في بيرُوت كتَّاب "مُجلَس التّعاون لدول الدّليج العربية، من التعاون الى التكامل"

للدكتور نايف علي عيد. جاه قيلم مجلس التعاون لـدول الخليج

العربية (١٩٨١) اعتدادا لترابط قديم دفعته

الى حيز الوجود تطورات الظروف العدلية

والاقليمية والدولية التي تفاقمت في أواخر

والعليمية وسنوفية من المستحد في وسر السبعينات، أذ شكل قيامه جزءًا من ظلمرة

قيام المنظمات الاقليمية التي أنتشرت بعد الدرب العالمية الثانية فكان شامنا جديدا

على بروز هذه العنظمات الاقليمية وضرورتها.

الكتاب في لحد عشر فصلًا: (١) الاعتبارات الجغرافية والتاريخية: (٢) النظام

الافتصادى والاجتماعي والثقافي وتطور

التعاون لدول الخليح العربية قبل قيام

المجلس؛ (٣) الانظمة المضاعية والتعاون

لدول الظيج العربية؛ (٤) التجارب العربية

الوحدودة أو الاتحادية السابقة وأثارها: (٥) مراحل تشكيل مجلس التعاون الظيمي، (٦)

هيكل مجلس التعاون لدول الخليج أأعربية

زاهي وهبي

في الاحساس وفي المعرفة.

التي تسير وتكبر.

يرونكشن" ومطرف ٩٦.

والانفماس في حلاوة التجريب.

الواحد وفاطمة صارت ليلى ووجدان صارت ودادء وحسن استحال عمر الذالد. أيضاً امتزجت الاوقات، ومعها الرسائل والمرسل، حتى اتنا بعد ان تعوننا الصوت الأحني الفرني احسن الذي يكتب رسالة الَّى فأطمةً؛ تفاحاً بصوَّتْ جديدٌ هو صوت ليلي يدخل فجأة الى النص، اعني الى الرسالة التي كانت اصلاً موجمة الي فاطمة ومكَّتوبة "بخط" حسن، فتبدأ كتابتها ونسمع صوتها الموجه الى عمر خالد ومن بعده يطلع صوت فاطمة، وكلما اصوات حميمة، حزينة، عاتبة، صارخة، عبيقة. كلما موجهة الى شخص دائم الغياب، او شخص غير موجود، او هو ومميا وغاليا كان حسن (كأتب الرسالة الرئاسي) يتسائل حول صحة

وعدم الإتصال. الا أن الروايـة لـيـسـت بـهـذه السمولَّة، ولا تَكتفي يبعض التعقيد في الشخُميات وَفّي الرسائل والاحماث، بل تشتد تأزماً مع مرور الوقت اعني وقت الكتابة الى أن تبلغ ذروة الغموض عند الاقتراب من النماية، حيث تفقد الوجوه ملامحما الاصلية، والازمنة تتوالى في خربطة راعبة، ويدنو الراوي من العبث الكلى،

من الشعور بالغناء، ويتشبت بفكرة الموت، الانتخار، الخلاص ربما. أنها الموة التي اوقع نفسه فيماء لأنه وقع في وممّ الحبّ، ومم العلاقة بأمرأة غائبة منذ النتي عشرة سنة، امرأة ام يلتق بما الا قليلاً ثم غادرت، واضحت طيفاً يخاطبه من خلال احرف، من خلال ورق أبيض، رسالة طويلة جداً حيث البوح بكل اشكاله واسراره. يـل أن الهموة أزدادت عمقاً أما عولت بوحآ بوجدان وحول علاقته المعقدة بها، وحول حبه وعدمه لزاعها، وكل هذا الكلّم في رُسالة وُجُع واشتياق الي فاطمة! الرسالة الى لَّحبيبةً وَالْمُوضُّوعُ الرئيسي هُو الزوجةً. وهكذا، نجننا امام رسالة الى فلطمة لكتما فعل رسألة عن وجدان

على نساء آخريات في حياته، امثالُ ناتأشا وديانا. ان الرسالة هذه اشبه "بيوميات" حیث الراوی بتکلم عن تفاصیل حياته وبقائقها، حيث يُخبر فاطمة جيزيل بويز، سمام ناصر، وكل القافلة كل ما فاتها منذ ان تركته "صباح يوم ذاك السبت الملعون" قبل اتنتي

او اليماء مع البرور المتقطع والسريع

عشرة سنة! أنَّها "وجعه" كما يقول، وأنها المرأة التي يحلم ان يعيش معما دون سواهًا، ومع ذلك، لم يستطع يوما ان يتخذ القرار أمراساتها قبل الأن. "ولسوف اكتب اليك. بل انني افكر في الكتابة اليك يوميا". فأنّ جئت الَّى دمشق اعطيك كومةٌ من رسائل، والا... مِنْ أَضْعُمَا فِي البريد؟ لست واثقا". حسن العاشق يصر على ابقة الوهم الذي يعيش فيه حتى الغرق، أنه يرغب في ابقاء المدف المرجو بعيدا عنه بقدر ما يرغب في الاقتراب منه، ومُـذا التَثَاقِضُ هُو الذي منعه من الوصول الى الوضوح والرضى، هو الذي جعله لا يتصالح لا مع نفسه ولا مع الاخر، اياً كان الأخر، وهنا نعني به النساء، كل اللواتي بخان حياته من قريب من بعيدً. لطَّالما تكلم مع فاطمة وكان

موضوعه وجدان واحيانا الاخريات، وطالما تحدث الى وجدان او ديـاتا وكان كلامه منصبا على فاطمة. فالراوي في عدم لنسجامه هذا كان للائتتين معالانه لم يكن لاي منهما سبعين مد مد مريكي تماما، بل كان وحيدا يتخبط في جحيم عدم القرار وعدم الاستقرار وكنت عدم القرار وعدم الاستقرار راضيا عن نفسي تمام الرضّاً، وُناقما على نفسي ثمام النقمة، وغاضباً ثمام الغضب، فُبينما أغرق يوماً بعد يوم في العودة آلى وجنان، أُجنني لا افْعَلْ شَيئًا من اجل ان استعينك يـا وجعي". في كتابته الطويلة أراد الْكَاتُب أَن يُبحث عَن الْمَعَاتُيّ، مَعَنَّى حَيْدَ حَيَاتُهُ، لَحَبُ

تناقضه كما سر تناقض النساء اللواتي لحيمن. كأن يفضل استعادة الملضى عبر كلمات الرسالة على ان يقوم بُحركة |

ان ينجلي الغموض وان يفهم سر

# حسن سامي يوسف في المتاهة نجد اننا والمؤلف داخل تلك

مل هي سيرة، مل هي رواية، هل تنشله من تلك الإيام المصغرة وتنقله هي رسالة؟ هذا ما يتسائل القارئ الى الحاضر، الى المستقبل، انه الرومتطيقي المثالي الذي يخشى على عنَّهُ حيال هذه الكتابة البارعة التي قام الملم أن يتبدد وعلى المثال أن بما الكاتب حسن سامي يوسفٌ في ينكسر أو ينخدش. أنه الذي يريد ولا دفق من الكلام وكأنه لن ينضب، بلُّ يريد شأن كل حالم علجز، والعالم كأته يتزايد كلما كتب، فتجد انفسنا يخلف من الواقع، ولذا اقترب الدلم الطويل من الواقع تعنث الصدمة، اعتى "الخيبة"، الخوف من السقوط فيهاً، في تلاشي الدَّلم. "أما استلَّمت رسائتك يا فاطمة؛ رسائتك الاولى بعد ذُلك الانقطاع الطويل شعرت بالارض تميد من تحتي. امسكت الرسالة بيد مرتجفة، وتأملت المفلف طويلا. ولم

أَجْرُؤُ على فضه. وضعت الرسالة في جيب سترتي الداخلي، واحتفظت بما منك قرابة نصف ساعة، والارض تميد أتها خرافة الزمن وخرافة من يـقع في متاماته، وحسن سامي يوسف يصف بدقة وبعمق ثلك الأحاسيس التي تخللج العاشق المثالي، وليس اي عاشق، هذا الذي لا يعرف ان يتصرف بمشاعره الا من بعد، هذا الذي لا يحب أحدا في الحقيقة، هذا المازوشي الذي يؤثر الوجع على الفرح العادي، وذلك لانه ليس أنسأنا عانيا والفرح لا يمكنه أن يكون، في كلَّ الأحوالَّ، الا عاديا، رتيباً، سخّيفاً. "نسيت وجهه، نسيت تقاطيع ذلك الوجه. وجود انسأن اسمه فاطمة وحول صحة حبه لها، كُل شيء كان وهما صرفاً

أَضْعَتَهَا في زُحمة الانتظار. في زُحمة القراغ، وعندما ايقنت أنني أضعتها تماماً، أيقنت انني احبه، ولحبُّ العذاب الذي يسببه لي أنتظاره، فتمنيت لو يطول الانتظار، إلى الابد، حتى اظل واقعة في الدّب الى الابد". هنا ما قاله الكاتب على لسان وداد، او بسبب طول الفيَّاب، بسبب الرؤية وجدان، فو يخاطبنا عبر الاشخاص الْمتعندينَ في الرولية المزدوجة، المتشابكة، الفائبة الملامح، الكثيرة التردد والكثيرة والتعقيد، حتى أتنا عند النماية يصعب عليناً التمييز بين شخص وأخر، وكأن الشخص الولدد موزع على مرايا مكتسة.

مكذا ترى الكاتب ينتقل من صوت الى آخر دون اي اتذار ويجعلنا امام تشويشُ كبير حيال الشَّفاص في النماية، ومن هي ليلي التي يفاجأ بوجودها في بيتَّه، راكمة تُصلي، تطلب منه ان يغفر لها، وهو لا يغفر، بل يريد أن ينتحر، أو أن يهرب من البيث والمدينة. مو الذي يعود ويطلب منما أن تبقى، أنه في حاجة الى وجودها؛ وفجأة ينتقل الى الرسالة الطويلة، ينتقل الى زمن آذر وموقع آخر، فيخاطب فاطمة مجددا، فأطمة الغائبة دائماء الوهمية برغم اطلالاتما (القليلة) في نماية الرواية في رسالة اليه، هو الذي استقطب الكلام كله، الذي جعل فأطمة وممية

مجديا اذ عاد الى المخاطبة بصوته الفردي، عاد الى المازوشية، ألى تغتيت بقية الوجوه التي اطلت قليلاء اطلت مغبشة، هشة، غَير محسوسة، غير مكتملة وغير حقيقية.

لا ادري كيف. اطّنني اكتب رواية". أن هذا ألشك وهذا الظن جُعلا من الرواية كتابة ملتبسة، منحاها لفة غَامِضة غارقة في تقنيتها قبل كل شيَّ، فالأسلوب تبناه حسن يوسف متشعبا ومتماسكا في أن واحد، مسهبا ومضبوطا من حيث التعبير، بعيداً عن الأسترسال في المشاعر الدرينة وما شابه اللغة غير مكثفة ومقتضبة في الوقت ناتم وبرغم أعتماده الكلام الغزير، بقى الكلام

°قالت؛ مأناً تكتب — قلت؛ لست.

واثقا. أبتدأ الأمر برسالة . ثم تطور

مشدود النسيج، متين البنية، حيث لا ركاكة ولا زوائد ان الاستمتاع بقراءة رسالة طويلة جداً (٢٩٥ ص.) حيث النفس وآحد متراص ولاهث، حيث لا فسمة بين الكلمات ولا فسحة بين الصفحات، هو الاستمتاع بلغة حسن يوسف التي الت هائلة بقدر ما الت صلبة.

مباح الذراط زوين (4) حنسن سامي يوسف "رسالة الى فاطمة"، "دار امواج"، من القطع الكبير، طبعة

وجيه كوثراني

من وجيـه كوثـرقي دراسـة ونصـوص وتقديم لكتاب "الدولة والفلافة في الفطاب العربي أبان الثورة الكمالية في تركيا – رشيد رضاء علي عبدالرزق، عبدالرحمن الشميندر"، عن بأر الطليعة في بيروت، في ٢٤٨ صفحة من القطع الكبير، طبعة أولى

مجلة "سنوب"

جاننا المعدد الرابع والمشرون، تموز 1997 ، من "سنوب" مجلة العلالة، (شمرية اجتماعية شاملة)، وفي المصويات: عدد خلص ينالاعراس والنزواج، ٣٠ طريقة لاصطباد العريس، أجمل فساتين الزفاف والتسريحات والجماز، لماذا لم تتزوجي بعد، يا يجب لن تعرفه للفتاة قبل الزواج.

# 🗣 اسباس (ت: ۲۱۲۵۱۲):

1 - "القصة الاخيرة" (شارون ستون تواجه حكم الاعدام واملها الاخير محاميها الشأب روب مورو، الواقع في عشقماء والخراج لبروس بيريسفورد). ٢ - "ثلاث أمنيات" (درامي علطفي مع ا بالتريث سويزي وماري – البزايت

ماستراتطونيو، إخراج مارتا كوليدج). الزمان"، لعبد الطبع كركلا ٢ – ماري رايلي" (شفصية الدكتور جيكل والمستر مايد الفصامية في الفائتارياً الراعبةُ من زاوية خادمته هذه (TOE 977: --) المرة، جوليا روبرتس، أما الشخصية إ فيؤسما جون مالكوفيتش، والاخراج للبريطاني القدير ستيفن حُريرز). 3 - قبل ذلك وبعده (الشاب متهم

> وليأم نيزون، يستميتان لاظهار براعته والأخراج لبارييت شروس). ٥ – "المدآفة" (لكونيما عضوا في الهيئة المدلخة تخضع ديمي مور المديدات المجرم المحترف أليك بالدوين، وبعض الرعب وبعض التشويق، على

بجريمة قتل ووالداه، ميريل ستريب

الطريقة الاميركية من العفرج بريان 🗣 استرال (ت: ۲٤٩٤٥٥): "سرعة قصوى" (مفامرة تشويق

ومؤثرات مع شارلي شين وناستأزيا # Hande (T: 33.737):

"استعراضٌ في طوكيو الصغيرة" (عنف وكاراتيه). ♣ إلدورادو (ت: ٢٤٢٧٢٢): "تنل قوي" (مغامرات عنيفة مع

♣ إليزيه (ت: T۲۰۱۵۲): "ماري رايلي" (راجع برنامج اسباس).

AAFAYF\T.): اقلوب منسروقة ﴿ كومينيا علطفية ناعمة مع سائدرا بولوك ودنيس

٢ – "حميم وذاتي" (ميشيل بغايفر في المهنة التلفزيونية تتعلم من روبرت ردفورد وتغرم به، آخراج جون افنیت). ٣ – "غبوفي" (شريط بـالرسـوم لجمعور عفير وعلكلي).

🖈 امبير (ت: ٢٠٨٨٠٦): ٢ - "الرقصة النفيرة" (راجع برنامج

٣- "تلاث امنيات" (راجع سينما 🗣 برودواي (ت: ۲۶۵۲۹۶): "زانطلي" (الرواية العاطفية الراشجة

\* بسریسزیسدانسنس (ت: ۹/۲۱۰۹۲۱): ١- "هين كنت نائماً" (كومينيا

علطفية ناعمة مع سقنرا بولوك وبيل ٦- "١٠١ كلب دامسي" (مغامرة طريفة بالرسوم لجمهور صغير وعاثلي). ٣- "هب مجنون" (... هو في رود موفي هاذٍ مع كريس أودونل ونرو

3- "الناب الأبيض ؟" (مشامرة الميوان العنون من غيال ديزني).

:(-4/4150·T التنا عشر قردا" (تيري غيليام يلقي نظرته الغريبة والمتشائمة على مُستقبل ألبشر، متقدما تم عائدا في الزمن، مع بروس ويليس وبُراد بيتٌ، وشريط يهم المواة في النرجة الاولى).

٢ – "هاكرز" (مرة جديدة يـدخل لصوص الكومبيوتر ومذربوه للى البرامح ويحدثون الرعب، مع هوني لي ميلر وأتجلينا جولي). ٣ - "بالتو" (الديبوانات الالبخة والطريقة في مفامرة بالرسوم لجمعور

صغير وعائلي)ً.

 3 - "فلوك" (معاجرة لطحفة مضاحكة للصغار يطلها الكلب الذكي). ٥ – كلوليس (الفتيات الثريات المدللات في كومينيا المظامر والصناقة في مجتمع بيفرلي هيلز البورجوازي، وشريط لصعور شأب مع نجمات جدينات تتقدمهن اليسيا سيلفرستون).

🖚 سارولا (ت: ۲۵۰۰۲۷): "المقلد" (الجريمة والمغامرة والتشويق مع سيغورني ويقر ومولي مائتر).

🗣 فاتدوم (ت: ۲۹۹۶۶): 1 – "عن العب والظلال" (الطونيو بالديراس يقاوم البيكتاتورية التشيلية ويغرم في الاتناب عن رواية للكاتبة الْمَعْرُوفَةُ أَيْرَابِيلَ الْيَغْدَىُ، مَعَ جَنْيَفُر كُونَلِي، اخراج بيتي كابَلَ).

٢ - "قبل نلك وبعده" (راجع برنامح ₹ کسلیك (ت: ۹۱۲۵۰۳): ا- "إثنا عشر قردا" (راجع برنامج

؟ – 'البنساية' (فرنسي عاطفي ذو مسحة كوميعية مع فيعاتوييل سيئيي وريشار بورينجيه وجان – بيار ماريال، اخراج كلود ميار). ٣ – "كيف تصنع لعافا أميركيا"

(النساء من أجيال مختلفة في هواجسمن الصيمة، مع وينونا رايدر وأن بانكروفث، اخراج جوسلين مورهلوس). 🗣 کولیزیه (ت: ۲٤۲۹٦۲): "البريء" (الجلسوسية والنب والتصويق في عودة الى حقبة الخمسينات من المخرج جون شليسنفر، مع الطولي

موبكنز وايزابيللا روسليني وكامبل 🚽 🕏 کونکورد (ت: ۲۵۲۲٤۷): (٩ مقفلة موقتا).

CY-TTT): أ – "حميم وذاتي" (راجع بـرئـامـج آلمقلد" (رلجع برنامح سارولا).

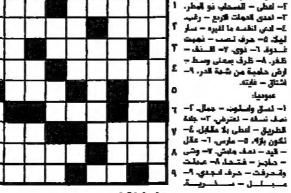
٣- "قلوب مسروقة" (راجع برنامح 🗣 لاسيتيه (ت: ۹۳۷۲۰۰): 1 – "حميم وذاتي" (راحع برنامح

٢ - "المقلد" (راجع بـرئياسج سارولا). يُّ ٦- "نوستراناموس" (إحياء خيالي

وتاريخي لسيرة رجل النبوءات مع تشيكي ٤- "مراقبة ليلية" (مفامرات وتشويق مع بيرس بروسنان والكسندرا بول). 🕏 مارینیان (ت: ۲۲۵۶۸۷): (4 مقفلة موقتا لاحلادات).

🕿 مونتریال (ت: ۲۵۲۰۰۱): "ليالي مَـلَخْمَة" (آخر افلام المذرج الراحل عاطف الطيب مع نور الشريف

### to the little الشبكة الرقم ١١٨٧٢



اقتيا:



هيش. ٢- بمجها - فرج، ١١- نفح - بل - بل. ٩- تتماشاه.

ور – ال. ٧- س أ – جميع. ٨- رفعه – شرما. ٩- بق – لن – جلم

AAYTOETTI ا ــ حرف ملغوظ بالممز ~ رقد

ج ا ث ا ت 7 ū 3

الب يسمم لتمل الى حرف اليه النشار اليه مو أيضاً بسمم التحرف الابجدية بالت ساسل الالفبائي. يمكنك الاستقال بين | هـ

ي – في – رکب – العلم – العنبث ت د - الذي - يمر -ל ל بلكتشافاته-11

مل – نالت –

دولة – الشعر –

الشعر – اليوم –

فى - كسوف -

ما – في – نلك

العالم – الداضر

9 1

1

ا د ۱ ل ك س و ف

و ف هـ ن م ل ك ق و م ك ل م ن ه و ان ن 변 4 U 6 e 2 U 6 설

اعداد: جورج الاسمر

Mr. May 100 . 148 also

a cheff

Harpert Ref. A.

pended, the party ment and day "milling the date.

عيد، الدكتور علي عقلة عرسان.

دمشق - من أبرهيم عبده

عقد المجمع الثقافي العربي في

بيروت واتحاد الكتَّابُ العربُ في

سوريا ندوة في المركز الثقافي العربي في المزة – دمشق حول "الثقافة العربية والتحديات" شارك فيها

الدكتور أدوار عيد والدكتور على عقلة عرسان رئيس الاتعاد في جلسة أولى،

والدكتور حسين العودآت في جلَّسة

ثانية، وادارما النكتور عليَّ شلق،

وحضرها اعضاء المجمع والاتحأد ولدباء

افتتح الندوة الامين العام للمجمع

الثقافي العربي الدكتور عبد الرؤوف فضل الله بكلمة لصون الثقافة

والايمان بفعلها في عملية التطور من كونها تعمل في كينونتها ورودها قيما ليجلاية كثيرة من شأتها أن تكون

منطلقأ لتقنيس ألعلم وتكريم الانسان

وتسخير الكون والنظر العقلي. ودعاً

الثقافة الى تجديد مضمونها والأخذ

الثقافة ونصرة الحق العربي ثم قدم البكتور ادوار عيد مداخلته

بعنوان "الْثقافة مرتكز للعدالة في

لصرة الدق العربي". فعرف بالثقافة

اتما مجموع من المعارك العلمية

والانبية والغنية والفكرية يكتسبها

المرء بالدراسة والمطالعة والاختبار

العَملي، فتترسخ في عقله، وتؤلفُ اساساً ينطلق منه ساعياً الى الابداع

في الميادين الفكرية والعلمية. وفي

دور هام في أكتشاف المصادر التي تستلهم منها العدالة المثالية الناتجة

من تطبيق قواعد القانون الطبيعي

وفي ادراك الاسس التي يقوم عليما

وتطرق النكتور عيد الى العدالة

الدولية ومدى حمايتها الدق العربي

فوجدها قصرت في هذا المجال، وأنّ

الطُلقت من قَانون دُولي وضعي تنبثق قواعده من الاتفاقات والاعراف الدولية

والمبادئ المعترف بما في الامم

ا المضمار يكون للثقافة، كما اشار،

ومثقفون واعلاميون.

# دمشق: شلق ، فضل الله ، عيد ، عرسان ، العودات

# الثقافة العربية في مهب التحديات ترسم مسار القضية والتقدم



الدكتور حسين العودات.

الى محكمة العدل الحولية عند

الاعتدءات والانتهاكات التى تحرمها

وختم معلفلته بالدعوة الى سوق

لقتصادية عربية موحدة، وبتطبيق

معاهدة الدفاع المشترك الموقعة بين

الثقافة العربية والتحديات

العربي يستطيع فيها الثقافي

مُسَوُّولة فقد تكون اقربُّ الى الثوابت المبنئية والتاريخية للأمة من جمة،

وبعيدة من جهة اخرى عن بعض

الوقائع والمعطيات، وعن ممارسة فن

المُحكنُّ بأقتدار ألسياسي المدنك. وقال الدكتور عرسان ان الثقلقة

والسُيّاسة همّا الّيوم في موقع التواصل والتكامل والمسؤولية والتأثر

والتأثير اكثر من اي وقت مض في

هذا القرن، وفي ظَلَ مقتنياتــا

ورأى معطيات ومستجدات

سياسية تطرح نفسما على الثقافة

العربية وتشمر تصياتها في وجهما

ووجه اهلماء وابرز هذه المستجدات

تلك المتصلة بالصراع العربي الصهيوني

المنبثق منها والمستدر بسببها. ثم تددث عن عملية للسلام التي

بـنأت من مـؤتمر مـدريـد والـتـيّ

ستكرس، حال نجاحها، استمرار نزوع

وتقنياته وتحدياته

احكام ميثاق الامم المتحدة.

المتحضرة. ولمعالجة هذا التقصير للدولة للعبرية الى التوسع على أرضية انتملاها وتكليفها تحقيق وعد "الرب ولجمع الشمل العربى اقترح وسائل لَهَا وَتَمِتَعُهَا بِأَعْتَرَافَ عَرِبِي بُوْكِدِ حَقَّهَا في البقاء. وان من حق الْتَقَلْفَة الْعَرِبِية منها: الدعوة الى جمع الشمل العربي وارساء مبادئ الاخوة والتعاضد ان ترفض ما يجبر السياسي على والتضامن بين جميع الدول العربية قبوله، وإن تحافظ على الحق التاريخي اللهمة حياً ومؤثرا في الخاكرة واللهمان، وتضع الوعي وتفتح ابواب وتوثيق التعاون بينما في كل المجالات، وتطبيق المبادئ وأمداف المنظمة الدولية لقمع العدوان الأمل لمام الاجيال الجديدة. الاسرائيلي على العالم العربي، واللجوء

والتحدي التكنولوجي".

الدكتور علي مقلّة عرسان في مداخلة حول "المستجدات السياسية والموقف الثقافي منما"، فأمل أن تتعمق علاقة جدلية سليمة ومغيدا بين السياسة والثقافة في الوطن يبدي رأيا مسؤولا، ويقدم اجتماناً في القرارات والتوجمات السياسية. وحين تقدم التقافة رؤية سياسية

لتراجع العربية.

وفي البلستين كانت مداخلات من العضور واسئلة.

الثقافة والتعدي التكنولوجي وفى الجلسة الثلثية حاضر العكتور حسين العودات عن "الثقافة العربية واشار المكتور العودات في

مِداُخَلِتِهِ أَلَى إِن التَّحْدِي الكَّبِيرِ الذِّيِّ تولِجِهِهِ التَّقَافَةِ هِو تَنَامِي بِنُوكِ المعلومات ولتساعما وسمولة تداولهاء واحتكار الصناعات الثقلفية والاتصالية، وانتاج المعلومات وتصنيفها وتخزينها وتسويقها عبر عدد قليل من الدول. واوضع ان من ينتج المعلومات ويميمن على صناعة الاتصالات يكون له الدور الاساسي في تشكيل ثقافة

وطَّالب بوضع برنامج لانشاء مناعات ثقافية في البلدان العربية، ورأى ان العالم العربي في حلجة لتشر ستخدام تكنولوجيا الثقافة وتسميل التعامل معما، والاستفادة من المعلومات، نشراً واسعاً في المنارس والجامعات والمؤسسات الثقافية والاجتماعية. واسف لعدم وجود بنوك معلومات في البلدان العربية تستحق

وختاماً لاحظ المحاضر السوري ان مجامع الثغة العربية لا تواكب اللغات والالفاظ والمصطلدات العالمية، كما لم تُداول تغيير اساليب اللغة العربية من خلال دراسات لغوية لتركبب اللفة والفاظما وتحوها وصرفهاء واستطرد الى ان تكنولوجيا المعلومات تساعد تلك المجامع على أداء مهمتها وتتصدى

عزالدين ممثلا النائب حسن عزالدين وعدد من الشخصيات الاجتماعية والثقافية في منطقة عكار. وقدم المصاضر الأب نايث اسطفان بكلمة على المبادئ التي

فالى التكتور مد

لدماية البيئة هم 10 جمعية بيئية من كل المناطق اللبنانية وزار وزير شؤون الممجرين السيد وليد جنبلاط في قمر المختارة.

وضم الوقد: اسعد سرحال؛ الدكتور حمد الطفيلي، المهندس منير ابو غاتم، مشام سلَّيمان، نبيل ابو عيسي، المحامي روجيه خوري، نبيلة فتح الله، هيام كرينية، عباس شمص، مصباح قليلات ومحمد

وتُأقش اعضاء التجمع مع الوزير جنبلاط شؤونا بيئية وسياسية ونوه رئيس التجمع اسسد سرحال بالنطوات العملية الوزير جنبلاط من خلال اشرافه ومراقبته، على معظم المشاريع البيئية المستحدثة من عمليات تشجير وصيانة الغابات ومنع التَلُوث والحَدُّ مَنْ الدرائق ودعمة المطلق المصوات البيئية.

وناشد النكتور حمد الطفية وزارتي البيئة والزراعة والدهاع المدني وكل الجمعيات البيئية التدخل الفوري بكل امكاناتهم البشرية والمادية لمنع

# حصول الدرائق على أبواب الميث

عكار - "النمار": على ارض ملعب الجمعية.

التلأب كريم الراسي والسيد محمد

القروى منذ العام ١٩٦٢، ساعية دائما أأى اثماء المنطقة العزيزة عليتا جميعاء معرفا بالدكتور ضاهر ومقدما نبذة عن أهم الاعمال له والكتب الاسية والتاريخية.

ومحاضرته ومنهآء "رغم الايجابيات الكبيرة التي رافقت بناء الدولة في السنوات الاخيرة فان اي قراعة لواقع الادارة الليناتية تثبت أن الرجل المناسب ليس في المكان المناسب وتسائل ضآهره اهكذا نبنى دولةجديدة وعصرية؟ اهكذا

### الدرجية، كما الى اجراءات مماثلة للعد من مخاطر التلوث النائج من المصانع مسعود ضاهر وبناء الدولة الحديثة

بدعوة من جمعية الانماء القروي في بلدة الشيخطابا – عكار، حاضر الدُكتور مسعود ضلمر عن "مشكلات بناء الدُّولة الدديثة في لبنان"، وذلك

وحضر الدكتور طلال الراسي ممثلا

قامت على اساسها جمعية الانمأة

### وجوب الرؤية والسمى الى حلول تتلافى قيام حرب جديدة في لبنان؟ وتطرق الى المشكلات الناجمة عن الانماء والاعمار والخدمات الاجتماعية والتربوية والمصالح الاقتصادية. ولأحظ أن الاقتصاد اللبناني ما زال

حرا منفلتا من كل الضوابط حتى

التي شهدتها الانظمة الرأسمالية المتطورة وغير المتطورة. وفي طليعة هذه الأمور، التمرب من الضرائب واستغلال الوظيفة، والنفوذ السياسي للاثراء غير المشروعء واستمرار التمريب، وتجارة المخدرات، والمضاربات العقارية، واسوأ ما شمنته منه الإدارة انما أقدمت على اصلاح أداري واضطرت الى اعادة كل الذين سرحتهم وعادوا الى وظائفهم بكلمل التعويضات. وقال، أن الاصلاح

وقال الدكتور ضاهر ختاما ان بناء الدولة الدديثة يتطلب رؤية حبيثة لمشكلات المجتمع، والسعي الى حل هذه المشكلات بالطريقة المثلي، لان ادارة الدولة القوية الصائحة هي بناء المجتمع القوي الصالح. تم كان نقاش مع الحضور.

دولار لتصدير الفاز القطري الى

الاردن واسرائيل. ألا أنه لمح ألَّى أن

تقدم مذا المشروع يتوقف على

التقدم في السلام، واشار الى قرارا نمائيا في شأن منا المشروع الذي يربط اسرائيل بالغليج سيتخذ في

واشنطن لا تبریء سوریا

من انفجار الخبر

قبل انتهاء التحقيق

وزارة الخارجية الاميركية امس تبركة

سوريا من الضلوع في الانفجار الذَّى

استُمَدفُ في ٢٥ حزيران قاعدة الخبر

في المملكة آلعربية للسعودية على رغم

تُصَرِيحات السَّفير السَّعودي فَيُ واشنطن الامير بندر بن سلطان في هذا

وكان الامير يقدر ابلغ الاحد الى

شبكة "أي بي سي" الأميركية التلفزيون ان سوريا "ليست ضالعة اطلاقا" في

انفجار أأمهريج المفخخ الني سقط فيه

وصرح الناطق باسم وزارة الطرجية

الاميركية نيكولاس بيرنز ردا على سؤال

"لا يمكنني أن اعتبر أن بلدا ضالعا أو

تزالُ على اللائحة التي تعدماً وزارة الخارجية الاميركية عن الدول التي ترعى

الارهاب، مع العلم ان سوريا هي احد

الأطراف المعين في عملية السلام في الشرق الاوسط واضاف: "لا نزال ننظر

يقلقُ لَلَى دُعم سوَّريا بعض المُجموعاتُ الرهابية .

وبحسب شبكة "أي بي سي" فان منفني لاقجار النبر ربعا تلقوا مساعدة

قبرص؛ منظمة يمينية

اعلنت مسؤوليتها

عن اغتيال الصحافي

نيقوسيا – رويتر – نشرت محيفة

كيبريس القبرصية التركية امبى أن

مجموعة "لواءُ الْثَارُ التَّركيِّ" اليمينية ادعت المسؤولية عن اغتيال الصحافي

القبرصي التركي كوتلو ابدلي امام منزله

في الجزء التركي من نيقوسيا السبت.

ونقلت عن مجمول اتصل بها باسم

وكائت هذه المجموعة ظهرت قبل

بضعة اشهر عندما وزعت بياتات على

الصحف تـمُدد بمعاقبة من لا يتولى

وندد الزعيم القبرصي التركي رؤوف

منكطاش بأغتيال ادالي وقال أن الثين

يريدون الارهاب السياسي في البلاد

الدفاع عن قضية الاتراك القبارصة.

سيندمون على فعلتهم.

المنظمة قوله، "تفننا الاغتيال".

غير ضالع ما لم ينته التحقيق". ونكر، من جمة اخرى، أن سوريا لا

١٩ جنديا اميركيا.

مصدرها سوريا.

نواية السنة.

الإداري لا يتم بمذه الطريق على

to the same of the

اهل البيئة اللبنانية ناشطون لها

تنورين من بلدية تنورين والمؤسسات

الاملية فيما، "تعاني غابة ارز تنورين

مرضا خطيرا ايبس حزئيا الاوراق

والاغصان لعشرات الالاف من الاشجار

وَلِيسِ نَمِكِياً الافا منما. أن بلديةً

تنورين والمؤسسات الاملية تناشدان

وزارتي الزراعة والبيئة والجمعيات

البيئية في لبنان والعالم ومؤسسات

الامم المتحدة المعنية والخبراء المكتصين في المجلس الوطني للبحوث العلمية والجامعات التحرك الفوري

لمعاينة الغلبة واثقاد ما يمكن اتقاده

قبل أستفحال المرض والقُضاءُ على ما ُ تبقى من لشجارها آخر ما في اللغابة

الكبرى التي كانت تفطّي جبال لبنان في العمد القديم".

التدوة اللينانية

النقية للحفاظ على البيئة في مقر

الندوة في صربا – كسروان برَّئاسةٌ

الاذملاي انطوان بخعازي رئيس

الندوة وحضور الاعضاء وعلى الجدول

احتفال يوم البيثة العالمي الذي نظمته

الندوة في الرابع عشر من هزيران الفائت وبداية تحضير وتنفيذ لمشروع تعقيم التربة بالطاقة الشمسية

وقضايا متفرقة – بعد المناولات

والمناقشة مدرت التوميات

"١- ابدى المجتمعون ارتيادهم

لنجاح احتفال يوم البيثة العالمي الذي

جرى في الرابع عشر من شمر حزيران الفائت في الكسليك ...

١- قرر المجتمعون تنظيم مشروع

تعقيم التربة بواسطة الطاقة

الشمسية في أشراف الدكتورة

المهندسة سلمى المسيني سلمان

رئيسة لبنة حمامة المستملك

٣- قرر المجتمعون البدء بتنظيم

حفلة تعارف اعضاء واصدقاء الندوة

قيل الفامس عشر من شهر أب

3- قررت الهيثة الادارية تكليف

لجنة الإعلام التنسيق مع أمانة السر

العامة اعداد برنامج محاضرات في كل

جامعات لبنان حول مواضيع بيثية

٥- اثنى المجتمعون على قرار

جامعة اللويزة ادخال مأدة علوم البيئة

في صلب منهاج التعليم الجامعي

اعتبارا من هذه السنة، وأبدت الهيئة

الادارية الامل بتوسيع هذه الخطوة

لتشمل الجلمعات والمعاهد والمدارس

لاهمية البيئة وأهمية تعليمها للاجيال

"الموند":

اساسية وخطيرة للتوعية والتوجيه.

ومكلفحة التلوث صلحبة للمشروع.

احتمعت الميئة الأدارية للندوة

جرود البترون وأرز تنورين من يعتني بهما ؟

جرود البترون • التأمت لجنة البيئة في قدية

الليونز برئاسة النكتور مارسيل ابي

نادر وتدارست موهوع التلوث الناتج

من مطفر الرمل والمقلِّلع والمصانع في

جرود البترون وسواحلها. ودعت

المسؤولين الى أعارة هذا الموضوع

الامتمام اللازم مع بدء موسم الاصطياف، وتوقفت عند المناطر

الناتجة من محافر الرمل في جرود

تنورين على غلبة الارز من اهم غلبات

الارز في لبنان عددا ومساحة، واصاب

اليباس جرًّا كبيرا منما من الغبار

المتصاعد من هذه المحافر، اضافة الى

ان نقل الرمول من منه المنطقة الحق

اغرارا بالغة بشبكات الطرق التي لم

وطالبت اللجنة المسؤولين في وزارة البيئة والدوائر المعنية بالتخاذ

الاجراطت للوقف للضرر بالشروة

تبق مالعة للسيارات.

# عنده فان وعنده كتب وليت الفاعل يزداد عددا



وفجأة علاء

عاد عياد.

عصام عياد لعام "حمولته".

deil in 120

صديقنا وصديق القراه (قراء الكتب) عصام عياد الَّذي دَّهب ولم

علامات شارع الممراء كاتت لديه بسطة كتب زمن لتسع الشارع لشتى انواع البسطات؛ ثم تحولت سيارة فأن برتقالية قبالة "المورس شو" يوم قررت البلدية "تنظيف" الشأرع من المساكين والباعة، وأقامت لباعة المحق اكشاكاء بفعوا ثمنها

صديقنا عصام لم "يطلع" له كشك لكونه بالع كتب لا باللَّم صحف، واستعاض، عن البسطة بالقَّان، يبيع الكتب تقدا وتقسيطا وحتى اعارة لمن يعجز عن الدفع، وصار فاته مقرآ لَكثير من القراء المثقفين والشعراء. او نوعا من مقمى على الوَلَقَفَ، تَكُمَلُ و توق بن منها على مواسدة مسلورة، "المونكا"، و"الكافية دو باري"، و"الويميي" المقفلة حتى اشعار آذر. وعصلم يبيعهم ويعيرهم ويرشدهم الى ما يبحثون عنه من عناوين ومؤلفات لا يجدونها في المكتبات

المرتبة والبلهظة الثمن. فجأة اختفى عصام من الزاوية قبالة للمورس شوء وحلت مكان فاته وكتبه مستوعبات الزيالة بشعار "سوكلين"، وقيل ان القرار من البلنية، التي يبدو أنها تَفْضَلُ مستوعبات الزبالة على رفوف الكتب واسماء المؤلفين والادباء

اختفى عصام عيادم نهب ولم يعد وما عاد للمتقفين، في نهابهم وليابهم من المبرك، معطة وحديث شيق مع عصام المثقف، قبل أن يكون البائع، والقارئ من الكتب أكثر من زبائنه وصاحب عمر طويل من الكدح والجمد والنضال في سبيل القضايا الكبرى، وايضا في سبيل تفاصيل "صغيرة" وشخصية، مثل لقمة العياش واقسأط المدرسة وسوى ذلك من مموم "الوطن الصفير" الكبيرة. فجأة اختفى.

### الموسيقى فقط)، وتقيم متَّصَّات للكتب وللاعمال التشكيلية، وتفتش عن لكثر من عصام عباد واحد

امس شاهدته وفاته في زاويـة

جديدة من زوليا شارع العمراء، قبالة

سنتر صباغ، على بعد امتار من "النمار"، واخبرني ان البلدية، سمدت

له بالوقوف منا، وأنما عضت الطرفة.

عن "مَذَالْفَة"، ليت كل المذالفات التي

وليت لجنة تجار شارع الحمراء تعير

امتماما ولو قليلا في ممرجانها

الثقافة، للقراءة، للكتب، للفنون (لا

زيارة روجيه غارودي

تعم البلد من طرازها ومن مستواها.

علد عياد لمن يممه الامر.

لدمشق وبيروت صرح هاتي مندس المنسق العام المؤتمر الدائم امناهضة الغزو الثقافي الصهيوني انه التقى الدكتور محمد سلمان وزير الاعلام السوري فاعرب له عن ترحيبه بدعوة المفكر الفرنسي روجيه غارودي آلى دمشق، حيث سيقابل، ايضا، بعض

المسؤولين والمثقفين والكتاب وسيصل غارودي الى بيروت في ٢١ تموز تلبية لدعوة مشتركة من المئتدى القومي العربي والمؤتمر الحائم لمناهضة الفزو الثقافي الصهيوني، تقديرا منهما لكتاباته ومواقفه ضد الاساطير والعنصرية وينزور غارودى قاتنا والجنبوب

وسيتحدث في صور تنسيقاً مع جمعية التضامن الثقافية الاجتماعية، كُما سيتحدث في جبيل تنسيقا مع المجلس الثقافي لبلاد جبيل. وسيضع المؤتمر الدائم والمنتدى القومي برنامجا لزيارة غارودي الى ◄ دعا "جميع اللبنانيين

البلدين والى وجود جالية جزائرية

كبيرة في فرنسا والى كون البزلار

تشكل شريكا معما لغرنسا على

الصعيد المتوسطي".

### ◄ واشنطن استبقت محادثاته بتأكيد "مبدأ الارض مقابل السلام" مساعدة أميركية في الضغط على صوريا بلد مهم جدا".

 تتمة المنشور في الصفحة ( – ويستبعد الذبراء حصول تدرك كبير على المسار السوري – الاسرائيلي قبلُ الانتخابات الرئاسية الاميركية، لكنهم الأنسحاب من الخليل او انشاء مجموعة

المراقبة في جنوب لبنان. وتوقعت صحيفة "النيويورك تايمس" ان يبلغ نتنياهو الى كلينتون أته اذا اعطى لبنان ضمانات تتعلق بلمن اسرائيل على حدودها الشمالية، فاته مستعد لعقد صفقة منفصلة لسحب القوات الاسرائيلية من جنوب لبنان". كذلك توقعت، بالنسبة الي المسار السوري، أن يحمل رئيس الوزراء الاسرائيلي "أدلة على دعم سوريا للارهاب" وأن يسعى "الى

45. -

وسيعرض نتنياهو على المسؤولين الاميركيين الفطة الاقتصادية لحكومته. واشتطن في بأريس للقه الرئيس الفرنسي جاك شيراك. وسيلقي خطابا أمام جلسة مشتركة لمجلسي أأنواب والشيوخ الاميركيين ويلتقي وزير الخارجية الأميركي وارن كريستوفر وزعمه الجالية اليمونية

دمشق لوقف دعمها للأرهاب".

في الولايات المتحدة. واكد الناطق باسم وزارة الخارجية

الاميركية ليكولاس بيرلز "ان سوريا جزء أساسي من مفاوضات السلام. مثلك مسار سوري – اسرائيلي، وَنَامَلُ فِي تَعَقِيقُ تُنْقَدُمُ عَلَيْهُ. أَن



leurs mots et leurs couleurs, à nous res-ler de leur terre, par-delà les frontières. Michel Chiha Hector Klat, Charles Corne Alined Naccache, Saxt Akl, Organ Const Georges Cyr, Blanche Aminous, Cisenbur Asset, Pemir Maurice Chehab et Canada intellectuels, artistes our A l'occasion du II° Festival International du Livre (Place des Canons, 5-14 juillet)

Rabais spécial: 30%

LES EDITIONS DAR ANNAHAR vous offrent une occasion unique de décourre les armées 1938 et 1939, à travers des lextes intégraux signés par de grands auteurs et journalistes de l'époque, des photos d'origine cou

l'art et la culture, la politique et les rencontres sociales.

· وفيما توقع محللون أن يعرض نتنيلهو على كلينتون اشارات للمصالحة مع الفلسطنيين في محاولة لتخفيف يخفف رئيس الوزراء الاسرائيلي حدة لَمجته قَبل ساعات من سَفره فقال لاناعة الجيش الاسرائيلي، سأبلغ (الى كلينتون) الاشياء الاساسية ذاتما التي وعدت بما الناخب الاسرائيلي (...) فزيارتي لاكبر صديقة لأسرائين لن تغير مقَّدار ذرة من معتقداتي العميقة او من تعمداتي الاساسية التّي قطعتما

(...) أن أحاول تملق أحد". وسئل عما عرف بـ"لاءاته الثلاث" المتعلقة برفضه قيلم دولة فلسطينية

على نفسي أمام الناخب الاسرائيلي

الواقع الجديد ويضطرون الى البدء بالتسامل من اجل التغيير". وسألت شبكة "سي بي اس" الاميركية للتلفزيون نتنيامو مل مو مصيرت مستحريرن سينبر من عام مستعد للقاء الزعيم الفلسطيني ياسر عرفات، فأجلب: "قلت واكرر انه اذا كأقت مصلحة السلام واسرائيل تَقَتَضَي عَقَد لَقَاءُ كَمِنَّاءُ فَلَنْ استبعده". الا أنه شدد على أن "أددى أمنياتى العزيزة ليست بالضرورة

وفي لقاء وزعماء المستوطنين في الْجُولانِّ قَالَ رَكْيُسُ الْوَزْرِ4 الْاسْرَائِيلِيُّ إنه يشجع الاستيطان في المضبة

 في نمشق حضت الاناعة السورية الولايات المتحدة على ان "تدعم بجدية" احلال السلام الشامل فى المنطقة وتضغط على نتنياهو لاعَّادة الاراضيَّ العربية. وقَالَتُ: "مَاْ دامت الولايات المتحدة قد ندبت تقسما لُدُور الشريك الكامل في عملية العسلام وقبل ذلك كل الاطراف (...) فنحن نفترض ان في وسع الجانب الأميركي أن ينعم بُجنية السلام العادل وفق مبدأ الارض مقابل السلام الذي يضمن مصالح الجميع في الشرق الاوسط والـني يــقود الي الاستقرار وتوفير الامن".

القرارات المتاسبة.

الفلسطينيين ورفضه اعادة مضبة الجولان المحتلة، فأجاب انه سيضع الامر بشكل مختلف؛ "نعم لقيس على الجبهة السورية ونعم للتعايش وألامن بيننا وبين الغلسطينيين واعتبر ان سياسة كهذه "ستودي الى

ثم سئل هل يحتمل ان يقدم مفاجأة الى العالم في اثناء زيارته الولايات المتحدة، فأجاب، "اعتقد ان المفاجأة ستأتي من حقيقة ان ثمة اغتراضا خاطئا آن حكومة حازمة تقف الى جانب الامن والمصالح القومية مي حكومة ستضعف الوضع الامني او البحث عن السلام (...) العكس تماما هو الذي يحصل". واعرب عن اعتقاده ان العرب سوف يتكيفون مع مواقفه "الدازمة"، قائلًا: "ما يجري الآن مو ان العرب يتكيفون (...) الفلسطينيون والسوريون وغيرهم يتكيفون مع

التربد على القُصور الاوروبية مُع عرفات او الجري اليه كلما ظهرت

السورية المحتلة.

وكتبت ألصحف السورية ان

محانثات كلينتون ونتنياهو ستكون "امتدانا حقيقيا" للولايات كراع لعملية السلام في الشرق الأوسط وقالت أن العرب لن يتخلوا عن اراضيهم.

 في عمان نقلت وكالة الانباء الإرتبية "بترا" عن وزير الفارجية القُطري الشيخ حمد بن جاسم بن جبر آل ثلقي في ختام زيارة للتردن، ان قطر تـُدرس اتجاه المكومـة الأسرائيلية ازاه عملية السلام، وانه اعتمأدا على النتلاج ستتخذ الدوحة وأكد ان القرار الخاص بالعلاقات

مع أسرائيل سيتخذ بالتنسيق

### الاستخبارات العسكرية والتشاور مع الدول العربية ولاسيما مُنها تلكُ المشاركة في عَمْلِية السلام. وقال لن مفاوضات السلام جعلت تنصتت على مكالمات ممكنا اقامة مصنع لاعادة تحويل الفاز سِل الى طبيعته الفازية في العقبة الاردني بكلفة ٢٠٠ مليون

صحيفة "الموند" الفرنسية أن الاستخبارات العسكرية تنضتت على مكالمات بعض معاوتي وزير الدفاع السابق فرنسوا ليوتار رئيس "الاتعاد من اجل الديموقراطية الفرنسية" احدى قوى الغالبية الدكومية الدالية، طوال لربعة اشهر بعد انتخاب جاك شيراك رئيسا للجمهورية وقالت "أن جماز الاستخبارات التابع

لوزلُرة الدفاع (دي جي اس أي) تنصت على المكالمات الماتـقية لعدد من المحيطين بليوتار في شُهر حزيران 1990". واضافت ان "عمليات التفصت هذه قامت بها مجموعة المراقبة الدكومية (جي لي سي) مركز التنمت الداري واست مدفت بين حزيران وليلولُ ١٩٩٥ ما لا يقل عن ثلاثة من مُعَاوِثُي لِيوتار"- واوردت أسماء باتريس مول رئيسة مكتب الشؤون المدنية وفرنسوا ليبين منير مكتب الشؤون أمننية والعسكرية والكولونيل لوي بيار ديليه عضو مكتب الشؤون

العسكرية. ونسبت آلى "مصادر جديرة بالثقة" ان عمليات التنصت لجريت بغاء على "طلب مكتب وزير الدفاع شارل ميون" الذي خلف ليوتار في ايار 1990 أبعد موافقة الجوزة التابعة لرئيس الوزراء آلان جوبيه".

### أنقرة: لتوقف دمشق تأبيد الارهاب

أتقرة -- رويتر - دعت المكومة التركية ممشق أمس الى الكف عن دعم "حزب العمال الكردستائر الانفصالي الذي يشن حملة مسلحة لتَمقيق استقلالُ جنوبُ شرق تركيا. وصرح الناطق ياسم وزارة النارجية التركية عمر اقبال ان الحكومة مستعدة للتعاون مع الحكومة السوريـة في مسألة تقاسم مياه الفرات لكن القضية الرئيسية بين البلدين الن ليست مسألة المياه، فالمسألة الملحة مي وقف تأييد الارماب"، واعتبر هذا الأمر "حتميا لتحقيق اي تطوير ولاجراء اي أنصال بين البلنين على طريق تحقيق مزيد من التعاون".

 في دمشق صرح الناطق الرئاسي السوري جبران كورية ان الرئيس حافظ آلاسد وجه برقية تمنئة الى رئيس الوزراء التركي نجم العين اربكان في مناسبة نيل حكومته ثقة مجلس النواب جه فيها: "اننا تتطلع الى عمل مشترك تقوم به لتعزيز علاقات للصداقة والتعاون بين بلدينا اللنين تربط بينهما روابط الدين والجوار والتاريخ". واعتبر الرئيس السوري أنُ نيل الثقة "يفتح افقا جنينا لبناء هذه العلاقات على اسلس مِن الثقة المتبادلة والمصالح البشتركة (...) ويفسح في أُمجال أحل أية خلافات بين البلدين بواسطة الدوار والتفهم العتبادل".

### تتمة المنشور في الصفحة ! – وتلتزم بموجبه فرنسا المساهمة في تعزيز أمن قطر.

إيراتيا، نكّر شيراك بموقف فرنسا وعدم عزلها.

تتمة البنشور في الصفحة ١ –

في العياة السياسية التركية.

وسيراقب العسكر حتما عمل أربكان

عن كتب للتأكد من التزامه العلمانية

وتمسكه بالانتماء آلى حلف شمال

الأطلسي وموقفه من اتفاق التعاون العسكري الدوي مع اسرائيل. وألى حذر البيش، يترقب الاتراك تطور العلاقة بين زعيمي الائتلاف

الاسلامي – اليميني الشذيين سيضطران، تحصيناً لتحالفهما، الى

تقديم تنازلات ريما طاولت مبادئهما.

ولا يستبعد المتشائمون ان ينمار

التحالف في سرعة على غرار ما حصل

بين حزبي ألوطن الام بزعامة مسعود يتماظ والطريق القويم، فيما يقول

المتفاثلون ان اربكان وتشيأر يدركان

ان اتفراط عقد الشركة سيضعفهما

معا لذا سيعملان على حكم البلاد وفقا

وحصل الاشتلاف الحكومي على لصوات نواب حزب الرفاه الـ۱۵۸ واصوات ۱۱۲ تائبا من حزب الطريق

القويم الذي كان يعثله ١٢٧ نائجاً

استقال منهم ثمانية واصوات النواب

السبعة من حزب الوحدة الكبرى

روحصل مرج ومرج واشتباك بالايدي عندما أجاب وزير الذارجية

السابق ايمري غوننسّايُ "لا" عن سؤال "مل يمنح الحكومة الثقة".

وادعى أن زميلا له من الطريق القويم

لكمه على وجمه لاته صوَّت ضد

وكاد نواب من الرفاه والطريق القُويم يشَّتبكونَ لكثر من مرةً مع

وبعد أعلان نثيجة الاقتراع القى

اربكان كلمة قال فيما: "مع هذا

التصويت بالثقة وضعت حكومتنا حدا

لازمة سيلسية طويلة، وتركبا تبدأ

عَمُدا جَدِيدا وسَنَكُونَ فَي خَدِمَةُ الشعب كله". وانتقد سلقه الذي

"سندت له الفرصة فلم ينتمزها". وردّ

عليه يلماظ أمن المؤسفُ حقاً أنّ

يتحدث رئيس وزرا بمنا الاسلوب".

وبعد نلك هنأ نواب الرفاه زعيمهم

ويأمل الاتراك أن تسد الدكومة

الدبيدة التي تضم ٣٧ وزيرا هم ١٩

من الرفاة و١٨ من الطريق القويم

فراغا سياسيا استمر منذ استقالة

تشيلر من رئاسة الوزراء في ايلول

الماضي ولم يسده تدالقها مع يلماظ

الَّذِي أَلْهَار فِي ايِارِ الماضي.

بتقبيل يده ورفعها الى جياههم علامة

على الرضى والقبول.

بزعامة محسن يازجي اوغلو.

نولب من حزب الوطن الام.

لسياسة التسويات والطول الوسط

ولم يكتم الرقيس الفرنسي بتاريخ "الامبراطورية الفرنسية" مواصلة "الحوار النقدى" مع طمران القديمة، واكد عزم بلابه على تعزيز وجودها في العالم وخصوصا في هذه جِرُالْرِيا، أبدى رغية بلاده في اقامة "علاقات ود وصداقة قدر الامكان مع الجزائر نظراً الى عجم الروابط بين

### المنطقة "بناً على الضرورة وحرصا على مصالحها ورغبة في اسماع عوتها". ◄ هل قال البرلمان التركي

مقتل ۲۶ گردیا على صعيد أخر، افلنت وكالة "انباء التاضول" التركية شبه الرسمية بياتاً صادرا عن المديرية العليا للأمن في ديار بكر جاء فيه أن البيش قتل ٢٤ مُقَاتَـلاً كردياً من "حزب العمال الكردستاني" الانفصالي في معارك دارت في منطقتي تونويلي والازيغ في شرق البلاد وديار بكر وبتمان وهكاري في البنوب الشرقي. واضافت ان خمسة "ارهابيين" سلموا الفسهم الى قوى الأمن في

متاطق اخرى من الاناضول. مبعوث اميركي واعلنت الوكالة ان مُبعُوَّث الرئيس الاميركي بيل كلينتون آلى قبرص ريتشارد بيتي ارجأ زيارته لانقرة التي كان مقررا أنّ تبدأ أمس الى ١٧ تموز

وكبان منساعد وزيبر الخارجية الاميركي بيتر تلونوف الذي كان في لنقرة الاسبوع الماركي بيتر تلونوف الذي كان في معادثات معادثات المركان اعلن الزيارة واكد ان المركان ا تطور في الاتماه الصحيح" في ما يتعلق بالنشكلة القبرصية. ونقلت عن مصادر رسمية في انقرة ان المبادرات. السيركية والبريطانية لدل قضية الجزيرة المقسمة لن تعاود قبل

(رویتر، و ص ف، لب)

### الحكومة الاسرائيلية لا تخشى تراجع العلاقات مع انقرة

القدس – و ص ف – اعربت لبس الحكومة الاسراكيلية عن اقتناعها بأنّ الدكومة التركية الجديدة برئاسة ندم النيس اربكان ستقيم على غرار سابقاتها علاقات طبية مع اسرائيل، واصدرت وزارة الظرجية الاسرائيلية يباتا جه فيه: "أن تركيا ستبقى، في ظَّل أي حكومة كُلْتُ، شريكاً قوياً وفعالًا في مجال تعزيز السكم والعلاقات الثنائية" مع أسرائيل. واعتبر أن تغيير الحكومة في القرة ١٠ إ يؤثر على المصالح المشتركة بين وكائت المكومتان الاسراليلية

تركيا واسرائيل". والتركية وقعتاً في شباط الماضي أتفاقأ للتعلون العسكري البوي يقضي بلجراء تدريبات مشتركة وكأن اربكان أَنْتُقُد الْاتْفَاق عندما كان في مقوف

. Jane

The state of

- in piese Ra

محرا أعاستانيا

- 200

 $z_{ij} = z_i \cdot z_j^2 \cdot d$ 

أهمين

وقيا هزهان الله

. ANDER

فلجو بدائي

The state of the

and the second

الميسر والأر

and the same

.. - 44

can see

---

البوة مست

الغيدان . .

الأوب أثري

التعازي

1.

الإيماراتي ...

. seed if a place

----

\* ・・一日本 は大山野

معطفي والبناء

to real patients

Many of the

Ment with

the state of the s

the state of the later

Made Made

A steady to the state of the st

مولايا واسرائان ولايام الاسائان والمس الاسائان والسوكند الاسائان

و الله المحاول المحاو

ALAL READ SEAL SEAL SEAL

S. Said separate \$22

decision

فيعارج

4.00

المصاحب ساءا

اتتقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه

انطوان اميل باشا

فلأمقام جبيل، كسروان الفتوح سابقا

وكريستين زوحة النكتور نعيل رزق

وعموم علالات باشا وعيد ودوناهو ورزق

يعنفل بالصلاة لراحة نفسه بعد ظهر

اليوم الثلثاء ٩ تموز الساعة الرابعة في

بازيليك مار بولس وبطرس للروم الكاثوليك

تقبل التعازي في منزل الفقيد في

الرجاء ابدال الاكاليل بالتبرع للكنيسة،

ينتى بُمْزِيدٌ من الاسى الماسوف عليه انطوان اميل باشا

الرئيس السابق

الثلثاء ٩ تموز الساعة الرابعة في بازيليك مار

بولس وبطرس للروم الكاتوليك في حريصا.

الكسليك بناية تأدروس الطابق الاول ايام

الاربعاء والخميس والجمعة ١٠ و١١ و١٢

واعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

تموز المأسوف عليها

الرجاه ابطل الكاليل بالتبرع للكنيسة

اتتقلت الى رهمته تعلى امس الاثنين ٨

ناديا أمين الحكيم

زوج الفقيدة المعتدس الياس ابي شاهين

شقيقاما الدكتور قطوان قدكيم وعاثلته

شقيقاتها هند زوجة جوزف بيلوني

وماري تريز زوجة لبرهيم رحال وعائلتما

الخامسة بعد ظمر اليَّوم الثاثاء ٩ منه في

كنيسة الملاك ميخلايل الرعائية في جبلةً.

ينقل جثماتها من البترون الساعة الرابعة

تقبل التعازي في جبلة غداً الأربعاء ١٠

منه وايام الخميس والجمعة والسبت (١ و١٢

و١٣ منه في منزل الفقيدة في البترون حي

أولاد للفقيدة باسيل ساروفيم وعلالته

وايفيت زوجة ايلي سلوان وعلالتما

وفيليب ساروفيم وعلالته

وفؤك ساروفيم وعاثلته

ينعونُها بعزيد من الاسي. يحتفل بالصلاة لراهة نفسما الساعة

ولدما الممتدس انطوان ابي شامين

والداها أمين التكيم وروزا لدود

ومنى زوجة جورج فرج وعلالتها

والدكتور جورج للدكيم وعائلته

تقبل التعازي في منزل الفقيد في

يحتفل بالملاة أراحة نفسه بعد ظهر فد

الكسليك بناية تادروس الطابق الاول يومي

الاربعاء والضيس ١٠ و١١ منه.

واعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

نادي روتاري – كسروان

وجورج وصليبا وخيلط ولطيف وشقال وملاط

زوجة الفقيد انجيلا جميل عيد

أبنه الدكتور اميل وعائلته

شقيقه ريمون وعائلته

وديان باشا وعاثلتها

ينعونه بمزيد من الاسي.

شقيقتاه بيغي باشا وعلالتما

ابنتاه سوزان

اتنقل الى رحمته تعالى

والد عدنان ومشاء

ملك الداسبيني الطابق الثالث.

السيد هسن احمد عيسي

شقيق مدمد والمرحومين علي وعباس

تقبل التعازي ايام الثلثاء والاربعاء

والخميس ٩ و١٠ و١١ تموز في منزله في

عائشة بكار كورنيش التلفزيون القناة لآ

الاسفون آل عيسى وعموم لمالي جباع.

لتتقلت الى رحمته تعالي المأسوف عليها

سهيلة مفايل تابت

اولادها وليم وقطوان والباس وميشال

ينعونها بعزيد عن الاسى. تـقبل التعازي يومي الثلثاء والاربعاء ٩

و ﴿ نَعُورُ فِي مَنْزِلُ الْفَقِيدَةُ فِي الْأَشْرِفِيةَ -

الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خلصاء

ذکری اسبوع

فريحة حسن رها

زوجة المحامي البير فرحات

اولادها النكتور سأمي وبلسم وسوسن.

من الساعة الخامسة حتى السادسة بعد ظهر

الخميس ١١ تموز الرجال في النادي المسيني

لبلدية برج البراجنة وللنساء في منزل زوج

الفقيدة ملك ناصر قرب محطة الخطيب في

آل عيسى والشامي ينعون بمزيد من

المهندس عبد الحكيم احمد عيسى

اشقاؤه ابرميم وعائلته وصلاح الدين

وعاثلته ومشلم وعائلته والمرحوم عبد الناصر وممى زوجة حكمت الخطيب ونهاد ارملة

المرحوم محمد غساني وليلى زوجة الدكتور

عماه مكمت وعائلته والمرهوم عبنان

فتتلى آي من الذكر الدكيم على روحه

بين الرابعة بعد الظهر والسابعة مساء غدآ

الاربعاء ١٠ تموز في النمراء خلية شماب

شارع ليون مبنى جامع خليل شماب قرب

بنك قرافدين للنسة والرجال. الرجة اعتبار هذه النشرة اشعارا خلصا.

شکر علی تعزیة

اميرة جان مدقه

تشكر جميع قنين أسوما في مصابما

الاليم سواه بمضورهم او بمباتهم او

بدراسلاتهم وتسأل الله عز وجل الا يعجعهم

345 000 LL

الذي انتقل الى رحمته تعالى في كندا.

والده المرحوم أحمد عيسى

زوجته منى رستم الشامي

وعائلته، عمته سلام وعائلتها

عبيله احمد الحاج علي

عائلة المأسوف عليها

المولودة لبو عتمه

الاسفون آل فرحات ورضا وجلول.

تتلى أي من الذكر النكيم على روهما

في مرور اسهوع على وفاة فقيعتنا

الجعيتاوي بناية اليسوعية في ملكها.

وعزيزتنا المرحومة

الرويس – برج البراجنة.

الاسى فقيدهم الشاب

حسان راجح،

وعائلته وسامية زوجة فؤاد تابت وعاثلتها

🛬 زوجة مارون لحد تابث

عبدراه احمد عبياف ومتعد كركي.

# الجامعة اللبنانية تعزيزاً لها ولقدراتها الأونيسكو والوزارة ومعنيون ينصرفون اليها

حول تحقيق الامداف الآتية:

المعلومات ونظام الاحصاءات.

- تطوير البحث (...)".

العبل فيهاء

– دراســة واقـع ادارة الجــامـعــة

- أعادة تنظيم الجامعة وعقلنة

- اعادة تأميل وتطوير لانظمة

- دعم الادارة وتعزيز قدراتها في

وتكلم الدكتور دياب: "أن ما

يممنا هو تطور الجامعة اللبناتية. ويجب الانتقال الآن الى العمل الميداني

كي لا نبقى في أطار النظريات. ولَّا

شكُّ أننا نواجه بعض الصعوبات في

انطلاقاتنا، لكننا قادرون على تجاوزهآ.

والنقطة الاساسية الاولى التي يُجب طرحها هي القانون الاساسي لجامعتنا

لاننا نعلم جميعا أن القوانين المطبقة

حاليا هي قوقين قنيمة وغير

التطورات التي حصلت في الجامعة.

وعملناً مع لجنةً مؤلفة من أساتـَّـدَة في

الجامعة على وضع مشروع قانون

تأسيسي للجامعة أصبح في صيفته

النهائية، وهو قيد النظر لدى مجلس

الجامعة حتى يقره بصفته كما ورد او

بأجراء تعديلات عليه في ضُوءً المناقصات الجارية في هذه الجلسة.

ثم رفع المشروع الى وزير الوصاية

لدراسته وعرضه على مجلس الوزراء

ويتضمن مشروع القانون معمة الجامعة

وآنشاء مجلس علمي اكأديمي ومركز

أبحاث وتغيير البنية في هيكلية الجهاز

التعليمي وتكوين مجالس تمثيلية

واعطاء دور للطلاب في حياة الجامعة وتدديد حقوق الاساتلة وولجباتهم

حتى يستقيم العمل بعمل منتظم

ومتطور على الصعيدين الاداري

تم عرض الدكتور فارس كرباج

لكيفية تعضير مشروع القانون الجديد

لتنظيم الجامعة اللبنانية من لجنة مكلفة

ذلك. وركز على ان الجامعة اللبناتية

مي مؤسسة عامة ذات صفة علمية وثقافية تتمتع باستقلال اكاديمي ومالي ومي تحت وصاية وزير الثقافة

والتعليم العالى ولها طابع علماني

وُمستَقَلُة عن كُلُّ تَدخلُ سياسيَّ وديني وليديولوجي. وقال: أها تؤمن

موضوعية المعرفة مع لمترام كلي

لتعدد الأرا والاعتقادات والما تؤمن

وطرح السعيدي التوصيات التى

اقترحما خبراء الأونيسكو حول القانون

الاساسي، وهي تتلخص في تحديد معمة الجامعة اللبنانية بصفتها المجانية

وتحديد العلاقة بين الجامعة ووزارة

الوصاية، وتقلص المواد التي يتضَّمنها

القانون، والتي في الامكان اصدارها

وعقدت جلسات عمل تدبث فيما

الذبّراء ميشال شامولي، الطوان

مسرة، فيروز سركيس، ميشال

ايسندو وملحم شاوول. وفي الجلسة

النَّتَامِيةُ، قُوم كُلُّ مِن الدكتورة كيوان

المعرفة بمشكلات المامعة واقتراح

المُصعد في انتظارٌ دورهم للمعاينة،

ثالثا – عند لجراً المعاينة أمام

اللجئة تكون التوافذ والابواب مشرعة

على مرأى من المارة والحجة أن المركز

رَابِعاً – لفت المعاقين كثرة عدد

اعضاء اللجنة المشرفة (من

اختصاصیین وغیر اختصاصیین) علی

حالة المعاق، وذلك يعرض المرضى

للدرج بخلع ملابسهم أمام المجموعة

والاحراج الكبير للفتيات والسؤال

خامسا – عدم وجود موقف خاص

🛊 دعت غاليري ستاسيون دي زار

الى افتتاح معرضٌ لصونيا عبد ودادي

سمعان وكارول شاكر وريتا عفيميء

الساعة ٢٠٠٠ مساء الاربعاء ١٧ تموز

في حرش كفوري امام سنترال بدارو،

بيروت ويليه كوكتيل، يستمر آلى

السبت ١٠ آب يوميا من الساعة

٩,٠٠ مباحا حتى الساعة ٧,٠٠

ليضا عن سبب وجود هذا العدد.

لسيارات المعاقين .

انتشار العلم والثقافة.

في مراسيم او قرارات.

متناسقةً، ولا تنطبق على واقع

اللبنانية وتقديم مقترحات وتوصيات.

لعالى والجامعة اللبنانية الذي تقيمه غظمة الاونيسكو تعاونا مع برنامح . لام المتحدة للأنماء، افتتح وزير لثقافة والتعليم العالي ميشأل أده بلقة براسية حول تتعزيز قدرات حامعة اللبنانية" امس في فندق اريوت، الجناح وحضر رئيس الجامعة تدكتور اسعد دياب والممثل المقيم برنامج الامم المتحدة للانماء في بيروت وس ماونتن ومدير المكتب الاقليمي لأونيسكو في بيروت قاسم بن صلاح الهنسق الدولي لبرنامج الدعم محيي لعين السعيدي والمنسق الوطئر البرنامج الدكتورة فلديا كيوان وامينة حسر العام للجامعة لطيفة اللقيس، ى عمداء وجامعيين وخبرا وليين

﴿ أَفِّي اطار برنامج دعم قطاع التعليم

َ مَنْ مُن المستمل، القى الوزير اده المدينة الوزير اده

الر...) منذ ۲۰ سنة، ندن نتحدث ن بيموقراطية التعليم العالي انها ب بلوية. صحيح ان ذلك اولوية تحققت حرية سسيم وسي معنى المستوى في اختصاصات عدة معنى المستوى في اختصاصات عدة منطقة المستوى في اختصاصات عدة المستوى في اختصاصات عدة الله المستوى المستوى في المستوى في المستوى المس تُصريحاً لوزير العمل الاميركي ينفي يه وجود ما هو متصالح عليه عاطلون ن العمل واتما يمكن اللّقول ان هنأك شذاصا غير مؤملين. فالاشداص زيان اشد المؤهلون يجدون الوظائف سريعا سيجدون فرصا عدة. وكل ذلك فُذُ وَمِينَ وَيَرِي غَعَكُم عَلَى كُلُ الْمُستوياتِ

ولبنّان حيث لا تروّة الا العنه لبشري، كان مركزا جامعيا بامتياز بلى صعيد المنطقة وعلى الصعيد بنی صعید سمست رسی المالاب کانوا الدولي حسب المرابعة الربعة · للدراسة في لبنان الذي كان يحتل سركزًا مرموقًا على صعيد التعليم. وفي \* - - من الحرب حصل هبوط في المستوى - حالجميع يعترفون بذلك وفي القطاعين -- لعام والخاص. وما يهمنا نحن هو سيتذكير باتما الوديدة المجاتية الوحيدة القادرة على تأمين الفرص ... يُسَاوية للجميع. وتساوي الفرص . . ين يكون اذا لم يعد لبنان مركزا لتعليم بامتياز. ونلك لاننا لم نبق محدودين في الاطار المحلى ومناك لتنافس الاقليمي بل الدولي. ولذلك ممل دول كثيرة على تطوير برامجها قولتينما. وتعدد الاطر والمعايير التي قوقيمه، وسمد اسر رسير سمح لها وتعملها قادرة على .... تنافس الدولي. وهذا واجبنا تجاه -..... اجامعة اللبنانية (...)".

"(ُ...) كمّا تُعلمون يولي برئامج دمم المتحدة للتنمية الجامعة اللبنانية هدأفا رئيسيا لاسباب بسيطة جدأ ــ - - - الجامعة اللبنانية في الجامعة العامة .... ـ - الوحيدة في لبنان وتستطيع استقبال لقُدرُاتها الاستيعابية وتوفر مجالات ونم . . . . . . خصيص متنوعة جداً. . . . . - ويتمحور برنامجنا للجامعة اللبناتية

والسيد السعيدي مجمل النشاطأت التي تم تنفيذها حتى الآن في اطار برنآمج النعم الدولي وتتاثجها أتعميق

### تسهيلات لازمة للمعاقين في المعاينة فيحتشد الاهالي مع المعاقين امام

تطفال في لبنان وزير الصحة مروان ماده في كتاب مفتوح توفير ماده في كتاب مفتوح توفير برلان التي حي تسميلات اللازمة للمعلقين خلال مسميلات اللازمة للمعلقين خلال ضوعهم المعاينة في المكتب الوطني في لشؤون الاطراف الاصطناعية نار المسالم المحلفة التقويمية التابع لوزارة الاعادم المحلفة التقويمية التابع لوزارة تعادم المحلفة المحلفة التابع لوزارة

بيوري من مانيان من سيرح على مراى من الناس. سيرين البلاد . - شاعب اللها – عديم وجود غرفة انتظار لان يبرين المداد - حدد المبنى يغني بهذا الغرض في العدد - حدل المبنى يغني بهذا الغرض plants and a second a second and a second and a second and a second and a second an

ب البران الموقع وزير السيامة نقولا بتمثر بالموقع وزير السيامة نقولا في مركز بيروت للمعارض، ساحة يوسع وريس السياحة تقولا بتوش رئيس اجنة الشرق الاوسط منظمة العالمية للسياحة كتابه الشهداء. سيد. 4 دعت اللجنة الانمائية في مؤسسة الرعاية الصحية والاجتماعيةً، ساً الخميس الاتموز في احتفال علم في نقابة الصحافة اللينانية. ادارة فرع الرالقاء الى افتتاح دار "الحضائة العصرية" في رعاية وزير التربية الوطنية روبير غانم، الساعة سربيد موسيد روبير حمور الساعة ١,٠٠ مساء الذميس ١١ تموز في الزلقاء قرب مستوصف العمل الاجتماعي يليه نخب المناسبة.

الصحافة الصغيرة ش.م.م. سوف تنشر

"Le Guide de Maman et P'tits"

في شهر أيلول ١٩٩٦، وتطلب بالتالي من كلّ المؤسسات التي يهمها الأمر

والتي تتعاطى بالامور المختصة بالأمهات والأولاد

أن تتصل بها لتزودها بالعطومات اللازمة

التي سوف تنشر مجاناً.

تلفین: ۱/۳۰-۳/۳۰ - ۲۲/۲۰۹۹۲ - ۲۲۲۰۳/۳۰ تلفین: ۱/۳۰۳۲۱۰ - ۲۲۲۰۳/۳۰

الربع لمفارة قاتا التاريخية تجميزا ﴾ 🗣 دعت مؤسسة بحسون للنشر المتوزيع الى حفل توقيع كتاب الدارة الفضلي في القطاعين الخاص بإعام لمؤلفه رئيس بلدية طرابلس بعد الدكتور سامي منقاره، الساعة بأميد الدكتور سامي منقاره، الساعة ١٠٠١ مساء الثلثاء قا تموز في مركز بروت للمعارض؛ ساحة الشهداء، بروت للمعارض؛ ساحة الشهداء،

ُ ناح مؤسسة بعسون۔ لا دعت نقابة اتحاد الناشرين في خان الله الملكية الملكية الملكية الملكية الملكية الملكية الملكية الملكية الملكية الملكون المكون المكور روحي المكور روحي

حد الكتاب اللبنائيين الدكتور رودي إن علبكي ورئيس اللجنة العربية لحملية المسابق الكيفة عينان " ملكية عنقان سالم ورئيس اتداد الأراضيين فقدي البس، الأرضاشرين الارتفيين فقدي البس، العالدات عن ساعة ٥٠٠٠ عصر الاربعاء ١٠ تموز 

مساء عدا الأحاد، الموقف مؤمن، في رعاية رئيس مجلس الوزراء

رفيق الدريري، دعت الجامعة اللبنانية الاميركية الى الاحتفال السنوي الـ الا لتوزيع الشهادات الجامعية، الساعة ٧٠٠٠ مساه السبت ١٢ تموز في الجامعة، بيروت.

الفريف العشرين سيقام في اواخر شمر تشرين الأولّ ١٩٩٦. المعرض ان يتقدموا بأعمالهم الى اماتة سر المتمفُّ ابتداءُ من الاثنين ٢٦ آب ١٩٩٦ الى السبت ٧ ايلول من الساعة التأسعة صباحا الى الثانية بعد

# مكتب المعلّمين يوصي بالمناقشة والاقتراح أي تحرك ضاغط في اتجاه السلسلة

بألمسؤولين واشكال التحرك لتحقيق مطالب المعلمين، وخلص الى ما يأتي: "١- برغم التعهدات والتأكيدات الصادرة على لسان كبار المسؤولين في مجلس النواب والحكومة حول اقرار سلسلة الرتب والرواتب لموظفي القطاع العام خلال شمر تموز فان القلق والشكوك يعمان المعلمين وموظفى القطاع العلم لعدم ترجمة مُذَه التَّعمِداتُ عملياً استناداً آلي المعطيات والحيثيات الأثية،

للمجلس لن يتبقى سوى ١٥ يوما للدورة المالية وقت لم تقر اي لجنة من أجان المجلس مشروع سلسلة الرتب والرواتب. – لم يتم تحديد موعد انعقاد

هذه الدورة. - تَكُرار التعطيل والتأجيل لاجتماعات اللجان النيابية المعنية درسا واقرارا لسلسلة الرتب والرواتب مُعدَّلَةً وأخرها غيابٌ وزيـرَ التربية الوطنية عن حضور اجتماع أجنة المآل

جلسة ثآنية للمجلس على جدول

- تَكرار التصريحات الصادرة عن

## فراشات متحررات يتراقصن



الفرح وآباء تهافتوا يلتقطون الصورء

اليوم الثلثه ٩ الجاري شاكرين تعاونكم معنا.

التأم مجلس فرع الشمال لنقابة المعلمين امس وبحث مشروع سلسلة الرتب والرواتب وصدر عنه أنه قوم ايجابا زيارة المجلس المركزي لرئيس مجلس النواب نبيه بري الَّذي وعد باقرار السلسلة في الدورة الحالية. و لكن ازاء ما تنامي الى اسماع

واصلت لبنة المتابعة المنبئقة من مؤتمر انتظارات الشباب الأول الذي عقد في انطلباس، اجتماعاتها الدورية من اجل تنظيم لقاء في الصيف محطة بين المؤتمر الاول والمؤتمر الثاني. وفي هذا الاطار، شكلت اللجنة لجانا فرعية فُنِيةَ ومالِّيةَ وصحية وغيرها لتحضير اللقه الذي يعقد السبت ١٠ أب والأحد ١١ منه في النبطية. وتعقد الميئات المشاركة في

اليومي للاحداث مع شباب لبنان،

من لجنة متحف سرسق أن معرض على الْفُنْاتِينُ الراغبين في هذا

> الظمرء لا يمكن للفنان ان يتقدم باكثر من ثلاثة من اعماله الدبيثة تخضع لتقدير

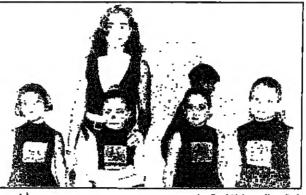
# اجتمع مكتب المعلمين في لبنان والمسؤولين لعدم توافر التفطية بهيئاته كافة في القطاعين الرسمي المائية للسلسلة في موازنة هذا العلم. والناص وناقش نتائج الاتصالات ٢- انطلاقا من هذه العيثيات

يومي مكتب المعلمين في لبنان ميث أنه في القطاعين الرسمي والناص بمناقشة واقتراح خطة تدرك ضاغطة في مواجهة واستمرار سياسة التأجيل والمماطلة لاقرار سلسلة الرتب والرواتب ععدلة خلال الدورة المالية للمجلس، على ان تعقد الميثات اجتماعاتما خلال اسبوع من ٣- يعقد مكتب المعلمين اجتماعه المقبل الساعة ١١٠٠٠ من قبل ظمر

الثلثاء ١٩٩٦/٧/١٦ في مقر نقابة المعلمين لاتخاذ الموقف المناسب في – مع انقضاء الجلسة الإواب، ضوء قرارات الميثلت. عُ- يُعلن المكتب تأييده وتضامنه مع تدرك رابطة خريجي معمد الادارة للإضراب امدة ساعة في جميع الادارات العامة من اجل اقرار سلسلة

الرتب والرواتب، ويدعو مكتب المعلمين افراد الميثة التعليمية أعمالها سلسلة الرتب والرواتب خلال المنتدبين الى الادارات العامة الى التقيد بتنفيذ هذا الاضراب. تعقد الميئة الأدارية لرابطة اساتنة التعليم الثانوي الرسمي اجتماعها الساعة ١١,٠٠ من قبل ظمر يوم الجمعة ١٩٩٦/٧/١٢ في والموازنة لدراسة السلسلة ثـانويـة وطى المصيطبة الرسميـة، ويعقد المجلس المركزي لرابطات

المعلمين في الدراسة الرسمية اجتماعه بعض الوُزْراء والنَّواب والمسؤُولينُ لعدم اقرار السلسلة خلال الدورة الساعة • • . • ١ من قبل ظَمَر الثلثاء – التسريبات من بعض الوزراء



مسرح السيتأديل، تراقصن وطرن حول الضوِّ، سرقن نظراتُ الْامْلُ واعجابهم وأمهات رقت عيونهن يدموع من ثلاث ألى ستُ عَشْرة في أُعتفالُ

# اللبلة عشاء

وليد جنبلاط تقيم المؤسسة الدرزية تلرعاية الاجتماعية عشاعها السنوي في فندق السمرلند الساعة الثامنة مساه

### نقابة المعلمين فرع الشمال

المعلمين من سلبية بعض المسؤولين في التعاطي مع هذه السلسلة بعدما نشرت الصدف جدول اعمال جلسة المجلس المقبلة، خاليا من سلسلة الرواتب يمم مجلس فرع الشمال ان پهيب بالرئيس بري وبرئيس مجلس الوزراء السيد رفيق الحريري الى اتجاز الوعود التي قطعت للمعلمين حتى لأ يشُعرُوا بانُّهم مدفوعون الى السلبية".

### انتظارات الشياب جنوبية وشاملة

المؤتمر لجثماعا الخميس ( ( تموز في مركز الدراسات والابحاث الرعوية، انطلياس للقاء الذي يجمع شباب الجنوب مع شباب المناطق اللبنانية ويركز على اليقظة الشعبية ومكوناتها ألتى تجلت خلال نيسان الماضى، وتبأدل خبرات شباب الجنوب وعيشه

### معرض الذريف العشرون

لجنة تدكيم. كما عليه ان يرآفق نلكُ بنبنة عن حياته

# ١٩٩٦/٢/١٦ في مقر نقابة المعلمين



تمايلت فراشات السيراب على ١٢٠ راقصة بينهن بعض الراقصين

# المؤسسة الدرزية

في رعلية وزير شؤون المعجرين

وتعويدهم الرقص ومنهم من قال انها تنمية للمواهب تبعد اصدابها عن العنف، احتى الإمهات قالت ان فتياتها يقبلن متحمسات غير أن الفتيان لا تستمويمم الفكرة. ومذه باتريسيا (٦ سنوات) أحب شي، لديما الذماب الى التمارين والمشاركة في الامتفالات، ووالدتما قالت انما لا تغيب اي يوم عن التمارين حتى لو كانت مريضة. والفرقة تكبر يوما

احد أساتنتما حبيب زيدأن لبلوغه جبل لبنان غابي قسطون ومدير مصبح تعيم العضم ممثلا أصدقه المدرسة سميرة الدبس وافراد الهيئة وسماحة وقسطون والمحتفى به. المحتفى به الاولى من المدرسة والثانية من اصدقائما.

### شجر لتلامذة

وزعت مؤسسة عبدالله الراسي ٢٣٠٠ شجرة من انواع مختلفة على تلامذة "ليسيه عبدالله الراسي" الذين انموا السِّنَّةُ الدراسية، خلالُ احتفال اقيم في باحتما وكانت خلاله كلمة لمديرها طلال الخوري.

قاسم على اميناً للسر، سُعيد محمد السيد اميناً للصندوق، انطوان القري مديراً للأدارة، قاسم ابرميم منسقاً للشؤون والطقات العلمية، الدكتور محمد محمود الكجك منسقا للشؤون الاجتماعية والسياسية، خالد محمد حوحو منسقا للشؤون الاعلامية والتُوثيق، سامي نصر الَّدين، محاسباً، نزيه السيد احمد منسقاً للعلاقات



ىربتهم عليه مؤسسة "مدرسة السراب" نادرة عساف وعاونها سمير عساف وجاك مخايل وشادياً روحانا. ٢٧ رقصة تنوعت بين الكلاسيكي والعديث والجازء والموسيقى لمارسيل خليفة وموسيقى غربية ليني وافانجيليس واغان غربية لكل من برنس وماريا كاري وويتني هيوستن وغيرهم. والزي موحد للجميع وتنوع المَّاكَياجُ بِتَنُوعُ السَّنِ، ورقَّصُّ الْاولَادُ بحيوية واتفعال، وبدوا أحيانا كأنمم

عحترفون. معهد "السراب" تأسس في جبيل علم (199) في اشراف السيدة نادرة عساف و'فرقة السراب' قدمت الكثير من الدفلات آخرها في هزيران وتليمًا حفلة في نمر ألكاب منتصف

بدا الامل متحمسين اكثر من الاولاد لتسجيلهم في منا المعهد

### المربى حبيب زيدان بلغ السن القانونية كرمت مدرسة زوق مصبح الرسمية

السن القانونية في حفل اقامته على شرفه في مطعم المرجة، ريفون. وحضر مدير التعليم الابتدائي ايلي سُملحة ورثيس المنطقة التربوية في المنطقة التربوية في كسروان غاريوس زيادة ورئيس بلدية زوق المدرسة الرسمية في البلدة ومديرة التعليمية. وكانت كلمات للنبس وقدمت هديتان رمزيتان الى

## منتدى أقليم الذروب

بناء على العلم والذبر من وزارة الداخلية للميئة التأسيسية لمنتدى اقليم الخروب الثقافي الاجتماعي توزعت المممات بين اعضاء الميئة التُأْسيسية كما يأتي: نزير السيد احمد رئيساً، الدكتور محمد علي عبدالله نائباً للرئيس، ذالد

### وجوزف ساروفيم وزوجته ومموم ماثلات بركات وساروفهم وشمعون وسلوان وكرم وكحالة ومصعد

وعملا وغزال وتخنكجي وزغبي وباروني ينعون بمزيد من الاسى فقبنتهم الفالية ماري جرجس بركات

ارملة للمرحوم أيوب بأسيل ساروفيم المنتقلة للى رحبته تمالى الاحد ٧ تموز، الرابعة بعد ظهر اليوم قتلته ٩ منه في كنيسة المفلص للروم الكاتوليك في السوديكو تم توأرى في مدفن العائلة في

تقبل التعازي يومي الاربعاء والضيس ١٠ و١١ منه في منزل ولدها فيليب في الكشرفية شارعً عبرين تَموينة التَّويني. الرجاه اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

التقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه اميل بولس عساف زوجة للفقيد جورجيت اسكندر لطيف ابناؤه بولس وعائلته وجورج وعلالته

شقيقاه فؤاد واولاده وعائلاتهم وجميل واولاده وعلالاتهم شقيقتاه ماري زوجة جرجي صدقه واولادها وعائلاتهم وجمال لرملة المرشوم هورج معتوق واولادها وعائلاتهم اولاد شقیقته السرحومة روز ارسلة المرحوم بولس طايع وعاثلاتهم ينعونه بمزيد

تفام الصلاة لراحة نفسه اليوم الثلثاء ٩ تموز الساعة الرابعة بعد الظهر في كنيسة مار جرجس في حقل الريس – غبالة. تقبل التعازي يومي الاربعاء والخميس • ا

و١١ منه في منزل الفقيد في حقل الريس انتقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه

انطوان جرجي باز زوجته ماري طانيوس مقر اولاده سليم وعائلته والبير وعائلته وبلز وعاثلته ينعونه بمزيد من الاسي.

ينقل جثمانه من منزله في جعينا - عين لريحانة في ملكه الساعة الرابعة بعد ظمر اليوم الثاثة ٩ تموز الى مسقط رأسه غزير حيث تقام الصلاة لراحة نفسه الساعة الذامسة بعد الظهر في كنيسة السيدة البشية في غزير. تقبل التعازي ايلم الاربعاء والفميس والجمعة ١٠ و١١ و١٢ منه في منزله في عين الريحانة.

المطران قنره حداد رئيس اساقفة الغرزل وزحلة والبقاع للروم الكاثوليك وجميع كهنة الابرشية اشقاؤه فريد واميل والعقيد جان

وعائلات المرحومين لدوار وميشال وفوزي علالات شقيقاته المرحومة اميلي وليزابيل وعموم عائلات صدي والداج نصر ومطران

وابو صافي وذوري ومعكرون وحدشيتي وسلامه وقبرصي يفعون بمزيد من الاسي فقيدهم الفالي الأب بولس ايرهيم الصدي للمنتقل آلى الاخدار السمأوية ظهر امس

الاكثين الأتموز، يتحتفل بالصلاة لراحة نفسه الساعة الرابعة بعد ظمر اليوم للثلثاء ٩ منه في كاندرائية سيدة النجاة في زحلة. تَقَبِلَ التَعَازِي طَوَالَ البَوْمِ الثَّلْثَاءُ فَى قَاعَةُ المطران أتدره حداد في مطرقية سيدة النجاة ويومي الربعة والخميس ١٠ و١١ منه في منزل شقيقه المرحوم فوزي الصدي في يقام قباس وجناز لراحة نفسه العاشرة والنصف قبل ظهر الاحد ١٤ منه في

كُاتِّدِرائِية سيدة النجاة في زحلة

زوجة الفقيد ماري توفيق سعاده لبناه سيزار وعائلته وغسان ديبة بنتاه شادية زوجة المدامى روجيه عاصى عائلتها وغربتا ديبة عائلتا شقيقيه المرهومين جوزف وعزيز.

حبدر وعائلتها في الممجر وآدال ارملة المرحوم ميشال دروبي وجوزفين لرملة المرحوم جبران زود وعائلتما وعموم عائلات نيبة وسعادة وأميونى وصرلف وبكأش وعامي وساكي والذأل وأبو حيدر ودروبي وزود في الوطن والمهجر.

في المملكة العربية السعونية المأسوف على

فيمل حائب سلام

وللحم صائب سائم

وسلمان ابو ستّه

والبته تميمة مردم بك

والمرحومتان فاطمة وعنبرة

زوجته جميلة علي الخليل

اولاده تملم واحمد وصائب وزينة

اشقاؤه ثريا وعنبره وتمام وعمرو

اعمامه عبدائته وفؤلد ومالك ورشأ

صهراه محمد النصولي وسعود فرنسيولي

مدلاؤه ايلا الرصاصي وكشرو باتال

والمرحومون علي ومحمد ومصباح وعمر

اخواله مأمون ومشام مردم بك وعدلا

تُقبل التعازي في الثاني والثالث ٩ و١٠

تموز للرجال والنساء في منزل والده صائب

الاسفون آل سلام والخليل ومردم بك.

شركة طيران للشرق الاوسط الفطوط

قبوية اللبنانية شـمـل. تنـــى بمزيـد من الاســـ أحد موظفيـما

خالد نسيب الاحمدية

وتقدم من ذوي الفقيد بتعازيها الصادقة

المأجة زينب مطر

وقنة العاج سعيد آلرز وحيدر صالح

والمرهومين الداج زكي ومحمد علي وعبد

البليل مالح عمراها الداج احمد شريم وعبدالنسين

تَقْبَلُ التعازي في الثالث للرجال في منزل

ولنما سعيد أبرهيم الرز في طلعة النويري

قرب الخلية السعودية، طوال نمار الاربعاء

١٠ تموز وللنساء في ملزل الفقيدة في

للشياح في البوار. وتصادف يـوم الاهـد ١٤ مـنـه نكـرى

اتتقل الى رهمته تعالى الذميس ٤ تموز

يوسف طنوس واكيم

أبنته عنان زوجة سليم أبو زيد وعائلتها

ينعونه بمزيدٌ من الأسى. تقبل التعازي اليوم الثلثاء 9 منه في

ىنزل معره سايم ابو زيد في بعبدات نزلة

ولدا الفقيدة الدكتور عبود مجدلاني

شُقيقها غُلْي جرجي مجدلاني وعلالته شقيقتاها سميرة زوجة ادوار بعقليني

وريموننا ارملة المرهوم حوزف دواليبي

أرملة شقيقها المرحوم اسبيروا مادلين

بشعلاني واولادها ولاسماؤهم ينعون فقيئتهم الغالية

ميك فيكتوريا جرجي اسبيريدون مجدلاني ارملة المرحوم ومبه عبود صليبا مجدلاني

تقبل التعازي يومي الثلثاء والاربعاء ٩

و٠ ( تموز في منزل الفقيدة في المنصورية

أول طريق الديشونية قبالة الجامعة اللبنانية

كلية الزراعة سابقا بناية نعوم – الطابق

الحاج احمد محمد رشيد المقدم

شقيقاه المعامي محمود وحسن

أولاده محمد وعلي وحمسن وهمسين

اصماره سعيد أجو ملحم وملحم جبر

وللمكتور شوقي يوسف والمقدم محمد

سليمان وماهر شقر وعماد شعر والمرحومان

نقبل التعازي للرجال والنساء اليوم الثلثاء

٩ تموز في منزل الفقيد في برج البراجنة طلعة حسينية الرمل العالي شارع العلم

الاسفون آل المقدم وابو ملحم وعموم

فتقل آلی رحمته تعالی في ۷ تموز

أولاده الممندس جوزف وعائلته وجاك

ينعونه بمزيد من الاسى. تقبل التعازي يومي الثلثاء والربعاء ٩

و٠٠ منه في منزله في غزير قرب الثانوية.

انتقلت الى رحمته تعالى المأسوف عليها

ماتعلدا الياس طوبيا الخوري

السوري اللبناني نصري النوري وعائلته

لرملة المرحوم كميل طنوس الفوري اولادها الامين المام للمجلس الاعلى

وعلَّلَة البرحوم لنطوان والمستشار الاعلامي لوزير العمل الياس

ينعونما بعزيد من الاسى. تقبل التمازي اليوم التلته ٩ تموز في

منزلها في بزيدين - المتن الأعلى ويوم

الاربعاء ١٠ منه في منزل ولدها نصري

الذُّوري في الدمرا؛ – طلعة البريستول بناية

الرحاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

وعائلته وسمام زوجة أتطولن كميد وعأظتما

حنا يوسف الحداد

لتتقل آئي رحمته تعالى

رفيق خفاجه وعبده دكاش.

للعسين بناية المقدم

اهالي بلدة مليخ.

المأسوف عليه

جامعة آل للدباد

زوجته بديعة جرجي للنوشي

الاول.

ومارييت زوجة عادل اسكندر

أولاده المهندس غسان وعاثلته

والمهندس طوني وعاثلته

ومجته نجلا كريم

وجورج وعلالته

وسليم وعلالته

الاسبوع في حسينية العروانية، قبل الظهر،

المنتقل الى رحمته تعالى الجمعة ٥ تموز

سلام في المصيطبة. أرقام الفاكس ١٤ ١٨٦٢٩ ( ١٩٦١ ،

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

سائلة له الرحمة.

اتتقلت الى رحمته تعللي

شقيقاته ماتيلنا لرطة المرحوم ملحم ابو

واحتفل بالصلاة لراحة نفسه امس الاثنين 🛦 تموز في كنيسة مار الياس المخلصية في زحلة. . تَقَبِلُ التَّعَازِي في مُنزِلُ والده في زُحلُة حي ينعون بمزيد من الاسى عميدهم المرحوم ويقلم قداس وجناز لراءة نفسه الساعة مشال قيصر ديية السادسة مساء السبت ١٢ منه في كنيسة مار يحتفل بالصلاة لراحة تفسه غدا الاربعاء

الياس المظمية في زحلة. ، ا تموز الساعة الذامسة بعد الظهر في كاتمراثية القديس جاورجيوس للروم اتتقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه الارتونْكس في طرابلس. تقبل التعازي قبل الدفن وبعده ويومي عبدالله اسكندر الغريب

زوجته روز الغريب النميس والجمعة 11 و11 منه في منزله في الزمرية طراباس بناية نقولا البطش الطابق اولاده المهندس جورج وعلالته للثلاثء ويومي السبت والاحد ١٢ و١٤ منه وسامية زوجة عفيف الغريب وعلكلتها وصونيا زوجة ميشال الفريب وعلالتما في منزل ولده سيزار ديبة في البياضة، قرنة شموان بناية جورج سماحة الطابق الاول، وماري زوجة جوزف فلغلي وعاثلتها ونامدة في العمدر نالث مغرق بعد مدرسة يسوع ومريم. الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا. بنعونه بمزيد من الاسي. انتقل الى رحمته تعلى اثر حادث سير

تُقبِلُ التَعازِي اليومِ الثَّلْثَةِ ٩ تَعْورُ في منزل الفقيد في بلدته عينًا الفخار ويومي الإربعاء والضيس ١٠ و١١ منه في منزله في الاشرفية

أتتقل الى رحمته تعالى الدأسوف عليه

والدته ونرييت خياط

ولداه عماد والياس

واليلس والنكتور كميل في الممدر

زوجته يولا خياط

ابرهيم جوزف زعتر

اشقاؤه المرحوم استد والحكتور ادوار

عمته لوريس أرملة المرحوم جرجس

انتقلت آلى رحمته تعالى السبت المأسوف

انجيل سامي مابرو ارملة المرحوم جورج ماريا ولناها ميشال ماريا ونيكول زوجة البير شحفة لنفائما منير شحفة وعائلته ونديم شدفة وعاثلته وجورج وميشا ماريا اذتاها مارسيل زوجة فلادو ذلاط وعائلتها

ولوريس ملبرو ينفونها بمزيد من الاسي. تَقَبِلُ التعارُّي يومي الثلثاء والإربعاء ٩ و- ١ موز في منزل الفقيدة في طرابلس بناية غندور الطُّبُقِّ التَّاتَى. كما تقبل التعنزي في منزل البير شحفةً في برَّمانًا بوليو يومي السَّبتُ والاحد ١٣

انتقلت إلى رحمته تعللي الماجة رفيعة الامين كريمة آية الله السيد علي محمود الامين لرطة للمرحوم السيد محمد سعيد بدرالنين

اخوتها المرحومون السيد عبدالدسير عمود والسيد محمد باقر (ابو عبدالمجيد) والسيد عبدالرؤوف (فتى الجبل) والسيد جعفر (ابو عمام) والسيد كاظم والسيد عبدالكريم التمين (أبو مغيد) لطال الله عمره عمة السيد لحمد شوقي والسيد عبدقله

السيد منعد عسن خالة الوزير والنائب السيد عبدالله الامين، تصادف نكرى الاسبوع غدا الزبعاء ١٠ توز الساعة العاشرة عباها في حسينية بلنتما وتقبل التعازي طوال ايام الاسبوع في منزل

العلامة السيد أحمد شوقي الامين في مجدل الاسفون آل الامين وبنرالدين وشمس الدين وعموم اهالي محدل سلم وشقرا.

سركيس كابلانيان وعلالته سيرج بازدجيان وعلالته في المعجر فلمي كابلانيان وعلالته ماغوب كاللتيان وعاثلته في الممجر هاروتيون نلزاريان وعلالته وعموم مالكات كابلانيان ويلزدهيان ونازأريان وكالدجيان يلعون بعزيد من الاسى

فُقيَّمَم النَّقِي المَّمْرِ والبَّدِ والأَخِ والمَّ ماركوس ماكاروس كابلانيان تَعْبل التَّفَارِي اليَّوم الثَّلَثَة 4 تَمُورَ فِي الفقيد في قدميزة محطة سعد قبالة البريد. بعزيد من قرضا والتصليم ننعى فقيدنا

الكبير حَجة الأسلام والسلبينُ العلامة الشيخ على الشيخ حسين بزي ينقل جثمانه الى مسقط رأسه بنت جبيل اليوم الثاثاء 9 تموز الساعة المابعة عباحا من

لمام مسجد الرسول الاعظم (ص) طريق تقبل التعازي ايام الاربتاء والنميس والجمعة ١٠ و١١ و١٢ منه ابتدا من الساعة الرابعة بعد الظهر حتى التاسعة مساء في مركز جمعية لمقي بنت جبيل الخيرية في يُر العبد سنتر داغر. ر معيد سنتر داعر. الاسفون آل بزي وعموم لمالي بنت جبيل.

(220 US 翻) SATELOSTIKUT

ASTERNA OPER ASSESSION OF THE SERVICE OF THE SERVIC THURSDAY GENERAL CONTROL OF THE SERVER AZTECH AZARIAN TECHNOLOGIES Tel: 01 / 882502 Fax: 01 / 882509

ليبانوس جمعية خيرية وثقافية "ليبانوس" تقدم لتلامذة الصفوف الثانوية الكفوئين الذين يواجمون صعوبات مالية منحاً مدرسية للعام الدراسي ٩٦–٩٧. على المعنيين أن يتقدموا بملفُ يُحتوي على المستندات الآثية،

– صورتين شمسيتين. - مورتين عن اخراج للقيد الافرادى، مورَّتينَ عن اخْراجَ القيد العائلي.
 صورتين عن دفتر العلامات للسنتين الآخرتين للدراسة.

- العنوان المفصل للمنزل ورقم هاتف ليتسنى للجمعية ان تزور المعني في منزله. - شمادة عمل باسم المسؤول عن العائلة ممهورة بإمضاء رب العمل وتحدد المعاش الشهري،

رسالة مفصلة تشرح بوضوح الوشع العائلي للشخص المعني وتبرر طلب

كلَّ الملفاتُّ يُنظرُ فَيِمًا بِسُرِيةً من الشروط الاسلسية لقبول الملف هو أن يكون الطالب من بين تـلامذة الصف الدائزين على علامات مرتفعةً.

تَقِبَلُ الطَّلِياتِ مِن السَّاعَة ٩ صِباحا الى السَّاعة ٥ مساء أيام ٢٠-٢١ -٢٧-٢٨ تموز للمفوف الثاني والثالث ثانوي، وليام ٧-٨-١٤-١٥ أيلول للصف الاول ثانوي على العنوان التالي؛ فَرْنَ ٱلصَّالَاءَ شَارَعَ المدوِّر (قرب سراي العرك)، ملك أنطوان للياس حنش، الطابق الاول • ١/٣٨١٧٨٤ - الماتقة الاول

### For an International Management Career in Hospitality Industry $\equiv$ Bachelor of Science $\equiv$ in International Hetel Management in Tourism Industry EXECUTIVE MASTER: in International Hospitality Management International Staff - Students from 39 nationalities - Language of teaching : English Internships and job placement - Full time / Part time - Transfer credits to US and European Universities

Student exchange programs with USA - Europe - South America - Russia - Admission : Baccalauteate - High School Diploma

Information: Lebanon - BCG tel 499 038 France - Ms Véronique Sournies

tel (33-1) 45 26 59 28 fax (33-1) 45 26 59 29

CEMHI - 52 rue Saint Lazare - 75009 Paris - France

هكذا سنر لأصل

تخليل الطابق الاول.

لبنان الاكوادوري!

عن لبناتي آخر يدعى عبدالله بوكرم من قرية وجه الحجر في البترون، انتخب امس رئيسا لجمهورية الاكوادور التي يبلغ عدد سكانها ضعفي

وبرسم مجلس النواب اللبناني الذي يجتمع اليوم لمناقشة قانون

وايضا برسم الذين يقرعون طبول مواهبهم النيابية وكفاءاتهم فر التنطح التمثيل العام، في العتمة والطّلمة ووراك جدران مَقفلة. وايضا وايضا برسم الناس والسيما الناس العاديين والفقراك الذين

يبدو أن ما لَهم في لبنان مثل ما لهم في الاكوادور، مع قارق يسيط هو

أن اللبنانيين يفتقرون الى عبدالله بوكرم حقيقي وصريح الى درجة

أيضاً وأيضاً برسم الصراحة، والصراحة ضرب من ضروب الجنون كما

في لبنان كذلك في الاكوادور، مع فارق كبير هو أن المجاتين هنا لا

ينتَّخبون احداً و"المَّالِّينَ" مِناكُ اتَتَخبواً اللبناني الأرثونكسي (الذي لا يحق له لو كان في لبنان بلكثر من نيلة رِئاسة مجلس الوزراء المعقود

ولأن السادة النواب لا يملكون هذه الايام ما يكفي من الوقت لمطالعة الصحف، فاننا نقول لهم، لو خاص عبدالله بوكرم معركته وطرح

فالرجل طرح نفسه مخلصا للفقراه ومعارضا للمؤسسة السياسية

ولا نظن ان فقرا البنان، وهم الاكثرية الساحقة، لا يحتاجون الى

خلَّص، ولا نظَّن ايضًا ان المؤسَّسة السيَّاسية في لبنان تقل فسأداً عما

والواقع أن اللبنانيين في الاكوادور قدموا لنا درسا في الديموقراطية

والتنافس السياسي كم نُحن في حلجة اليه هذه الإيام وُنحن نَدخُلُ في

طُبِخة بحص أسمهًا الانتخاباتُ لم ينكشف غطاؤها بعد عن القانونُ

الانتخابي فكيف بما يلي من أوائح شطب وتنظيم أداري ومراقبة عمليات

عبدالله بوكرم ومنافسة اللبناني الأخر على الرئاسة خليمي نبوت خاضا معركة كسر عظم اضطرتهما الى الحديث اكثر من ٨٠٠ ساعة امام

الرأي العام للدفاع عن افكارهما وبحيث يستطيع الشعب ان يقرر. وقد قرر أس لمصلحة بو كرم وبفارق سبع نقاط فقط

فاين نحن من مرشحين يخوضون معاركهم الانتخابية من خلال

الشعبُ؟ واين الشعب اللبنائي من وقَائع انتخابِية تحترم هذه القواعد

بعد فوزه لوح بوكرم لخصومه بغصن الزيتون داعيا الى التعلون، أما في لبنان فيلوحون للخصوم عادة بسبابة التمديد والوعيد ان لم يكن بالسكاكين والعصي على اعتبار ان "زمن الكلاشن" قد ولي، واذا تماونوا

بلوحون لمعارضيهم بالعزل والأهمال و"النفي السياسي" أذا مح التعبير. وبعد هزيمته دعا خليمي نبوت الى قيام معارضة ايجابية وبناءة لتحسين اداء السلطة، أما في لبنان فيذهب المهزومون ألى سياسة الحرتقة والتفخيخ والتفشيل وحتى "التآمر".

وعبدالله بوكرم، للمناسبة، تاجر مانعا تمكن من الوصول الى اعلى

مراتب السلطة في الاكوادور، وعنَّدنا لا يكفي أنَّ يكونُ المرُّ تاجرُ

عنطة او ذهب او حديد او قضامي، اذ يجب ان يمتهن التجارة بالناس

لقد خَلَصْ بُوكرم مُعركَتَهُ تَحَت شَعَارٍ؛ "الْفَقَرَاءُ لَهُم مَحْبُوب، خَفِّي هُو عبدالله بوكرم"، وليس لفقراء لبنان في محبوب لا في الخفاء ولا في

وللنين قد تصيبهم الفيرة من بوكرم نقول: لا تقلدوه في كل شيء. ففي علم ١٩٨٠ القي الرجل بنفسه من طلارة مليكوبتر ليلتقطه محبوه

من الفقراء.. لما عندنا فلن يلتقط احد أحدا ولو كأن الموت مصير النين

لُواؤُهَا الى السنَّة ( ٢٠٠٠ وَمَا بَعْدُهَا لَسُواْهِ!) رئيسا للجَمْهُوريَّةً،

شعاراته في بيروت لكان سجل فوزاً كاسحا ماسحا.

النزامة والشفافية اذا سمح بالمراقبة والشفافية؟

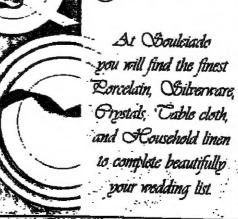
هي الحال في الإكوادور.

ليصبح سياسيا نائبا او وزيراء

يتعون معبة الفقراء.

الانتخاب الجديد الذي طال الجدال حوله،

11: -







# vespa

وكيل جديد ، واسعار جديدة



الإرتقاء من الجيد الى الأفضل تشفيل كجرباني - نظام مكابح متطور - تجهيزات جسيدة جميع قطع الغيار مزمنة

- الوكلاء الوحيدون-TRANS TRADE CORPORATION LTD. S.A.R.L. صالات العرض

الأشرفية \_ شارع أديب اسحق \_ هاتف: ٩ \_ ١٢٨ .١٢٨ (١٠) عين الرمانة \_ الشارع العريض \_ هاتف: ٣٣٥ ٢٨١ (٠١)



## الأيدز في فانكوفر أكبر مؤتمر مزيج عقاقير ويعيش المريض أكثر

دراسة لـ ٩٤٠ مريضاً ان النين استندموا دراسه له ١٠٥٠ مريضا أن الذين استخدمواً
في علاجهم مزيج من عقار الغيريس
الذي تنتجه شركة هوفعان لاروش وعقار
هيفيد هم الآل عرضة للموت بنسبة ٢٠
في الدّة من عولجوا بعقار هيفيد وحده.
وقبل بدء المؤتمر رسميا امتات
الشوارع وواجهات المتاجر والقائت المخصمة للمؤتمر بالعركة والنشاط ما بين ممرجةات سينمائية لافاتم الشنوذ مهرجدات سينمطية العلم السبود الجنسي وحفلات تأبين ضحايا العرض القاتل، واصدرت مجموعة تطلق على نفسما اسم منتدى 91 وتضم ٥٠٠ ناشط بياتا قالت فيه: "لا تريد اعلانا جديدا. نريد تطبيقا فعالا وطلبت بان تعامل مشكلة الايدز انما قضية خاصة بحقوق التنسان الى جانب كونها مشكلة طبيةً وبعد عقد كامل من النيبة جمد الباحثون مؤخرا بتدايق تقدم كبير في مولجمة الايدز ومن المتوقع أن تكون اَلْتُلَاقِ التي تُومُلُوا اليها مُحلَّ تَركيز فَي مؤتمر فلتكوفر، ويذهب بعض العلماء الى حد التكمن بأن مثل مذه المكاسب أد تؤدي في يوم ما للى علاج تلجع لمرض الايدز. لكنهم رأوا عقبات كثيرة لا تزال قلأمة واظهرت معلومات جديدة تشرت عشية المؤتمر إن المرض ما زال ينتشر بلا موادة. وقدرت الأمم المتحدة أن ٨, ٢١ مليوناً في كل قحه العالم يحملون فيروس الايدز. ويصاب اكثر من ٥٥٠٠ شُخُصُ لَقُرِيْنَ يُوهِيا بَمَعْدَلُ خَمَسَةَ اشخاص كل نقيقة بالغيروس. اشطاص حل دهيده بمديروس. ومنذ بدء انتشار العرض دوليا في اواثل التملينات توفى ٥,٨ ملايين به. جوان كينين جوان كينين

شرع بلحثون في مجال مكافحة مرض نقص المتاعة المكتسب (الايدز) في اكبر مؤتمر لمم حتى الان وسط جو من التَفَاؤُلُ بِلَدِرَارُ تَقَدِم عَلَمِي رَغَمَ أَسَتَعِرَارُ فيروس اليندز القَقَالُ في التَّنْسُارُ

ميروس اليمبر المصال على المصال ليصيب خبسة اشفاص كل القياة. وسيكون المؤتمر الدولي الطدي عشر عول الايدز السبوعا في فلنكوفر في كنبا لكبر مؤتمر في سلسلة لقاطت سنوية اذ لكبر موسر في مست يشارك فيه 10 الف بلدث ومريض أينز يشارك فيه 10 الف بلدث ومريض أينز واعضاء جماعات مكلفحة الايدز وس ومطفيين. وقال الدكتور مأرتن شيشتر الرئيس المناوب للمؤتمر قبل عفل الافتتاح، "نشعر باول ومضات أمل منذ فترة طويلة. بدأنا نمسك بأيدينا الوسائل حتى نتمكن من القضاء على هذه المشكلة لذا اعطينا الموارد وحصلنا على التعمدات التي نحتاج من الحكومات والشعوب في كل انحاء العالم".

وقللُّ باحثُونَ في المؤتمر أن مزيجا من العقاقير المستخدمة في علاج فيروس الايدر القاتل يعثل املا جدّينا للمرضى. واعلن عدد من شركات الدوية التجارب ألتى استخدم فيها ألمزيج أثبتت اله يساعد المرضى على البقاء على أيد الحياة فترة لطول مما يحدث في حالة علاجهم بعقار واحد وقال الدكتور برايان غازارد من مستشفى تشيلس ووستمنستر في لندن قبل ان يعرض ابحاثه حول مزيج العقاقير على ندوة علمية: "لاح الامل أن يؤدي العلاج الى تُندنِ نساعدهم على البقاء على قيد الحياة فترة لطول ولا نقصر جمودنا على تخفيف الألم والأعراض الأخرى واظهرت

03 705502.

YY - 1 YY / - 4

فساكس: ١٠٩/ ٢٢٠١٧٥

مستودع المنصورية ١٠/٣١٦/٠٤

ine experts in travel

**Are Organizing Tours!** 

Aramex is organizing tours to Spain

and Portugal from September 7 to

September 20, and to Italy, Greece,

Rhodes and Malaysia during all

summer. Coming from people who

have traveled the world many times over, this is very interesting news to

say the least. Try Aramex Tours and

For more information call 01 485075.

ARAMEX

It's A Small World.

ارقام الهاتف الجديدة ابتداء ا" من : ١٠ ١/ ٩٦/٧

74.170/-4-44.176/-4-44.178/-4

P-/ PFF - 77 - 74 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77

الشركة التجارية للتصنيسع ش.م.ل.:

مستودع نهر الموت ۱۰/۸۹۲۶۸ – ۱۰/ ۸۹۹۲۵۸

مستودع غاليري سمعان ٣ ٠ / ١١٧ ٨ ٠ ٩

find out for yourself.



تظهد باسكيريالي من سان فراسيسكو، العضو في مجموعة "أكت اب" (ناضل) يصرح خلال بسيرة قبيل الانتاح المؤتمر الدولي الـ11 عن السيدا في فقكوفر، كندا.

### ديانا وتشارلز على فناجين خزف ذكرى الطلاق مطبوعة للشراء والحفظ

ومن لندن (رويتر) طلبت الأميرة دياتًا النصح من سارة فيرغسون مطّلقة شقيق الامير تشارلز ولي عهد يريط قيا حول تسوية طلاقهما

وقالت الصحف البريطانية امس الاثنين أن معير أتفاق الطلاق معلق باحتفاظ دياتا باللقب والامتناع عن التحدث عن تبربة زواجهما الفاشلة. وقالت صحيفة تايمز" أن الإميرة سأنًا تناولت الفداء مع دوقة يورك الشهيرة بلسم "فيرغي" وطلبت منها معموره في مصورية ستحصل دياقا بمقتضاها من تشارلز على نحو ٢٠ مليون جنيه استرليني. وقالت الصحيفة أن دياقا "تابعت وقالت الصحيفة أن دياقا "تابعت باهتمام مفاوضات الطلاق الاخيرة بين

الدوق ودوقة يورك°. سون وموت يورث . وتم الطلاق بين فيرغي وزوجها السابق الأمير اندرو الابن الثاني للملكة اليزايث ملكة بريطانيا بعد زواج تسع سنوات ووافقت هي على تسوية تحصل بمقتضاها على مليوني جنيه تصل بمقتطها على مليوني جنيه استرئيني بشرط تخليما عن لقب "صاحبة السمو الملكي" والوضع الاجتماعي المنطوى عليه. وتدرس ديلقا (٢٥ عاماً) العرض الذي قدمه لما تشارلز الاسبوع المناقي. ومن بين نقاط الخلاف لمصير منه التسوية رفض ديلنا التنازل عن اللقيد.

وقالت محيفة "من" ان ديقا ستجرد من اللقب الا اذا وقعت اتفاقاً

يحظرُ عليها كشف أي معلومات عن زواجها العاصف الذي أستمر 10 عاما، ومن المتوقع ان يكون لدياتا ردما على العرض هذا الاسبوع او تنتظر الى ما بعد انتماء زيارة نيلسون مانديلا رئيس جنوب أفريقيا الرسمية

القطع التنكارية في العالم على شراء فنجأن تذكاري من النزف طرحته احدى الشركات في الاسواق مع الاعلان الوشيك عن طلاق الامير تشارلز واللّيدي دياتا. وقالت الشركة المنتجة التي مقرها

في كورنواي أنما تلقت طلبات للحصول على هذه الفتلجين التذكارية من الولايات المتحدة وكندا

وان علمي بريطائيا ومقلطعة ويلز المحصين يريدان المدجان السعيير عن الحزن الذي يثيره المدث"، كما تزينه صورة لديانا وتشارلز وكل ادار ظهره للاخر، وفوق رأسيهما حفرت سنوات زواجهما ١٩٨١ – ١٩٩٦ مع عبارة أبكل اسى، يعلنان عزمهما على

في الاسواق حوالي ٤٠٠ فنجان بسعر تسعة بولارات للواحد في منتصف ايار الماضي. الا أن الشركة المنتجة التي تواجه طلبا كبيرا بأعت ثلاثة اضعاف هذه الكبية حتى الآن.





إننا ندعوك لزيارة بيتك الستقبلي للإطلاع عن قرب على مستوى الجودة لشقق تل القمر.

BEIRUT - TEL & FAX: 01 823557 - 01 823711 - 03 237711 STUTTGART-TEL: 0049 711 221 817 - FAX: 0049 711 2265558 هل من الضروري ان يصبح اللبنائيون اكوادوريين لكي يتعلموا راجح الذوري Complete your wedding list with exclusive French brands. At Bouleiado you will find the finest

RIVIERA لبريطانيا يوم الجمعة.

إتصل بنا هاتفياً وحدد موعدك الخاص. LEBANESE GERMAN